

Baleares

EDITADO POR
M.C.S.E.

Director:
Pedro Ignacio González

AÑO XLII
Nº 13.104

«el diario del archipiélago»

20 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Miércoles, 6 mayo 1981



Ayer fueron enterradas las cuatro víctimas del GRAPO Emotivos funerales por el general González de Suso

● Concedida a título póstumo la medalla al Mérito Militar

● La extrema derecha intentó capitalizar los asesinatos



En la foto desfile de las fuerzas que rindieron honores ante el féretro con los restos mortales del general González de Suso. Foto «EFE».

MADRID.—A las once de esta mañana se inició en el patio del Cuartel General del Ejército el solemne funeral «corpore insepulto» en memoria del general de Artillería Andrés González de Suso, asesinado antea-

yer en Madrid en atentado terrorista.

Poco antes de las once, ocho generales, compañeros de promoción del militar asesinado, trasladaron a hombros el féretro, desde

la capilla ardiente, hasta el lugar donde iba a oficiarse el funeral. El ataúd estaba cubierto por la bandera nacional, sobre la que se había colocado la gorra del general con las insignias de mando, mientras el cuerpo del militar era trasladado, la banda de música interpretó la «Marcha de infantes».

AUTORIDADES PRESENTES

Ante el féretro, situado frente al altar, se situó el jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Gabeiras Montero, que presidió la ceremonia religiosa. A un lado del altar se colocaron el ministro de Defensa, Alberto Oliart, el presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general Ignacio Alfaro Arregui, y los jefes de los Estados Mayores de la Armada, almirante Arévalo Pelluz, y del Aire, teniente general Emiliano Alfaro Arregui.

En una segunda posición se situaron el ex-presi-

dente para asuntos de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, de paisano, y el ex-ministro de Defensa y actual presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún, de los que fue directo colaborador el general asesinado.

En el otro lado del altar se hallaban los familiares directos de la víctima, entre los que no se encontraba su viuda, profundamente afectada por el asesinato.

Al funeral asistieron alrededor de mil quinientas personas.

Antes del comienzo de la ceremonia, el segundo jefe de Estado Mayor del Ejército, general Fontela, leyó un Real Decreto, firmado por el Rey don Juan Carlos y el ministro de Defensa, Alberto Oliart, por el que se concede la Gran Cruz del Mérito Militar, con distintivo blanco, a título póstumo, al general González de Suso. El ministro de Defensa colocó sobre el féretro el distintivo.

(Información en página 15)



En la foto de «Efe», dos hijas del general González de Suso, una de las cuales acababa de llegar de Venezuela, se abrazan a la entrada del Cuartel General del Ejército.

Matias Mut: Bodas de oro con el turismo

El pasado día 2 cumplió Matias Mut, delegado provincial de la Secretaría de Estado de Turismo, sus bodas de oro con el turismo. Su primer trabajo, hace ahora 50 años, fue de guía-

intérprete en el Fomento del Turismo de Mallorca. Más tarde dirigió la Oficina Española de Turismo en París, la Expotur, etc.

(Información en página 12)

Con Peter Ustinov de protagonista

Se rueda en Formentor

Comenzó el pasado lunes el rodaje en Formentor de la película «Maldad bajo el sol», basada en la novela del mismo título de la fallecida escritora Agatha Christie. Son sus principales intérpretes Peter Ustinov, Jane Birkin y James Mason, actor éste último que llegará a Mallorca la próxima semana, no figurando en el reparto, finalmente, la actriz Liz Taylor tal como se había anunciado hace unos meses. En la foto de Maldonado, Roddy McDowall, en batín. Los productores tienen de momento prohibido hacer fotografías y en-



tervistas a los protagonistas de la película.

(Información en página 40)

El jueves, funeral por Bobby Sands

El funeral de Robert Sand, el activista del IRA que permaneció sesenta y seis días en huelga de hambre en la cárcel de Maze, será oficiado el próximo jueves, según informó anoche Bernardette Devlin.

El cadáver de Sands será trasladado hoy a la iglesia católica de San Lucas, en Belfast.

(Información en página 18)



Los dos condicionan la entrada de España en la CEE

Duelo Giscard-Mitterrand



Mitterrand



Giscard

La esperada confrontación ante la televisión de Giscard D'Estaing y del candidato socialista Mitterrand, no resolvió nada aunque el candidato de la izquierda estuvo mejor, no

fue claro en el momento de exponer como resolvería los problemas. En algo coincidieron. En condicionar la entrada de España en la CEE.

(Información en página 17)

Revista de prensa

Diario 16 Después de la huelga

Una inmensa mayoría de los jornaleros andaluces no tienen nada, lo que se dice nada, si siquiera esa pequeña parcela que cualquier campesino castellano posee para plantar sus pequeñas provisiones de consumo.

Pero existe una pequeña minoría que teniendo propiedades para «autoabastecerse» se inscriben «de una forma vergonzante» a los jornales que da el fondo del empleo comunitario, robando de esta manera mayores posibilidades de supervivencia a los verdaderamente afectados. Todo esto con la complicidad de algunos alcaldes que, por motivos puramente electoralistas, hacen «la vista gorda».

Que Andalucía es un

gran latifundio no es una novedad. Las palabras expropiación, regulación y tierras inmejorables tienen que empezar a escribirse con letras mayúsculas en los informes de los técnicos del ministerio de Agricultura y buscar dichos técnicos las medidas compensatorias más adecuadas. Es inadmisibles que cientos de miles de hectáreas, perfectamente productivas, sean, hoy por hoy, un inmenso «páramo» abandonado para aficiones cinegéticas. Y que miles de jornaleros se dediquen los días de trabajo comunitario a limpiar una y mil veces la misma «carretera». Eso la economía del país, hoy o mañana, no lo podrá soportar.

Carlos Monge

EL PERIÓDICO

Veneno golpista contra la Monarquía

En España los papeles secretos se divulgan ampliamente en fotocopia. Son secretos a voces, mientras alguien en el anonimato le va dando a la máquina, hasta que un periódico decide su publicación. Por ejemplo, las declaraciones del teniente coronel Tejero contenidas en el sumario de la intentona golpista del 23 de febrero, que em-

pezaron a publicarse cuando las Xerox habían entrado en acción.

Suelen ser filtraciones con más audacia para publicarlas que habilidad para conseguirlas. Son filtraciones servidas en bandeja, que podrían llevar el encauzamiento de ruego y gratitud de las viejas gacetas duplicadas, porque con la difusión de los papeles se-

cretos se cubre un objetivo, no informativo, precisamente: Lo será el de quienes decidan su publicación y ejercerán por ello un derecho legítimo, pero el de los que han facilitado los papeles o el dossier. El medio de comunicación se convierte así en un instrumento al servicio de terceros. Es una de las servidumbres de la prensa.

En el caso de las declaraciones del teniente coronel Tejero, la garganta profunda que puso en marcha los papeles según han podido apreciar los analistas políticos, no se propuso otro objetivo que el intoxicar psicológicamente a la opinión pública española, mediante las alusiones al pretendido conocimiento previo del Rey de la intentona, según reiteradamente consta en el dossier. Tales alusiones, por lo menos, podrían sembrar la duda en ciertos sectores de opinión.

Alguien afirmó durante la transición que la España del futuro sería una Monarquía sin monárquicos. Del amplio abanico de hipótesis y expectativas que se abrían en aquel momento, ésta será una de las pocas que se han cumplido. En todo el proceso de la transición, la monarquía de don Juan Carlos ha ido ganando adhesiones, sin que se produjera ningún incremento en las filas monárquicas, que por oportunista, hubiera sido nocivo para

la institución. El haber sabido ahuyentar este peligro, perfectamente reflejado en la película Patrimonio Nacional, ha sido una gran habilidad del Rey. Nadie ha tenido que hacer profesión de fe monárquica, aunque personalmente se haya sumado a los principios que ha inspirado don Juan Carlos, y ya hemos visto cómo han acabado algunas convicciones monárquicas viscerales, como las de los generales Armada y Milans del Bosch.

Hoy los sectores proclives al golpismo tratan de erosionar la figura del Rey, cuyo papel quedó claro en la noche del 23 al 24 de febrero. Lo hacen con alusiones, insinuaciones más o menos veladas o con extrañas pintadas aparecidas en Barcelona, que se inspiran en un supuesto y falso antisemitismo del pueblo catalán. El golpismo pretende desprestigiar a don Juan Carlos, porque ve en su persona el obstáculo principal que se opone a sus propósitos. Les hubiera resultado más cómoda, sin duda, una corte de nostalgias, privilegios e intrigas.

Parecidas intenciones tienen las veladas acusaciones de connivencia formuladas contra los socialistas quienes, al igual que ocurre con el Rey, estorban a los propósitos de quienes nada esperan de la democracia.

ya

Crisis del secreto

Aquí se sabe todo, y si alguien no quiere temerla es preferible que no la haga.

Los españoles no pueden callarse ni en defensa propia y propagan sus actividades aunque no les venga la difusión, ya que existe el convencimiento generalizado de que si los demás no se enteran de algo que hayamos hecho, más hubiera valido no hacerlo.

La fatuidad nacional inclina a muchos compatriotas a inscribirse como espías en los hoteles. No hay forma de mantener un secreto. El informe del ministro de Defensa señor Oliart, que era secretísimo, se publicó al día siguiente con puntos y comas, por cierto no muy bien puestos. («Retráctese de todas sus comas», exigió Juan Ramón Jiménez a un escritor para reconciliarse con él).

Las declaraciones del teniente coronel Tejero son un «best-seller» antes de ser un testimonio judicial. Por si fuera poco, ya se conoce el texto del recurso interpuesto por el general Armada contra el famoso informe secreto antes aludi-

do del señor Oliart. Inéditos, lo que se dice inéditos, no quedan en España más que algunos poemas líricos. Todo lo demás pertenece a la publicidad del sumario.

Aunque no avisen silencio ni amenacen miedo, no han de callar. La prudencia tampoco es una virtud española y tenemos que enterarnos a la fuerza de cosas interesantísimas que, por lo menos a algunos, nos interesan muy poco. No es necesario prestar oídos: los secretos son a voces.

Ignoro si estamos en un país de detectives o en una tribu de cotillas, pero el caso es que aquí se sabe todo y hay tertulias hasta en la procesión del silencio. Con eso de la disciplina de partido, tan triste, los inmediatamente inferiores traicionan a sus jefes y lo cascan todo, de pe (de pronunciación) a pa (de parón).

Dos son una muchedumbre, y si alguien desea guardar un secreto tiene que ser entre él solo. Únicamente la conspiración del silencio está condenada entre nosotros al fracaso.

Manuel ALCANTARA

Cartas al director

Derecha e izquierda

Ví, en un noticiario cinematográfico, el fusilamiento, por los sicarios de Fidel Castro, del que fue jefe de la Policía de La Habana, en los tiempos del general Batista. El hombre se dirigió con paso firme al paredón, se plantó ante él, militarmente, dió media vuelta y, naturalmente, rechazó la venda. ¡Qué diferencia con la ejecución de un alcalde socialista! allá por las primeras semanas del Movimiento Nacional; cuentan que tuvieron que llevarlo a rastras. ¡Qué diferencia entre aquél «Yo tengo anchas las espaldas, señor Casares Quiroga...» y aquella despedida a la familia: «Hasta dentro de diez minutos, si es que estos señores no me pegan un tiro», con el nerviosismo del Sr. Manuel Azaña (tuvieron que encenderle el cigarrillo), y sus exclamaciones: «Yo no me he metido en nada, yo no me he metido en nada», propias de un chiquillo cogido en travesura. Aquel jefe y el Sr. José Calvo Sotelo demostraron estar a la altura de las circunstancias, ser

persona de pudor, de dignidad, de vergüenza; con sus actitudes probaban la honradez de su vivir, de su noble entrega. Los otros dos, el alcalde y el Sr. Azaña demostraron plenamente ser unos cobardes y probaron que en su vivir sólo pretendían dar satisfacción a sus resentimientos, a sus afanes inconfesables. ¡Ah!, para los que no estén enterados, lo que le atribuyo al Sr. Azaña ocurrió cuando fue detenido a raíz de los sucesos ocurridos en Barcelona, el 6 de octubre de 1936.

Me refiero al artículo «El Columbia, esa proesa», firmado por el señor Sotero Ortiz, publicado en «Baleares», fecha 23-4-81. De su lectura se deduce que el señor Ortiz desconoce que los EE. UU. han llegado ya a la Luna, que han realizado otros vuelos espaciales. Con el Columbia han dado un nuevo paso, por delante de Rusia, vuelo realizado con un vehículo recuperable y recuperado. Los EE. UU. se puede dar el lujo de gastarse 10.000 millones

de Dólares, sin dañar el nivel de vida de sus nacionales, mientras que Rusia ha podido realizar sus «hazañas» a base del bajo nivel de vida, en ella y en las naciones subordinadas a ella. Probablemente, en moneadas, cada viaje le cueste menos que a los EE. UU. nadie se muere de hambre, incluso tienen para satisfacer el hambre rusa. Un triunfo del comunismo: en tiempo de los Zares, las llanuras de Ucrania producían suficiente trigo; hoy lo tienen que importar de la Argentina y de los EE. UU.

Se llega al comunismo por odio, resentimientos, ambiciones inconfesables o por papanatismo. Pretende convencer a los papanatas, y a muchos convence, con sus vuelos espaciales, a base del bajo nivel de vida de su pueblo; con sus medallas de oro en las olimpiadas, a base de presentar profesionales y no aficionados, como es preceptivo. Tiempo atrás el «Diario de Mallorca» publicaba, cada 10 ó 12 días, un par de noticias fechadas en Moscú,

según las cuales, siempre algún sabio ruso había descubierto o inventado algo maravilloso. Esto lo denuncié al director general de prensa, que era, en aquellos entonces, el Sr. Jiménez Quilez, cuya contestación era el diario más capitalista al que le colaban esa propaganda solapada. Recuerdo, de las publicadas en el diario suramericano, dos muy significativas. Una, fallándole al encargado de redactarlas, la imaginación, escribió: «El sabio ruso, (aquí un nombre ruso), ha declarado que en Marte no hay vida, pero la hipótesis de que pueda haberla no se puede desechar». Clara prueba de que sabía que se dirigía a papanatas. La otra, más larga, la titulaba: «Como los rusos determinan las órbitas de sus satélites», para decirnos en el texto que las calculaban como necesariamente han de calcularlas los norteamericanos, como yo aprendí a resolver el problema hace cerca de 60 años, (sesenta años), siendo un problema

elemental de Mecánica Racional. De lo difícil nada decía, de fijar el punto inicial y el impulso inicial, para que el móvil siga determinada trayectoria, que es, seguramente, como se plantea el problema. Naturalmente, el papanata leía aquello y quedaba maravillado de la ciencia rusa, del adelanto ruso bajo el comunismo.

La derecha es operante. La izquierda es inoperante. Copio, aunque no a la letra: Los gobiernos españoles de derecha se han preocupado, desde hace más de

un siglo, de la mejor distribución de la riqueza. (1)

Los gobiernos de izquierda nunca han tenido ocasión de ensayar esa política, ya que no bien suben ellos al poder, España se queda sin riqueza que distribuir.

¡Ah!, por último: negar o desconocer la evidencia es de cínicos.

Juan E. Alcover

(1) ¿Por qué mataron a D. Eduardo Dato? Simplemente, porque con sus leyes sociales quitaba fuerzas a los aprovechados líderes sindicales.

Baleares

DEPOSITO LEGAL P.M. 1980

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
POLIGONO DE LA VICTORIA, GREMIO SILLEROS
PALMA DE MALLORCA
Editado por M.C.S.E.

Paseo de la Castellana, 272 — Madrid

Director: PEDRO IGNACIO GONZALEZ

Centralita para todos los servicios:

20 - 11 - 12 (8 líneas)

El terrorismo ataca a Francia

por Julián de Vicente

Dentro de la reciente ola de significación terrorista que, con diversas modalidades, acaba de padecerse en fechas próximas a la Semana Santa por un buen número de países de la Europa occidental (España, Italia, Francia, Inglaterra, Alemania) el caso de Francia merece comentario aparte desde nuestra particular perspectiva de españoles víctimas de una acción terrorista persistente y sangrienta que se apoya en buena parte en la actitud ambigua mantenida por nuestros vecinos.

Francia acaba de ver dar fe de vida, tímida pero significativamente, a alguna organización separatista vasco-francesa hermana de ETA y, sobre todo, ha sufrido el más fuerte zarpazo de los terroristas independentistas corsos con la cobarde y criminal acción realizada en el aeropuerto de la isla francesa mediterránea con ocasión de la llegada del presidente de la República

y candidato a una nueva elección.

El pueblo francés ha sentido en su propia sangre los efectos del terrorismo y pocos pueblos habrá que se sientan más identificados con su dolor que el español, que lleva mucho tiempo soportando los ataques terroristas. Los españoles nos sentimos solidarizados con los franceses frente a un terrible problema que consideramos común, aunque no podemos por menos de envidiar las condiciones insulares de Córcega, que evitarán a la lucha antiterrorista en aquel territorio el decisivo inconveniente con que debemos enfrentarnos aquí de la inmediata vecindad de una frontera terrestre complaciente.

La ocasión es buena para que las autoridades francesas recapaciten sobre la postura mantenida por su país en relación con el fenómeno terrorista hasta ahora y se dan cuenta de

que ni la firme voluntad de luchar contra el terrorismo de que va impregnándose occidente ni la no menos resuelta capacidad disuasoria de la terrible plaga van a permitir que Francia prosiga con su cómoda y egoísta inhibición. Por una parte, no es imaginable una acción concertada de todo Occidente frente al terrorismo sin la colaboración, espontánea o inducida, de Francia, por otra, es fácil pronosticar que si el terrorismo se viera amenazado y acorralado no respetaría el status particular de Francia en la materia y de nada le valdría ya a esta su ambigua actitud.

Francia ha de verse impelida fatalmente a alinearse junto al resto de Occidente en contra del terrorismo. La nueva administración francesa que salga de las elecciones presidenciales deberá enfrentarse, en lo que al terrorismo se refiere, con una situación bien distinta a la que el pre-

sente ha permitido a sus predecesores mantenerse al margen de la epidemia occidental a cambio de vergonzosas concesiones apenas disfrazadas con la voluntad de salvaguardar a ultranza un dudoso derecho de asilo político.

Las rotundas y sentidas condenas del presidente Giscard en Córcega, su tajante negación al terrorismo de cualquier clase de cobertura política liberadora, no carecen de posibilidades de ser aplicadas en el terreno de la práctica. Es de conocimiento público que ETA efectúa sus asambleas de dirigentes y el planeamiento de sus criminales acciones en territorio francés y que existen en este momento varias peticiones de extradición pendientes de resolución; he aquí la ocasión de demostrar el verdadero alcance de unas intenciones expresadas bajo el peso del dolor nacional y a favor de aspiraciones electorales.

Viene el jeque con la rebaja

Por Cristóbal Páez

Ha venido fuera de calendario como un rey mago a dejar una buena noticia, casi un regalo para el oído, junto a nuestros zapatos. Me refiero al jeque Yamani, ese ser fabuloso que tiene en su mano la firma de Arabia Saudita, con su ciudad santa, La Meca, y su otra ciudad no menos sacralizada y su lugar de peregrinación de casi todos los pueblos del mundo: la fantástica y ubérrima nodriza que produce petróleo a pechos llenos, con sus mil y una torres surgidas de la arena más rica y fastuosa de todos los desiertos que en el África soñ. Hasta Madrid se ha llegado el jeque Yamani, señor de los crudos arabio-sauditas, y, tras de mirar un momento lo que todavía colea aquí los viejos emires y califas y entornando algo sus grandes ojos por los que asoma lo más parecido a un alma de nardo del árabe español, ha dejado caer sosegadamente ciertas palabras de consuelo. Se le ha escuchado a Yamani que el problema de los problemas, es decir el petróleo, se va a desproblemizar un poco. Ojalá, nunca mejor dicho para acoger la buena nueva que trae un buen creyente del Islam. Ha querido decir el fabuloso jeque —un señor medieval amueblado de cultura a

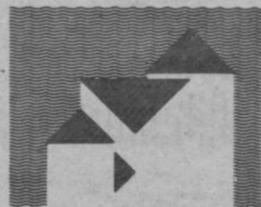
la última moda de Haward y otras yerbas universtarias— que el precio del crudo, del petróleo saudita tiende a la estabilidad e incluso a la baja, y entonces ya se está rumoreando aquí y ahora, quizá porque somos constitucionalmente optimistas o bien porque creemos ciegamente en la palabra del hermano árabe, nuestro hermano separado, que en efecto, los precios van a encoger, y España entera, con sus industrias, sus barcos, sus tractores, sus automóviles, sus calefacciones domésticas, etcétera, va a ser una fiesta. Gracias Yamani, hermano, por esta ducha calentita que nos dispensas, gracias de nuevo, hermano, por este camello de buenas noticias que nos das para atravesar el largo desierto de la vida económica, con sus

quiebras, sus cerrojazos, sus desempleados involuntarios, sus protestos y sus trampas como para cazar leones. Que Alá, hermano, te reciba un día lejano en el paraíso con palmas y tambores, porque eres el mejor, el más sublime y gentil de los mensajeros.

Claro que en esta república no todos comparten la esperanza en los frutos que ha anunciado el jeque Yamani. El lunes pasado, sin ir más lejos, escuché la entrevista que desde un popular espacio de Radio Nacional se le estaba haciendo al señor ministro de Industria. El cual precisó que era muy probable que se confirmara el grato anuncio de Yamani. Dicho sin circunloquios: que seguramente bajaría el precio de los carburantes derivados del petróleo. El presunto notición del señor

ministro tuvo la siguiente respuesta por parte del entrevistado: «Eso no se lo cree ni usted, señor ministro». La cosa, pues, quedó fina y, naturalmente, vista para sentencia. Los próximos meses dirán si Alá se ha decidido, por fin, aser grande con nosotros, o todo ha sido una modesta versión de «Las mil y una noches», narrada a la manera exagerada de los andaluces por un jeque saudita por cuyos ojos, acostumbrados a la noche feudal y a la claridad del postindustrialismo, se asoma el alma del nardo del árabe español, de la que la historia no dice una sola palabra.

Ya veremos, hermano Yamani, ya veremos, señor ministro, usted que tan tierna y castizamente ha sido agredido por un ilustre periodista.



COLLEGI OFICIAL
D' ARQUITECTES
DE BALEARS

Delegación en Mallorca

CONFERENCIA

Hoy miércoles día 6, a las 19 horas, tendrá lugar una conferencia del arquitecto japonés

ARATA ISOZAKI

representante del POST MODERN, que explicará cinco de sus últimas obras con apoyo de diapositivas.

Calle Portella, 14 (Palma)

Los miércoles de Guy Bueno

Las muertes de Sigurd Debus y Bobby Sands

Como es justo y, afortunadamente, aún lógico, el desenlace fatal de una huelga de hambre decidida por un detenido como protesta contra las condiciones de su encarcelamiento, hiere profundamente la sensibilidad de la opinión pública a la vez que reencandila la polémica en torno a la actitud que la sociedad debería adoptar ante la amenaza de suicidio con la que se enfrenta. Es lo que acaba de suceder, con motivo de la muerte en prisión del terrorista alemán Sigurd Debus, o con Bobby Sands, el miembro del IRA, fallecido en la cárcel de Maze, en Irlanda del Norte, a consecuencia de su huelga de hambre.

Afortunada reacción, en efecto, pues demuestra que la colectividad humana no ha perdido todavía su sensibilidad, sus sentimientos de compasión y de solidaridad. Es decir, que su razón sigue hermanándose con su concepto de la justicia.

¡Trágico sería el día en que estos sentimientos vieran a desaparecer!

La polémica que, cada vez, se desata, se centra en la cuestión: ¿debe permitir el Estado esta muerte, aceptando la decisión libremente tomada por el detenido cualesquiera sean las consecuencias, o, por lo contrario, ha de recurrir a la alimentación forzosa cuando el reo se niega a comer e incluso a beber?

Ambas actitudes, aunque enfrentadas, se basan realmente en conceptos casi idénticos de lo que constituye el cumplimiento de una obligación moral. En Inglaterra, se considera que el detenido tiene el mismo derecho que el hombre libre de disponer de su vida. En Alemania, el Estado se siente obligado a alimentar, incluso por la fuerza, a un ser humano, para mantenerlo en vida.

El hecho de que semejante polémica se desate en torno a la suerte que pueda correr un hombre o una mujer que ha decidido declararse en huelga de hambre, es más importante incluso que la polémica propiamente dicha. Revela que el «huelguista» logra alcanzar su objetivo por no ignorar que su decisión hará vibrar la cuerda de la sensibilidad de la comunidad, obteniendo de la suerte una ancha medida de respaldo por parte de esa misma colectividad a la que ha declarado la guerra. Bien vale pagar semejante respaldo —parece calcular— con el precio de la propia vida.

El terrorista que declara la huelga de hambre cuenta por lo tanto, paradójicamente, con una nobleza de sentimientos cuya existencia niega su teoría del rechazo armado de la sociedad. De hecho, él, quien no duda en destruir a seres inocentes violando los derechos humanos más elementales de sus víctimas, sabe que su víctima colectiva —es decir, la sociedad en su conjuntoreaccionará con fraternidad y humanidad ante sus propios sufrimientos.

La huelga de hambre del terrorista no es, por tanto, un gesto de desesperación, aunque desesperado pueda parecerlo a la comunidad dentro de la que y contra la que vive. No es la muerte callada, aceptada con la resignación nacida de la impotencia, a la que tantos internados en los campos de concentración nazis o soviéticos han recurrido. El gesto, más que un reto, es un aldabonazo dado en la conciencia de la sociedad, a sabiendas de que será escuchado: un chantaje moral que provoca un eco favorable. En tanto que chantaje, es un arma más en el arsenal terrorista, arma tanto más eficaz, cuanto que quien la maneja especula con la nobleza de unos sentimientos por él ignorados al exigir de los demás lo que él niega a sus víctimas: ¡el derecho a vivir!

MIS TELEFONOS:

- * - CAFE OLIVAR - Palma 224264
- * - ESTACIONES MARITIMAS - Palma 400025
- * - SA MASIA - Costa de la Calma 686662
- * - TAKUME - Santa Ponsa..... 680369
- * - MESON del REY - Santa Ponsa 680790

Jaime MOYER

RESTAURANTE CASA JUAN

(Frente Trasmediterránea)
muelle viejo

Comidas marineras

Tel.: 223350



En S'Estanyol de Mitjorn

Se construye ilegalmente sobre zona verde

Los propios lectores se convierten a veces en sagaces reporteros que denuncian los hechos que son criticables en sí. Un ejemplo lo tenemos en la presente fotografía, en la cual se ve «un espacio destinado en principio a parque infantil y zona de recreo». Así, al menos, escribe nuestro voluntario reportero, que además indica que «se han realizado las correspondientes quejas ante organismos y autoridades sin que ninguno de ellos haya respondido. El edificio, en cuestión, se levanta en las proximidades de la Vía Mediterránea de S'Estanyol de Mitjorn».

La fotografía es una prueba elocuente de lo que escribe este lector, que añade que el atentado se ha cometido en contra del beneplácito de la vecindad, y ante esto se pregunta por qué el alcalde, el conseller de ordenación del territorio y otras autoridades no adoptan las medidas pertinentes para la inmediata paralización de las obras y la demolición de lo construido. ¿Por qué no se exigen a las personas que resulten culpables de dicha infracción urbanística las responsabilidades pertinentes?

Hoy, conferencia en el Colegio Notarial

Esta noche a las 20 horas tendrá lugar en el salón de actos del Colegio Notarial de Palma, la conferencia de Tomás Mir de la Fuente, con el título: «Los derechos reales en la compilación del Derecho Civil Especial de Baleares». Esta conferencia está dentro del ciclo sobre derecho civil especial de Baleares.

21 millones para la Residencia de Ibiza

Las obras de instalación de telefonía exterior, intercomunicación y buscapersonas en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Ibiza costará 21.308.208 pesetas. El plazo de ejecución de dichas obras es de seis meses.

Noticias de Baleares

Reunión de directores de agencias de viajes

Ayer al mediodía tuvo lugar en los salones del hotel Bonanza Playa el tradicional almuerzo que anualmente ofrece la cadena Iberotel a los directores de la totalidad de las agencias de viajes reconocidas en nuestra isla. Tras ser servido y degustado el succulento buffet se hizo entrega a todos los mencionados directores de un obsequio, pronunciando a continuación unas palabras de agradecimiento el director comercial de la cadena señor Esteban.

Por otra parte se ofreció también a los encargados de reservas de las mismas agencias una cena a la que asistieron los jefes de recepción de los distintos establecimientos.

El Consell de Mallorca condenó los atentados

El Pleno del Consell de Mallorca aprobó una moción comunista por la que se condenan los atentados terroristas del lunes y se expresa la solidaridad con las Fuerzas Armadas y de Orden Público.

En otro orden de cosas, en lo que fue una sesión de

trámite, fueron aprobados diversos proyectos de cooperación técnica con los ayuntamientos de Costitx, Lloseta, Pollença, Felanitx y Estellençs, oponiéndose la izquierda a la construcción de una vivienda para el secretario del de Estellençs, al no considerar muy justificada su necesidad.

El conseller de Agricultura, en Dinamarca

El conseller de Agricultura Miguel Capó salió ayer hacia Dinamarca acompañado por el delegado del Ministerio y el director del Instituto Provincial de Biología Animal, teniendo previsto su regreso para el día 9.

En este viaje de estudios visitarán centros de control lechero para conocer de cerca su funcionamiento, un servicio de informática de explotación lechera, varias explotaciones modelo; y fabricantes de material de laboratorio que ha importado el I.P.B.A.

El viaje se realiza con vistas a mejorar el funcionamiento del Instituto Provincial de Biología Animal.

Bimilenario de Virgilio en el Círculo de Bellas Artes

Este año se celebra el bimilenario de la muerte del poeta Virgilio, con tal motivo el Círculo de Bellas Artes ha organizado tres conferencias. La primera tendrá lugar mañana en el Ca-

sal Balaguer a las 20 horas con el título: «Introducción al poeta Costa i Llobera y Virgilio». La conferencia corre a cargo de Bernat Cifre, catedrático del Instituto.

Ciclo de cine en el Principal

Dentro del ciclo de cine que ha organizado la Facultad de Derecho se proyectará hoy, miércoles, «Una mujer des-casada» para que sirva de introducción al posterior tema «Pareja y divorcio».



A la hora del aperitivo...
La Ina.
Un mundo frío, seco y aparte.



Para los alcaldes

Normativa ante el incendio forestal

El Boletín Oficial de la provincia del día de ayer publica una circular del director general de Administración Local referente a las atribuciones y deberes de los alcaldes en caso de incendios forestales en sus municipios y las acciones que han de llevar a cabo planificadas de acuerdo con la Dirección General de Protección Civil.

En el caso concreto de Baleares, declarada «zona de peligro» al igual que Galicia y el País Valenciano en 1979, las juntas locales de incendios forestales deben seguir creándose bajo la presidencia de los alcaldes, además de que los Grupos Locales de Primeros Auxilios ha de constituirse con la mayor urgencia posible en las poblaciones que no existan.

Los regidores tienen la obligación de presentarse lo más rápido posible en los lugares pertenecientes a su municipio en que surjan los incendios forestales con el objeto de organizar los trabajos de extinción y adoptar las medidas que en este sentido consideren oportunas. Este cometido se considera de tal importancia, que las distintas corporaciones tendrán pre-

vista la substitución del propio alcalde en este tipo de casos.

Evidentemente, es tarea de ellos comunicar sin demora la existencia de un incendio forestal al gobernador civil de la provincia con la mayor brevedad y cursar los avisos necesarios a los servicios de ICONA. En ambas actuaciones, los alcaldes aludirán a las características del siniestro, los medios normales disponibles para su extinción, la necesidad de alertar a otras fuerzas, señalar si el Gobierno Civil debe ordenar la intervención de los servicios operativos de Protección Civil, si ha de requerirse la ayuda de las fuerzas Armadas, etc.

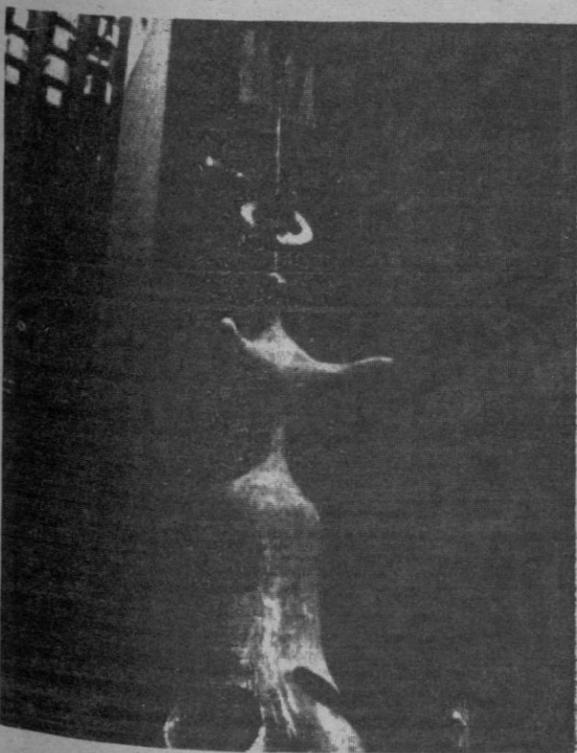
Y en cualquier situación, los alcaldes recabarán el asesoramiento técnico del

personal del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza y solicitar la asistencia de la Guardia Civil para organizar la movilización de los recursos y asegurar el orden en la zona, abrir cortafuegos de urgencia en las fincas públicas o privadas de finalidad forestal o agrícola y servirse de las aguas privadas o públicas.

J.M.M.



Pintura roja contra una escultura de Miró



El vandalismo contra el arte, poco hay tan poco justificado, no es nuevo ni será viejo por desgracia. Ahora ha vuelto a repetirse, en Chicago, contra una obra de Joan Miró sobre la que unos gamberros vaciaran varios botes de pintura roja.

Rápidamente, un empleado municipal pasó varias horas limpiando la escultura. Paradójicamente, nosotros, en Palma, no contamos con esa eficacia y la «Nancy» de Calder situada en el Huerto del Rey lleva el sambenito de «yankees go home» desde hace bastante tiempo.

VEN A TOMARTE UN "CUBATA"

Te invitamos a un "cubata" y si te compras unos vaqueros te regalamos una SUPER CAMISETA XISPAS.

Una cosa es ir a comprarte unos vaqueros y otra venir a XISPAS a por unos vaqueros.

Aquí vienes, te tomas un "cubata" al que te invitamos y te fumas un cigarrillo mientras te pruebas todos los pantalones que quieras.

..... Y tenemos de todos los tipos....

¡ TRANQUILAMENTE !

Que encuentras un pantalón que enrrolle, pues te lo compras al precio más baratito del mercado y nosotros, encima, te regalamos una camiseta de XISPAS que te va a poner muy bien este veranito.

¡ Hay de todo para tí !

INCLUSO...SI ERES UN JOVEN CARROZA

¿ Como lo quieres? De Ginebra, de Ron, ajustado, amplio, con naranja, con limón, liso, con bolsillos, lavado, sin hielo....

Xispas

c/. Olmos, nr 18

APRENDA UN IDIOMA

EN 1, 2, 3, 4, 5 y 6 MESES

- Cursos garantizados.
- Método audiovisual
- Profesores nativos.
- Clases en grupos e individuales.
- Ingles niños
- TRADUCCIONES

Pza. Sta. Catalina Thomés, 20
Tel. 22 28 74

IDIOMAS MENTOR

ASOCIACION DE VECINOS**«LOS AMIGOS DE PORTO PETRO»**

Por la presente se convoca a todos los miembros de esta Asociación a Asamblea General Extraordinaria para el día 22 de Mayo corriente a las siete de la tarde en el «Local Parroquial» de ALQUERIA BLANCA, en primera convocatoria, y en el mismo Local a las 8 de la tarde del sábado día 23, en segunda convocatoria.

ORDEN DEL DIA

- 1.— Lectura del Acta anterior.
- 2.— Asunto escollera, puerto y finalización del mismo.
- 3.— Ruego y preguntas.

Lo que se publica de acuerdo con el Artículo 11 de los Estatutos.

Porto Petro 6 de Mayo de 1981.

Firmado Juan BARCELO
(Presidente Accidental)

Existen diferencias con los menorquines en el tema autonómico**Reunión extraordinaria del comité regional de UCD-B**

La UCD balear no tiene de negociación con los previsto ningún programa socialistas de cara a la culmi-

nación del proceso autonómico, aunque naturalmente las conversaciones al respecto tendrán que llegar. De momento es más urgente la unidad de acción de los centristas, tras el no del todo satisfactorio encuentro de Ibiza, en el que el presidente Albertí se reunió con todos los consellers de las islas. En este sentido se enmarca la sesión extraordinaria del comité ejecutivo regional de UCD convocada para las once de la mañana del sábado.

Efectivamente, el comité ejecutivo regional será una prolongación de la reunión ibicenca donde se pusieron de manifiesto ciertas diferencias con los menorquines, aunque éstas se mani-

festaran cortesmente. En concreto se trataba de distintas concepciones de UCD-Menorca con el resto de la UCD-balear en lo que respecta a la coordinación de la comunidad autónoma, de los comités, Consells, etc. No obstante las discrepancias, según fuentes del comité regional, en la reunión del sábado se llegará a una conclusión mayoritariamente aceptada.

En la misma, con un único orden del día, se analizará la situación autonómica tras el encuentro de Ibiza y una vez finalizados los trabajos de redacción del Estatuto, así como la dinámica a seguir a corto plazo por el partido en las islas.

R.M.



CURSO
DE

**AUXILIAR DE FARMACIA**

(AMBOS SEXOS) AUT. M.E.C. N° 1.26.48.82.87

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> AUXILIAR DE FARMACIA | <input type="checkbox"/> PUERICULTORA |
| <input type="checkbox"/> AUXILIAR DE CLINICA | <input type="checkbox"/> PSICOLOGIA |
| <input type="checkbox"/> AYUDANTE DE LABORATORIO | <input type="checkbox"/> MAESTRO EN CULTURA FISICA |

HORARIOS: MAÑANA, TARDE O NOCHE

INDIQUENOS EL CURSO Y RECIBIRA AMPLIA INFORMACION VISITENOS O ENVIE ESTE CUPON

DEBSA

Carrer Unio, 2 - entlo. 9° (Jto. Pz Pio XII) Tel 216742-43 - Palma

NOMBRE..... EDAD.....
DOMICILIO.....
POBLACION..... TEL.....

El hondero balear

Tras la vandálica destrucción de que fue objeto el Hondero Balear en el Huerto del Rey, que significa un escarnio a la memoria de unos guerreros que escribieron páginas de gloria para las Baleares, cabe recordar como homenaje a ellos su actuación en la guerra púnica como mentís a tan alevosa mutilación.

COLONIZACION PUNICA.— Extensa información hace la historia de la constitución y campaña de los cartagineses, fenicios de origen, pero no satisface respecto a la fecha precisa de la llegada de estos colonizadores a menorca, ni estos están acordes los cronistas de los sucesos que suponen acaecidos al referido objeto.

Habiendo sido las Baleares el punto de parada de los navegantes primitivos del Mediterráneo, es probable que poco después de la constitución de Cartago, ocurrida 1186 antes de Jesucristo, se acercasen las carabelas cartaginesas al archipiélago y que estableciesen factorías después de muchas tentativas de desembarco y de riñas sangrientas con los honderos.

Hay cronistas que consignan, 700 años antes de Jesucristo, la época en que se apoderó de Menorca y Mallorca aquella nueva colonia de origen tirio, que cien años lo habían verificado en Ibiza. Otros, 663; otros, 550 y 500, que fue la época de su mayor prosperidad, pero prescindiendo de estas discrepancias, es seguro que las Baleares sirvieron de base de operaciones a los cartagineses para las guerras de Sicilia.

Es también opinión admitida que Hannon, primer general cartaginés de este apellido, que murió 350 años antes de J. C. hizo en Menorca un alistamiento de 500 honderos para Sici-

lia y recogió todo el dinero que pudo y que estableció la colonia de Janma (Ciudadela) a su paso para el mando de España.

Se asegura igualmente que tres años antes de la pacificación de la primera guerra púnica y con motivo de haber negado Menorca el amparo y protección con hombres y dinero que había exigido Cartago para atender a las operaciones de campaña en Sicilia, entró la escuadra de Amilcar Barca en Mahón y pasó a cuchillo a todo el que se manifestó hostil y se hallaba mal retribuido por el exahusto erario de aquella república.

Estrabón, Justino, Diodoro Sículo, Polibio y Lucio Floro, alababan a los honderos balearicos por su bravura y espíritu decidido a batirse hasta el último extremo, y Mariana encomia la destreza, facilidad y práctica que tenían en el manejo de la honda. Dicen que iban a la pelea casi desnudos y con tres hondas, una que liaban a la cintura, otra en la cabeza y la otra en la mano. Colocaban los proyectiles en una alforja colgada al cuello, denominándose «cracolón» el que arrojaban para herir a lo lejos, y «brackycolón» para distancias cercanas. Montaban a caballo en pelo y sin brida y en rápida carrera, en circuntancias apremiantes, echaban a pie a tierra para hacer uso de la honda. Todos los historiadores relatan las acciones

valerosas de estos guerreros en el Tessino; en la batalla de Trebia; en los montes del Trassimeno y en la batalla de Cannas. Memorables jornadas donde se cubrieron de gloria, haciendo retirar al consul Publio Cornelio Escipión y la caballería romana en la primera, venciendo en la segunda al consul Cayo Flaminio que perdió la vida, y en la tercera al consul Lucio Emilio Paulo, que resultó herido.

Afirma también Tito Livio, que Magón, hijo de Amilcar y hermano de Aníbal, después de derrotado entre Córdoba y Sevilla por el romano Publio Cornelio Escipión y de haber saqueado a Cádiz llevando todo el oro y plata de los gaditanos e intentando el asalto a Cartago Nova (Cartagena), que no pudo lograr porque había sido entregada ya por Masinisa a los romanos, se dirigió con su escuadra y la guarnición gaditana a Baleares y repuesto de víveres, ramajé y hombres en Ebussus (Ibiza), hizo rumbo a Mallorca donde fue rechazado por los honderos. Siguió la derrota a Menorca y después de fortificarse en el peñón de la Mola, entró en el puerto donde inveró por los temporales (200 años antes de J.C.) al que de su nombre se llamó Portus Magonis, dedicándose a la carena de los buques y a las exacciones con que agobiaba a los menorquines, tratándolos como esclavos; a la piratería y a la recluta de 2.000 honderos que envió a Cartago para el último esfuerzo de su hermano Aníbal, cuyo contingente se hizo finalmente célebre en la tremenda batalla de Zama, última de la segunda gue-

rra púnica donde formó a vanguardia de la primera línea inmediatamente después de los elefantes. Y esa fama, de siglo en siglo, aún sigue adornando las páginas de la historia como premio justo a tan distinguidos servicios.

Otro pormenor destacable de los honderos menorquines y mallorquines, relata Diodoro Sículo, es que atemperándose a las exigencias de los tiempos habían acordado a su regreso de las campañas el lujo del «laticlavio», especie de túnica de lana abierta por delante con franja de púrpura a cada lado y el «augustoclavio», si la franja era estrecha, y que también invirtieron su salario en la compra de mujeres, vino y otras mercancías.

Como complemento a nuestra narración, digamos que el tiro con honda es originario de los fenicios que enseñaron a los menorquines el manejo de hondas (en lenguaje vulgar «pasetjas») que eran hondas de pelo humano, crin de caballo, nervios retorcidos y de juncos llamado «millancrena», según Estrabón, para rechazar a los piratas que intentaban saltar a tierra, práctica que llegó a ser tan importante por la fina puntería y tino, hasta en los muchachos, que a grandes distancias hacían blanco en las piedras a un punto determinado, llegando a ser célebres y vitoreados por su arrojo y destreza en las campañas de los fenicios en la península, en las que combatían casi desnudos y para mayor agilidad se daban fricciones de lentisco y unto de cerdo en las piernas y en los brazos.

A. LLADO RAYMOND

**ORO
(SUAR)**

Compramos
objetos de oro
usado

☆☆☆

También papeletas
de empeños

☆☆☆

Superamos
cualquier oferta

☆☆☆

Visítenos sin compromiso.
C/. Ramón Llull, 14
(Junto caja de empeños)

La actriz Mónica Arnau, en Palma

«Estoy muy enamorada de un cantante italiano»

- «No necesito el desnudo para triunfar»
- «Espero la nulidad de mi matrimonio antes de las Navidades»

La actriz Mónica Arnau se encuentra en Mallorca. «Descansando e intentando aprenderme un texto de café-teatro —nos dijo ayer— será la primera vez que haré café-teatro. El texto es de Concha Llorca».

Mónica Arnau trabajó con Osinaga en la obra: «Se infiel y no mires con quien». Ha trabajado en «el diluvio que viene» con el papel de Clementina, hasta que marchó a Barcelona con Robert Cheauteale.

Estudió arte dramático en la Escuela de Carlos Ballesteros. Ha estado en televisión y tiene proyectos muy interesantes.

—¿Cómo cuáles?
—Trabajaré en una película de Ozores y en una obra para la televisión con papel de monjita en «Sonatas» de Ramón y Cajal. Pienso, además, en agosto marchar a Méjico, donde tengo algunos proyectos sumamente interesantes.

—¿Te sientés una buena actriz?
—Eso es lo que quiero y así lo intento. No es actriz quien sale en un escenario sino quien se prepara para ello. Pienso que me estoy preparando y deseo ser buena actriz.

—¿Por qué te pasaste del ballet al teatro?

—Carlos Ballesteros me animó. Estuve cinco años haciendo ballet y llevo ya cinco más en el teatro, donde me siento muy a gusto.

ESTOY ENAMORADA

Mónica Arnau lleva cinco años separada de Juanjo Rocafort, célebre industrial, con él estuvo cinco

años de noviazgo y ocho meses de matrimonio. Tiene un hijo «que desea ser actor», nos dijo.

—¿Te has enamorado muchas veces en tu vida?

—No, se pueden contar con los dedos de la mano.

—¿Hoy, lo estás?

—Sí, de un cantante italiano, cuyo nombre no puedo revelar, en estos momentos. Lo haré en agosto. Precisamente este cantante viene a Palma en julio. Es lo más puro y maravilloso que he encontrado en mi vida. Me enamoro pocas veces como he dicho antes, pero si lo hago soy capaz de dejarlo todo por él.

—¿Incluso las tablas?

—También ya que las dos cosas son incompatibles a no ser que el otro también se dedique a tu misma profesión.

—¿Piensas casarte?

—Espero la nulidad de mi matrimonio antes de las Navidades, después decidiré si me caso o no. Este es otro tema, distinto del

enamoramiento. Estoy muy enamorada pero no sé si me casaré.

NO NECESITO EL DESNUDO

—¿Qué opinión se merece tu mundo profesional?

—De mi mundo opino que «hay mucho que hablar» y tienes que prepararte mucho para conseguir trabajo por lo que vales y no por otros caminos...

—¿Para conseguir trabajo aceptarías un guión con desnudo?

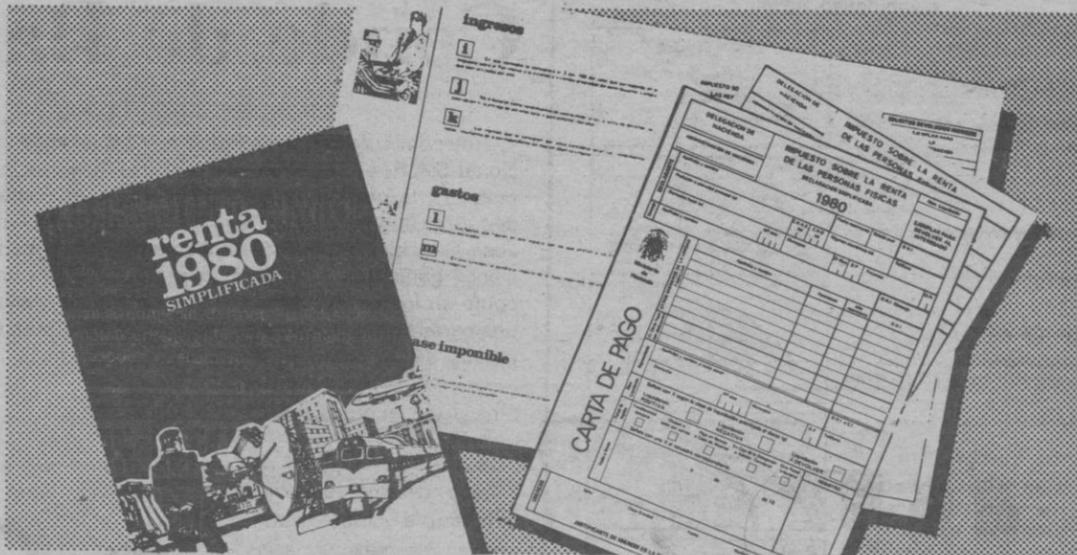
—No necesito desnudarme para encontrar trabajo y tengo un hijo maravilloso y nunca quiero que me eche en cara semejante actitud.

Mónica Arnau es una actriz con todas las letras. Se le nota su enamoramiento. Descansa en Mallorca. Es «Libra» y como tal le gusta la noche... esa noche de mayo isleña que parpadea notas románticas desde la puesta de sol hasta el amanecer.

Mateo CLADERA
Fotos: C. VIVES.



La declaración simplificada punto por punto



El impreso y la documentación.

EL IMPRESO

- Si la renta total (incluidos todos los miembros de la Unidad Familiar) NO EXCEDE de 1.060.000 Pts., Vd. puede utilizar la declaración SIMPLIFICADA; siempre que sus rentas provengan de vivienda propia, trabajo personal, pensiones, valores mobiliarios, (hasta 500.000 Pts. de nominal), intereses de cuentas corrientes o de ahorro y de Actividades Profesionales y Artísticas sometidas a Estimación Objetiva Singular y Actividades Empresariales sometidas a Estimación Objetiva Singular Simplificada. Recuerde que la unidad Familiar puede constar del matrimonio e hijos menores de 18 años, y se debe computar la suma de las rentas de cada uno, si las tuvieren.
- Este año los impresos vienen dentro de un cuadernillo ilustrado con una serie

de «letras», cuyos capítulos sirven como guía de aclaraciones para los renglones numerados que pudieran ser dudosos. Se incluye, también, una Escala de Gravamen para calcular automáticamente la CUOTA; así como una relación numérica C.N.A.E. (Clasificación Nacional de Actividades Económicas) y otra C.N.O. (Clasificación Nacional de Ocupaciones).

■ Siga Vd. las instrucciones, una a una, y comprobará que su cumplimiento es fácil. Sólo hay que sumar y restar.

LA DOCUMENTACION

- Hay varios documentos que Vd. debe tener delante para rellenar correctamente la declaración.
- a) Ingresos del trabajo personal
- Certificación empresarial de sueldos

- y haberes percibidos.
- Resumen de retenciones realizadas a cuenta.
- b) Rendimientos del capital
- Certificado del Banco o Caja de Ahorros por intereses anuales de cuenta corriente o de ahorro.
- Certificado de dividendos e intereses de valores mobiliarios (acciones, obligaciones, etc).
- c) Vivienda propia
- Recibo de Contribución Urbana de 1.980.
- Asimismo deberá tener en cuenta:
- Gastos de enfermedad y cuotas o primas de seguros (vida, muerte, invalidez) pagados por Vd.
- Pagos a profesionales (abogados, notarios, etc.).

Recuerde:

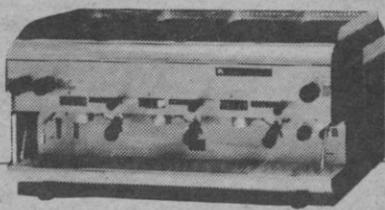
DECLARACION. En caso de matrimonio, debe ir firmada por los dos cónyuges.
IMPRESOS. De venta en Estancos y Delegaciones de Hacienda.
FECHA. Hasta el 10 de Junio. Declaraciones con derecho a devolución, sólo del 10 al 30 de Junio.
PRESENTACION. Correo Certificado, por Banco o Caja de Ahorros o directamente en las Delegaciones de Hacienda.



IMPUESTO SOBRE LA RENTA
Declare en beneficio de todos



FAEMA



nº 1 en cafeteras



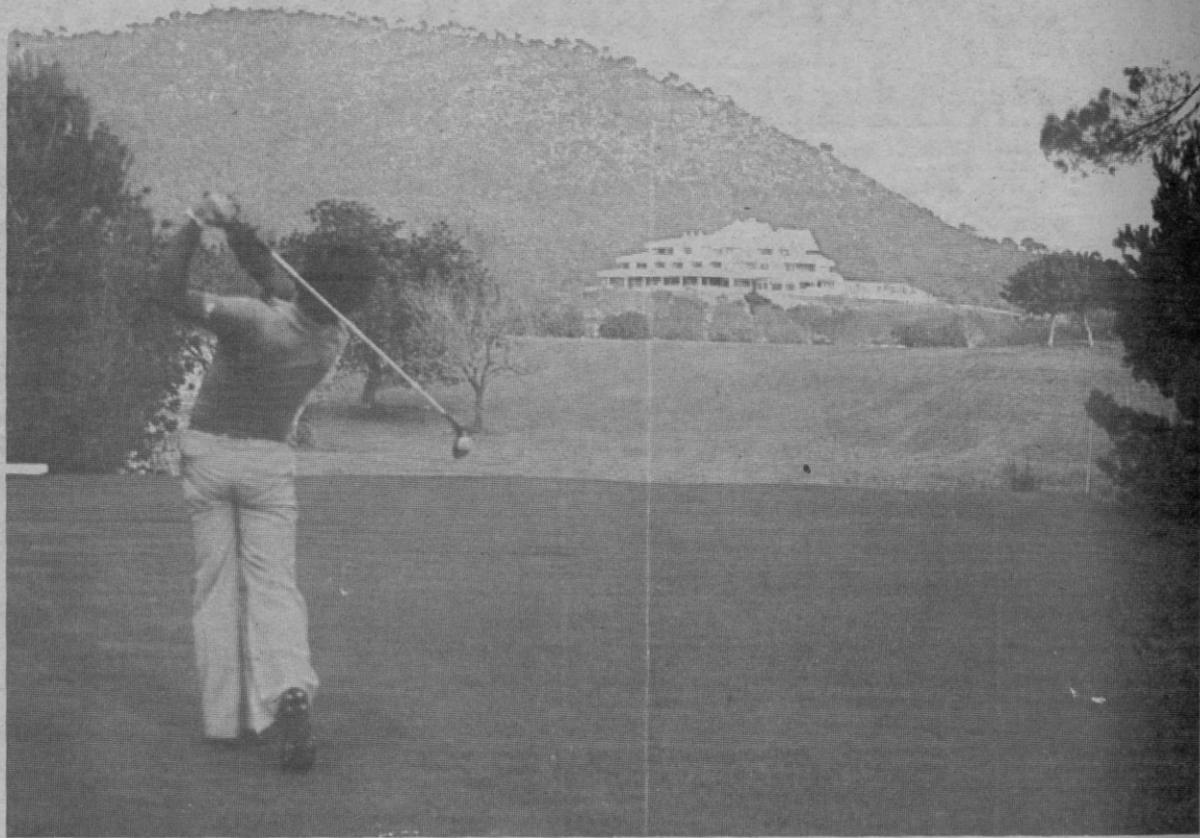
FRIUSA



Comer. Higiénico Aire Acondicionado Decoración

MAQUINARIA INDUSTRIAL DE HOSTELERIA

C/ Gremio Tintoreros naves 29 y 30 Pol. La Victoria Tels. 29 69 66-20 30 00 Palma



Don Juan asistirá a todas las jornadas

Hoy comienza la «V Challenge Conde de Barcelona»

Hoy comienza en Santa Ponsa la V «Challenge Internacional S.A.R. el Conde de Barcelona», quien llega hoy a nuestra isla para asistir personalmente a este encuentro deportivo que lleva su nombre. El director del club de golf, José Gancedo, responde ampliamente de las manifestaciones golfísticas que han tenido lugar en este club, así como en los demás de la isla y así convertir Mallorca en una parada obligatoria de los golfistas europeos en la temporada de invierno.

Curiosamente es en los meses de marzo-abril y septiembre-octubre cuando se dan las máximas asistencias en los clubs de golf de Mallorca, ya que por ese tiempo los demás campos europeos se encuentran bajo la nieve.

La Semana de la «Challenge» de este año se abrió el pasado lunes, con la Copa Ayuntamiento de Calviá, a 18 hoyos, con participación de señoras y caballeros y un premio especial para los jugadores «seniors». Ayer, día 5, se jugó la Copa Presidente, también 18 hoyos, y con participación de señoras y caballeros. Igualmente hubo una distinción especial al jugador senior.

Hoy se abre la Challenge y estará abierta hasta el próximo sábado, día 9. El viernes será el premio «Consolación» y hoy y mañana se celebrará el encuentro para las copas «Alicia Maura e Isabel Estades».

José Gancedo, hombre que lo sabe todo sobre golf,

me cuenta que es este deporte el que puede reavivar la campaña turística de invierno de la isla, pese a la poca promoción que la Secretaría de Estado para el Turismo y los organismos oficiales realizan del golf fuera de nuestras fronteras.

El club que él dirige tuvo un total de 25.000 salidas a lo largo del año pasado, teniendo un costo de mantenimiento que superan los 30 millones de pesetas, el cual es atendido por una plantilla de una docena de personas. Como tiene muy en cuenta a los dos millones de golfistas europeos que no pueden jugar en invierno en sus campos, y después de sus numerosos contactos con ellos tras su aventura de 25 años de profesional del golf, ha ido realizando invitaciones a las federaciones nacionales, clubs privados y amigos europeos y en invierno llegan hasta Mallorca para jugar al golf, lo que convierte a la isla en una zona turística de personas de alto poder adquisitivo.

Gancedo teme que si se abre la verja de Gibraltar por parte del Gobierno español puedan perder clientes los campos de golf de Mallorca, ya que los clientes ingleses se trasladarían a los campos de Andalucía porque Gibraltar tiene tarifas nacionales en los vuelos con Inglaterra. Pero mien-

tras tanto se realizarán campañas privadas para que los jugadores lleguen a los campos de golf de Mallorca.

Estas campañas han logrado que una conocida firma de refrescos patrocinase a finales del año pasado en Santa Ponsa la Copa de Europa de golf. También en marzo del próximo año se celebrará en nuestra isla la Copa del Rey, a la que asistirán más de 300 jugadores de todo el mundo. Todo esto supone una importante ventaja para este deporte, puesto que se ha conseguido que el Campeonato Internacional de España, junto con el de Italia y Francia, sea puntuable para la formación del equipo de Europa.

Por lo que respecta a la «Challenge» SAR el Conde de Barcelona, se han inscrito unas 60 personas, mayores de 55 años, ya que es un campeonato para seniors.

Acompañando a Gancedo se encontraba Camilo de Foin, vicepresidente nacional de golfistas seniors, el cual comentó que este torneo cada vez tiene más éxito y que es apropiadísimo para las personas mayores porque en él pueden realizar un tipo de ejercicio físico muy apropiado a su edad.

RIVERO

Una larga experiencia para un nuevo concepto en toldos:

Esta es nuestra

Línea '81

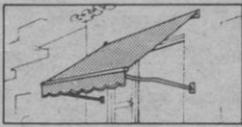
Resultado de largos estudios y muchas horas de trabajo, creando, remodelando, corrigiendo errores y mejorando aciertos.

En esta gama y sus variantes y accesorios está el toldo que Ud. necesita para su hogar o comercio.

Pídanos un representante que lo asesore sin compromiso alguno.

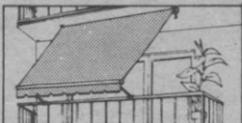
Punto Recto

Nueva solución para un modelo clásico.



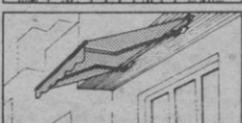
Stor

Simple y práctico, ideal para balcones. Brazos plegables.



Europa 72 y 73

Brazos invisibles. Amplio campo de aplicaciones. Muy versátil.



Cofre Europa 78

Provisto de Brazos Invisibles, cerrado es un cofre hermético. Elegante terminación.



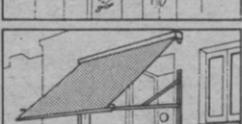
Capota

Un modelo clásico para proteger y decorar fachadas, ventanas, etc.



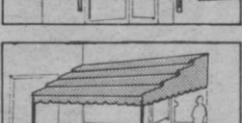
Cofre Anti-Tempest

De gran belleza, cerrado es un cofre hermético. Resiste vientos huracanados.



Graduable y Plegable

Gradúa la luz y el sol y se pliega totalmente. Una solución definitiva.



Deslizante

Se pliega como un fuelle. Muy decorativo en pequeñas y grandes superficies.



Techo Retráctil

Hermoso y práctico, para cubrir o cerrar desde una terraza hasta un estadio.



Toldos de todo tipo. Cerramientos. Recambios lona. Mobiliario hostelería, jardín y piscina.

almacenes

ARAGÓN

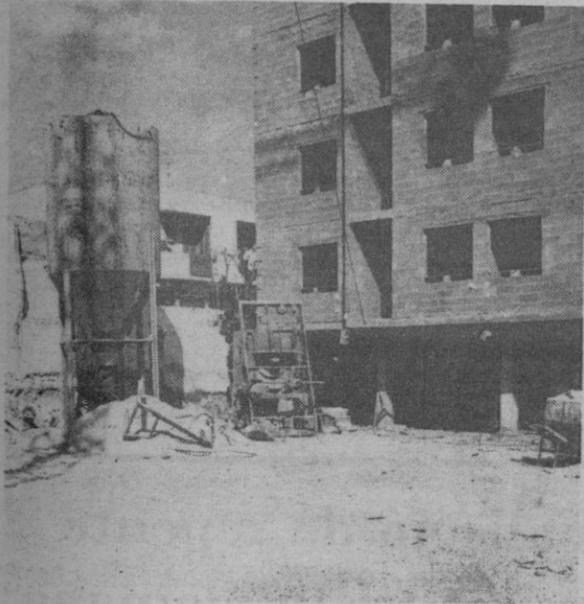
Aragon, 40 / Tel. 27 01 00 - 27 46 77 / Palma

Ibiza: C/. Progreso, 58 / 1º / Tel. 34 02 45 / San Antonio

CEPYMEC denuncia los monopolios camuflados

El precio del cemento puede duplicarse en un año

● 54 fábricas, pertenecientes a 36 empresas, tienen en sus manos el mercado



Advierten las pequeñas empresas que de seguir la desbocada carrera de los precios del cemento los perjudicados serán los consumidores, «y veremos quién se arriesga a construir y de qué forma se crean puestos de trabajo»

La «desbocada carrera» de los precios del cemento y la problemática subyacente, tanto a nivel legal como de estructuras empresariales en el sector, es objeto de denuncia en un comunicado elaborado por la Confederación Española de Pequeñas y Medianas Empresas de la Construcción (CEPYMEC), para quien la actual situación está reportando unas consecuencias muy graves «para la reactivación del sector y para la sociedad misma, última destinataria del encarecimiento desproporcionado de esta importante materia prima».

Según el comunicado de CEPYMEC, en España hay 54 fábricas de cemento que pertenecen a 36 empresas y «éstas mantienen entre sí vínculos que propician la existencia de un reducido número de «familias». Ante este hecho, la CEPYMEC, se pregunta si existe una competencia lo suficientemente diversificada como para propiciar un libre mercado del que puedan desprenderse unos precios justos. Su opinión es que no.

Después de una época en la que los precios del cemento estaban sometidos al régimen de autorizados, por orden del Ministerio de Economía y Comercio, fueron liberalizados a partir del pasado 14 de octubre, pudiendo los fabricantes fijar los precios que consideren más convenientes. No obstante, existe una ley de 1963, sobre Represión de Prácticas Restrictivas de la Competencia, aún vigente, que la CEPYMEC, reconoce como «bien concebida» pe-

ro que, sin embargo, «deja puertas abiertas para la arbitrariedad, el subjetivismo y la ineficacia en su aplicación». Ahora, cuando han transcurrido 18 años y las circunstancias económicas, sociales y políticas son otras muy diferentes a las de 1963, la inadecuación de esta ley es manifiesta en algunos de sus artículos, precisamente los artículos clave para que la ley no sea papel mojado».

«Debido a esto —continúa el comunicado de CEPYMEC— los consumidores de cemento y sus derivados estamos a merced de las libertades mal interpretadas y peor asumidas de quienes en base a esto provocan una restricción de la competencia bajo las variadas fórmulas que hay para ello».

Informaciones oficiosas abundan en el tema asegurando que el informe preceptivo que debe emitir la Junta Superior de Precios antes de liberalizar alguno de los sometidos al régimen de autorizados, ha sido pasado por alto.

La CEPYMEC expuso estos hechos y su preocupación ante los mismos al ministro de Economía y Comercio, proponiendo una serie de medidas en relación con los precios del cemento. Transcurrido ya un mes y ante el silencio del Ministerio, la CEPYMEC denuncia esta situación advirtiendo que los precios se multiplicarán por dos en un año, «y veremos quién se arriesga a construir y de qué forma se crean puestos de trabajo».

E. CHECA

El «estatge», los censos y los «Alous»

Peculiaridades de nuestro Derecho civil balear

Sigue el ciclo de conferencias sobre «El derecho civil especial de Baleares» que ha organizado el Colegio Notarial de Baleares. Hoy, a las 20 h., Tomás Mir de la Fuente expondrá el tema: «Los derechos reales en la compilación del Derecho Civil Especial de Baleares».

Tomás Mir de la Fuente es abogado del Estado y profesor de Derecho Financiero y Tributario en la Facultad de Derecho de nuestra universidad.

—¿Cuáles son los derechos reales en la compilación del Derecho Civil Especial de Baleares?

—Son tres el «estatge», los censos y el «alodio».

—Analicemos brevemente cada uno de estos derechos.

ESTATGE

—El «estatge» —dice el profesor Mir de la Fuente—, se puede decir que es el derecho de habitación consuetudinario de Mallorca.

La compilación dice de él que «Confiere el derecho personalísimo e intransferible de habitar gratuitamente en la casa, ocupando privativamente las habitaciones necesarias y compartiendo el uso de las dependencias comunes con los poseedores legítimos del inmueble, sin recurrir a los gastos, cargas y tributos que les afecten».

Caracterización de la que se desprende un fundamento familiar, porque la intimidad de la convivencia bajo el mismo techo, aunque concebible entre extraños fundada en un derecho real en cosa ajena, sólo puede entenderse y ser viable sobre una base de afecto familiar y protección de los más débiles. Se ha dicho que, el «estatge» refleja el sentido humanitario y de vinculación que el Derecho Balear pretende para la relación del cabeza de familia con los demás miembros de ésta. Y así es, aunque, en esto, no es más original que el Código Civil mismo. Por esta razón, y porque el artículo 54 de la Compilación, después de la descripción legal de sus efectos, dispone que «en lo previsto en el párrafo anterior, será de aplicación lo dispuesto en el Código Civil sobre el derecho de habitación», se puede pensar que su expresa contemplación es inútil. En este sentido se ha dicho, efectivamente, que «era notoria puerilidad la divergencia regional del estatge, por haber dentro de la flexibilidad de la ley común». Ahora bien, aun-



Tomás Mir de la Fuente, abogado del Estado y profesor de la Facultad de Derecho, nos habla de los derechos reales en la compilación del Derecho Civil Especial de Baleares.

que así fuera, el simple hecho de que contal expresión se identifique un contenido «típico» mínimo, ya hace útil la norma, en la medida de que, por una parte, no impide que el título constitutivo introduzca las modificaciones que convengan al caso particular, y, por otra, evitar la formulación de extensas cláusulas descriptivas del derecho de habitación en testamentos y otros títulos constitutivos, si la voluntad del que lo retiene o enajena se ajusta a la configuración legal.

CENSOS

—Otro de los derechos reales específicos de Baleares son los censos. ¿Qué es lo más característico de los censos mallorquines?

—Es la imprescriptibilidad de su capital y la pres-

cripción trenteraria de las pensiones. Los consensos sean anfitético, consignativo o reservativo, atribuyen, como mínimo, al censalista el derecho a exigir al censuario una pensión anual con cargo a una finca. En esto, las diferencias con los consensos del Derecho Común son pocas. Las peculiaridades han sido defendidas siempre desde Mallorca y en la actualidad han sido cuestionadas, fundándose la crítica más que en su infidelidad histórica, precisamente, en su respeto absoluto.

EL «ALODIO»

—En nuestro pueblo se habla en muchas ocasiones de los «alous» —el alodio—, ¿qué es el alodio?

—Es un contrato en virtud del cual el titular libre de la finca transmite a per-

sona determinada el domicilio útil de la finca con reserva del directo, a cambio del pago del laudemio o luisme cada vez que se produzca la transmisión onerosa del domicilio útil a un tercero. Dicho en términos más llanos, el titular del elodio tiene derecho a percibir una cantidad que, normal y presuntivamente, es del dos por ciento del valor de la finca, en cada transmisión onerosa que haga el dueño.

El profesor Tomás Mir de la Fuente siguió hablando del tema que, esta noche, expondrá exhaustivamente en su conferencia y que nosotros, por razones de espacio, nos hemos vistos obligados a recortar. Un tema muy isleño con relación a nuestro derecho civil especial.

Mateo Cladera
foto: C. Vives.

El SR. RICARD sigue visitando los hogares de Palma



Sí señores, el Sr. RICARD se presentó en un hogar concretamente el de la Sra. MARIA DOMINGUEZ que vive en Capitán Crespí Coll, 26, la cual escogió una tarjeta mágica con un premio de 2.000 ptas. y como además sirvió correctamente la copa refrescante, este importe se multiplicó por cinco. En total 10.000 ptas.!

ENHORABUENA!

Sorpresa en una habitación

«Rata de hotel» muerto por caída desde un segundo piso

En otra ocasión se rompió una pierna.

Minutos después de las siete de la mañana de ayer un camarero del hotel «Victoria», de nuestra ciudad, hallaba en una de las terrazas exteriores del edificio el cuerpo inerte de un hombre tendido en el suelo en medio de un charco de sangre, percatándose al acto de que era cadáver.

Junto al extinto había una bolsa de mano conteniendo diversas alhajas y efectos personales que resultaron pertenecer al súbdito británico Malcolm Sandler quien en compañía de su esposa e hijos se hallan alojados en el mismo hotel, ocupando la habitación 224 cuyo balcón-terrazza da sobre la indicada solana y casi en la vertical del punto donde se encontraba el cadáver.

Del hecho se dio cuenta a la autoridad constituyéndose el Juzgado de Guardia y un coche-patrulla, de la Policía Municipal. Registradas las ropas del difunto

por el Documento Nacional de Identidad se conoció que se trataba de Ramiro Torio Alonso, de 29 años de edad, zamorano, de nacimiento con domicilio en Oviedo y residente en Palma, con antecedentes delictivos y considerado por la Policía como «rata de hotel».

Para comprar heroína

Robos por valor de cinco millones

A más de 5 millones de pesetas asciende el valor de los objetos robados en los últimos 3 meses en 30 chalets y casas de campo de Menorca por un joven matrimonio residente en la isla que empleaba el producto de la venta del botín para comprar heroína.

La pareja de toxicómanos, que ha sido detenida por la Guardia Civil, perpetraba los robos en casas de campo de la isla que en esta época del año solo están habitadas los fines de semana. De su interior se llevaban todos los objetos y enseres de valor como televisores, equipos de sonido, objetos de plata, etcétera.

Los objetos robados los vendían a precios de saldo en una tienda de antigüedades de Mahón, propiedad de un súbdito inglés, donde la Guardia Civil ha encontrado gran parte del botín. La pareja, de la que sólo se ha dado a conocer sus iniciales, F.J.D.J. e I.C.M., han pasado a disposición judicial.

SORPRENDIDO ROBANDO

El conserje de noche del hotel y el fajín manifestaron que hacia las cinco de la madrugada escucharon unas voces alteradas que en seguida determinaron procedían de la habitación ocupada por la reseñada familia británica a la que acudieron para conocer las causas del alboroto. El señor Sandler les manifestó que se hallaban durmiendo y que un ruido extraño le despertó advirtiéndole entonces la presencia de un desconocido que al verse descubierto se dirigió al balcón-terrazza y precipitadamente al colindante y siguiendo la misma vía se perdió de su vista. Una vez encendida la luz y revisar sus pertenencias notaron a faltar una bolsa de mano en la que guardaban diversos objetos personales.

El conserje y el fajín realizaron de inmediato un recorrido por el hotel dirigiéndose en particular hacia el edificio vecino, junto a «Ti-

tos», que por estar abandonado ha servido en otras ocasiones de «trampolín» a los ladrones para alcanzar las terrazas del hotel. La busca resultó infructuosa y cada uno de ellos volvió a su puesto de trabajo.

REINCIDENTE, INCLUSO EN CAIDA

Tras la inspección ocular realizada por la Policía, se llegó a la conclusión de que el infortunado en su apresurada huida pasando de terraza a terraza, perdió el equilibrio y se precipitó al vacío cayendo sobre la solana de espaldas resultando tan gravísimamente herido que falleció en el acto.

Resulta que este «rata de hotel» sufrió otro accidente similar el pasado mes de septiembre y en el mismo hotel. En aquella ocasión cayó desde la tercera planta pero tuvo mucha más suerte pues en su choque contra el suelo solo se fracturó una pierna.

Acusado de homicidio frustrado

Prisión sin fianza para el Coronel Carmona

Por el magistrado juez titular del Juzgado de Instrucción número 2 de nuestra ciudad ha sido dictado auto de procesamiento y prisión provisional sin fianza contra el coronel del Ejército en activo don Antonio Carmona Carmona, como presunto autor de un delito de homicidio frustrado.

De las diligencias sumariales se desprende que el coronel Carmona hallándose en el «Centro Aragonés» al surgir una discusión en el bar por el precio de unas consumiciones y tratar de expulsar a los discrepantes, un hombre y una

mujer no socios, empuñó su pistola y efectuó un disparo resultando herida en la zona torácica la mujer y el hombre en una mano.

El acusado se encuentra internado en un acuartelamiento palmesano y allí le fue notificado el auto de procesamiento, en presencia del letrado don Rafael Perera que ha sido encargado de la defensa. Aunque el caso será seguido por la jurisdicción civil el coronel Carmona cumplirá su prisión provisional en un establecimiento militar.

Falleció de repente una turista alemana

La súbdita alemana Victoria Walbhor, de 71 años de edad, turista en la isla, falleció a primeras horas de la tarde de ayer repentinamente hallándose junto a sus familiares en el hotel en el que se alojaba y sito en la zona de la Playa de Palma.

La señora estaba en la recepción y se sintió súbitamente enferma llegando a perder el conocimiento. Fue trasladada a un salón y acomodada en un sillón para ver de reanimarla pero el esfuerzo resultó inútil pues momentos después dejaba de existir, sin duda a consecuencia de un colapso.

En el lugar del suceso se constituyó el Juzgado de Guardia, correspondía al número 3 de los de Instrucción de nuestra ciudad, que llevó a cabo las diligencias propias del caso y ordenó el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito.



GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.

INTERRUPCIONES
DEL SERVICIO
ELECTRICO

JUEVES, DIA 7
De 8 a 13 horas

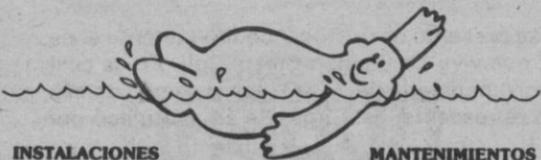
Pza. Sta. Catalina Thomás y las calles, Mercado, Orfila, Tramo de Brosa hacia Orfila, Yeseros, Capuchinos (de Gral. Mola a Serriñá), Rosa y Tramo de Danús hacia Sta. Catalina Thomás.

VIAJES BRUMAR, S.A.

Comunica a sus clientes y colaboradores que, en fecha 01.05.81, ha centralizado todos sus servicios en su oficina de Cala Millor, Plaza del Sol nº 18. Tels.: 567738-39.

El administrador

PRODUCTOS QUIMICOS PARA PISCINAS NACIONALES Y DE IMPORTACION



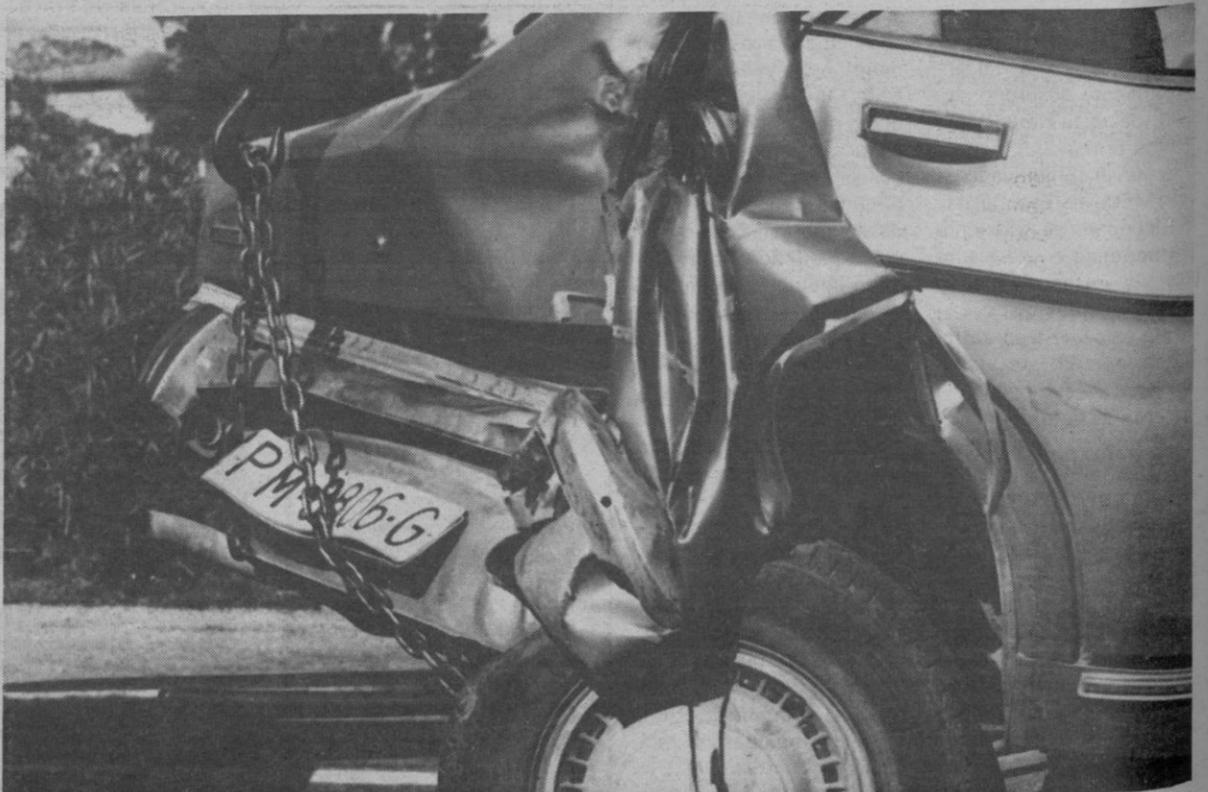
INSTALACIONES

MANTENIMIENTOS



CASASNOVAS Y ROCA S.A.
Protectora 7 - Tels. 21 35 33 - 22 19 26

Turismo «planchado» por un autocar



Ese frecuente alcance de un vehículo a otro ante un semáforo se registró ayer tarde en la autovía a la altura de la denominada «cuesta del gas», revistiendo toda esa espectacularidad que lleva implícita el que un vehículo pesado se lance contra un turismo. En esta ocasión fue «planchado» el

«Chrysler» matrícula PM 8806-G por un autocar quedando el turismo tal y como se aprecia en la foto de Maldonado. Apresurémonos a decir que pese a la violencia del golpe el conductor no resultó lesionado. Que bueno es contar-

OTRO CHOQUE

En el cruce de las calles Eusebio Estada y Balmes, ante la mismísima Policía Municipal que cuidaba de la regulación del tráfico, el turismo matrícula PM 6313-B conducido por la súbdita alemana Else Wagner fue a dar contra el late-

ral del taxi matrícula PM 0443-P pese a la señal de alto ejecutada por la agente incluso el pitido que con el silbato le dirigió.

Afortunadamente ninguno de los conductores sufrieron lesiones teniéndose que registrar sólo los daños materiales en ambos vehículos.

Banco Hispano Americano

Junta General celebrada en Madrid el 26 de abril de 1981

Del discurso del Presidente, D. Luis de Usera

"La política de recursos propios en la próxima etapa comprende una ampliación de capital de una acción liberada por cada diez antiguas durante el próximo mes de Mayo; otra, de las mismas características, en 1982, y una emisión de Bonos convertibles en acciones del Banco. En todo caso se mantendrá la rentabilidad de nuestras acciones dentro de las posibilidades abiertas por la nueva regulación de dividendos bancarios."

"La auditoría del Banco Hispano Americano y de sus empresas filiales, realizada por Arthur Andersen, emite un dictamen favorable del balance consolidado del grupo sin ningún tipo de excepción o salvedad."

"Tres rasgos que definen nuestra actuación en 1980 son: aumento de la actividad en todos los sectores del Grupo Banco Hispano Americano; incremento de los beneficios superior al 20% y acción profunda de saneamientos de activos."

"Cualquier política económica que adopte el Gobierno exige como supuesto previo una profunda convicción de que todos hemos de asumir reflexivamente la parte de esfuerzo que nos corresponde. La realidad de la economía no debe servir para engendrar pesimismo negativo sino para tomar conciencia de la gravedad del problema."

Del informe del Consejero Delegado, D. Alejandro Albert.

"La favorable evolución de los resultados del Banco, comparativamente con las magnitudes alcanzadas en el año anterior, se expresa en las siguientes cifras:

Resultados de la actividad	1980	1979	Aumento (%)
	(en millones de pesetas)		
Resultado bruto explotación	18.240	14.542	25,4
Saneamiento, provisiones y amortizaciones	9.070	6.022	50,6
Beneficio antes de impuestos	9.617	8.012	20,0
Beneficio después de impuestos	6.818	5.707	19,5
Dividendo	3.115	2.725	14,3
Dotación a Reservas	3.703	2.982	24,2

"Hemos adoptado la estrategia de impulsar a nivel de banco acciones específicas para cada segmento del mercado y desarrollar a nivel de grupo nuevas instituciones más flexibles, especializadas y menos costosas para actuar en todos los mercados financieros y no sólo en el bancario".

"Las comunicaciones de tipos preferenciales de interés que aparecen en todas las oficinas bancarias desde hace unas semanas, consecuencia de la orden de liberalización del sistema financiero, evidencian la transformación experimentada en el negocio bancario que nos obligará a una profunda reflexión y a nuevos planteamientos para el futuro".

Operaciones financieras en 1981

- Ampliación de capital, una acción liberada por cada diez, a partir del 5 de Mayo.
- Próxima emisión de Bonos de Tesorería, convertibles en acciones del Banco.

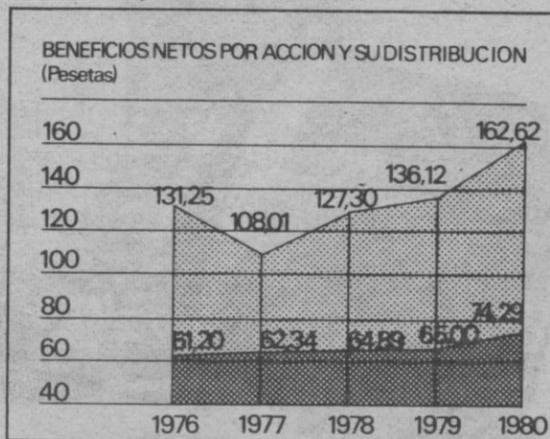
Acreeedores.- Los recursos de clientes se incrementaron en 121.582 millones de pesetas, siendo el crecimiento relativo del 18,2% en base a la evolución de las posiciones medias durante el ejercicio.

Inversiones Crediticias.- El incremento de la cartera de efectos y créditos fue de 60.725 millones de pesetas, con aumento relativo de más del 13% sobre magnitudes medias anuales. Igualmente el Banco ha contribuido a la financiación de los sectores público y privado con 14.576 millones de pesetas en Cédulas para Inversiones. Además, ha intervenido en el aseguramiento y colocación de empréstitos por 13.650 millones de pesetas, cifra que supera en un 30% a la de 1979.

Otras empresas del Grupo Banco Hispano Americano.- El Banco Hispano Industrial, en su primer ejercicio, ha desarrollado satisfactoriamente su actividad como Banco de negocios al por mayor con resultados de explotación muy significados. El Banco Mercantil de Tarragona mejora sus beneficios en un 88,5%. El volumen de patrimonios administrados por Banif, S. A. asciende a 16.869 millones de pesetas, con un aumento del 38%. La Corporación Financiera Hispamer, ha canalizado operaciones por 14.510 millones de pesetas, un 54% más que en 1979.

Las áreas inmobiliarias, servicios especializados y seguros, han cerrado satisfactoriamente el ejercicio.

Dividendo y beneficio por acción.- El dividendo íntegro por acción es de 74,29 pesetas, equivalente a un 14,858% del nominal, y supera en 9,29 pesetas al distribuido en 1979. La rentabilidad por este concepto, sobre la cotización de fin de ejercicio, se ha situado en el 7,27%.



Actividad Internacional.- La aportación del área internacional a los productos del ejercicio aumenta en un 40% y constituye casi la tercera parte de los resultados totales de la explotación. Los acreedores en divisas, se incrementan en un 33%. El Banco ha participado en préstamos internacionales por 1.405 millones de dólares.

Servicios.- Es patente el esfuerzo del Banco en responder a las exigencias de las sociedades en cuanto a más y mejores servicios. En 1980 se abrieron 54 nuevas Oficinas en España, que sitúan en 1.284 las Sucursales operativas. El 80% de las operaciones reciben ya tratamiento informático. Es inmediata la integración en teleproceso de las últimas 7 oficinas que aún no lo están. Se está culminando el trasvase de trabajos burocráticos a los Centros administrativos. Los medios de pago han registrado un notable desarrollo con oferta de la más completa gama de instrumentos (Diner's, Visa, 4B, Autocheques) siendo inminente la puesta en servicio de una red de Cajeros automáticos en colaboración con nuestros socios en "Sistema 4B, S. A."

Personal.- El elevado grado de profesionalidad y la constante dedicación de nuestro personal han quedado una vez más reflejados en la evolución y resultados obtenidos por el Banco en 1980.

Acciones y accionistas.- En el último trienio, la inversión en acciones del Banco Hispano Americano ha acumulado una revalorización superior a las medias de la Bolsa y de los Bancos Comerciales. Los elevados volúmenes de negociación alcanzados, en el año, superiores al 10% del total de acciones en circulación, así como el progresivo ensanchamiento de la base accionarial, que supera los 200.000 accionistas, confieren a nuestras acciones un alto grado de liquidez.

Empezó de guía-intérprete

Matías Mut, bodas de oro con el turismo



El pasado día 2, Matías Mut, delegado provincial de la Secretaría de Estado de Turismo en Baleares, cumplía sus bodas de oro, sus primeros cincuenta años con la pasión de toda su vida, el turismo. Dada la sencillez de este hombre callado y trabajador infatigable, distinguido en varias ocasiones con las más altas condecoraciones de varios países, principalmente Francia, en donde vivió muchos años— «y que difíciles fueron al principio, créeme», recuerda ahora con nosotros— todo quedó en un acto íntimo, reducido al ámbito de familiares y amigos.

Pero nosotros hemos considerado de interés volver la vista atrás, y conocer, por boca de uno de sus pioneros, como nació la primera industria de Baleares.

DE LA MANO DE FRANCISCO VIDAL

—En realidad —dice Matías Mut— lo que me apetecía estudiar de joven eran idiomas. Y por casualidad me enteré de que el Fomento del Turismo necesitaba guías— intérpretes y después del obligado examen, salí elegido. Ese fue mi primer contacto con el turismo. Y aquello, desde aquel momento, me apasionó. En parte, pienso, porque tuve la gran suerte de trabajar al lado de hombres de la talla de Francisco Vidal Sureda, que amaba a su tierra por encima de todo. El fue quien me hizo querer todo lo mucho que tiene de positivo el turismo.

Después del paréntesis de la guerra civil y al finalizar ésta, Matías Mut ingresó en el Servicio Nacional de Turismo, siendo destinado a San Sebastián primero y más adelante a Málaga, otra vez a la capital donostiarra, Madrid, Barcelona, y finalmente, en el año 42, Palma. Dos años más tarde fue nombrado, además, secretario del Fomento del Turismo, cargo que

desempeñó hasta 1949, en que fue nombrado para dirigir la Oficina de Turismo de París.

PARIS: AÑOS DIFÍCILES Y FINAL FELIZ

—Cuando llegué a París —dice Matías Mut— hacía muy poco tiempo que se había abierto la frontera franco—española, y así, tengo que reconocer, aunque me permitirás que no profundice mucho en esto para no politizar las cosas, que el primer año trabajamos en un ambiente francamente hostil. Pero a nivel de pueblo, existía un gran interés por España y cuando tuvimos montada la nueva Oficina de Turismo —que fue por cierto la mejor de la capital— las cosas rodaron mejor. En aquella época asistí al nacimiento del que sería el primer tour operador galo, Centro Turístico de Turismo y al poco tiempo al del Club Méditerranée, del que por cierto me nombraron socio de honor.

En el año 1964 fue designado director de la Expotur, con la que Matías Mut recorrió todo el mundo.

—¿Tu mejor recuerdo de los años pasados en Francia?

—Muchos. Pero posiblemente el más grato fue cuando me concedie-

ron la medalla francesa al Mérito Turístico. En el acto de imposición, el ministro dijo que «Francia reconoce los méritos aún en sus propios rivales». Esta condecoración, como sabes, se impone a muy pocas personas. También en Francia me concedieron la medalla al Mérito Civil por salvar la vida de una niña: la de Cortesía...

—¿Y en España, Matías?

—Han sido varias: al Mérito Turístico, Medalla de Oro del Fomento del Turismo, etc.

EL «BOOM» TURÍSTICO

—¿Cómo encontraste Mallorca a tu regreso de París?

—Aunque venía con frecuencia, era evidente

que el turismo estaba cambiando la fisonomía de la isla. Y aquello me tenía sorprendidísimo. Recuerdo que en uno de esos viajes de los que te hablo, en un solo día se inauguraron 18 hoteles. Uno de ellos, por cierto, el «número 1.000».

—Recordamos que en los años sesenta te ofrecieron un importante cargo en la Administración, que no aceptaste. ¿Por qué?

—Lo que quería yo era vivir en Mallorca. Por este sencillo motivo no

acepté, en efecto, el cargo. Y no me arrepiento.

—Dice después Matías Mut que él, personalmente, al inicio, en los comienzos de nuestro despegue turístico, nunca se había imaginado que «pudiéramos desbancar a países como Francia e Italia. Y yo siempre he dicho que ello ha sido posible, en buena parte, porque en España hemos tenido muy buenos dirigentes en el turismo».

—Y algunos, también, de muy triste recuerdo. ¿No?

—Vamos a temas de hoy. ¿Tienen en la actualidad razón de ser las oficinas españolas de Turismo?

—Si contaran con el apoyo que necesitan, serían muy útiles.

—¿No rodarían mejor las cosas si se lograra descentralizar la promoción exterior?

—La promoción exterior está, sí, en manos de la Administración central, pero se apoya en los entes zonales, mediante la acción concertada.

—¿Y cómo está hoy



● Está en posesión de las más importantes condecoraciones nacionales y extranjeras

—Pero afortunadamente, han sido muy pocos. Lo importante ha sido la obra, lo realizado por los otros.

—¿De qué te arrepientes, en lo profesional?

—Honestamente tengo que decirte que de nada. Seguro que de no haber dedicado mi vida al servicio del turismo oficial hoy tendría una fortuna. Pero, insisto, no me arrepiento. Si me dieran la oportunidad de volver a nacer, repetiría lo mismo.

nuestra acción concertada?

—Como dijo Luis Miravittles en su reciente visita a Palma, el problema se solucionará, de forma favorable, en fecha próxima.

Para Matías Mut, cincuenta años en la profesión y posiblemente el más veterano, a nivel nacional, de los hombres del turismo, «el futuro, pese a todas las crisis, es esperanzador». Jaime JIMENEZ

Fotos: JUANET

La tentación viene de abajo. Resista.



© NIXDORF - TRACE/INVENTAS 1981 - 2

Algunas empresas hunden su cabeza bajo tierra, autoengañándose al valorar las diversas opciones informáticas que les ofrecen.

Caen en la tentación que viene de abajo.

Aceptan el precio más bajo. Se conforman con un insuficiente nivel de servicio. Profundizan poco y, por eso, no distinguen diferencias importantes que resultan inapreciables a primera vista. En resumen, tienden a simplificar en exceso las opciones, cortándolas por el mismo patrón.

Se equivocan. Porque no se dan cuenta de que todo lo que viene de abajo es malo. Y si se trata de

informática es mucho peor: es malísimo.

Los precios bajos son siempre la consecuencia de una calidad baja. En los equipos. En los servicios. O en ambas cosas a la vez.

Las ofertas de Nixdorf Computer son sólo un poco más altas que las que vienen de abajo. Pero sólo aparentemente. Porque ¡vaya diferencia! Una Compañía sólida. Con miles y miles de usuarios satisfechos. Equipos flexibles y equilibrados que proporcionan auténticas soluciones. Interlocutores inteligentes que están entrenados específicamente para dialogar con usted. Para comprenderle y aconsejarle, enfocando sus problemas en una forma profesional y honesta. Para garantizarle el éxito en su proyecto informático.

Por eso, queremos repetírselo. Por su propio bien: Resista. No caiga en la tentación que viene de abajo.

Dialogue antes con nosotros. Enseguida comprenderá la diferencia entre lo que viene de abajo y Nixdorf Computer.

La Primera Clase.

**NIXDORF
COMPUTER**

Primera Clase en Informática.

NO SE QUEDE ATRAS. INFORMESE.

Remita este cupón a Nixdorf Computer, Capitán Haya, 38. Tel. 270 27 08. Madrid-20

Sr. Don _____
 Cargo _____ Empresa _____
 Dirección _____
 Población _____ Tel. _____

- P.F. indique su interés**
- Sistemas para la pequeña y mediana Empresa.
 - Sistemas para la entrada y preproceso de datos.
 - Sistemas para la descentralización y el proceso distribuido.
 - Multisistemas para Banca y Cajas de Ahorros.
 - Sistemas Punto de Venta para la distribución comercial y la venta al detall.
 - Sistemas para el proceso de textos.
 - Grandes Sistemas compatibles con IBM.

Gran actividad de los defensores de los golpistas.

Restringidas las visitas a Tejero en El Ferrol

El Ferrol (La Coruña).- El número de visitantes al castillo de La Palma, la prisión militar donde se encuentra el teniente coronel Tejero Molina, ha descendido en los últimos días, debido a que la autoridad competente ha restringido los pases que facilitaba para entrevistarse con el militar que dirige las fuerzas de ocupación del Congreso de los Diputados, el pasado 23 de febrero, según han informado a Europa Press fuentes militares.

El reglamento de establecimientos penitenciarios militares señala que pueden visitar al detenido sus familiares, militares y personal que aquél autorice, pero órdenes superiores han restringido en primer lugar el horario, que si en un principio era de 4 a 9, ahora es de 4 a 7 de la tarde.

DIEZ PASES DEL GOBIERNO MILITAR

Respecto a los pases, actualmente se están entregando una media de 10 diarios, y los facilita el Gobierno Militar de la plaza. Anteriormente el número era mayor y se podían conseguir en el mismo castillo de la Palma.

Según declaraciones del propio teniente coronel Tejero diversos medios informativos le han ofrecido grandes cantidades de dinero por hacerle una entrevista o un reportaje. Actualmente se encuentran en El Ferrol numerosos representantes de la prensa nacional y extranjera, así como de la radio y de la televisión, para informar de cualquier nuevo acontecimiento que se produzca en torno a este tema.

VISITA DE GARCIA ESCUDERO

Sobre la visita del juez instructor, general togado García Escudero, al teniente coronel Tejero de la que informó en su día la prensa, fuentes de la Jefatura del

Estado Mayor del Gobierno Militar de El Ferrol han señalado que si se realizó esta visita, fue de incógnito y sin conocimiento del Gobierno Militar ni de la penitenciaría castrense. «Lo ignoramos en El Ferrol —an dicho— y también en el castillo».

Por último, un autocar con matrícula de Salamanca llegó lleno de pasajeros en edades comprendidas entre los 30 y 50 años aproximadamente. Llegó durante el fin de semana al castillo de La Palma, pero la policía militar les impidió el paso por órdenes superiores, dado que pretendían entrevistarse con el teniente coronel Tejero.

LOS DEFENSORES VERAN AL DECANO

En relación con la rueda de prensa que iban a haber celebrado los abogados defensores de varios de los guardias civiles procesados en relación con el asalto del Congreso de los Diputados, en medios solventes se ha informado a Europa Press que, al parecer, el Gobierno Civil había desautorizado dicho acto, teniendo en cuenta los últimos acontecimientos. Las informaciones recibidas señalaban, hasta el momento, que el Club Internacional de Prensa, donde iba a celebrarse la reunión, fue quien comunicó a dichos letrados la conveniencia de no celebrar tal rueda de prensa.

Por otro lado, en relación con los letrados defensores de los procesados por el 23-f, fuentes próximas a los mismos han señalado que tienen previsto entrevistarse con el decano del Colegio de Abogados de Madrid —señor Pedrol Rius— para hacerle llegar su preocupación por las presiones que están su-

friendo desde distintos sectores, y que les impiden desarrollar el ejercicio de la abogacía con plena libertad e independencia. Al parecer, la entrevista se celebrará hoy miércoles.

EL GOBIERNO CIVIL NO HA PROHIBIDO LA RUEDA DE PRENSA

En relación con las informaciones facilitadas en el sentido de que el Gobierno Civil de Madrid había desautorizado la rueda de prensa que iban a celebrar abogados defensores de procesados por los hechos del 23 de febrero, a preguntas de un redactor de Europa Press, fuentes de dicho Gobierno han indicado que no han participado en tal suspensión de la reunión informativa.

EL DEFENSOR DE TEJERO PRESENTA DENUNCIA

Angel López Montero, letrado defensor de Tejero, ha presentado una denuncia ante el Juzgado de Guardia, por la presunta filtración de las declaraciones de su defendido al juez especial García Escudero, que instruye la causa sobre el fallido golpe de Estado, según han informado a Europa Press fuentes jurídicas.

EL DIRECTOR DE «DIARIO 16» NO COMPARECIO

El director de «Diario 16», Pedro J. Ramírez, no compareció para declarar ante el juzgado de instrucción número 20 de Madrid, ante la querrela por injurias interpuesta por el teniente coronel Tejero; a raíz de un artículo publicado en «Diario 16» en el que se criticaba al guardia civil.

El teniente coronel Tejero ha solicitado de indemnización 500 millones de pesetas.

Parábola militar y profana

—por Juan Pla

Hay un aspecto moral en los ejércitos que, bajo ningún pretexto, debería ocultarse al buen lector. Frente a esa ética encomiable, desgraciadamente, se alza el intento desestabilizador de algunas minorías aterrantas. Hemos asistido, desde lo más profundo del ser, a los actos religiosos en que se encomendaban a Dios las almas del general González de Suso y del policía nacional Ignacio García. En Barcelona, donde estuvo el silencio entre dos campanas, se asistió honradamente a los funerales por Justiniano Fernández y por Francisco Montenegro, miembros de la Guardia Civil, asesinados también ignominiosamente. El amor, fundamento de todo valor, alzó una plegaria definitiva por los asesinos.

Hemos dicho que ésta iba a ser la crónica moral —crónica de costumbres, como manda el canon del escritor cabal— de los acontecimientos del 4 de mayo de 1981. He aquí, sin retoque de ninguna especie, la respuesta escrita de los militares, ejena por completo al esplendor enfurecido de algunas comunicaciones de partido y, sobre todo, diametralmente contraria al rumor recalcitrante de quienes esperan, con sórdido regocijo y satánico interés, que se desencadene la involución o la catástrofe. Quienes han puesto en nuestras manos el siguiente documento han trabajado, codo a codo, con el general González de Suso en la oficina de información, difusión y relaciones públicas de la Defensa y dice así su «parábola profana»:

«En aquel tiempo, un banquero, al que le iban mal los negocios, se acercó al campo de maniobras donde estaba un general, que había ayunado de ambiciones durante 40 años y seguía ayunando.

Entonces, acercándose al banquero le dijo: «si eres tan poderoso como dicen, acaba con el caos económico de una andanada de cañón». Le contestó el general: «No sólo de la prosperidad de unos pocos vive la nación, ni con cañonazos se resuelve la economía, sino que además hay palabras como la libertad, justicia... que están en las disposiciones de la Constitución».

Después de esto le montó el banquero en su helicóptero particular y le llevó sobre la villa de Madrid, capital de la nación, y cuando sobrevolaban el Palacio de la Moncloa le dijo: «Si eres tan honesto como dicen, échate de aquí con tus paracaídas y arregla el caos político, que no te pasará nada, pues está escrito que mis amigos, políticos y juristas (hoy en paro) te tomarán en las palmas de sus manos, para que tu pie no tropiece contra alguna piedra constitucional». Replicó el general: «también está escrito: no provocarás a los militares bajo incitación al acto de defensa del Estado».

Por fin, el banquero situó su helicóptero en un monte muy encumbrado, mostrole todo el reino y le dijo: «todo esto tendrás absolutamente si, poniéndote delante de mí, me haces caso y solucionamos el caos social de esta sociedad degenerada». Le respondió entonces el general: «apártate de mí, mercader, porque está escrito que obedecerás al Gobierno legítimamente elegido por la voluntad del pueblo con arreglo a la Constitución y a él sólo servirás». Con eso que le dejó el banquero y he aquí que el pueblo rodeaba al general y le respetaba».

Hay que leer una y mil veces esta parábola, antes de dar crédito al rumor de un nuevo golpe de Estado. Se trata del aspecto moral de los ejércitos, tal y como señalábamos al principio.

Los hermanos Pardo de Santayana rechazan acusaciones

El teniente coronel don Fernando Pardo de Santayana saliendo al paso de las falsas afirmaciones que aparecieron en días pasados en relatos sobre los acontecimientos del 23 de febrero ha hecho constar a la agencia Europa Press lo siguiente:

«El teniente coronel Fernando Pardo de Santayana, en su nombramiento y en el de sus hermanos José, Ramón, Javier y Alfonso, todos ellos jefes del Ejército, niega tajantemente toda relación con los acontecimientos del 23 de febrero y desea manifestar especialmente ante sus compañeros militares la constante limpieza de su conducta y la plena asunción de todas sus responsabilidades. Lamentando que su apellido haya sido puesto en entredicho y el grave daño que le supone la amplia difusión de una acusación absolutamente falsa».

Madrid. — (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «Baleares»).

En varias ocasiones —en los casi cuatro largos años, día a día, de esta crónica— he reiterado mi deseo y mi propósito de no elevar el terrorismo a tema político, a veces sin éxito, porque es muy difícil prescindir de ETA en el análisis de la realidad política española de hoy. Se puede, en cambio, y se debe, prescindir del Grapo. El Grapo es un tema policial, de eficacia o ineficacia policial, de solu-

Las acciones del «Grapo» no son políticas

ciones estrictamente policiales. Quienes dicen que las acciones del Grapo, por sangrientas que sean, pueden dar al traste con el sistema democrático, están dejando traslucir inconfesables deseos de que el sistema democrático se vaya al traste. ETA es un problema también político porque cuenta con respaldos significativos e inocultables en la población vasca. El Grapo, no el

Grapo no tiene respaldos en ningún sector ciudadano mínimamente significativo. La respuesta a las acciones del Grapo no puede ni debe ser política; ha de ser de eficacia policial y de firmeza en los tribunales de Justicia. Nada más.

Frente a las asechanzas revestidas de demagogia involucionista, Leopoldo Calvo-Sotelo debe ser firme, inasequible. Dedicarse a la

tarea política —donde lo está haciendo bien y ha empezado a suscitar amplias esperanzas— y dejar el Grapo y la captura de los «grapos» a quienes están para eso; exigiendo, naturalmente, más eficacia y menos palabras en la acción policial. Un sitio para cada cosa y cada cosa en su sitio.

Entenderá, pues, el lector que ayer, cuando todavía los

«grapos» no polarizaban la atención pública, puede prescindir completamente de ellos para la crónica política. Hoy, la política está en suspenso, y no quiero, rotundamente no quiero, dar valor político a las acciones de los «grapos». P.S.: Fuera de la crónica, debo decir que, como casi todos los comentaristas e informadores, conocí al general González de Suso, entonces coronel,

en su cargo de jefe del Ministerio de Defensa. Era un hombre extraordinariamente afable, la imagen ajustada de un buen militar de país democrático. Es significativa la elección del Grapo y los compañeros del asesinato debieran meditar sobre ello: el Grapo no quiere que los militares españoles ocupen el lugar, importantísimo, que les corresponde en una democracia occidental. En este caso, bien puede decirse que, lo que el grapo no quiere, a España, y a las Fuerzas Armadas españolas, les conviene.

(Viene de primera página)

DESARROLLO DEL FUNERAL

A las once de la mañana comenzó el funeral, que fue oficiado por el vicario general castrense, monseñor Benavent, asistido por diez sacerdotes.

En la homilía, el oficiante principal manifestó que de nuevo se reunían junto al altar, unidos por intensos sentimientos de noble indignación y de fraterna solidaridad, por el compañero vilmente asesinado.

Añadió que en estos momentos es preciso tener una gran fe en Dios y Jesucristo. «Fe en Dios —dijo— que es fiel a sus promesas, que nos asegura la victoria de la verdad sobre el engaño y mentiras, la de justicia, sobre las intrigas e injurias, y la del amor, sobre el odio. La vida se nos puede arrebatarse, pero no eternamente».

Monseñor Benavent señaló que la justicia y la paz, junto con la unidad de la patria, son misiones de las Fuerzas Armadas, e indicó que los españoles admiran a los ejércitos porque confían en ellos.

«Los españoles saben —añadió— que los cuadros de mando de las Fuerzas Armadas son hombres de honor, disciplinados y responsables, que mandan a los jóvenes, inculcándoles, con su ejemplo, el amor a España y el saber sacrificarse por ella. Admiran también la heroica capacidad de sacrificio, de su serenidad y de su fortaleza ante la adversidad».

LLEGO LA SEGUNDA HIJA DEL GENERAL

Una vez que finalizó el acto de consagración, llegó al patio del cuartel la segunda hija del general González de Suso, la cual reside en Venezuela y acababa de regresar de dicho país. Las dos hermanas se abrazaron un rato, en medio de gran dolor.

En el rito de la paz, monseñor Benavent pidió a los familiares y compañeros de promoción, así como a las personas que habían trabajado con la víctima, que se acercaran hasta él, porque quería darles personalmente la paz. El último en pasar fue el teniente general Gutiérrez Mellado, a quien el vicario general le dio un prolongado y emocionado abrazo. Como se sabe, el general de Suso era un gran amigo de Gutiérrez Mellado y fue su jefe de prensa mientras aquel ocupó la vicepresidencia del Gobierno.

ULTIMOS HONORES MILITARES

Al final de la ceremonia, alrededor de las doce del mediodía, fue interpretado el toque de oración, y, seguidamente, los ocho generales que habían llevado el

Emotivos funerales por las víctimas del terrorismo**Concedida al general Suso la Cruz del Mérito Militar****● La extrema derecha intentó capitalizar las muertes**

féretro hasta el patio, lo trasladaron hasta la puerta de acceso del cuartel general, en la calle de Alcalá.

El féretro fue situado sobre un túmulo, en la acera, y ante él pasaron las distintas autoridades civiles y militares que habían asistido al funeral, finalmente, desfiló la compañía que había formado en el patio del edificio, y que rindió los honores póstumos al general asesinado.

Una vez finalizado el desfile, el féretro fue introducido en un furgón militar, que emprendió viaje, sobre las doce y veinte, hacia Victoria, donde fueron inhumados los restos mortales del general González de Suso, en una ceremonia presidida por el capitán general de la VI Región.

GRITOS DE**«TEJERO LIBERTAD»**

Todas las inmediaciones del cuartel general de Ejército fueron cortadas al tráfico media hora antes del comienzo del funeral y numerosos efectivos de la Policía Nacional se apostaron en los alrededores y calles adyacentes, en previsión, de alteraciones u otros incidentes.

A unos doscientos metros del cuartel general, en la calle de Alcalá, se congregaron pequeños grupos de personas que, a la salida del féretro y de las autoridades, dieron gritos de «Tejero, libertad», «Ejército al poder», «Tejero al poder», «Tejero sí, cobardes no», «Gobierno dimisión», «Policías sí, mercenarios no», y algún insulto al teniente general Gabeiras.

Madrid. — Treinta minutos después de la hora prevista, a las nueve y media de la mañana, comenzó el funeral de «corpore insepulto» por el alma del cabo de la Policía Nacional Ignacio García García, muerto ayer al enfrentarse a los miembros de los Grapo que asesinaron al general González de Suso.

El acto litúrgico se ofició en la parroquia de la Policía Nacional del Santo Ángel de la Guarda.

El ataúd fue introducido a hombros de compañeros del fallecido, mientras

miembros de las fuerzas de orden público formaban guardia en honor del policía asesinado, numerosas personas que abarrotaban la iglesia dieron vivas a España, a la Policía Nacional y dieron una fuerte ovación dedicada a Ignacio García.

Ante la guardia de honor, formada junto al féretro, cinco sacerdotes capellanes de la Policía Nacional concelebraron la misa funeral. El principal oficiante pronunció unas breves palabras en las que hizo alusión a la fe como único consuelo. «La fe no nos quita la pena pero mitiga el dolor y quien tiene fe sabe que todo no acaba con la muerte», dijo. Se refirió luego a la muerte de Ignacio García, «sacrificio que no puede quedar estéril».

Los primeros bancos estaban ocupados por la viuda del policía nacional fallecido, el padre de éste y otros familiares, así como numerosos amigos de la familia, entre los que se produjeron escenas de dolor. Asistieron al acto el ministro del Interior, Juan José Rosón, el general inspector de la Policía, general Saenz de Santamaría, el director general de la Seguridad del Estado, Francisco Laina y el director general de la Policía, José Luis Fernández Dopico.

Una vez finalizada la ceremonia, el féretro, sacado de la iglesia a hombros de compañeros del policía nacional, fue colocado en un túmulo, a uno de cuyos lados se colocaron los familiares de Ignacio García y las autoridades. Una banda de música del cuerpo policial interpretó la marcha fúnebre y el toque de oración; por último, fue cantado por los asistentes el himno de la Policía Nacional.

El coronel que manda la XII Bandera de Radiopatrullas, a la que pertenecía el fallecido, dio vivas a la Policía Nacional a España y al Rey, gritos que fueron repetidos por los congregados.

Finalizado el acto, la ambulancia con el féretro partió hacia la localidad abulense de Adanero, seguida de un furgón con coronas de flores, varios coches en los que viajaban los familia-

res y un autobús, vehículos que fueron escoltados por radiopatrullas de la Policía Nacional.

EN BARCELONA

Barcelona. — Durante toda la mañana y antes de la celebración del funeral, han desfilado por la capilla ardiente, donde se encuentran los féretros de los dos guardias civiles asesinados en Barcelona, sargento Justiniano Fernández y guardia Francisco Montenegro, gran número de personas, especialmente fuerzas de orden público y sus familiares.

JUBANY HA**REZADO UN****RESPONSO**

El cardenal de Barcelona, doctor Narcis Jubany, se ha trasladado a la capilla ardiente esta mañana para rezar un responso. Al salir ha bendecido a los presentes, después de dar el pésame a sus familiares. Algunas de las mujeres presentes ha protestado la presencia del cardenal por el hecho de ir vestido en clergo.

EL FUNERAL

En la capilla del hospital provincial de Barcelona se ha celebrado a partir de las 11 de la mañana, los funerales por las almas de los dos guardias civiles. Al acto han asistido, el director general de la Guardia Civil, general Aramburu Topete, el capitán general de la IV Región Militar, teniente general Ricardo Arozarena, el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, el delegado general del Gobierno en Cataluña, Juan Rovira Tazona, el gobernador civil de Barcelona, el alcalde de la ciudad, el presidente de la diputación, varios consejeros de la Generalitat y otras autoridades.

El funeral religiosos ha sido oficiado por dos capellanes del hospital militar de Barcelona. En la homilía el oficiante ha dicho que solo los hombres que tie-

En medio del griterío, una compañía de la Guardia Civil ha iniciado el canto del himno de la Guardia Civil lo que ha hecho acallar a la intensidad de los gritos antes citados.

Los féretros han partido después, acompañados de sus familiares a sus respectivas localidades de origen, donde serán enterrados, el sargento en Cáceres y el guardia civil en Málaga.

PESAME DEL CONGRESO

La mesa del Congreso de los diputados acordó en su reunión de ayer, expresar su más profundo dolor por el asesinato de las personas víctimas de los atentados terroristas ocurrido el lunes.

ESTADO DE LOS HERIDOS

El miembro del GRAPO Avelino Gómez, detenido tras participar en el atentado contra el general González de Suso, se encontraba ayer en estado muy grave, según el parte médico facilitado por el equipo médico del hospital provincial donde fueron ingresados los heridos.

Avelino Gómez recibió varios impactos de bala, y la impresión es que, en caso de que sobreviva, sus facultades físicas y mentales quedarán seriamente dañadas.

Carmelo Vicente Rodríguez Castillo: Mantiene constantes en cifras normales. Discreta mejoría y persiste la gravedad comunicada en partes anteriores.

María García Reino: constantes vitales dentro de la normalidad, es posible que sea intervenida quirúrgicamente.

SALIDA DEL FUNERAL

A la salida del funeral se han producido gritos de los sectores de la extrema derecha, los cuales han mantenido silencio ante las autoridades antes de iniciarse el funeral.

Los gritos más coreados han sido los de «Viva España» «Viva la Guardia Civil», «Viva Tejero» (repetido este grito de forma insistente pidiendo también la libertad de Tejero) «pena de muerte» y «traidores fuera».

El Rey recibió a las viudas y madres de militares asesinados

Madrid. — Su Majestad el Rey don Juan Carlos recibió ayer mañana en el palacio Real a las siguientes audiencias:

Viudas y madres de los militares y de los miembros de las Fuerzas Armadas de orden público asesinados en el País Vasco, presididas por Josefina Saco Alvarado, viuda del general González Vallés.

Consejo de dirección del Forum Atómico Europeo, presidido por Alfonso Álvarez Miranda.

Deportistas que consiguieron medalla de oro, plata y bronce en los campeonatos del mundo de lucha sambo, presididos por el secretario de Estado Jesús Hermida Cebreiro y el presidente del Consejo Superior de Deportes.

Manuel Nuñez Pérez, secretario de Estado de Empleo y Relaciones Laborales.

Junta de gobierno de la Academia de Ciencias y Letras de San Romualdo de San Fernando (Cádiz) presidida por el vicealmirante Eduardo General Cuadrado.

Junta Directiva de la Asociación Nacional de Ingenieros Técnicos de Telecomunicación, presidida por Miguel Ángel Gómez Alama.

Consejo de Seguridad Nuclear, presidido por Francisco Pascual Martínez.

Comité Nacional Español de la Federación Europea de Asociaciones Nacionales de Ingenieros (FEANI) presidido por Lorenzo Madríguez Sarasola.

Juan Luis Burgos Marín, presidente de Altos Hornos de Vizcaya, S.A.

Miguel García de Luján

No se defenderá la peseta frente al dólar en su caída

Madrid.- El Banco de España no tiene previsto adoptar ningún tipo de medidas excepcionales para detener la depreciación que sufre la peseta con relación al dólar, según han indicado fuentes próximas a la autoridad monetaria.

Sin embargo, las mismas fuentes precisan que la peseta es una de las monedas europeas que, en proporción, menos están sufriendo la corriente alcista del dólar, con excepción de la libra esterlina y del yen japonés.

El Banco de España no intervendrá entre otras razones —precisaron las citadas fuentes— porque no sería lógico ni conveniente ir contra la corriente existente en el mercado monetario actual. Únicamente debe limitarse, como hace, a encauzar ese mercado.

Ante la posibilidad de que el dólar pudiera llegar a alcanzar la cotización de cien pesetas, las mismas fuentes matizaron que se trata de algo que no es posible saber, ya que depende de una serie de factores muy variables, cuyo comportamiento es muy difícil de prever, incluso a corto plazo.

Dependerá por ejemplo de lo que haga el dólar, que no puede continuar subiendo indefinidamente, de la situación de la economía

española, de las economías europeas y de las interrelaciones de unas con otras.

SE CUMPLEN LOS OBJETIVOS ECONOMICOS

Madrid.- En los cuatro primeros meses del año se han cumplido con bastante exactitud y rigor los objetivos de política monetaria para 1980, en los cuales no habrá cambios, según impresiones recogidas en medios bancarios.

De enero a marzo, meses de los que se dispone ya de datos concretos, las disponibilidades líquidas (efectivos en mano del público, depósitos a la vista de ahorro y a plazo se han situado en tasa anual dentro de la senda— objetivo de crecimiento del 16 al 17

● Se están cumpliendo los objetivos económicos

por ciento. En tasa mensual, elevada a anual en enero y febrero aumentaron cerca del 14 por ciento y en marzo del 16,2 por ciento. En abril mantuvieron la misma tendencia. En cuanto al crédito de bancos y cajas al sector privado, en enero y febrero creció entre el 19 y el 20 por ciento sobre iguales meses del año anterior, consolidando la tónica del segundo semestre de 1980. En marzo, no obstante bajó hasta el 17 o 18 por ciento, sobre igual mes del año anterior, empujado por el comportamiento de los sectores exterior y público.

EFFECTO BENEFICIOSO DE LA LEY DEL MERCADO MONETARIO

Madrid.- Entra hoy en vi-

gor la Ley de Regulación del Mercado Hipotecario, publicada en el Boletín Oficial del Estado del mes pasado, tras su aprobación por ambas cámaras legislativas.

A este respecto, el director general de Política Financiera, Victorio Valle, y el presidente del Banco Hipotecario de España, Antonio Santillana, se han mostrado optimistas frente a los efectos que la ley, en su aplicación tendrá sobre la inversión y sobre el sector de la construcción.

«La ley que hoy entra en vigor —declaró Antonio Santillana— abre un abanico de grandes posibilidades a entidades financieras, al facilitarles el trámite de dar créditos destinados a la construcción de viviendas»

Tratado Hispano-norteamericano

Robles Piquer presidirá la delegación española

MADRID. — El secretario de Estado para Asuntos Exteriores, Carlos Robles Piquer presidirá la Comisión especial española encargada de negociar con el Gobierno norteamericano la renovación del tratado de amistad y cooperación entre ambos países y que expira en septiembre próximo, según ha podido saber «Efe», de fuentes competentes.

La designación del secretario de Estado Robles Piquer como presidente de la delegación española y la composición de la misma en la que figurarán expertos de primera línea, serán objeto de decisión en el Consejo de Ministros que se celebrará el próximo viernes.

Como se recordará, esta renovación del tratado entre ambos países firmado en 1953 y renovado, por última vez, en enero de 1976, durante el primer Gobierno de la monarquía,

siendo titular del Ministerio de Asuntos Exteriores, José María de Areilza —quien consiguió dar rango de tratado hasta lo que hasta entonces no había pasado de mero acuerdo— es la primera que tendrá lugar tras la constitución en España de unas Cortes elegidas por sufragio universal.

Por otra parte, es la primera vez también que la negociación para la renovación del tratado va a tener como telón de fondo la adhesión de España a la Alianza Atlántica, y a su dispositivo militar la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Finalmente, y según las mismas fuentes, el presidente de la Delegación norteamericana será el embajador de Estados Unidos en Madrid, Terence Todman lo que confirma su mantenimiento en el su puesto como representante de su país en Madrid.

Modernizar las estructuras

Estudio integral del comercio en Baleares

Madrid. — El director general del IRESCO, Carlos Merino, ha contratado los estudios para llevar a cabo los programas de tratamiento integral del comercio en Baleares y Canarias, según informa el Ministerio de Economía y Comercio.

Esta experiencia es continuación de la realizada en Alicante y Badajoz, para reformar y modernizar las estructuras comerciales de estas zonas.

El programa integral del comercio se puso en marcha en 1980, a través del Instituto para la Reforma de las Estructuras Comerciales (IRESCO).

Respecto a ambos archipiélagos, el Ministerio de Economía y Comercio informa que en estos momentos se están realizando una serie de estudios en profundidad en Baleares y Canarias, elaborados con la colaboración del propio sector.

Estos estudios sirven para, en una segunda fase, proceder al diagnóstico de la situación y proponer una serie de resultados y medidas de actuación que exigen la coordinación con aquellos departamentos de la Administración cuyas competencias incidan en la problemática detectada.

Reunión del Consejo Hispano-Portugués

Hoy llega el ministro del Exterior de Portugal

MADRID. — El ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, Andre Gonzalves Pereira, llegará hoy a Madrid al frente de una importante delegación de su país.

Durante la visita a España se entrevistará con el ministro español de Asuntos Exteriores José Pedro Pérez-Llorca y ambos ministros presidirán conjuntamente el Consejo Hispano-Portugués de coopera-

ción que se reunirá en Madrid hoy y mañana.

Este consejo, previsto en el Tratado de Amistad y Cooperación firmado en Guimarães en 1978 durante la visita oficial de Sus Majestades los Reyes a Portugal, se reúne alternativamente en uno u otro país, correspondiéndole este año a la capital de España.

Este año aumentará la demanda turística

Madrid. — Las perspectivas turísticas-hoteleras para este año suponen, según los planes de los «Tour Operators», un aumento de la demanda que se sitúa entre el 10 y el 15 por ciento respecto al año anterior, según datos facilitados en fuentes de la Federación Española de Hospedaje.

Las mismas fuentes indicaron que las zonas más

importantes del turismo español, como son la Costa del Sol y las Islas Canarias, van a experimentar una notable reactivación, a pesar de ser las más caras en cuanto a nivel de vida, la primera, y en cuanto al coste de desplazamiento, la segunda.

Por otra parte, los próximos días del 24 al 30 de mayo se va a celebrar en

Torremolinos (Málaga) un Congreso de la Confederación de agencias de viajes latinoamericanas, en el que se abordará, principalmente, el establecimiento de una mayor colaboración entre España e Hispanoamérica, en materia turística, para lo que se estudiará una reducción de tarifas aéreas entre estos países.

Calvo Sotelo, recibido por el Rey

MADRID.—Su Majestad el Rey don Juan Carlos ha recibido esta tarde en despacho en el palacio de la Zarzuela al presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo.

La entrevista se inició a última hora de la tarde y el despacho se encuadra en los que mantienen habitualmente todas las

semanas el jefe del Estado y el presidente del Gobierno.

Aunque no ha trascendido el contenido de lo tratado es probable que Calvo Sotelo haya informado al Rey de su reciente viaje a Portugal y de la situación política en general, entre otros temas.

La situación autonómica

Esta semana, apretado calendario oficial

MADRID.—Un apretado calendario autonómico está previsto para los próximos días, según se ha podido constatar en fuentes solventes.

Así, mañana jueves día 7 se reunirá en el Palacio de la Moncloa la Comisión Delegada para Asuntos Autonómicos, bajo la presidencia del jefe del Ejecutivo, Leopoldo Calvo Sotelo. A la reunión asistirán los delegados generales del Gobierno en Cataluña y el País Vasco, Juan Rovira y Marcelino Oreja, respectivamente.

La Comisión analizará diversos temas, entre ellos la Ley de armonización de las comunidades autónomas, ya enviada al Congreso, donde se discutirá con carácter urgente.

Medios políticos bien informados señalaron que el próximo Consejo de Ministros del viernes día 8 analizará un amplio informe sobre la situación autonómica en general. El Consejo estudiará también el proyecto de Ley de bases de Administración Local.

El jueves día 14 se reunirá en el Ministerio de Administración Territorial la

Comisión negociadora del mejoramiento (actualización) del Fuero Navarro, para debatir el tema que supuso el principal escollo en la reunión anterior del pasado día 30: la fiscalización de las cuentas de la Diputación Foral.

La postura de la delegación navarra es favorable a que la fiscalización corra a cargo de la Cámara de Comptos, órgano delegado del Parlamento foral. La representación de la Administración central expuso que la fiscalización debe canalizarse a través del Tribunal de Cuentas del Reino. Esta cuestión absorbió gran parte del debate de la comisión negociadora.

En cuanto al proceso de transferencias para Cataluña y el País Vasco, éste se desarrolla a ritmo normal sin que haya retrasos en las negociaciones, dado que el calendario fue elaborado a finales del mes de diciembre. Fuentes competentes indicaron que existen acuerdos entre la Administración central y las Comunidades autónomas para llevar el proceso de transferencias «a un ritmo lógico».

Valencia

Desacuerdo sobre la bandera

Todos los parlamentarios valencianos han recibido ya el borrador de estatuto autonómico para Alicante, Castellón, y Valencia, que fue elaborado en Benicasim (Castellón), y cuyas discusiones en segunda fase comenzarán el día 16. Los partidos políticos iniciaron ayer el análisis del articulado, y sobre todo los puntos en los que no hay acuerdo: Denominación de la comunidad — País Valenciano o Reino de Valencia —, y bandera autonómica.

UCD apoyará la ayuda fiscal a la familia

Madrid. — Medios del partido gubernamental han manifestado que UCD incluirá una enmienda al proyecto de ley de bases de la familia, en la que incluirá el aumento de la ayuda fiscal a esta.

Como se sabe entre los primeros puntos que señaló el gobierno Suárez, tras la aprobación de la Constitución, fueron las leyes de protección a la familia y de protección al niño pero posteriormente decidieron retirarlas por considerarlas excesivamente caras.

En este sentido se ha puesto de relieve que UCD buscará el apoyo de otros grupos parlamentarios con vistas a mejorar esta ayuda fiscal para la que se pretende dar una solución habida cuenta que España es el país de Europa que menos ayuda a la familia.

De este modo han concluido, se regulará la familia normal y se acallarán las voces de los que han indicado que primero se pretendía regular las situaciones anormales — el divorcio — y no se ponían los medios para ayudar a las familias normales.

La muerte del etarra Arregui

Procesamiento de cinco policías

Madrid. — El fiscal ha solicitado el procesamiento de los cinco policías presuntamente relacionados con la muerte del presunto etarra José Ignacio Arregui Izquierre, según ha sabido «Efe» de fuentes jurídicas.

El procesamiento es solicitado por el artículo 204 bis del Código Penal. También pide el fiscal que se mantenga la situación de libertad condicional de los

presuntos encartados, quienes depositaron fianza de cien mil pesetas cada uno.

Sobre tal petición habrá de pronunciarse ahora la sección quinta de la Audiencia Provincial de Madrid, dado el fuero de los funcionarios de policía. Contra la decisión de la sala cabe recurso de reforma ante la misma.

Por otra parte, el Juzgado de Instrucción número

13 de Madrid ha dado traslado del Sumario a las partes para su instrucción, tanto a los abogados defensores como a los cinco letrados miembros de la Junta Directiva de la Asociación Pro-derechos Humanos que se han personado en esta casa para ejercitar la acción popular, para lo cual hubieron de depositar una fianza de medio millón de pesetas.

Comisión Delegada de Economía

Intervención en los mercados de leche y carne de pollo

MADRID. — Presidida por don Leopoldo Calvo Sotelo, se ha reunido en el Palacio de la Moncloa, la Comisión Delegada de Asuntos Económicos, a la que asistieron todos los componentes de la misma.

Según la nota oficial facilitada por la Secretaría de Estado para la Información, «el ministro de Industria informó sobre el proyecto de Real Decreto de Reestructuración de la siderurgia integral, que será estudiado en el próximo Consejo de Ministros. En el día de ayer, los bancos firmaron un acuerdo sobre la financiación privada a la empresa Altos Hornos de Vizcaya y hoy se firmarán con las centrales sindicales los aspectos relativos a la cuestión laboral. La Comisión Delegada de ayer ha estudiado en profundidad la financiación pública a las tres empresas siderúrgicas y las medidas industriales sobre racionalización de los procesos productivos e inversiones que acompañan a las medidas de saneamiento financiero.

A propuesta del ministro

de Agricultura se ha aprobado una moción del FFORPPA para resolver posibles medidas excedentarias en el sector lácteo durante la primavera y verano de 1981. En virtud del acuerdo, se autoriza al FORPPA para financiar el almacenamiento de leche en polvo y mantequilla que queden inmovilizados, autorizándose al FORPPA para compensar los gastos que origine la citada inmovilización mediante créditos a un interés del 9 por ciento anual.

A propuesta del ministro de Economía y Comercio se ha aprobado una moción sobre la intervención en el mercado de carne de pollo. La moción autoriza al FORPPA a intervenir en el mercado de la carne de pollo a fin de facilitar la retirada de 3.000 toneladas mediante la concesión de restituciones a la exportación, por un importe de 19 ptas. Kg. Dicha medida, que afecta a las exportaciones que se realicen hasta el día primero de octubre de 1981 permite dar salida a la producción nacional, evitando que los excedentes

actuales, de difícil colocación en el mercado nacional, provoquen pérdidas elevadas al sector productor, lo que a su vez repercutiría negativamente en el mercado en fechas futuras.

Por otra parte, y como medida de cautela, se establece que si el precio testigo en el mercado interior aumentase hasta superar las 125 ptas Kg. El FORPPA podría retirar total o parcialmente el derecho a la restitución. Se pretende con ello evitar que las exportaciones, que comportan una reducción de la oferta disponibles, provoquen elevaciones sensibles del precio en el mercado interior para lo cual si dicho precio supera un límite considerado razonable se suspenderían las restituciones.

Sube el alquiler de contadores de gas

MADRID. — El primero de junio próximo subirán las tarifas de alquiler de los contadores de gases combustibles, según dispone una resolución de la Dirección General de la Energía publicada en el Boletín Oficial del Estado. La disposición no especifica el porcentaje de incremento.

Las tarifas actuales datan de 1964. Desde entonces han subido los precios de los contadores para las empresas propietarias y se ha producido a la sustitución de los de tipo húmedo por los de tipo seco.

Internacional

En su duelo con Giscard

Mitterrand, mejor, aunque poco claro

PARIS. — Los candidatos a la Presidencia de Francia, Valéry Giscard d'Estaing, y François Mitterrand, coincidieron en París en un debate por televisión en condicionar la entrada de España en el Mercado Común Europeo.

En el esperado «frente a frente», la primera pregunta de política internacional de los dos periodistas que les interrogaban versó sobre la incorporación de España y Portugal a la Comunidad Económica Europea.

El presidente saliente, Giscard d'Estaing, reiteró que hay que llevar a cabo en la entrada de España «una negociación muy atenta» porque tiene una situación económica muy diferente a la francesa, sobre todo en lo referente a los productos agrícolas y mediterráneos.

Pidió además «toda minuciosidad deseable» en esta negociación, aparte de un largo plazo de transición, garantías para los productos franceses y previa organización de mercados agrícolas europeos.

El candidato socialista, Mitterrand, subrayó que «ya antes de 1979» reclamó condiciones «previas» a la adhesión a la «CEE» especialmente de España, varias condiciones referidas a agricultura, industria, pesca, organización regional y presupuesto.

Añadió que en aquellos momentos, Valéry Giscard d'Estaing había calificado de «absurdas» sus propuestas, a las que ahora se ha unido.

Rechazó el centrista Valéry Giscard d'Estaing haber cambiado radicalmente de punto de vista sobre esta cuestión, y aseguró que en lo político siempre defendió la ampliación comunitaria.

«Francia, vecina y amiga de los países latinos no puede mantener respecto a su entrada en la «CEE» una posición negativa cuando los demás países europeos presentan posición favorable», agregó el presidente candidato.

Ninguno de los dos candidatos recomendó la salida de Gran Bretaña de la Europa de «los diez». Giscard dijo que este país debía adaptarse a las reglas del tratado de Roma y Mitterrand recomendó a su respecto una actitud francesa «más vigilante».

En los asuntos internacionales, el aspirante socialista criticó la política africana de la Francia del centrista durante los últimos

siete años, la sumisión francesa a la Unión Soviética y la oposición gala a los acuerdos de Camp David.

François Mitterrand, que había denunciado en 1972 los crímenes cometidos en Centroáfrica bajo el régimen del presidente Jean Bedel Bokassa, preguntó a su contrincante por qué se habían mantenido relaciones a continuación con los gobiernos de este dictador.

No nombró el tema de los diamantes que Bokassa regaló a Giscard d'Estaing, pero fue suficiente con esta pregunta para evocar ante los franceses el desliz del presidente de la República francesa.

«Soy partidario de un entendimiento con Rusia, pero dentro de una posición firme», dijo Mitterrand, quien reprochó a Giscard d'Estaing haber llamado públicamente «rebeldes» a los resistentes afganos.

Denunció el viaje del presidente francés a Varsovia para ver a Leonidas Breznev después de la invasión soviética en Afganistán, «por haber puesto en tela de juicio el derecho de los pueblos a disponer de sí mismos».

Giscard d'Estaing respondió a Mitterrand respecto a su política con Israel que el presidente egipcio Anwar El Sadat le había dado razón con relación a su postura crítica ante los acuerdos de Camp David.

Mitterrand estuvo mejor que el presidente en ejercicio en política exterior y en política económica, a causa del grave problema del empleo en Francia.

Pero no fue claro, ni convincente al principio del debate y en la explicación de como va a gobernar Francia y de que modo va a conseguir una nueva mayoría parlamentaria de izquierdas.

FAROLAS TERRAZA Y JARDIN



Electrica Española

costa y Hobera nº9-tel.46 27 66

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D^a. Micaela Coll Gamundí

(VIUDA DE MIGUEL COMAS SALVA)

Que falleció ayer en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos: Sebastián Comas Coll, hija política, Francisca Lull Perelló, nietos: Micaela y Miguel, hermanos María y Pedro, hermanos políticos: Rosa, Bernardo, Catalina, Francisca y Margarita, sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral hoy miércoles día 6, a las 20.30, en la iglesia parroquial de la Encarnación, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Archiduque Luis Salvador, nº 1-1º

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

No se invita particularmente.

Barricadas y enfrentamientos en Belfast

Ulster: Tensa situación

tras la muerte de Bob Sands

El cardenal primado de Irlanda pide a los otros tres miembros del IRA que abandonen la huelga de hambre

Belfast. (Josep Bosch, EFE).—El IRA provisional y la UDA (Asociación para la Defensa del Ulster), las dos organizaciones paramilitares de las comunidades católica y protestante, formularon ayer sendos llamamientos a la calma, ante la tensa situación creada por la muerte de Bobby Sands, acaecida en la madrugada de ayer en el penal de Maze, tras mantener una huelga de hambre de sesenta y seis días.

Ambas organizaciones quieren evitar un enfrentamiento entre las dos comunidades. El «IRA» propugna «una protesta solemne, ordenada y pacífica», por la muerte de Sands, mientras que la «UDA» pide a la población que confíe a la Policía y al Ejército el control de las calles.

Los comunicados del «IRA» y de la UDA, si se siguen, pueden ser decisivos para evitar un conflicto a gran escala de consecuencias imprevisibles.

Por el momento, los incidentes habidos fueron protagonizados por jóvenes republicanos que atacaron con piedras, bombas incendiarias y de ácido a patrullas del ejército y la policía.

Efectivos policiales acordonaron el sector conocido como «Unity Flats», situado en la «Frontera» entre la zona católica de Falls Road y la protestante de Shankill Road, donde es más pro-

bable la fricción, intersección.

El barrio aparecía tranquilo a media tarde, aunque muy vigilado por las fuerzas de seguridad y con abundantes vestigios de numerosos disturbios nocturnos.

Agentes de estas fuerzas varían en sus pronósticos sobre los próximos acontecimientos en el territorio norirlandés. Mientras un soldado comentaba a la agencia «Efe» que «esto no ha hecho más que empezar», en un control cerca de un camión ardiendo en mitad de la calzada un policía decía: «habrá disturbios hasta después del entierro, pero menos de lo que era habitual en años anteriores».

BARRICADAS

La violencia iniciada en la madrugada de ayer, que ha ido cediendo, dejó el barrio católico en una situación caótica: restos de tiendas quemadas, farolas retorcidas, barricadas con coches y camiones quemados, andamios atravesados y piedras y cristales esparcidos por todas las calles.

A mediodía, excavado-

ras del ejército procedían a retirar las barricadas y facilitar el tránsito, mientras nuevos vehículos eran secuestrados por jóvenes encapuchados ante la aparente pasividad —o impotencia— de sus conductores.

En las ventanas de muchas casas eran visibles grandes fotografías de Bobby Sands, a veces con velas encendidas y otras con banderas negras y republicanas.

Grupos de personas recorrían las calles formando hileras y portando retratos de Sands.

Diversos actos religiosos, oficiados en memoria del activista del «IRA» y diputado al Parlamento de Londres, fueron organizados por la tarde, en avance de las grandes concentraciones que se convocarán coincidiendo con su funeral.

HERIDOS

El balance provisional de víctimas de los disturbios es de cinco heridos, tres de ellos graves, alcanzados por ladrillos y piedras, y, en un caso, un joven herido de bala en las piernas por un soldado que, según el Ejército, se encontró acorralado.

Los soldados tienen órdenes estrictas de no disparar sus armas de fuego aunque sean atacados, a menos que su vida esté en peligro inminente.

Oslo: Grandes medidas de seguridad para la reina de Inglaterra

Oslo.— La reina Isabel de Inglaterra, a bordo del yate real Britannia, llegó ayer a Oslo donde fue recibida por el rey Olaf.

Varios factores negativos han incidido en la segunda visita oficial de la reina Isabel a Noruega, después de la que realizó hace 26 años.

El primero, ha sido la noticia de la muerte del líder del IRA, Robert Sands, así como las bajas temperaturas de Noruega.

Las calles tenían la animación de un día normal, y en algunos puntos había reducidos grupos que esperaban el paso de la soberana.

Ni la Policía noruega ni la británica parecían estar dispuestas a que se produjera ningún tipo de accidente durante la visita real, por lo que se habían tomado grandes medidas de seguridad.

La noticia de la muerte de Robert Sands ha aumentado el grado de las precauciones policiales, hasta el punto de que la radio noruega aseguraba que a lo largo del recorrido había tiradores apostados en muchos tejados, como medida de seguridad contra posibles atentados de grupos extremistas.

No lejos del puerto de honor, en el que la reina Isabel inició su viaje por Noruega, se encontraban unos manifestantes que enarbolaban una pancarta en la que se leía: «Elisabeth, go», (Isabel, vete).

Aunque se trataba de una manifestación autorizada, las fuerzas policiales seguían de cerca los movimientos del grupo.

En días pasados, la prensa noruega dedicó numerosos espacios informativos a la visita real británica.

Cada grupo de cuatro soldados dispone de un dispositivo para lanzar pelotas de goma, pero siempre «en actitud defensiva y no ofensiva» según sus instrucciones.

Mientras tanto fuentes republicanas informan que otros 70 presos del «IRA» están dispuestos a iniciar otra huelga de hambre en la prisión de Maze, como continuación a la protesta de Bobby Sands para pedir estatuto de «presos políticos».

LLAMAMIENTO DEL PRIMADO

El cardenal primado de toda Irlanda, Tomás O'Fiaich, pidió a los otros tres que aún mantienen una huelga de hambre que abandonen su acción, y al Gobierno Británico que no sea tan inflexible en su actitud.

Al margen de las áreas más conflictivas en el oeste de Belfast, el resto de la ciudad desarrolla su vida con normalidad.

Las tiendas, oficinas, bancos, bares y demás establecimientos siguen abiertos, aunque las constantes patrullas de la policía y el ejército, con su evidente despliegue de armas, re-cuerdan la tensión que se vive en la capital norirlandesa desde hace más de quince días.

Por su parte, los medios británicos de información han mostrado un interés mínimo, ya que solo se han trasladado a Noruega media docena de periodistas ingleses.

Los comentarios de la prensa noruega han sido positivos, reflejando las buenas relaciones existentes entre Gran Bretaña y Noruega, y entre ambas familias reales.

Después de su estancia en Oslo, el rey Olav acompañará a la reina Isabel y a su séquito a Stavanger, capital de la industria petrolífera noruega.

El largo espacio de tiempo que se otorga a este tema en el viaje oficial, hace pensar que Noruega y Gran Bretaña tienen la intención de acentuar su colaboración en la explotación de hidrocarburos en el mar del Norte.

Haig: «No al golpe de Estado en España»

Roma.— El secretario de Estado norteamericano Alexander Haig, afirmó ayer, que la política de los Estados Unidos «no es de favorecer, sino de condenar» un posible golpe de Estado en España, como ya aseguró en su reciente estancia en Madrid.

sido ampliamente tratado en la conferencia con parecer favorable de los quince países miembros de la Alianza Atlántica por lo que —dijo— solo puede esperar que se produzca la candidatura oficial de España.

HAIG, SATISFECHO

Haig había sido interrogado por un periodista sobre si los Estados Unidos cambiarían su actual política de apoyo al ingreso español en la OTAN, si España fuera víctima de un golpe de Estado antidemocrático.

A una pregunta del mismo tipo también formulada en la conferencia de prensa que puso fin ayer a la «cumbre» de primavera de la OTAN Joseph Luns, secretario general de la Alianza Atlántica, respondió, que «mientras España sea democrática nosotros estamos de acuerdo».

Y puntualizó: «Si hubiese un cambio en la política española cada país deberá decidir su actitud con respecto a la adhesión de España».

Antes, el propio Luns había informado que el tema del posible ingreso de España en la OTAN había

El secretario de Estado norteamericano general Alexander Haig, dijo que la «cumbre atlántica» concluida en Roma ha reafirmado la «unidad y la solidaridad» de los países de la alianza y ha demostrado la «incapacidad de Europa del Este para dividir a la OTAN».

En una conferencia de prensa Haig calificó esta reunión como «una de las más importantes de los últimos años» por sus resultados vigorosos y su éxito poco habitual».

El secretario de Estado norteamericano, que anunció la disponibilidad de Estados Unidos a negociar con la URSS el control de armas nucleares, subrayó que no se trata de «hacer un regalo a la Unión Soviética» e insistió varias veces en que una intervención en Polonia pondría en peligro todo el proceso.

Vasco - franceses

Mitterrand, contra el tribunal de excepción

PARIS.—El candidato socialista a la presidencia francesa Francois Mitterrand, ha anunciado que, de ser elegido, someterá a la aprobación del Parlamento un texto de ley destinado a suprimir el Tribunal de Seguridad del Estado.

Esta declaración la hizo Mitterrand en una carta, cuyo contenido se divulgó ayer dirigida a los seis jóvenes vascos franceses que, desde el 10 de abril, mantienen una huelga de hambre en la catedral de Bourges, ciudad que eligieron como símbolo ya que se encuentra en el centro geográfico de Francia.

La huelga de hambre está destinada a apoyar las reivindicaciones de los jóvenes, entre las cuales figura en primer lugar la supresión del mencionado tribunal y la puesta en libertad de otros seis vascos franceses, militantes de grupos abertzales.

Estos militantes están actualmente detenidos, en espera de comparecer ante

el Tribunal de Seguridad del Estado como presuntos autores de una docena de atentados con explosivos y otros delitos.

Los huelguistas de Bourges habían dirigido sendas cartas a los dos candidatos a la presidencia de la república, pidiéndoles que declarasen cuál sería su actitud respecto al mencionado tribunal y a una posible amnistía de «los presos políticos víctimas de esta jurisdicción», si ganaban las elecciones.

Ante el Tribunal de Seguridad del Estado, jurisdicción de excepción creada durante la guerra de Argelia; suelen comparecer los autonomistas de diversas regiones francesas —corcos, bretones, occitanos— procesados como autores o cómplices de atentados.

Sin embargo, va a ser ahora la primera vez que este tribunal, del que forman parte dos jefes militares, juzguen a activistas vascos.

Margaret Thatcher no cede

Londres.— El Gobierno no otorgará nunca el régimen de presos políticos a los reclusos, a pesar de las huelgas de hambre que pueda haber, dijo Margaret Thatcher en los Comunes.

La primera ministra británica recordó en el turno de ruegos y preguntas, que el reconocimiento del régimen de los presos políticos sería una «licencia para matar hombres, mujeres y niños».

«El terrorismo es un crimen», precisó a continuación Margaret Thatcher.

El jefe del Partido Laborista en la oposición, Michael Foot, comentó que «la concesión del régimen de los presos políticos estimularía a las gentes a incorporarse a las organizaciones terroristas, e incrementar el censo de personas inocentes asesinadas».

Deportes

Nadal ya está en Madrid con el Atlético

«Voy dispuesto a triunfar»

A las 7.05 horas del lunes, emprendió viaje hacia Madrid, el jugador ex-mallorquinista Sebastián Nadal, que se incorporó nada más llegar a la capital de España a la plantilla del At. Madrid, concentrada en el hotel Puerta de Toledo, y que hoy-miércoles parte rumbo a México donde participará en un torneo cuadrangular en la ciudad azteca de Puebla. Los equipos que tomarán parte en esta confrontación amistosa son F.C. Barcelona, Puebla de México, Cruz Azul y por supuesto, el cuadro colchonero.

Desde el momento en que Nadal partió con el avión rumbo a Madrid, ha comenzado para este joven jugador —tan solo diecisiete años— una nueva etapa. De él dependerá, casi en su totalidad, el triunfo y esa buena dosis de suerte que siempre es necesaria. En el aeropuerto de Son San Juan estuvimos presentes, junto a los familiares y amigos del jugador que fueron a despedirle. Fue en esos precisos momentos, cuando abordamos en una amplia entrevista a Nadal. La charla, como verán, no tiene desperdicio alguno.

DEL MALLORCA INFANTIL AL PRIMER EQUIPO

Con dieciséis años recién cumplidos Nadal daba el gran salto de infantiles a Tercera División, debutando en un Mallorca que partió aquella temporada con equipo de «circunstancias» con nuevo entrenador a horas vista de dar comienzo la Liga y que al final consiguió alzarse brillantemente con el título de campeón. Fue una temporada inolvidable para Nadal, que para empezar la entrevista nos comenta:

—Realmente salí al estadio «Luis Sitjar» algo acomplejado el día de mi debut. Era perfectamente conocedor de lo mucho que se jugaba el Mallorca y yo particularmente como jugador. Creo que mis comienzos fueron felices obteniendo bastantes goles.

—Esa polémica norma sub-20 ha sido la culpable de que algunos jugadores muy jóvenes hayan tenido la oportunidad de debutar en categoría nacional. ¿Crees que de no haber existido esta disposición

hubieses debutado tan joven en el Mallorca?

—Es un poco difícil contestar a tu pregunta ya que estamos hablando de hipótesis. En un principio llegué a pensar que yo estaba en el Mallorca como una solución a esta norma sub-20 y no como un jugador a tener en cuenta de cara al equipo en sí. Pero después me dí cuenta que el entrenador contaba conmigo y no hacía lo que muchos entrenadores de quitar me en el primer cuarto de hora del partido.

—¿Qué ambiente encontraste entre compañeros al incorporarte al primer equipo teniendo en cuenta que tú eras el alevín de la plantilla?

—Inmediatamente me acoplé al carácter y forma de pensar en general de mis compañeros. Tengo que decir en honor a la verdad, que hubo compañeros con experiencia reconocida como Gallardo, Iriarte, Orellana, Sancayetano, entre otros, que me han ayudado mucho tanto en el terreno futbolístico como en el particular. Les estoy muy agradecido a todos.

—¿Cuál ha sido el papel fundamental que ha desempeñado Oviedo en tu carrera futbolística?

—Ha sido fundamental, sin él hubiese sido muy difícil lograr el éxito. Sólo tengo palabras de agradecimiento por haber confiado en mí tanto en mis horas altas como en las bajas.

LA INTERNACIONALIDAD EN MONACO

Pero lo conseguido por Nadal no se limita a haber logrado dar el salto de Tercera a Segunda División y posteriormente fichar por el At. Madrid, en plazo de unos meses alcanzó por primera vez en su etapa futbolística la internacionalidad con la Selección Española juvenil entrenada por Chus Pereda.

—¿Cómo fueron tus comienzos con el combinado nacional?

—Recuerdo que el primer partido que jugué con la selección española fue en el trofeo «Príncipe Alberto» de Mónaco donde pienso que tuve una buena actuación.

—¿Y después...?

—Posteriormente jugamos diferentes partidos amistosos contra selecciones muy potentes tales como Yugoslavia, Italia, Francia, Rusia y otras que no me vienen en este momento a la memoria. En total he conseguido ser internacional en veintidós ocasiones.

—¿Fue un revulsivo trascendental en tu carrera futbolística el hecho de vestir la camiseta de la selección?

—Indudablemente que sí, aunque por otra parte hizo que yo tuviera un exceso de responsabilidad. Pero estoy tranquilo, porque tan-

to en el Mallorca como en la selección he intentado dar todo lo que sé.

OBJETIVO: LA TITULARIDAD EN EL AT. MADRID

Sabemos perfectamente que en esto del fútbol cada vez es más difícil vaticinar un resultado o circunstancia semejante que rodee este mundo del balompié. Igualmente podemos aplicarlo a Nadal, al menos a la vista de algunos sectores y si no les vamos a presentar una pequeña muestra de esto:

Unos argumentan que Nadal es una incógnita todavía con las siguientes palabras:

«Es demasiado joven como para decir que vaya a triunfar y mucho menos a jugar en Primera División con el Atlético la próxima temporada».

Por otra parte otros más optimistas dicen que es algo así como un brillante en bruto o un cheque al portador, y se basan en las siguientes razones:

«Goza de unas condiciones físicas innatas para ser jugador de fútbol, a ello hay que sumar su joven edad».

Estas opiniones están recogidas según una generalidad de espectadores, que sin poner de manifiesto demasiadas razones ponderables están ahí inevitablemente. En el argot taurino se podría decir aquello de división de opiniones. Pero nadie mejor que el propio jugador para hablar sobre el tema.

—En mi última etapa en el Mallorca las cosas no me han salido bien. Los motivos no é cuales han sido, cosas del fútbol...



Instantes en que Nadal subía la escalerilla del avión que a continuación emprendería vuelo hacia Madrid. Sus últimas palabras fueron de saludos a la afición mallorquinista.

(Foto: MALDONADO)

—En algunos de los partidos donde en realidad no andabas fino ciertos grupos de espectadores profirieron gritos contra tí, llegando incluso al insulto y a decir «Oviedo, ¡quítalo!». A eso se le llama una «brillante» despedida, ¿no?

—En todos los equipos suele pasar que un grupo de espectadores insulten bien sea al árbitro o a los jugadores. Espero que me perdonen si en algo no les fui simpático igual como yo también les perdono. Pero afortunadamente es sólo una minoría, tanto de las peñas como del público en general tengo unos recuerdos inmejorables que nunca olvidaré.

—Se habló largo y tendido sobre tu inminente traspaso a un club de campanillas. At. Madrid y Barcelona pujaron por ti, pero al final fue el Atlético el que contrató tus servicios.

—¿De qué forma encajaste el hecho de fichar por el At. Madrid, que por entonces era líder de Primera División?

—Al principio no me lo creía porque para mí era ya

demasiado, la diferencia de categoría era algo que no podía creer. A medida que fue pasando el tiempo me fui haciendo a la idea de jugar en Madrid y ahora me voy dispuesto a triunfar.

—¿En busca de la titularidad en el At. Madrid?

—Por supuesto que sí. Tengo ganas de triunfar en mi profesión futbolística, aprovecharé la primera oportunidad que tenga para formar en el primer equipo o al menos entre los disponibles en la plantilla del Atlético.

Nadal ha dejado de ser aquel infantil al que llamaban cariñosamente «Cuchi». Se ha convertido en un jugador que va a pasar la difícil prueba de jugar por primera vez en la «División de Honor» con un club tan traído y llevado últimamente como es el At. Madrid. Un millón de ilusiones viaja a bordo de un jugador de un metro ochenta y seis, ochenta y dos kilos y diecisiete años.

¡Suerte Nadal!

JORGE MOISES

A mi llegada al Luis Sitjar, observé, al igual que otras muchas personas, en un tablón que se anunciaba el meritorio triunfo del Mallorca juvenil, obtenido en San Antonio Abad, al vencer al Portmany por 0-1, en el primer desplazamiento de la liguilla de ascenso. Y supongo que era justo premio tras la magnífica Liga realizada en Mallorca.

Hablé con José Luis Muñoz, interesándome como iban las gestiones para los posibles refuerzos con que afrontar la Segunda División A, porque faltan les va a hacer ya que supongo, debiera cumplirse aquello de: «No hay dos sin tres».

—De fichajes de jugadores para la próxima temporada, es prematuro hablar. Primero debe fichar Antonio Oviedo, y tras ésto, él dirá que es lo que se necesita. No debemos caer en fichar a hombres con los que el entrenador se encuentre y no entren en sus planes.

—De cualquier forma, algo se habrá visto...

—Sí, Delgado que juega en el Elche y al que conoces puesto que jugó en el Baleares, precisamente siendo entrenador del equipo blanquiazul. También un defensa del Algeciras, se apellida Valencia, y algunos otros que están en cartera, pero repito que lo primero es fichar a Antonio Oviedo.

Ecós de un partido

—¿Si no ficha Oviedo dejas al Mallorca?

—De ninguna manera, con el actual presidente, hasta que él quiera, existe una total compenetración y entendimiento, considero que es un presidente de los que debieran abundar en los clubs de fútbol.

La salida del Mallorca, apoteósica. Formaron pasillo los jugadores del D. Zafra y a continuación las peñas mallorquinistas. Y como no, las tracas habituales, en esta ocasión «sonadísimas».

Por segunda vez, saltaron al campo los mallorquinistas con la chaqueta del chandal puesta ¿?

En lo que no es habitual o sigue la costumbre la directiva del Mallorca, es en aquello de los puros, habanos o canarios. No más de tres directivos fumaban cigarrillos puros.

El partido lo jugaban un Segunda División A y casi un Tercera División. El juego que vimos fue más bien, de lo segundo, sin el «casi», juego de Tercera División.

Era tan aburrido el partido, que no cabe calificarlo ni como de trámite. Pienso que desean ser campeones, por una parte de ese título que se consigue y que se puede hablar diciendo: «Cuando ascendimos y fuimos campeones en la temporada 1980-81».

Y de la otra, que la prima de ascenso ya se cobra pero falta otra sustanciosa por terminar en el primer puesto... Puede que el entrenador mallorquinista tenga razón: «El equipo jugó relajado». Algo nuevo en cuanto a definición de juego y que supongo no debe convencer a los aficionados, porque ellos, deseaban la gran apoteosis. Ahora nada más queda una oportunidad en casa, y dos partidos fuera, respectivamente, Algeciras en el Luis Sitjar transcurridos dos semanas, y Córdoba el próximo domingo, para terminar la Liga en Jerez. Menos mal que el ascenso ya está asegurado, de no haber sido así, el relajamiento se tornaría en nerviosismo. Aunque por lo que hemos visto, tan mal se juega lleno de nervios o con relajamiento total.

TITO LLORENTE

Ciclismo

Actividades en Sóller y en Algaida

Organizado por el C. C. Defensora Sollerense, el próximo domingo va a disputarse el XIV campeonato de Baleares, montaña, para corredores de categoría juveniles.

La salida, a las 10'30 de la mañana, se dará desde el Hotel Generoso, en el Puerto de Sóller para continuar hacia Ca'n Repic, Puerto de Sóller, Sa Talaia, Puerto de Sóller, Héroes del 11 de Mayo, carretera del Puig Mayor y meta en el túnel. En total, 29 Kms.

HISTORIAL DE LA PRUEBA

Comenzó a disputarse tal campeonato en 1968 y hasta 1976 dos clasificaciones, juveniles A y B. Los ganadores, respectivamente fueron, Miguel Verdera y José León; Alejandro Mir-Juan Gelabert, Mi-

guel Torres-Pedro Capó, José Alias-Rafael Coll, Bartolomé Pastor-Guillermo Flaquer, Bartolomé Pujol-Juan de José, Guillermo Flaquer-Miguel Antich, Marcos Monroig-Melchor Durán y en 1976, Jesús Rodado-Francisco Barquiel.

A partir de ahí, única clasificación y los campeones, Antonio Luque Jordán, José Sendin, Alfonso Grimaldo y Jaime Salvá.

DOMINGO, EN ALGAIDA

Vuelven las competiciones a la pista del «Andrés Oliver» y para el próximo domingo, a partir de las 4 de la tarde, carreras de puntuación y eliminación para alevines, féminas, infantiles, cadetes y aficionados.

Billar

Ballester, ganó en Lluch mayor

Se disputó tal como anunciamos el denominado «Torneo de Lluchmayor» de billar, modalidad cuadro 47/2 en el cual han tomado parte destacados jugadores de la isla. Organizó el «Club Billar Lluchmayor» bajo los auspicios de la Federación Balear de Billar. El torneo en cuestión ha sido muy disputado y puede decirse que hasta el final del mismo no se supo con certeza quien se erigía en campeón.

La clasificación general arrojó la siguiente clasificación: 1º y campeón Sebastián Ballester, con 12 puntos, 2º Fornés, con 10 y en 3º puesto Carbonell en idéntica puntuación, los lugares 4º y 5º han sido ocupados por José Ignacio y el jugador de Santa Eugenia, Coll; 6º Oliver con 6 puntos

y a continuación Gabriel Rigo y Payeras.

Los trofeos fueron donados por «El Molino», del señor Adrover: «Bar España», carpintería Rigo, Ciclos Pou, Bar Sport. Todas las partidas han tenido por escenario el conocido popular «Bar Roldán» de la Plaza España Ilucmajorense y actuó como director deportivo Lorenzo Serra Obrador.

A la entrega de trofeos, acto sencillo pero altamente bonito y de una ejemplaridad deportiva asistió Pedro Nadal Bujosa, presidente de la Federación Balear de Billar acompañado de diversos directivos y destacados deportistas llucmajorenses, produciéndose a cada entrega nutridos aplausos de todos los presentes.

TOMEU SBERT

Fútbol

Sanciones del Comité de Competición

En su reunión de anoche, el Comité de Competición tomó entre otros los siguientes acuerdos:

Clausurar el campo del Campanet señalando el del España de Lluchmayor para el encuentro contra Son Roca el día 17 del actual. Sancionar con cuatro partidos a Mayans (Son Roca) y con tres respectivamente a los jugadores del mismo equipo Tony Pérez, Rodríguez, Romero y Marín, por abandono del campo de juego. Dar el partido contra el Victoria con el resultado de uno a cero favorable a este último equipo.

Restaurante XORIGUER

Especialidad en carnes y pescado fresco

C/. Fábrica nº 60. Te. 288332

Del cero al diez... y al infinito

Pelé, el rey tricampeón

Edson Arantes do Nascimento, conocido por «Dico» y mucho más conocido por «Pelé», había ascendido del «cero», a aquella época de hambre y pies desnudos, al «diez» de su mágica camiseta del Santos.

Ahora Pelé, seguía ascendiendo de este «diez» al infinito...

A principios de 1969, Pelé es llamado a la selección brasileña por cuarta vez. México prepara sus campeonatos mundiales de fútbol de 1970. Pelé piensa en los tres campeonatos anteriores y en cómo las lesiones le habían impedido jugar todos los partidos. Y piensa también en la posibilidad de llegar a ganar un tercer campeonato, lo que le convertiría en el único jugador en el mundo que hubiese logrado tal proeza. Con ello, además, la posibilidad de conquistar la copa «Jules Rimet» en propiedad...

En la esfera personal, Pelé parecía haber logrado todo. Rico, famoso y mimado por la «torcida» brasileña, Pelé había sido recibido por las más altas personalidades del mundo; conocía más de setenta países y su nombre era familiar desde el Japón a Australia, desde la ricampeon

cuando se inician los campeonatos mundiales de México, nadie —esta es la verdad— apuesta demasiado por Brasil.

En su mismo grupo, figura Checoslovaquia, calificada por su entrenador como la selección más potente del mundo —e Inglaterra, que ha ganado el campeonato de 1966 y de quien su «manager» Sir Alf Ramsey, dice que es un equipo invencible.

Pero Brasil gana a Checoslovaquia por 4-1. En ese partido se produce la mágica jugada de Pelé lanzando un balón de parábola desde más de 50 metros. El balón salió rozando un poste, pero la jugada fue el comentario general de todos cuantos presenciaron el campeonato. Era la jugada genial que solo un genio podía realizar.

Jalisco, en Guadalajara, volvía a ser el escenario del partido contra Inglaterra. Y Brasil vuelve a vencer, esta vez por 1-0. En México, Pelé sigue



recibiendo noticias de su casa. En una carta, Rosemary le envía sus abrazos junto a los de Kelly (la hija del matrimonio). Y le envía algo más; la sugerencia de las oraciones:

—En casa rezamos todos por la selección brasileña. ¿Por qué no lo haceis vosotros también?

Pelé es un hombre de fuertes convicciones religiosas, pero su discreción hizo que transmitiese la idea a sus compañeros con gran cuidado, para no herir algunas susceptibilidades.

Pero la idea fue acogida con cariño, y tras los partidos, Pelé se reunía en una habitación del hotel con Rogelio y Carlos Alberto, para rezar juntos. A ellos se unieron después Tostao, Piazza, Mario Americo, Marco Antonio... Al final, rezaba junta toda la plantilla.

Tras su victoria frente a Uruguay, de la que Pelé guarda un entrañable recuerdo ya que representaba la revancha brasileña por la derrota sufrida ante los uruguayos en 1950, la copa Jules Rimet, pasa a propiedad de los cariocas, porque Brasil vuelve a proclamarse en México campeón mundial. Pelé ha conseguido ya todas

las cotas, todos los «récorde». Ahora ya no le importan posibles lesiones. Pelé ha llegado a donde soñaba. Y un poco más lejos todavía.

RETIRADA

En agosto de 1970, nace el segundo hijo de Pelé. Esta vez es un varón. Pero Pelé no le observa como él mismo fue observado por aquel hombre llamado Dondinho.

Pelé piensa que su hijo será lo que él quiera, sin futuro previsto o proyectado.

Pero el nacimiento de este niño, plantea una nueva estrategia familiar. Rosemary no desea que su marido siga viajando, siga llevando una vida con los sacrificios que impone el deporte.

Pelé trata de convencerla. Tiene aún contrato con el Santos y dirá a la directiva que vayan buscando a un sustituto. Pelé tenía contrato con el Santos hasta 1972 y pensaba que podía prorrogarlo dos años más, sin que ello supusiese ningún trauma familiar.

Y así lo hace. El Santos piensa que su ídolo se va a marchar, que su «gallina

de los huevos de oro» va a decir adiós. Y trata de exprimir el zumo del limón hasta la última gota.

Contrata sucesivamente partidos amistosos y, en todos ellos, el Santos da a entender que se trata del último partido de Pelé. Los llenos en los estadios están así asegurados. Nadie quiere dejar de ver jugar al «número diez» por última vez.

Hasta que alguna vez, este «último partido» se hace realidad. Es el 2 de octubre de 1974 y el Santos se enfrenta al Ponte Preta.

Cuando van veinte minutos de juego, Pelé coge el balón con las manos, se arrodilla y saluda al público. El estadio estalla en una ovación. Pelé ha dejado de ser Pelé para convertirse de nuevo en Edson Arantes do Nascimento. Para transformarse en un hombre al que reclaman sus negocios en Río, en Sao Paulo, en Baurú, en Tres Corazones.

Le reclaman sus tierras, sus fábricas, sus apartamentos, sus empresas. Y lo reclama su familia.

Alvaro Santamaría

Fútbol/Tercera División

Collerense, 4
Ciudadela, 2

Marcador justo

Arbitraje muy positivo del colegiado Coll Homar y equipos con las siguientes alineaciones:

COLLERENSE: Vázquez, Morcillo, Estarellas, Mariano, Esteban, Pabli, Cuesta García (Sánchez) Durán, Fernández, y Catalá (Juanjo).

CIUADELA: Mir (Moll) Joaquín, Campins, Arriarán, Serrano, Alfonso, Filippo, Lete, Capó (Negrete) Pardo y Genestar.

Minuto 50: Colada de Cuesta con cesión a Fernández que marca 1 a 0.

Minuto 47: Jugada antológica de Catalá que vale el dos a cero.

Minuto 56: Valiente jugada de Pabli, que sirve para materializar 3-0.

Minuto 60: Lete en jugada personal acorta distancias 3 a 1.

Minuto 80: Tras robar un balón a la defensa Cuesta consigue el 4-1.

Minuto 89: Filippo tras cesión de Negrete cierra el marcador 4 a 2.

Matinal soleada y rostros alegres en la hinchada local, tras haber respirado a fondo, al reconocer que el equipo, ha respondido más bien de lo que muchos empezaban a dudar. Tranquilidad absoluta cara a salvar la permanencia, circunstancia que precisamente se logró ante el rival más difícil de cuantos han desfilado por el Coll. Actuación soberbia de la totalidad del cuadro local, con jugadas algunas de ellas con sello de categoría superior, de forma especial la de Catalá que significó el segundo gol, y apoteosis final, totalmente merecida y digna de tomar en consideración.

TEBA

Felanitx, 2 - Sóller, 1

Un paso hacia la salvación

Alineaciones:

Felanitx: Vargas, García, Pérez, Mena, Luis Batle, Roselló, Valentín, Mut, Marcos, Marcelo y Manresa. Nadal a los 66 minutos reemplazó a Roselló y Munar a los 78 a Manresa.

Sóller: Juan, Frontera, Lillo, Crespí, Sergio, Pons, Carmelo, Alvaro, González, Paulino y Regal. A los 46 minutos Sampol salió por Frontera y a los 71 Galobarda por Sergio.

Arbitro: Sr. Herrero, ayudado por Munar y Jiménez. A mi juicio bastante bien. Es una lástima que árbitros de la sensatez del Sr. Herrero tengan pensado retirarse de la práctica que les ha hecho famosos. El Sr. Herrero, polémico como todo buen trencilla que se precie, ha dejado su buen hacer por esos campos de Dios durante bastantes años. Valgan estas sencillas palabras como homenaje a su labor arbitral.

Tres jugadas para la mo- viola pueden desvirtuar su buen hacer en el partido que reseñamos. Un gol anulado a los 7 minutos, un manotazo de un defensor en la parcela visitante a los 8 minutos, y una «entrada» de Marcelo al portero Juan a los 38 en que terminaría un balón en las redes. Como disculpa cabe destacar que el gol anulado al Sóller fue anteriormente invalidado por el linier de turno por fuera de juego anterior a la jugada. Fue lo más polémico de este emocionante partido.

GOLES

Mon. 15. (0-1).- Interna- da de Regal con centro perfecto a González que de cabeza marca por la escua- dra.

Min. 16 (1-1).- Balón bombeado que da oportu- nidad a Marcelo a ganar la acción de cabeza al cancer- bero visitante, llegando el cuero mansamente a la red.

Min. 47. (2-1).- Otro balón suelto que no consigue bloquear el meta Juan para

que Manresa aproveche —casi sin ángulo de tiro— para introducirlo en las mallas, que acudió presto al rechace.

Tarjetas: Para García y Carmelo, todas amarillas.

Incidencias: Tarde sole- da, buena entrada.

DOS PUNTOS MUY VALIOSOS

Cual naufrago desespe- rado, se agarró el Felanitx a los dos puntos en juego porque podían significar su tabla de salvación. Fue un partido difícil, y como no, emocionante hasta el final.

No debe extrañar que el equipo de Tauler saliera en principio nervioso, visto que se jugaba la permanencia. Para colmo los sustos fueron muchos en esta primera mitad, a los quince había gol —válido— en contra. Pero el Felanitx reaccionó bien a pesar de que González volviera a estrellar un balón al larguero a los 21 minutos, porque Roselló y Mut dispusieron de ocasiones para superar el marcador, igualada con que concluiría la primera mitad.

En la segunda parte, el Felanitx serenó totalmente su juego, y a la contra dominó la situación, pero al no asegurar el resultado los últimos minutos fueron dramáticos, a pesar de que el Sóller no llegó a disparar ninguna vez en dirección a la meta defendida por Vargas.

Cabe destacar las tres ocasiones de Mut, Luis y Marcelo que conectó al larguero pudiendo ampliar al marcador y dar tranquilidad a la hinchada merengue.

El partido tuvo fases de buen juego para ambos conjuntos. Por el Sóller Carmelo y González incordiaron lo suyo, si bien en la segunda mitad estuvieron algo apagados. Por el Felanitx, Batle (mejor que otras veces), Valentín, Pérez, Luis, Roselló y Mut dieron todo lo de sí.

El Felanitx dio un impor- tante paso de cara a su salvación. Pero todavía la papeleta es comprometida. El domingo en Lluchmayor deberá sacar algún positivo para aumentar las posibilidades de conservar la categoría, en un partido de cara de perro y de pronóstico reservado.

Una victoria que devuel- ve a la afición un margen de confianza que a priori era inexistente.

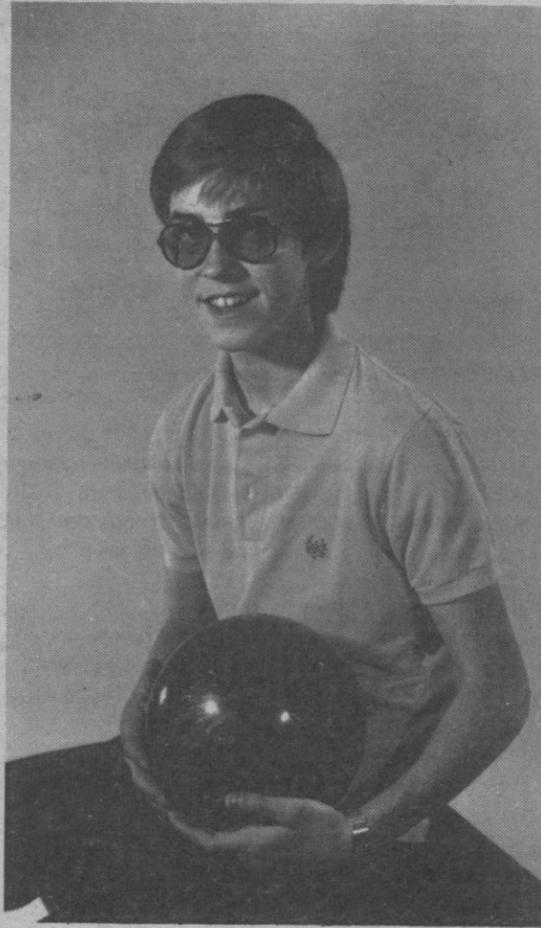
Nota: Desde esta cróni- ca me hago eco de la buena innformación de Rafael Tudela acerca de la última edición del Torneo de Tenis de Cala Murada, al que se premió con una estupenda placa por su desinteresada y extraordinaria labor informativa. Saludos Rafael, a seguir.

MAIKEL.

Bolos

Campeonato de España

Brillante actuación mallorquina



Francisco Pfitsch, actual campeón de España juvenil de bolos.

En las boleras A.M.F. Bowling Center y Bowling Pedralbes de Barcelona, se celebró la veintiséis edición del Campeonato de España de bolos, que congregó a una nutrida representación de clubs nacionales que lograron pasar, en su día, la fase de clasificación para poder asistir a esta final. Los equipos mallorquines que participaron fueron los siguientes: «Fleming», «Calvo Sotelo», «Strike-Palma», «Olimpic», «Inter Bowling».

Estos cinco clubs isleños cumplieron su competición de forma brillante. Entre los principales logros alcanzados cabe destacar la primera plaza obtenida por Rodríguez y Belloz, que se proclamaron campeones de España por parejas, con un promedio de 191 puntos. En la misma categoría de parejas masculinas Martín y Martínez consiguieron la tercera plaza. Otro triunfo importante fue el del juvenil Francisco Pfitsch que con 183,22 puntos de promedio se alzó con el primer pue-

to y por lo tanto campeón de España.

Esto es lo más relevante que llevaron a cabo los bolistas mallorquines aunque la cosa no terminó así, puesto que en tripletas Gabriel Vidal, Rafael Gómez Mompó quedaron subcampeones nacionales por detrás del equipo «Levante» de Valencia. En cuanto al papel realizado por nuestros representantes a nivel individual masculino, significar la brillante clasificación de Jorge Pastor que conquistó la tercera plaza, siendo vencedor el madrileño José Ignacio Estévez, actual campeón de Europa, con un promedio de 193,6 puntos.

En resumen, y tal como indicábamos en un principio, una brillante actuación la que desarrollaron los participantes isleños, que ponen de manifiesto el alto nivel alcanzado por los bolos en Mallorca que ha contado en el Campeonato de España con participación el equipo «Novo-Tex» de Cala Millor.

Ses Salines en la zona de descenso

Ses Salines (Lluís).- Toda la alegría, optimismo, buenos proyectos y deseos, sufrieron un grave y peligroso bandazo tras la inesperada e injusta derrota cosechada ante el equipo de Inca, el Constancia. La verdad es que nadie, tras la victoria en Muro, pensaba en la derrota y como máximo se concedía un empate, por lo que la sorpresa y la desilusión ha sido grande entre la afición, y y no digamos entre la directiva y jugadores.

Parecía que se había salido de la zona de peligro inminente y en una jornada se ha vuelto a dicha zona, con el peligro de pérdida de categoría, empatados con At. Baleares, España, Felanitx, Calviá, en negativos, a los que se les puede quizá sumar el Sóller (poco probable) y el Alayor. Si la Idgiga acompaña los resultados en estas tres últimas jornadas, parece que los equipos que acompañen al Seisán serán, por orden y

bajo nuestro punto de vista: Calviá, At. Baleares, España, Ses Salines, Felanitx y Alayor, conservando por tanto estos tres últimos la categoría.

Para que se cumpla el pronóstico se deberá vencer inexcusablemente en casa al España, que vendrá a buscar su propia salvación en Ses Salines, por lo que se prevé un partido no apto para cardíacos (¿por qué no se juega en sábado tarde?). Si se conquistase

un punto en Sóller o en Mahón la salvación sería segura.

Por tanto la clave está en vencer en casa y para ello no hay que regatear ningún esfuerzo ni sacrificio por parte de los jugadores y continuar luchando hasta la última jornada. El equipo local creemos que no merece descender de categoría, por muchos y variados motivos que al final de la Liga intentaremos analizar, y es en estos difíciles y amargos momentos donde se calibran y se ven los buenos y sacrificados jugadores, directivos, colaboradores y aficionados. Entre todos ellos es de justicia destacar a los que, a nuestro juicio, están llevando la parte más ingrata, dura y

criticada: Jaime Gelabert, Juan Amengual, Doctor Panadés, Matías Bennisar, Jaime Bonet, Guillermo Cladera, etc., etc.; labor a la que hay que aplaudir y agradecer por encima de los resultados. Los líos, problemas y gastos a los que se enfrentan cada jornada, por uno u otro motivo, arrodian a cualquiera y esto no hay que olvidarlo; reconocerlo, a pesar de posibles discrepancias en la forma con algunos de los citados, no nos priva de reconocer y airear su inapreciable colaboración al C.D. Ses Salines. Quedan tres jornadas y en ellas hay que buscar la posibilidad de eludir el descenso, y si no se consigue trabajar para reconquistar la categoría.

Hipódromo

A dos semanas de la «Diada»



Resulta obligado dejar parte de esta crónica al ya próximo Gran Premio Nacional ya que el domingo 17 está al caer. Es conveniente porque ante el número de potros que han actuado, la Federación se ha visto obligada a dar unas reglas que creemos interesantes difundir. Para el Gran Premio Nacional (500.000 pts), habrá un tope de 16 trotonas que se elegirán por orden de velocidades obtenidas.

Para el Premio Cámara Provincial Agraria (200.000) también se da un número tope de 16 dejándose para otra carrera de nuevo cuño, y que se llamará «Premio Son Pardo» (600.000 pts.) que creemos llegará a convertirse en clásica como las otras. También se publican reglas sobre la colocación de los potros de tres años después de día 17 y se convoca otra carrera que deberá cobrar importancia como es la de los «dos años», dotada con 43.000 pts. El total de los premios a distribuir en las 18 pruebas convocadas es de 1.430.000 pts. Ante esta solemnidad deberían batirse todos los récords de inscripción ya que trotones hay de sobra para conseguir que esta «Diada» sea algo fuera de serie.

Las carreras del domingo fueron desiguales en cuanto a espectacularidad y buenas en el aspecto técnico ya que se batieron bastantes marcas siendo de destacar las de la prueba estelar en la que venció lquelon, evidenciando su gran clase, y llegando casi en línea con él. Garçon Serieux, Giroflee des Bois, Haut Quito y Exactus. Buen triunfo en la sexta de Grand

Trianon pero mala carrera ya que Great John no quiso tomar la salida. Heut le Pied, cedía y fueron distanciados Jenrius, Nathan y Gen. Nuevo triunfo de Zumbón Mora en la sexta, de Ziana G. en la quinta, al remate y sorpresa en la carrera destinada a nuestros excelentes aprendices, en la que al final Urbain VIII, Fillette du Rove y Remora pudieron con Fee de Bliniere. Hay que destacar que un aprendiz (Agustín Pou h.) fue el que más puntos los hijos de Renaldo B obtuvieron seis puntos.

RESULTADOS TECNICOS

1ª carr. 1. Animado (B. Fullana) 33"-1.- 2. Birmania (Bdo. Monserrat) 34"-2.- 3. Alfa Mora (J. Comas) 34"-3.- Quin. a 440 pts. Trío a 780 pts.

2ª Carr. 1. Bell Mahón S.M. (J. Barceló) 32"-2.- 2. Zarzuela M. (A. Pou h.) 31"-5.- 3. Bella Ley (J. Salmerón) 33"- Quin. a 8190 pts. Trío a 1940. 3ª carr. 1. Babieca (O. Barceló) 27"-6.- 2. Zaida B. (A. Pou h.) 27"-3. Zabalat (P. Mas) 28"- Quin. a 450-pts. Trío a 4860 pts.

4ª carr. Urbain VIII (S. Bauzá) 24"-3.2. Fillette du

Rove (R. Morell) 24"-3. 3. Rémore (N. Ostrovsky) 23"-3. Quin. a 3900 pts. Trío a 95.450 pts. 5ª. carr.- Zaina G. (P. Capellá) 28"-7.- 2. Zarina Hanover S.M. (G. Portell) 28.- 3. Zona Mora (M.Triay) 29"-5.- Quin. a 800 pts. Trío a 1520.

6ª. Carr. 1. Zumbón Mora (Basr. Estelrich) 24"-3.- 2. Valiant (Bmè. Estelrich) 23"-3. 3. Zulima S.M. (G. Barceló) 23"-7.- Quin. a 480 pts. Trío a 1.680 pts.

7ª. Carr. 1. Grand YTraianon (B. Barceló) 23"-4.- 2. Haut le Pied (J. Comas) 23"-6.- Urania B. (Jme. Morro) 23"-7.- Quin. a 3000 pts. Trío a 44.940 pts.

8ª. carr.- lquelon (S. Rosselló) 20"-2.- Garçon Serieux (J. Arnau) 21"-2.- 3. Giroflee des Bois (B. Oliver) 21"-3.- Quin. a 890 pts. Trío a 7380 pts.

EN CIUADDELA

1ª Carr. Cachita (G. de Olivar) 34"-1.- 2. Curro Jiménez (R. Carretero) 40"- Bayón (D.Tiay) 36"-4.

2ª Carr. Aligot (P. Marqués) 35"-7.- 2. Zoroufko (P. Bosch) 36"-6. Bosgal (L. Galmés) 35"-2.

3ª. carr.- (Galope).- 1. Bingo (J. Marqués) 17"-2. Bohemio (J.Marqués) 14"-2.- 3. Agata (A. Florit) 11"-5.

4ª Carr. D. Tartuffe (A. Galmés) 50"- Dali (g. de Oliver) 52"-5.- 3. Débora (C. Salord).

5ª. Carr. 1. Brillant d'Or (M. Gornés) 29"-6. 2. Aworthy Trisca (A. Juan) 30"-3. Urano (J. Salord) 29"-1.

6ª carr. 1. Gite (J. Gelabert) 23"-5.- Zadium Joli (G.Jover) 26"-2.- 3. Zorita Pont (O. Bonet) 26"-8.

EN MAHON

1ª Carr. Odesa Juliá (A. Pons) 39"-2.- 2. Zíngaro (Dafne Walton) 43"-9.- 3. Ajax (Marga Tudrí), 40"- Quin. a 360 pts.

2ª. Carr. Cernia (A.Pascual) 35"-8.- 2. Azucena F. (B. Pons) 33"-7.- 3. Ultimatum (G. Pons) 35"- Quin. a 305 ptas..

3ª Carr. (Galope).- 1. Biuty (A. Roca) 10"-5.- 2. Cariñosa (J. Borrás) 12"-5.- 3. Ancora (A. Petrus) 11"-6.- Quin. a 200 pts.

4ª Carr. 1. Alaska (F. Pons) 30"-2.- 2. Artichaut M. (J. Pons) 28"-8.- 3. Bella Sissi (S. Oliver) 31"- Quin a 4.115 ptas.

5ª carr. 1. Zíngara d'Or. (R. Morro) 25"-7.- 2. Zoraida II (V. Mata) 27"-5.- 3. Tifón Mora (G. Gardés) 26"-3.- Quin. 530 pts. Trío a 3.425 pts.

6ª carr. Espoir de Chapeau (M. Polo) 23"-6.- 2. Robelix (G. Gardés) 24"-5.- Fairbanks (F. Morro) 22"-4.- Quin. a 220 pts. Trío a 3.090 pts.

ESTA SEMANA

Dos reuniones para esta semana como es de costumbre. La del jueves se celebrará por la noche, iniciándose las apuestas a las 8,10 y lanzándose la primera carrera a las 8'30. La máxima carrera será la de los ejemplares más destacados. Para el domingo, y en sesión de tarde, habrá una prueba destinada a los «gentlemen», un club que trabaja con actividad y para el mes de mayo se verá representado en el Campeonato de Eugopa Amateurs que se celebra en Dinamarca. Nuestro representante será Pedro Puigserver, campeón de 1980.

Todas las medidas adoptadas han sido combatidas y discutidas. En este aspecto también ha jugado un importante papel el entrenador Juan Fortuny que, indebidamente, siempre quiso adecuar lo que podríamos llamar política a sus conveniencias personales; ora haciendo campañas en contra de cuántos delegados de natación han pretendido cumplir con su deber, lo que ha motivado que, en los últi-

Puntualizaciones del Club Natación Palma

En reunión de junta directiva del 4 de mayo de 1981 se ha tomado el acuerdo de hacer públicas declaraciones que (sin ánimo de polémica, ni que puedan considerarse réplica a despreciables diatribas) sirvan para aclarar lo que ha ocurrido en este Club últimamente y cual es la postura definitiva de la directiva.

En primer lugar hacemos constar que desde que se constituyó esta junta, han sido lemas inquebrantables el intento de saneamiento económico y el mejor nivel deportivo posible en aras de un Club digno, presidido por un clima de diálogo, respeto y convivencia, erradicando los egoísmos y conveniencias minoritarias, sean las que sean, como modo de entender el amor al deporte y al Club.

De todos es sabido que este período ha culminado con la proclamación de CAMPEONES DE ESPAÑA ABSOLUTOS. Y tal acontecimiento nos ha permitido (además de la honda alegría individual y general) el único protagonismo de ocupar el lugar adecuado para intentar expresar los merecidos homenajes a todos cuantos han hecho posible el éxito; pero muy especialmente dedicar un entrañable recuerdo a todos los hombres de buena voluntad que, con cariño y dedicación han logrado la subsistencia de nuestro Club en los últimos cuarenta años.

Sería falsa modestia dejar de destacar que esta culminación deportiva se ha logrado, precisamente, en esta nueva gestión del presidente de honor y actual presidente de la junta directiva, cargo que ya ostentó en las épocas 1951-1956, 1961-1971 (en ésta abordó su quimérica empresa de construcción del complejo que, posteriormente, en su honor y por aclamación fue nominado «COMPLEJO JOSE LUIS RIERA CAVALLER») y 1976-1977, todas ellas en verdaderas situaciones difíciles; pero ninguna tanto como la actual si nos basamos en números cuantitativos. A esta es a la que debemos contraernos, haciéndolo por epígrafes:

Económico. Las informaciones sobre la situación económica al 30 de junio pasado eran verdaderamente alarmantes, se anunciaba un déficit para el ejercicio de Ptas. 9.648.853 y se proponía enjuagarlo con derramas obligatorias que fueron rechazadas por la asamblea. El resultado definitivo ha reducido dicho déficit a Ptas. 913.622. Corrección que estimamos harto satisfactoria.

Social. Por la negativa de la asamblea para aceptar derramas obligatorias, dimitió la anterior junta directiva en pleno y a la llamada para recoger la antorcha, respondió solamente el que constituyó el actual equipo directivo, recibido con gran recelo por los que eran usuarios favorecidos de las instalaciones.

Naturalmente, deseamos seguir haciendo la mejor natación posible, así como lo propio con las demás modalidades deportivas que tenemos encauzadas; deseamos mejorar las condiciones de disfrute de las instalaciones por los socios; deseamos, como se ha dicho al principio que la dignidad y las elementales normas de convivencia sean la tónica de nuestro Club. En estos afanes seguimos trabajando y luchando.

La Junta Directiva

mos cuatro años, se hayan sucedido más dimisiones y ceses en este cargo que en todos los demás juntos; ora haciendo campañas a favor de determinados candidatos a la presidencia del Club; ora en favor de Moné para la Federación Española y en contra de Landa; ora en favor de Fernández para la Federación Balear y en contra de Oliver; ora en contra del Centro de Izarra; ora, y esto es lo más grave, para apartar a muchos nadadores que no se amoldaban a sus intemperancias.

Deportivo. De muchos conocidas las ideas de algunos de los integrantes de nuestro equipo directivo, se nos esperaba con muchas prevenciones, especialmente por aquello que disfrutaban de contratos más bien de carácter mercantilista. Así a finales de agosto se resolvió el contrato de explotación de cursillos y clases de natación en favor de Linita Bestard de Escalas, con el abono de un saldo a su favor de ptas. 972.719, restando un remanente total en tesorería que fue insuficiente para pagar la nómina del mes. Afortunada resolución, a la postre, porque ha permitido situar en ptas. 2.354.096 el rendimiento bruto anual por este concepto, frente a ptas. 2.000.000 a que se limitaba por aquella concesión.

Por su parte, Juan Fortuny, también pretendió resolver su contrato sin conseguirlo; por eso, se empezó a orquestrar la formación del centro regional salvador. Sobre cuyo punto evitamos extendernos. Solamente subrayar que si Juan Fortuny, como ha quedado dicho, siempre fue difícil (como confirma el escrito del 21-9-78 de la junta directiva de entonces, donde se les «...para recriminarla, una vez más su conducta...», más difícil sería al pasar a depender de la Federación con unos honorarios, entendemos, que casi doblados, y permitiéndole actuar sin ningún control ni supeditación. La situación era alarmante pero, entendemos que fría y juiciosamente, evitamos una ruptura antes de los recientes campeonatos de España, en defensa de los ansiados resultados logrados, después de tantos años de sacrificio y esfuerzo.

Ahora, hemos creído el momento de ordenar las cosas. Las palabras del presidente a los nadadores fueron claras: «No queremos seguir trabajando con deportistas de tal o cual señor, ni de uno u otro centro, sino únicamente con aquellos que, sobre todo, sientan los colores del Club, sin más personalismos, sectarismos, ni otros intereses que no sean los suyos propios y los del Club. Estos son los únicos condicionantes que fueron seriamente expuestos y que reiteramos.

Naturalmente, deseamos seguir haciendo la mejor natación posible, así como lo propio con las demás modalidades deportivas que tenemos encauzadas; deseamos mejorar las condiciones de disfrute de las instalaciones por los socios; deseamos, como se ha dicho al principio que la dignidad y las elementales normas de convivencia sean la tónica de nuestro Club. En estos afanes seguimos trabajando y luchando.

Fútbol Regional

Xilvar, campeón Preferente

Se bajó el telón del campeonato más enconado desde hace bastantes temporadas en categoría preferentista, proclamándose campeón el Xilvar de Selva, tras encuentro rodeado de rivalidad contra el Arta, clasificándose igualmente para disputar la liguilla de ascenso que se iniciará el próximo domingo junto con los campeones de Menorca e Ibiza, los Porto-Cristo, Artá, Santañy, Alaró y Cultural.

PRIMERA REGIONAL

Movida resulto la jornada en esta categoría. Desde la sensacional victoria del Cade Paguera a domicilio

La velada del viernes, suspendida

Cuando todo se daba como ultimado, esta reunión que iba a servir como conmemorativa de los 30 años de Hans Hasse como promotor en Mallorca, de homenaje a destacados pugilistas isleños que en su día disputaron títulos nacionales, a beneficio de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja y en el transcurso de la cual le iba a ser impuesto a Hans la medalla de plata al Mérito Pugilístico concedida por la Federación Española, ha tenido que ser suspendida.

La velada, nos lo comunicaba ayer a primera hora de la mañana el organizador, quedaba anulada o para celebrar en fecha posterior debido a que José Luis Vicho, según dictamen facultativo, no se encuentra totalmente recuperado de un accidente que sufrió el 1º de abril y del que ya había sido dado de alta clínicamente hasta el punto que venía entrenando con normalidad tanto en el gimnasio como haciendo «footing», inclusive el domingo último.

Hans Hasse nos dijo que había recibido un certificado médico firmado por el Dr. Miguel Timoner, traumatólogo, jefe de los servicios de la Mutualidad Deportiva en el que se hace constar —con fecha de ayer— de que Vicho ha de continuar de baja debido a que las lesiones ocurridas en la fecha señalada y que le afectaron músculos del antebrazo izquierdo le impiden boxear.

Hans Hasse, con quien se encontraba el presidente de la Balear, Tomeu Sbert, lamentaban lo acontecido y justificaban la suspensión debido a considerar que Vicho es el boxeador mallorquín de mayor atracción para los aficionados.

DEL SOL

del Independiente, hasta la incomprensible «circunstancia» que obligó a varios jugadores del Son Roca a retirarse del rectángulo de juego en su encuentro contra la Victoria. Dicen que el colegiado anotó en el acta de que el encuentro quedaba suspendido, sin embargo nosotros podemos añadir sin temor al equívoco, de que el encuentro se dará por finalizado favorable al equipo local, con la salvedad que puede muy bien que cinco jugadores del Son Roca que fueron los que se retiraron del rectángulo sean sancionados de uno a cuatro partidos de castigo. Repetimos que esto es someramente lo que se nos comunicó en la Federación. Ni quitamos ni añadimos nada por parte nuestra. Ahora a esperar lo que dicte el Comité de Competición.

SEGUNDA REGIONAL

Se le está complicando la situación al Cardesar a tenor de su derrota encajada en Se Algería, lo que envolverá de expectación los pocos encuentros que restan para finalizar. Triunfos esperados del Olímpic y Génova, mientras que Sallista, Cas Concos y Sta. María consiguieron sorprender en ocasión de su «viaje» competitivo. Claro triunfo del Sineu y un poco menos el del Puigpuñent.

TERCERA REGIONAL

De nuevo volvió a «arañar» el líder S. Jaime, mientras que en Valldemosa se pinchó de forma inesperada, resultando el resto de encuentros envueltos en total normalidad y favorables a cuantos actuaban a favor del factor ambiental.

LIGA NACIONAL JUVENIL

Finalizó al fin la tan careada competición, feliz por cierto para los intereses de los equipos mallorquines que consiguen mantener la permanencia. De esta forma el CIDE tras derrotar a la Salle en encuentro enconado de verdad y sin ninguna concesión por parte de su anfitrión, logró lo que parecía irrealizable, saliéndose con la suya en cuanto a mantener el tipo una temporada más, compitiendo con la flor y nata del fútbol juvenil nacional.

Un hecho que no debió pasar desapercibido para muchos aficionados, fué la consecución de uno de los goles que al final significaron el triunfo, precisamente por un «marginado» del cuadro lasaliano, Juan Pedro, quien vistiendo colores de su nuevo equipo, colaboró con derroche de entusiasmo a rabiar, y al mismo tiempo convertir en «inri», los deseos victoriosos de los mentores de su antiguo equipo.

ASCENSO A LA LIGA NACIONAL

Se inició en medio del natural «factor favorable» para los representantes mallorquines esa brevísima

competición a doble partido, resultando vencedores tanto Mallorca en el feudo del Portmañy, como el San Cayetano, que consiguió ante el júbilo de sus incondicionales, derrotar al campeón menorquín Sami, por claro tanteo que mucho puede pesar a la hora de la cuenta final

Gabriel Genovart

Vuelta Ciclista a España

Gran triunfo de López Cerrón

El español José Luis López Cerrón se adjudicó ayer la 14.ª etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada entre Gironella y Balaguer, con 197 kilómetros, a una media de 32,741 Kms.-h.

El italiano Battaglin, conserva el maillot amarillo. El protagonista de la etapa, recorrió casi 200 kilómetros en solitario.

Los puertos puntuables fueron conquistados por Acha (alto de Berga), Fortia (en el Jou) y Cerrón ya destacado por el Boixols, y Faidella.

López Cerrón, declaró después de su triunfo:

—Estoy emocionado, porque no suelo ganar muchas cosas. Soy un modesto y cada vez que gano algo me salen las lágrimas. Salí mal desde el principio de la etapa y, aunque intenté irme por dos veces, me fallaron las fuerzas. Luego me recuperé y me sentí con fuerzas suficientes para ganar destacado. Parece que me voy convirtiendo en un especialista en etapas en solitario. Todo lo tenía planeado esta mañana, porque me encontraba recuperado del bache de ayer. Tenía fe y con fe se llega a todas partes.

El vencedor de la etapa, José Luis López Cerrón, que ha obtenido una ventaja de más de 14 minutos sobre el pelotón en la meta de Balaguer (Lérida), ofreció su victoria a las familias de las víctimas del terrorismo.

En la meta de Balaguer, López Cerrón, que estaba muy emocionado, manifestó a Radio Nacional de España, llorando, que dedicaba su victoria a las familias de las víctimas del terrorismo y expresó su deseo de que «en España haya paz».

Hoy se disputará una etapa dividida en dos sectores: el primero en línea, por la mañana, desde Balaguer al casino de Montes Blancos, cercano a Zaragoza y la consabida contra reloj, como segundo sector, que se disputará en un circuito urbano de Zaragoza capital.

Copa del Rey

El At. de Madrid, eliminado

BARCELONA, 4 - CASTILLA, 1

El Barcelona como se esperaba venció rotundamente al Castilla en el partido de vuelta de la eliminatoria de la Copa del Rey. El resultado del partido fue de 4 a 1.

Los goles fueron marcados a los tres minutos por Quini, a los quince minutos por Esteban, a los 49 otra vez por Esteban, a los 55 consigue el del honor, el Castilla, por mediación de Paco y por último Quini consiguió el cuarto en el último minuto del partido.

En el partido de ida venció el Barcelona por cinco a tres.

AT. DE MADRID, 2 - R. VALLECANO, 0

El Rayo sigue siendo uno de los grandes escollos para el At. de Madrid. En el partido de ayer los atléticos aún ganando no pudieron remontar el tanteo adverso del partido de ida, que fue de 3-0 a favor de los de Vallecás.

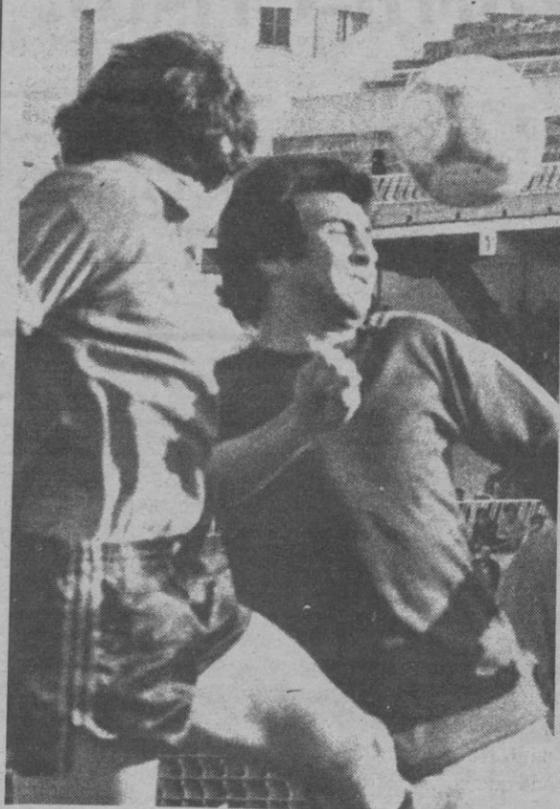
Con ello el At. de Madrid, que en los últimos partidos perdió la Liga, que parecía tener ganada, ha demostrado pasar por un pésimo momento y es apeado de la Copa.

Los goles fueron marcados por Marcos en el minuto 44, y el segundo por Quique al transformar un penalty.

Relieves

Afición flexible

por Lorenzo Ripoll



Hace tres meses, la hinchada del Atlético de Madrid consideraba a su presidente doctor Cabeza como un «regalo de la providencia». Como un revolucionario del fútbol, en sentido positivo. Con bajas de renombre que no se habían sustituido, se ostentaba con orgullo el liderato. Tras los últimos resultados —sólo uno negativo achacable a un árbitro— con el bajón dado y con el 3-0 encajado ante el Rayo Vallecano en el partido de ida de la Copa, la mayoría de forofos están cambiando de opinión. Ocurre siempre que los resultados pasan de positivos a negativos. El pasado domingo en el estadio Luis Sitjar, en el partido que se festejaba el ascenso a Segunda-A, debido al tropiezo ante el colista (al que debe considerarse de Tercera), no faltaron quienes despidieron con muestras de desagrado a los que, 105 minutos antes, habían sido acogidos en un «olor de multitud». Es un aviso de lo que puede suceder en la próxima temporada, si no se consigue un conjunto para figurar siempre entre los cinco primeros, ya que la afición mallorquinista una de la más flexibles de Europa, ahora está acostumbrada a ver al Real Mallorca en lugar de honor. Los mallorquinistas son algo fríos, como espectadores de tribuna. No son como los béticos, por citar un ejemplo, que dicen que viva su equipo «manque pierda». Le cuesta al mallorquín, sentirse plenamente identificado con su equipo. Siempre espera que

le animen, para, después animar. En las últimas temporadas el equipo ha animado a los socios, recibiendo una respuesta aumentada con creces. No se recuerda ninguna otra etapa con un público en Es Fortí apoyando tan constantemente al Real Mallorca. Se ha visto un público «embriagado de alegría» ante un inolvidable 5-2 al Real Madrid dominador de la Europa futbolística. Y en otras muchas circunstancias gratas. Pero nunca —debo insistir en ello— a lo largo de dos temporadas, de manera insistente, comenzando este apoyo retirando los carnets de socios, pasando por Tesorería, como debe ser. Este logro debe cuidarse mucho, conservando ese calor que puede culminar con la suma de los diez mil socios, un objetivo del ex-vicepresidente Florentino Gestoso que parecía una quimera, pero que ahora se ha comprobado que puede ser realidad.

Sin embargo el resultado negativo del pasado domingo, con aquellas protestas o muestras de desagrado, hace meditar. Es fundamental que el equipo continúe siendo uno de los punteros en su próxima categoría, que no estrenará. De lo contrario, gran parte de los que ahora tanto apoyan al equipo y al club, se enfriarán, resurgiendo la «afición flexible» a la que resulta muy difícil levantar su estado de ánimo y que con demasiada facilidad se deja influenciar por un resultado negativo... aunque haya logrado el sueño de ascender.

Manacor, día a día

Porto-Cristo, subcampeón

Con una plantilla reducida, 17 jugadores, un excelente preparador técnico, un solo jugador lesionado y una gran deportividad, una sola tarjeta roja, el equipo del Porto Cristo se encuentra a las puertas de la liguilla de ascenso a Tercera División, que empieza el próximo domingo, después de haberse clasificado subcampeón en la Primera Regional Preferente.

La campaña del Porto Cristo, positiva por supuesto, es el fruto de un trabajo continuado, en el que todos han aunado esfuerzos sin alardes espectaculares, ni salidas de tono por uno u otro costado.

Los jugadores han jugado a fútbol, el entrenador ha entrenado sin intromisiones ajenas, pudiendo repetir alineaciones en muchas ocasiones, porque la reducida plantilla estaba en forma; la directiva presidida por Juan Juan no ha trabajado conforme a un presupuesto inicial que está prácticamente cubierto, la afición animó con entusiasmo al equipo durante toda la temporada, pero supo también estar en su sitio no creando ningún problema arbitral o con equipos visitantes, que siempre acababan perjudicando al equipo de casa; y el resultado está ahí.

34 partidos, 17 victorias, 8 empates, 9 derrotas, 65 goles a favor, 33 goles en contra y 42 puntos conseguidos, uno menos que el campeón Xilvar.

LA PLANTILLA

Iniciaron la competición 16 jugadores, la mayoría de ellos locales, incorporándose en diciembre el veterano Onofre, que ha tenido la mala suerte de sufrir dos lesiones consecutivas.

● Quiere ascender a Tercera

pero que se espera contar con él en la próxima liguilla.

Porteros: Vives y Llinás. Defensas: Oliver, Forteza, Piña, Cerdá y Amer.

Medios: Capó, G. Juan, Luisito y Brunet.

Delanteros: Badía, Mondéjar, Agustí, Onofre y Matías.

Se da la circunstancia de que tres de estos jugadores, Amer, Brunet y Matías han jugado muy pocos encuentros, por el hecho de que los titulares estaban siempre en condiciones de ser alineados.

En opinión de los aficionados, la revelación ha sido el buen fútbol practicado por el juvenil Cerdá y la capacidad goleadora de Mondéjar, un jugador que no interesó al Manacor y que se ha convertido en el segundo goleador máximo de las islas con 24 tantos conseguidos.

EL ENTRENADOR

Con Pep Piña dialogamos brevemente recién conocido el sorteo de la liguilla de ascenso.

—Creo que es un sorteo favorable para nosotros, ya que nos interesa muy de veras el ascenso a Tercera División.

—El año pasado ya jugasteis la liguilla de ascenso. ¿se hubiera mantenido la categoría con la plantilla que habéis tenido?

—Nos habríamos salvado. La moral ha sido alta to-

da la temporada, ya partimos con la idea de estar en el grupo de cabeza y ahí nos tienes.

—¿Se ha visto algo de fútbol en regional Preferente?

—Algo sí. Hay algunos equipos que hacen fútbol, los demás ni lo intentan.

—¿Y los árbitros.

—Nada que objetar.

—Me refiero a la calidad.

—Acorde con el fútbol que se ha practicado.

—¿Hubo cortapisa al trabajo del entrenador?

—Ninguna. Tuve total libertad de acción, de no haber sido así ya no estaría al frente del equipo.

—¿Seguirás la próxima temporada?

—Pienso que no. Ten en cuenta que en 21 años de entrenar equipos de fútbol, he estado prácticamente solo al frente de tres: Escolar, Manacor y Porto-Cristo. Un cambio puede resultar provechoso al equipo y a mí, por ejemplo.

—¿Y si se logra el ascenso?

—Faltan 6 partidos.

—Que siga la racha.

LA LIGUILLA

PROXIMA

Efectuado el sorteo el lunes por la tarde, empieza el Porto Cristo desplazándose a Ferrerías el próximo domingo, luego viaja a Santañy y el 24 de mayo recibe al Artá en el campo munici-

pal. Entre los jugadores se pensaba que el sorteo no había resultado adverso, ni por la composición del grupo ni por el orden de partidos, teniendo en cuenta que se empieza con dos desplazamientos, el primero a Menorca, en campo de afición muy fuerte y el segundo a Santañy, donde precisamente el pasado domingo se terminó la Liga con un sensacional encuentro frente al mismo Santanyí, que terminó con empate a tres tantos.

Una liguilla además cargada de alicientes, pues ascienden los campeones, los subcampeones eliminándose entre sí optan a un tercer puesto, pero en el caso de que ascendieran Pobleña y Constancia, las plazas de Tercera División podrían ampliarse de 3 a 5 para estos ocho equipos que afrontan la liguilla.

JOMSA
Fotos: JOSE LUIS

Hípicas

El pasado domingo día 3 de mayo se celebraron en Manacor las carreras anunciadas, las cuales se disputaron con normalidad, con un tiempo revoltoso soleado al principio y lluvioso al final, esa causa junto al choque futbolístico entre el Manacor y el Muro hizo que acudiera poco público al hipódromo de Manacor.

Los resultados fueron los siguientes:

1ª Carrera: Bambú Rosse, 1'36"3; Zarina, 1'35"7; Brin, 1'40"8; Quiniela, 445, ganador 195.

2ª Carr. Borine, 1'37"; Aktionar II, 1'37"4; Bala-layka P, 1'38"8; Quine, 245, Ganador 150.

3ª Carr.: C. Unita, 1'36"3; Corito, 1'35"8; Cable, 1'38"1; Quin, 410, Ganador 55.

4ª Carr. Tabú, 1'31"8; Visir, 1'31"8; Nirvana, 1'33"5; Quin, 4.730, Ganador 400.

5ª Carr. Bang du Padoueng, 1'26"5; Taray, 1'27"3; Panchito Y, 1'27"3; Quin, 695, Ganador 615.

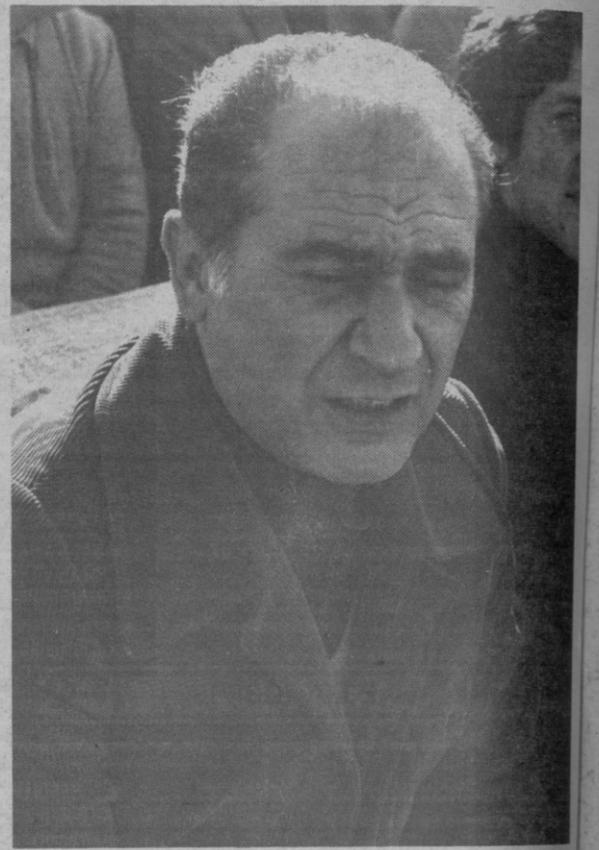
6ª Carr. Silvia B, 1'32"9; Utila, 1'31"3; Tilma, 1'32"; Quin, 15.450, Ganador 615.

7ª Carr. Astor, 1'29"5; Infante Patout, 1'30"4; Zagala, 1'32"9; Quine, 330, Ganador, 60, Trío 1638.

8ª Carr. Gour, 1'24"1; Earing, 1'25"; Halte Vnoir, 1'25"2; Quin, 965, Ganador 70.

9ª Carr.: Hissouney, 1'23"6; Erika, 1'25"6; Grand Quevilly, 1'26"6; Quin, 115, Ganador 65, Trío 2154.

J.L.L.G.



Pep Piña en el banquillo, donde se sufre el sol y el nerviosismo del encuentro

El próximo domingo

Tercer semi-marathon popular

La Asociación «La Salle» de esta ciudad, organiza para el próximo domingo el III Semi-marathon popular, patrocinado por distintas casas comerciales de esta población.

Se dará la salida a las 10 de la mañana en el patio del Colegio La Salle y la inscripción puede hacerse en el local organizador, llamando por teléfono al nº 550278.

Se han establecido las siguientes categorías de acuerdo con la edad de los participantes:

De 1 a 8 años, 1'5 kms.

De 9 a 12 años (masculinos y femeninos), 5 kms.

De 13 y 14 años (masculinos y femeninos), 10 kms.

De 15 a 40 años (masculinos y femeninos), 15 kms, habiendo premios generales y locales en esta categoría.

De 41 en adelante, 20 kms. Hay trofeos y medallas para las distintas categorías, y asimismo se ha establecido un diploma conmemorativo a todos los participantes que terminan la prueba.

Hoy, miércoles

CINES

Cine Goya: «La joven virgen» y «Perros callejeros 2».

EXPOSICIONES

Sala de «Sa Nostra»: Lluís Fuster-Pinturas
Sala «Es Cau»: Eduard Vich-Pinturas.

URGENCIAS

Policía Municipal, 550063.— Guardia Civil, 550122.— Policía Nacional, 550044.— Guardia Civil Tráfico, 551996.— Parque Bomberos, 550080.— Clínica Municipal, 550050.— Ambulatorio Seguridad Social, 552393.— Ambulancias, 550063.

SERVICIOS DE TURNO

Farmacia: Pérez (Calle Nueva).

AUTOCARES

Manacor - Palma: 8'30-10-14'45 y 18.— Palma - Manacor: 10-13'30-17'15 y 19'45.— Manacor - Porto Cristo: 7'30-10-11'15-14'45-18'30-20'45.— Manacor - Calas Mallorca: 7 y 18'15.— Calas Mallorca - Manacor: 7'45 y 19.



Una de las formaciones clásicas del Porto Cristo, donde se aúnan veteranía y juventud

Inca, día a día

El Sallista hacia arriba



El «Sallista» que milita en segunda regional, ha trabajado silenciosamente a lo largo de la temporada, buscando el acoplamiento de un conjunto que, dadas las características imperantes en esta sección deportiva se ve forzado, año tras año, a confeccionar nueva plantilla. Si en sus comienzos su actuación fue algo titubeante, es obligado señalar que los esfuerzos de la directiva que preside Vallori ha fructificado en algo positivo, gracias a la callada labor del entrenador Camps. El equipo lleva doce jornadas consecutivas sin conocer la derrota y actualmente es el máximo goleador de su grupo.

Este regular comportamiento del equipo, y la buena camaradería imperante, fue el motivo esgrimido por los directivos y seguidores para congregarse a la plantilla en el popular celler «Caña Mel», donde fue servida una cena ex-

traordinaria que los jugadores, recién concluido el entrenamiento del jueves, alabaron con su «ejemplar comportamiento cuchara en mano». En esta ocasión no cabe decir que deben comportarse tan ejemplarmente sobre el terreno de juego. Los chavales lo están haciendo de maravilla. Que continúe la buena racha, amigos.

(Reportajes Payeras.-Inca)

Tenderetes en la plaza de España y numerosos premios

Hoy, «fiesta del libro»

La Comisión de Cultura del Ayuntamiento ha lanzado el programa de los diferentes actos que tendrá lugar, durante el día de hoy, con motivo de la celebración de la «fiesta del libro» que, de común acuerdo con el gremio de libreros locales, fue retrasada el pasado día 23 de abril.

El programa será el siguiente:

Desde las 10.30 de la mañana: Exposición de libros en la Plaza España por las librerías de Inca: Arias, Beltrán, Durán, Escolár, Espirafocs, Fontclara, Francis, Pedro Vilanova, San Francisco y Técnica.

Desde las 6 de la tarde: En la Plaza España, pasacalles del Grup de Sa Calatrava.

A las 7 de la tarde: Entrega de Premios de Redacción donados por las citadas librerías y l'Ajuntament d'Inca.

Primer premio de 7.000 pesetas en vales de 1.000 pesetas cada uno al mejor trabajo entre el alumnado de COU, Formación Profesional y BUP, donado por las librerías de Inca.

Tres accesits de 2.000 pesetas cada uno a los mejores trabajos de los alumnos de COU, Formación Profesional y BUP, donado por l'Ajuntament d'Inca, también en vales.

Primer premio de 5.000 pesetas en vales de 1.000 pesetas cada uno al mejor trabajo entre los alumnos de Segunda Etapa de EGB donados por las librerías de Inca.

Dos accesits de 1.500 pesetas cada uno a los mejores trabajos de los alumnos de Segunda Etapa de EGB donados por l'Ajuntament d'Inca.

Primer premio de 3.000 pesetas en vales de 1.000 pesetas cada uno al mejor trabajo realizado por alumnos de Primera Etapa de EGB donados por las librerías de Inca.

Dos accesits de 1.000 pesetas cada uno en vales de 1.000 pesetas a los mejores trabajos realizados por alumnos de la Primera Etapa de EGB donados por l'Ajuntament d'Inca.

La Comisión de Cultura también entregará vales de 250 pesetas a todos los participantes en el Concurso de Redacción Festa del Llibre.

Mostra de cartells i llibres de cinema en el local de la Llibreria Espirafocs organizado por Cine Club ACIC y patrocinado por l'Ajuntament d'Inca.

La exposición finalizará día 9 de mayo.

La permanente del lunes

Bajo la presidencia del alcalde, señor Crespí, se reunió en la noche del lunes la comisión municipal permanente. El acta fue aprobada por unanimidad y no hubo problemas en cuanto a los asuntos que integraban el orden del día.

En el despacho ordinario destaca el escrito del Consell Insular en el que participa que aporta algo más de un millón de pesetas con destino a cubrir los presupuestos del proyecto del Colegio de Subnormales.

Fue aprobado, entre varios, el presupuesto con destino a la limpieza y pintura del Mercado de Abastos. Se aprobó una certificación de obras realizada en el Matadero Municipal, previo informe del aparejador, y no hubo pegadas en las obras particulares sometidas a la aprobación de la Permanente.

Digamos, por último, que no estuvieron presentes los tenientes de alcalde señores Jaume Armengol, Comas ni Rodríguez Patiño.

De los regidores

Negociaciones

El pasado lunes, a las 9 de la noche, tuvo lugar la tercera reunión de los representantes de los grupos políticos acreditados en el Consistorio. Señalemos que a ella no asistió ningún portavoz socialista.

De cuanto se discutió a lo largo de casi tres horas, nada podemos decir porque los reunidos aceptaron un pacto de silencio mientras duren las negociaciones. Al final se dará una nota oficial. Lo que ignoramos es cuando será eso, porque después de tres días de contactos no hay nada decidido todavía.

Manacor, día a día

Estos son los garbanzos de Son Peretó



Esta vez sí, en exclusiva para «Balears», nuestro redactor gráfico recogió en la foto los ya célebres garbanzos paleocristianos de «Son Peretó». Después de las últimas lluvias caídas en Semana Santa, se han puesto rollizos como puede observarse en el primer plano de la fotografía, próximos como se ve al recinto sacro, hoy monumento nacional.

Lo mejor del caso, sin

segundas intenciones, es que mientras los garbanzos crecían han ido madurando también y de forma altamente positiva las gestiones entre la familia propietaria de los terrenos, el Ayuntamiento de Manacor y el Ministerio de Cultura, por lo que la solución definitiva del cuidado y protección de los restos de la basílica, parece estar a la vuelta de la esquina.

Foto: Alfonso

Un poc de tot

Hi ha hagut camvis a l'Empresa del Cinema GOYA d'aquesta ciutat; segons fonts dignes de tot crèdit hi ha un interès per reviscolar la programació i augmentar els camvis de pel·lícules a projectar al llarg de la setmana. El nou Gerent és Bernat Fons Estelrich, que ja estava vinculat a la mateixa Empresa.

Sembla també que hi haurà una certa col·laboració amb l'empresa de la Sala Imperial, per evitar coincidències de programacions parel·les dels mateixos dies. Tot fa entreveure que l'aficionat manacorí pot sortir beneficiat, ja que l'objectiu primordial de les dues empreses, no és el de controlar el mercat, sinó d'estimular l'aficionat amb una millor oferta de projeccions variades.

Hi ha un projecte imminent de constituir un Patronat d'esports a Manacor, esperem que no se limiti al nomenament d'unes quantes persones, com ha succeït a altres patronats i juntes i llavors no s'ha fet res més.

Avui és dia de primeres Comunion a diferents esglésies manacorines. Com cada any, quan arriba el mes de maig, l'estampa simpàtica dels nins que fan la primera Comunió, tornarà a veure's aquest diumenge dematí.

Dins poques setmanes tindrem «Miss Manacor» segons ja s'anuncia seriosament a qualque pasquí. Serà qüestió de parlar-ne o millor de retrar-la, amb aquest cas. Suposam que el nostre company Alfonso Lorente farà de bon gust una informació així.

Andraitx

Fiesta del primero de mayo

San Telmo: rotulación de calles



GREGORI MIR, senador por Baleares

En ocasión del primero de mayo, fiesta del trabajo, la Agrupación Socialista de Andraitx P.S.O.E. y U.G.T., conjuntamente, invitaron en los locales de la Sociedad a sus afiliados, simpatizantes y amigos, amén de los partidos políticos locales a un refrigerio en el cual participó un elevado número de personas.

Asistieron a la reunión Gregori Mir, Senador por Baleares, Mario Fierro, y Juan March, desplazados expresamente de Palma.

El primer secretario local de la Agrupación, Matías Terrades, dio la bienvenida a los visitantes, agradeciendo la presencia de algunos representantes de partidos políticos, y del numeroso público asistente, a continuación habló el senador Gregori Mir quien en un corto parlamento dijo que había que luchar todos unidos para defender la libertad, que tiene muchos enemigos, y expresó su confianza en que no obstante los obstáculos, podremos asentar para siempre en España, un régimen democrático y estable, siendo su intervención muy aplaudida por la concurrencia.

EL PRESUPUESTO PARA EL AÑO EN CURSO

En el último pleno cele-

brado el pasado último día de Abril, se votó el presupuesto para el año en curso. Este asciende a unos 84 millones de pesetas, de las cuales el personal, se lleva 48. Así que los ediles tienen a su disposición tres millones mensuales para poner en marcha las grandes reformas que necesita nuestro término.

Por otra parte, el año pasado, los ingresos fueron inferiores a lo previsto, por el hecho de que el aumento de tasas que el pleno había votado, no pudo cobrarse por no haber sido estas aprobadas en tiempo oportuno.

SAN TELMO ESTRENA NUEVA ROTULACION DE CALLES

Mientras la playa de San Telmo acaba de estrenar nueva rotulación de calles, la mitad de nuestra villa siguen sin conocer sus nombres, siendo una verdadera lástima que nuestro ayuntamiento no se haya dado cuenta de este ya tan comentado hándicap para representantes y amigos que nos visitan. Nos congratula por supuesto la nueva rotulación de San Telmo, pero antes de iniciar una, convendría terminar otra.

Daniel

Lluchmajor, día a día

Exito de la Capella Oratoriana

El pasado jueves, día 30 abril, por la noche, en el templo de «San Buena-ventura» de los PP. Franciscanos, la Federación de Corales de Mallorca, nos ofreció un celebrado concierto a cargo de la Capella Oratoriana, en colaboración con la Coral Lluchmajor, que alcanzó un alto nivel de perfección y mereció el aplauso y la aprobación del numeroso público que se congregó en dicho templo.

PROGRAMA DESARROLLADO

Niño Dios d'amor herido de Francisco Guerro (1528/1599) Las mis penas, madre de Pedro Escobar (1514). Llamen a Teresica de Mateu Fletxa, el Vell (1480/1553). Mi libertad en sosiego de Juan del Enzina (1468/1529). Por unos puertos arriva de Antonio de Rivera (Sig. XV y XVI). Teresica hermana de Mateu Fletxa, el Vell. Director de la Capella, Gori Marcús.

II PARTE

CORAL LLUCHMAJOR.

Director Miguel Janer: ¿Qu'es de tí desconsolado? de Juan del Enzina y «Partir, corazón partir» del mismo autor.

CAPELLA ORATORIANA. Director Gori Marcús: ¿De dónde venís, amores...? de Juan Vázquez (1500/1562). Por vida de mis ojos; En la fuente del rosol. ¿Con qué ma lavaré...? y Zaga-leja de lo verde, todas del mencionado autor.

COMENTARIO

Todo el programa, magistralmente interpretado, fue organizado y patrocinado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Baleares «Sa Nostra» y estaba como puede apreciarse dedicado a la músi-

ca del renacimiento español, siglos XV y XVI.

La magnífica actuación de la Capella Oratoriana demostró estar en un momento de plenitud. No olvidemos que se trata de un coro compuesto de niños y mayores, perfectamente sincronizados. Resumiendo, un éxito completo y una velada excelente.

Es de justicia felicitar y agradecer a la Caja de Ahorros «Sa Nostra», su afán de ofrecer al público «lluchmajorer» actos culturales tan exquisitos como el que acabamos de reseñar.

MES CULTURAL DE LOS JOVENES

En la Sala de Arte y Cultura de la Caja de Aho-

rrros «Sa Nostra», se anuncia, para los días 1-2-3/8-9-10 del presente mes, organizado por el «Club Jóvenes Lluchmajor», en su mes cultural, una exposición de acuarelas y pinturas del artista Jaume Falconer.

VACUNACION CONTRA LA POLIO

Días 5-6-7-8 de mayo, de 1 a 2 de la tarde, serán vacunados en las dependencias del Instituto Nacional de Previsión, los niños menores de tres años de polio triple.

BAUTIZO

De manos del Rdo. Jaime Ques, recibió las aguas bautismales el primogénito de los esposos Antonio Roca Salvá, arquitecto y Matilde Barceló Ques, imponiéndole el nombre de Nicolás.

Apadrinaron la ceremonia María Carmen Roca Salvá y Cristóbal Barceló Meliá. El acto tuvo lugar en el templo parroquial.

Nuestra más cordial enhorabuena.

GARA

¡VENGA A VISITAR EL HOTEL DEL AMOR DE ESTAMBUL!



VIOLETA CELA · EMRE UNSAL
VANESSA HIDALGO · DANIELA DUQUE · GUIA LAURIE
Director SERGIO BERGONCELLI

EN EL MISMO PROGRAMA

“ESCORIA”

¡UNA LOCURA SEXUAL!

Palacio AVENIDA

HOY

ESTRENO

CLASIFICADA

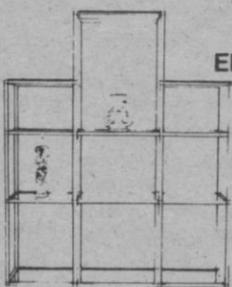
S

¡AMOR LIBRE!

PORNOGRAFIA VIVA

PROHIBIDA 18 AÑOS

MUEBLES LATON EL MAS EXTENSO SURTIDO



KAOM

- * UN MUNDO DE IDEAS DORADAS
- * PARA QUE SU HOGAR RESULTE MAS ACOGEDOR
- * TODO HECHO A LA MEDIDA DE SUS NECESIDADES
- * PRECIOS (DE FABRICA) SIN COMPETENCIA
- * ENTREGAS RAPIDAS

EXPOSICION Y VENTA:

GABRIEL MAURA. 4 (JUNTO PUENTE DEL TREN) Tel 27 96 31-27 69 28
FABRICA:
GREMIO TINTOREROS. 33 POLIGONO LA VICTORIA Tel 20 06 15

Anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P. MALLORCA, 9 CONSULTENOS: TELS. 231177-235940

DOMINGOS Y MARTES: 7 PTAS. PALABRA, MIERCOLES A SABADOS: 6 PTAS. PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)



bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

3 KMS. PALMA. Solar edificable, zona residencial, 2.450 m². a 1.800 Ptas. Facilidades de 2 a 3 años. 224884.

CAMPANET. Solar en zona residencial, todos los servicios, buenas vistas. 600.000. Facilidades 5 años. 224884.

SERRA NOVA. Solar primerísima línea inmejorable situación. 800.000 Ptas. Facilidades 5 años. 224884.

PORTALS VELL. Solar 944 m². zona montaña, vistas panorámicas, cerca otras edificaciones. 1.200.000. Facilidades 2 años. 224884.

SON DAMETO para edificar chalet, junto zona verde, solar 900 m². con servicios, agua, electricidad, alcantarillado, gas ciudad. SEBASTIAN FRAU 227447

DISPONEMOS para la venta de solares en: Establiments, Alcúdia, Palma Nova, Portals Nous, Las Palmeras, Santa Maria, etc. Información. BLANQUES 226722.

URBANIZACION SANTA PONS venta de parcelas directamente del promotor, IMISA, Plaza de España, 4. Tel. 226540.

VENDO SOLAR C/ Zaragoza, 2.045 m², hacienda esquina, posibilidad construir, 4.000 ptas. m². Facilidades a convenir. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

SOLAR en Es Rafal, 2.500 m². formando esquina con calle ancha. Precio, interesante, facilidades de pago. Perelló, calle Aragón, 6. Tel. 462558.

SOLAR de 450 m², formando esquina en calle Martín Mora, edificables, bajos y seis plantas. Precio interesante. Perelló. Tel. 462558. Calle Aragón, 6.

ROVER MOTTA, solar 740 m². 7.300.000 o bien cambio por obra. Ref. RS-11. MATEO JAUME. Tel. 460750.

SOLAR en calle Regalo, 380 m². 4.500.000 ptas. a convenir. Ref. RS-10. MATEO JAUME. Tel. 460750.

EL TORO: Magnífico solar esquina 2.300 m². Buena situación, precio oportunidad, 3.500.000. Pago a convenir. MARQUES 223719.

SON ANGLADA: Solar de 5.500 m². con nave construida. 3.500.000. Facilidades. MARQUES 223719.

LA RAPITA, solares bien situados, esquina. Buen precio. MIR. Tel. 255327.

APARTO SOLAR con licencia municipal y planos aprobados para construir, dos fases de 200 apartamentos cada una, para apartamentos turísticos, tiendas, drugstore, y zona ajardinada, zona mucha densidad turística, abstenerse curiosos. IMALBA 214910-11.

EL FORO, vendo solar, 1.000 m². parte alta, pinos, magníficas vistas, posibilidad chalet a su gusto. 217538.

SON RAPIÑA OPORTUNIDAD

Solar ideal para finca en comunidad, 810 m². Orientación sur, en esquina, 45 mts. fachada calle. Edificación: sótano y 4 plantas. Tel.: 227497 mañanas

2 LOCALES Y DESPACHOS

VENDO RESTAURANTE detrás hotel San Francisco (Playa de Palma), local 200 m². terraza 150 m². cubierta en parte, almacén, etc., completamente equipado y decorado. Precio 27.000.000 pesetas. Con facilidades. OLIVER MATEU. Tel. 210640.

LOCALES Y DESPACHOS zona Policlínica Miramar, estrenar, 41 m², alquiler 15.000 precio 2 millones. FINCAS VAQUER 230740.

LOCAL TRAVESIA industria fuerza motriz y teléfono, 135 m². facilidades. Tel. 297388-289589.

LOCAL Zona Avda. San Fernando, 200 m², 2 puertas, aseo, instalación eléctrica, 3.100.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

SON FERRIOL. Local 226 m². dos puertas. 3.600.000. Ent. 25%. R. 10 años. 256664.

ZONA BALMES. Dos locales comerciales, 48 m². 2.000.000 cada uno. Condiciones a convenir. IMALBA 214910-11.

LOCAL: Farmacia. Vendo o traspaso, zona Palma Nova, MARQUES 223719.

ALQUILO LOCALES frente EMAYA 200 m². 30.000 Otro Vivero 225 m². 16.000. ALEIX. Alejandro Rosselló, 32. 460818.

ALQUILO DSPACHO zona calle Velázquez, 3 dependencias, aseo, 10.000 mensuales. Inmobiliaria OLIVAR. 226687.

VENDO LOCAL zona plaza Serralta, 270 m². más 90 m². sótano, 3 puertas, entrada 2 calles, 4.700.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

DESPACHO zona Plaza Olivar, 146 m². nuevo a estrenar, espléndido para oficinas profesional, 7.000.000. Facilidades a convenir. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

DESPACHOS CONSTRUCCION

VIA ALEMANIA A PARTIR DE 42 m². PRECIOS DESDE 2.130.500. Facilidades. INMOBILIARIA GILI. Tel. 212305.

3 FINCAS

LLUCHMAYOR, chalet 140 m². 3 dormitorios, baño, salón, chimenea, cocina; despensa, terraza, luz propia, garaje. 3.200 m². terreno, legalizado. 3.200.000. Facilidades. CANET 226156.

SANTA MARIA-CONSELL, chalet estrenar, 2 dormitorios, salón, chimenea, cocina grande, 2.000 m². terreno llano, cercado-bloque; agua canalizada. 2.500.000. Convenir. CANET 226156.

RUSTICAS: Cerca Galilea 25.000 m². pinar, panorámica, 100 Ptas m². Facilidades 256664.

SANTA MARIA. Junto carretera, 10.000 m². terreno llano, casita aperos, almendros, algarrobos. 1.500.000. Facilidades 211150.

LLUCMAJOR. Chalet dos dormitorios, cocina amueblada, comedor, baño, garaje, solar 3.000 m². árboles, junto carretera, 2.900.000. Facilidades 211150.

LA CABANETA, casa rústica, dentro pueblo, a reformar, sala 400 m². 2 calles 3.000.000. Convenir. CANET 226156.

SANTA MARIA, chalet estrenar, 2 dormitorios, salón, chimenea, baño, placa solar, terraza, 5.000 m². terreno llano. 2.775.000. Facilidades. CANET 226156.

BINISSALEM. Espléndida finca completamente llana cercada de pared, casa payés y señores, vaquerías libre poseedores. Precio 50.000.000. Facilidades. OLIVER RAMIS. 212817.

A 22 KMS. PALMA: Chalet, 4 dormitorios, 2 baños, 2.000 m². terreno, tierra buena, agua, electricidad, garaje. 6.000.000. RB. 21. GABRIEL MAS INMOBILIARIA. 221340.

LLUCHMAYOR. Algaida, Sta. Eugenia y Consell. Vendemos varios chalets 2 y 3 dormitorios, desde 2.500.000. RB. 22. GABRIEL MAS INMOBILIARIA 221340.

A 15 KMS. PALMA: Casa en solar de 7.000 m². Maravillosas vistas. Grandes terrazas. Salón-comedor con chimenea. Cocina moderna con chimenea, despensa. 3 dormitorios dobles, baño, barba, completamente amueblado. 12.000.000. RD. 4. GABRIEL MAS INMOBILIARIA 221340.

ESPORLES. Casa antigua en pueblo, 3 plantas, 2 dormitorios, mucho espacio, terraza. 2.200.000 ptas. Tel. 227794.

4 ALQUILERES

ALQUILER TELEVISORES. La Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles 8 A. 216550.

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. 215251.

OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. 216680.

ZONA BORNE Alquiler piso un dormitorio, sala comedor, cocina, 13.500. 213165.

A 20 MINUTOS PALMA. Magnífica finca de 100 cuarteradas llanas, riiego aspersión, almendros, garriga, gran casa señor y payés en perfecto estado, piscina, dependencias animales, carretera asfaltada, mucha agua, electricidad, maquinaria agrícola. 100.000.000 Ptas. Un año. MARQUES 210771.

SI DESEA comprar finca rústica, o chalets, visite en Sancellas Bar Can Papa. Tel. 511448.

ALGAIDA, siete cuarterones, higueras, almendros y pinar. Bestard. Tel. 461940.

ALGAIDA. La comuna, 2.000 m². pinar. Precio 350.000 Ptas. Bestard. Tel. 461940.

ALGAIDA. Las Maiolas. Media cuarterada, cercado pared, agua canalizada al borde. Bestard. Tel. 461940.

ALGAIDA, tres cuarteradas, tierra buena, muy cerca del pueblo. Bestard. Tel. 461940.

CARRETERA Algaida Pina, dos cuarteradas, agua canalizada. Bestard. Tel. 461940.

ALGAIDA, una cuarterada tierra buena con higueras y almendros. Precio 675.000 Ptas. Bestard. Tel. 461940.

ALGAIDA, media cuarterada, tierra buena, con almendros. Precio 550.000 Ptas. Bestard. Tel. 461940.

SANCELAS. 3.550 m². casa dos dormitorios, aseo-ducha, sala comedor, chimenea, trastero. precio 1.900.000. Entrada 800.000. Resto a convenir. COMAMALA 298558.

LA PUEBLA finca 16.000 m². casa 3 dormitorios, sala-comedor, chimenea, baño, cocina, terraza, vallada de pared, naranjos, frutales, variados, pozo 30.000 litros hora, estanque, electricidad, 220-380. Precio 6.500.000. Entrada 800.000. Resto muchas facilidades, se estudiará ofertas. Tel. 222871.

ZONA SON SARDINA, casa campo, agua, luz, 1.500 m². terreno. MIR. Tel. 255327.

ALARO vendo finca 15 cuarteradas, casas viejas, aljibe, estanque, muchos almendros, y frutales. 850.000.000. Tel. 217242.

ALQUILO APARTAMENTOS. Cala Mayor, 1 dormitorio, desde 15.000 Ptas y Can Pastilla y Arenal desde 25.000 Ptas. frente playa 217538.

ALQUILO AMUEBLADOS C/ Jafuda Cresques, 15.000. Otro Arenal Can Pastilla, Cala Mayor, Son Armadans. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32. 460818.

SE ALQUILA zona Plaza Gomila apartamento 1 dormitorio amueblado con teléfono. 271422.

BELTRAN INMOBILIARIA

Alquiler con muebles

ZONA	DORM.	BA.	PTS.
Aragón	3	1	23.000,-
Plza. España	3	1	25.000,-
Pseo. Marítimo	2	1	20.000,-
Illetas	1	1	12.000,-
Cala Mayor	Studio	1	18.000,-
Cala Mayor	2	1	14.000,-
Sta. Ponsa	Studio	1	15.000,-
Cala Blava	2	2	30.000,-
Bonanova	2	1	45.000,-
Ca'n Pastilla	2	1	30.000,-

Alquiler sin muebles

Plaza P. Garau	3	2	18.000,-
Hiper	3	1	13.000,-

Además disponemos de apartamentos, chalets, studios para la temporada de verano

Necesitamos: Pisos y villas con y sin muebles Locales, despachos y comercios

Antes de alquilar, Consúltenos. No se arrepentirá

Edificio-Minaco, 2º-E. Tel. 222211 - 225627 - 227219

ALQUILER verano o por meses zona Can Pastilla. Sometimes apartamento primera línea del mar 2 dormitorios, dos baños, terraza COB PASAMON Paseo Mallorca, 22 bajos. Tel. 223513.

ALQUILO estudio bien amueblado, en zona Marivent. Tel. 271422.

FRENTE PLAZA TOROS, pisos sin muebles muy nuevo, 3 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina, despensa, suelos cerámica. Precio: 18.000 mensuales. 212817.

LOCAL: zona Avenidas, estrenar, 180 m². 30.000 mensuales, despachos en edificio de lujo, desde 10.000 mensuales 235629-230740.

PROPIETARIOS DE VIVIENDAS confíenlos su alquiler y administración. Mateo Jaime Agente inmobiliario. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 460750.

ALQUILER TELEVISORES. Tele-Hogar. Nicolás de Pax. 16.

ZONA FORTI 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño, 20.000. 411014

PASEO MARITIMO. Apartamento de uno y dos dormitorios, desde 20.000. 227898.

SAN MIGUEL. Piso tres dormitorios, baño, aseo, muy soleado. 22.500. 227998.

AVENIDAS. Piso sin muebles, tres dormitorios, baño, aseo, con aparcamiento 30.000. Informes 227998.

CALA MAYOR. Apartamento dos dormitorios, amueblado, excelentes vistas al mar, buena situación. Informes 227998.

MAGALLUF. Apartamento un dormitorio, amueblado con excelentes vistas. 18.000. Informes 227998.

5 CHALETS

CHALET, a estrenar, en Santa Ponsa, 4 dormitorios con armarios, estudio, sala-comedor, cocina bien amueblada con despensa, garage, lavandería, preparado para calefacción, buenas calidades. Precio: 12.500.000 pesetas. Con facilidades. OLIVER MATEU. Tel. 210640.

SOMETIMES. Tres dormitorios, baño completo, salón comedor, cocina con despensa, garage lavadero y aseo, bodega. 530 m². 7.750.000. Facilidades. 211150.

CHALET LLUCHMAYOR. Antes llegar pueblo, solar 2.000 m². 3 dormitorios, baño completo, salón comedor chimenea, cocina amueblada, sala grande, trastero, luz eléctrica, pozo vena 3.900.000 COB PASAMON Paseo Mallorca, 22 bajos. Tel. 223513.

BAHIA GRANDE. Vendo chalet a estrenar solar de 600 m². 3 dormitorios, sala comedor con chimenea, cocina con despensa, baño, terrazas, jardín, barbacoa. Ptas. 5.200.000. Facilidades. Tel. 221688.

LLUCHMAYOR chalet 150 m². en solar 2.600 m². amueblado, 3 dormitorios, baño, chimenea, despensa, cochería, horno leña, árboles frutales, electricidad, Pesetas 4.500.000. Teléfono 284332.

SANTA PONÇA. construcción. Único chalet en venta frente playa 3 dormitorios, 2 baños, 2 porches, jardín 200 m². Precio 6.400.000. Teléfono 284332.

SON ANGLADA. Chalet vistas panorámicas, 4 dormitorios, gran salón con chimenea, con apartamento de un dormitorio, garage, pozo, agua, piscina, etc. Precio interesante. IMALBA 214910-11.

SANTA MARIA chalet 3 dormitorios, salón con chimenea, cocina equipada, baño, aseo, piscina 6.500 m². de terreno 7.500.000. Facilidades. IMALBA 214910-11.

SOMETIMES chalet situado en zona tranquila. 2 plantas, 5 dormitorios, salón con chimenea, cocina, office, 1 baño, 2 aseos ducha 1.100 m². de solar, terrazas, garaje, etc. 12.500.000. Facilidades 2 a 3 años. 224884.

EUSEBIO ESTADA. Piso cuatro dormitorios, sin muebles. 20.000. Informes 227998.

ARENAL. Apartamentos de dos y tres dormitorios, primera línea, espaciosas vistas, por temporada. Informes 227998.

ATICO ZONA ARAGON, amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, despensa. 25.000. CANET 226156.

ZONA PLAZA TENIENTE CORONEL FRANCO, ático muy bien amueblado, lavadora, 3 dormitorios, baño, aseo, terraza. 25.000 Ptas. COMAMALA 298558.

ZONA PLAZA TOROS. Alquiler local de 300 m². más sótano de 300. altillo 100 m². disponibles para oficina. Ptas. 65.000. Tel. 221688.

SANTA PONSA ALQUILO APARTAMENTO borde del mar 1 dormitorio, piscina, 3 meses verano. 150.000. MIGUEL COSTA 224759.

MATEO JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Aragón, junto Avenidas, 4 dormitorios, 2 baños.

MATEO JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Cala Mayor, estudio amueblado, 9.000 Ptas.

MATEO JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Primer piso. Calle Navarra, apto para despacho.

MATEO JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 24. General Ricardo Ortega, piso 3 dormitorios, 19.000 Ptas.

MATEO JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Zona Tennis Piso 4 dormitorios y 2 baños.

MATEO JAUME. Avenida Alejandro Rosselló, 24. Calle Manacor. ático amueblado. 2 dormitorios, 23.000.

CALA BLAVA (Las Palmeras, chalet 2 plantas, 5 dormitorios, 4 baños, gran salón comedor y bar, segundo comedor, cocina equipadísima, terrazas, garage, enmoquetado paredes, calefacción, piscina climatizada, tanque propano, etc. solar 1.000 m². 20.000.000. Facilidades. 224884.

SON SERRA DE MARINA chalet primerísima línea al mar, 2 plantas, 4 dormitorios, baño y aseo-ducha, solar 506 m². 6.500.000, facilidades. 224884.

ARENAL (Son Verí) chalet 320 m². construido sobre solar 500 m². 5 dormitorios dobles, 2 baños aseo, cocina con office, salón comedor amplio con chimenea, recibidor, calefacción, terrazas, jardín iluminado, garage (2 plazas), 13.000.000. Muchas facilidades. Mobiliario opcional. RODRIGUEZ JUAN 235248-236962.

LA CABANETA Casa con 1.200 m². terreno, 3 dormitorios, gran terraza, vistas magníficas. 6.500.000. Facilidades. MIGUEL COSTA 224759.

PORTOL. Villa con hermosa vistas del mar y campo. 3 dormitorios, baño, aseo, b.b.q., piscina, garage 2.000 m². solar. 8.500.000. tel. 227794.

CALA LLOMBARTS. Chalet tres dormitorios, sala-comedor con chimenea, cochería, baño, aseo, cocina muebles madera norte, porche, solar 500 m². Precio 4.550.000. Contrato 1.800.000. resto trece años. OLIVER RAMIS 212817.

VENDO CHALET Bunyola, 2 plantas, cuatro dormitorios, gran salón chimenea, 3 baños, garage, bodega, 2 trasteros. 1.700 m². terreno, frutales, estanque-piscina, teléfono, pintado, decorado, fabulosa vista. 9.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

CARRETERA DE MANACOR. 17 Kms. de Palma, vendo chalet con cocina-comedor dos dormitorios dobles, baño completo, salón comedor con chimenea, terrazas, piscina y barbacoa, con un cuartón de terreno, cercado de pared o cambiaría por rústica.

5 CHALETS

CHALET PALMAÑOLA solar 500 m², sala-comedor chimenea, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, garaje 6.000.000 Ptas. 2 años. MARQUES 210771

CHALET SOMETIMES, solar 1.117 m², sala-comedor con chimenea, cocina amueblada, office, 5 dormitorios dobles, 2 baños, 2 aseos, garaje 1.200.000 Ptas. MARQUES 210771

CHALET VALDEMOSA Solar 1.000 m², sala-comedor chimenea, cocina, 3 dormitorios dobles, 3 baños, terrazas, magníficas vistas, calefacción, recién construido. 12.500.000 Ptas. MARQUES 210771

CHALET BUÑOLA Solar 1.700 m², sala-comedor, chimenea, 4 dormitorios, 3 baños, garaje, teléfono, construcción nueva de calidad, agua corriente, electricidad, buena vista. 9.500.000 Ptas. MARQUES 210771

SES ROTGETES a 15 minutos de Palma, chalet maravillosa vista, solar, 2.000 m², 4 dormitorios, baño, aseo-ducha, aseo, salacomedor, chimenea, cocina, despensa, garaje doble, 7.300.000. MASSIP 211247

ZONA CONSELL, 7.400 m², chalet 3 dormitorios, cuartos para caballos, 4.500.000 Ptas. Facilidades convenir. MASSIP 211796

LA RAPITA, chalet 3 dormitorios, 350 m² solar. Facilidades. MIR Tel. 255327

LLUCHMAYOR, chalet tres dormitorios, baño, 3.000 m² terreno, garage. MIR Tel. 255327

18 KM. DE PALMA, Chalet estrenar, tres y cuatro dormitorios, dos baños, excelentes acabados, desde 5.500.000. 217574

VENDO CHALET, en Algaida, 2 dormitorios, sala-comedor con chimenea, cocina, baño, luz, pozo, piscina, varios frutales, superficie 1/2 cuarterada. Precio 2.700.000. Facilidades. 256664

APARTAMENTOS en Colonia San Jorge, bien situado, vista mar, 3 millones. Facilidades. MIR Tel. 255327

ESTUDIO amueblado, piscina, fantástica vista, Cala Mayor 750.000 2 años facilidades. Tel. 221459

HEROES DE MANACOR, Magnífico piso cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, madera norte, 3.500.000. Facilidades. 211150

POLIGONO LA VICTORIA 4 dormitorios, baño, aseo, parquet, cerámica. 2.300.000 CANET 226156

FORTI piso 3 dormitorios dobles, baño, aseo, exento contribución, soleado. 3.500.000 entrada. 1.000.000 facilidades. 224991-211242

ZONA INSTITUTO, Pisos de lujo a estrenar, 160 m², 4 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, salón comedor (40 m²) con chimenea, garage opcional, calefacción individual a gas, acabados primera calidad, impresionables del norte, suelos de gres, etc.) Desde 7.000.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN 235248-236962

7 CASAS Y PISOS

URGENTE por gran demanda necesitamos pisos, apartamentos, fincas con o sin casa, para nuestros clientes, pagos rápidos. Olmos, 8-1º 217822

HEROES DE MANACOR pisos terminados céntricos, 4 dormitorios, 2 baños, desde 3.600.000. Tel. 463249

SON DAMETO, junto Policía Municipal, pisos vistas despejadas. Desde 3.500.000. Condiciones a convenir. Facilidades. Directo constructor, C/ Padre Bartolomé Pou, 55

SON COTONER pisos 3 y 4 dormitorios. Precios desde 2.300.000. Ptas. Condiciones a convenir. 297388-289589

RAMON Y CAJAL trato directo, pisos exentos, 3 y 4 dormitorios, 2 baños. Precio desde 3.700.000. 297388-289589

ZONA FORTI, trato directo, en construcción, planta baja y pisos exentos contribución, con aparcamiento incluido, 3 dormitorios, 2 baños. Precio desde 2.950.000. Entrada 400.000 Ptas. Resto a convenir. Tlf. 297388-289589

ZONA 31 de Diciembre piso y ático a estrenar 3 y 4 dormitorios precio 3.200.000 y 4.000.000 condiciones a convenir 297388-289589

RAFAL pisos y áticos en construcción 3 y 4 dormitorios precio desde 2.400.000 entrada 350.000 resto a convenir 297388-289589

HEROES DE MANACOR, junto Avenidas 3 y 4 dormitorios, 2 baños, garaje opcional. Precios 2.900.000, 3.350.000 y 3.600.000 condiciones a convenir 297388-289589

SE VENDEN pisos céntricos 170 m² desde 1.500.000 a 2.500.000 facilidades hasta 12 años. FINCAS PALMA Pza. Sra. Catalina Thomas, 18

ATICO EN ARENAL, zona Club Náutico, 4 dormitorios, armarios, baño y aseo, cocina completamente equipada, terraza, sol, vistas, completamente amueblado y teléfono. Precio 5.400.000 pesetas. Con facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640

PISO ALTO Avenida Argentina, 2 dormitorios con armarios, baño completo, cocina con galería, sala comedor grande. Precio 2.750.000 pesetas OLIVER MATEU Tel. 210640

"RANDIOSO PISO a estrenar, vista panorámica, Héroes de Manacor, cerca Avenidas. Precio 3.700.000. Condiciones a convenir. 297388-289589

FORTI piso y áticos duplex, con grandiosas terrazas, dos, cuatro y cinco dormitorios, precio 2.500.000, 4.200.000 condiciones a convenir. Teléfono 297388-289589

ZONA PLAZA TOROS vendo piso, primero y techo libre en buen estado, sin comunidad, 3 dormitorios, amplia sala-comedor, sin ascensor, etc. Precio, 3.500.000 Ptas. Con buenas facilidades. OLIVER MATEU 210640

ZONA FORTI, Estrenar, 3 dormitorios, baño, salón comedor e tc. Precio 2.600.000. Entrada 1 millón. Resto 25.000 mensuales. 235629

ZONA PASEO MALLORCA, 140+terrazza, amplio salón-comedor, 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, armarios empotrados, calefacción, garage, etc. PRECIO 5.000.000. Facilidades convenir. 235629

EL TERRENO, Sobreático, estrenar, 2 dormitorios, baño, cocina equipada, armario, garaje opcional, etc. Precio 2.500.000. Facilidades 230740

HEROES MANACOR, Estrenar, 4 dormitorios, baño, aseo, salón-comedor, etc. Precio 3.200.000. Entrada 900.000, resto 10 años. 235629

ZONA REYES CATOLICOS, pisos 3 y 4 dormitorios, en construcción, 2 baños, etc. Precio desde 3.750.000. Entrada 600.000. conve. nir. 230740

ZONA PLAZA PEDRO GARAU, Vendo piso de 160 m², de 3 dormitorios (posibilidad de otro) armarios, 2 baños, cocina amplia, gran galería, muy soleado, finca de un solo piso por planta Ptas. 4.500.000. Facilidades. Tel. 221688

ZONA ARAGON, Vendo planta baja, techo libre de 240 m² necesita algo de reforma Ptas. 2.800.000. Facilidades. Tel. 221688

GENERAL RIERA, Vendo piso de 3 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, Ptas. 1.700.000. Facilidades. Tel. 221688

MARQUES DE FUENSANTA, Oportunidad, vendo magnífico piso completamente amueblado, todo enmoquetado, como nuevo, 3 dormitorios, Ptas. 3.100.000. Facilidades. Tel. 221688

ATICO SON OLIVA, de 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, terraza, muy soleado Ptas. 2.300.000. Facilidades. Tel. 221688

MARIVENT, Vendo estudios amueblados, muy rentables, Ptas. 700.000. Facilidades. Tel. 221688

HEROES DE MANACOR, 4 dormitorios, cocina amueblada, despensa, baño, aseo, gran terraza. Precio: 4.200.000. Gili Tel. 213950

ZONA MARQUES FUENSANTA, 4 dormitorios, armarios empotrados, cocina amueblada, baño, aseo, terraza. Precio: 3.500.000. Facilidades. GILI Tel. 213950

POLIGONO LEVANTE, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, armarios empotrados, calefacción, garaje, vistas bahía. Precio: 3.500.000. Facilidades. GILI 213950

ZONA PEDRO GARAU, Estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, despensa, balcón, 4.300.000. Entrada 1.000.000 resto facilidades. COB PASAMON Tel. 223513

ES FORTI En construcción, ático, 1 dormitorio doble, con baño, sala comedor, cocina, galería, terraza, 70 m², 2.500.000 Ptas. Facilidades. COB PASAMON Tel. 223513

ZONA GENERAL RIERA, 3 dormitorios grandes, 2 armarios, baño, aseo, cocina grande amueblada, terraza, vista despejada, 3.800.000. Facilidades. COB PASAMON Tel. 223513

ZONA TOROS, 128 m², 4 dormitorios, baño, aseo, 2 armarios, cocina grande amueblada, despensa, garage, opcional, acabados calidad, 4.100.000. 1.200.000. Entrada, resto facilidades. COB PASAMON Tel. 223513

ZONA PEDRO GARAU, Atico 4 dormitorios, baño completo, salacomedor espacioso, cocina amueblada, galería, 3.500.000. COB PASAMON Tel. 223513

ZONA HEROES DE MANACOR, Piso sin ascensor, 3 dormitorios, baño completo, sala-comedor, espaciosos, mucha luz, cocina amueblada, balcón, galería, 2.000.000. COB PASAMON. Tel. 223513

ATICO ZONA FLEMING, 4 dormitorios, armarios, baño, aseo, despensa, 65m² terrazas, calefacción, sur, 3.825.000. Facilidades. COB PASAMON Tel. 223513

FORTI, Construcción 147 m², exentos contribución, 4 dormitorios, con armarios, 2 baños, salón-comedor, chimenea, cocina amueblada, despensa, instalación, calefacción, garage opcional, posible financiación 12 años. COB PASAMON Tel. 223513

ZONA PUENTE DEL TREN, 100 m², 3 dormitorios, baño completo, cocina amueblada, comunidad pequeña sin gastos, 3.250.000. Entrada 500.000. Resto convenir. COB PASAMON. Tel. 223513

PRECISAMOS para su venta o alquiler pisos, chalets, y rústicas por gran demanda. Valoramos sus propiedades en su justo precio. IMALBA. 214910-11

HONDEROS, Piso cuatro dormitorios, baño completo, cocina amueblada, comedor, trastero, cocina semiamueblada, galería, comedor amplio, 2.500.000. Facilidades. 211150

PLAZA TOROS, Piso tres dormitorios, baño completo, cocina amueblada, salón comedor, terraza mucho sol. Contrato: 700.000. Informes: 211150

DUPLEX, Cuatro dormitorios, dos baños, salón comedor, cocina galería, despensa, 4.200.000. Facilidades. 211150

CENTRO, Piso antiguo, seis dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, muy amplio, renovado. 2.650.000. Facilidades. 211150

HEROES DE MANACOR, Pisos en construcción, tres dormitorios, dos baños, cocina semiamueblada, salón comedor. Entrada 600.000. 25.000 mensuales. Informes 211150

HONDEROS, Piso tres dormitorios, baño completo, cocina amueblada, galería. Entrada: 750.000. 25.000 mensuales. Informes 211150

AVENIDA ARGENTINA, Atico tres dormitorios, baño, aseo, cocina, amueblada, terrazas, buenas vistas. 3.350.000. Facilidades. 211150

BONANOVA, Gran piso tres dormitorios, dos baños, cerámica, armarios empotrados, buena vista y zona tranquila. 5.250.000. 211150

EN MARQUES DE FUENSANTA, Piso 150 m² cuatro dormitorios dobles, dos baños completos, armarios empotrados, gran salón-comedor, cocina completamente amueblada con despensa, gran terraza, teléfono, garaje opcional, lavadero, ascensor, buena orientación. 5.150.000. Facilidades. 252443

ZONA FORTI: Pisos a estrenar, 100 m², cuatro dormitorios, dos baños completos, armario empotrado, salón comedor, terraza exterior, cocina amueblada, línea telefónica, lavadero. 3.850.000. Facilidades 252443

ZONA HORNABEQUE: Piso tres dormitorios, baño completo, salón comedor, terraza, cocina amueblada con despensa, instalación teléfono, lavadero, buena orientación. 2.500.000. Facilidades. 252443

ZONA PLAZA COLUMNAS: Pisos a estrenar, tres dormitorios, baño completo, aseo, salón-comedor grande, instalación teléfono, lavadero, ascensor, buena orientación. 3.500.000. Facilidades. 252443

TERRENO Apartamento, vista al mar, llaves en mano, 1 dormitorio, sala comedor, terraza, cocina, equipada, baño. Precio: 2.350.000. Entrada Única 700.000. Resto: 25.000 mensuales. Intereses incluidos. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

PEDRO GARAU Piso, llaves en mano, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo. Precio: 3.700.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 35.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

ARAGON PRINCIPIO Pisos, llaves en mano, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, galería, sala comedor, terraza, buenos acabados. Entrada única: 900.000. Resto: 25.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

PEDRO GARAU Piso, llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo. Precio: 3.700.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 35.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

TENIS Piso 110 m², llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, oficina amueblada, galería, baño y aseo. Precio: 3.800.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 30.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

GENERAL RIERA PRINCIPIO Piso, llaves en mano, 3 dormitorios, sala comedor, baño y aseo, cocina amueblada, galería, Entrada única: 650.000. Resto: 20.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

PLAZA TENIENTE CORONEL FRANCO, Piso 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina amueblada, 2.400.000. Facilidades. 256664

CAIMARI, Casa dos plantas, 4 dormitorios, baño, comedor, 2.000.000. Ent. 25%. R. 10 años 256664

ZONA BAR GUELL, Piso 3 dormitorios, baño y aseo, construcción calidad, entrega en junio 3.700.000. Primer pago: 25%. Resto convenir. 224884

ATICO cerca Avenidas, 150 m², buena orientación, muchos terrazas, 4 dormitorios, baño, WC, etc 3.600.000. Facilidades 224884

PRINCIPIO GENERAL RIERA, Primer piso 140 m², 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, gran salón-comedor, terraza, etc 4.300.000. Facilidades 2 años. 224884

AVENIDAS 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción, garage opcional, 4.750.000. Facilidades. CANET 226156

AVDA. SAN FERNANDO 4 dormitorios, baño, aseo, vistas, 4.500.000. Facilidades. CANET 226156

ARAGON mobiliario opcional, 3 dormitorios, baño grande, despensa, vistas, 2.550.000. CANET 226156

EUSEBIO ESTADA estrenar, 186 m², 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, 6.500.000. Facilidades. CANET 226156, seo, 6.500.000. Facilidades. CANET 226156

AVENIDAS (PLAZA ESPAÑA) 160 m², 3 dormitorios, 2 baños, aseo, chimenea, calefacción, mármol, cerámica, oregón 7.350.000. Facilidades. CANET 226156

ZONA GENERAL RIERA, 3 dormitorios, baño, aseo, 3.800.000. Facilidades. CANET 226156

SON COTONER estrenar, 3 dormitorios, gran baño, garaje opcional, 3.400.000. Facilidades. CANET 226156

ATICO PEDRO GARAU 260 m², 4 dormitorios, baño, aseo, terrazas, vista bahía, 5.800.000. Facilidades. CANET 226156

ZONA LA BONANOVA Piso, llaves en mano, 4 dormitorios, sala comedor, 2 terrazas, 2 baños, cocina, galería, junto zona verde. Precio: 4.600.000. Entrada única: 1.000.000. Resto: 30.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

COLLIURE Pisos, próxima entrega, 3 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, terraza, cocina, galería. Entrada única: 600.000. Resto: 25.000 mensuales, intereses incluidos. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

RAFAL Pisos 3 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño. Precio: 2.800.000. Entrada única: 700.000. Resto: 30.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

ARAGON PRINCIPIO Pisos, llaves en mano, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, galería, sala comedor, terraza, buenos acabados. Entrada única: 900.000. Resto: 25.000 mensuales. Giménez C/ José Tous Ferrer, 6 entlo. Tel. 221242-35

PEDRO GARAU piso 3 dormitorios, baño, armarios empotrados teléfono completamente amueblado. 2.625.000. entrada 1.000.000 facilidades. 224991-211242

TENIS planta baja 3 dormitorios dobles, baño, aseo gran sala-comedor, trastero, 2 plazas garaje, gran terraza de 76 m², 4.200.000 entrada. 2.100.000 facilidades. 224991-211242

ZONA AVENIDAS trato directo pisos en construcción, 3 y 4 dormitorios, buenos acabados. Contrato desde 500.000 Ptas. Resto convenir. Tels. 297388-289589

SON RAPIÑA Piso cuatro dormitorios, 2 baños, magnífica cocina amueblada, terraza, vistas extraordinarias, teléfono. 4.500.000. contado. MIGUEL COSTA 224759

ATICO CALLE DESPUIG 3 dormitorios, terraza vistas muy despejadas. Pocos gastos. 2.500.000. Facilidades. MIGUEL COSTA 224759

ATICO CRUZ ROJA 2 grandes dormitorios, cocina equipada, gran terraza, magníficas vistas. 2.900.000. Facilidades. MIGUEL COSTA 224759

FORTI, 3º sin ascensor, 3 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, recibidor, balcón. Completamente amueblado. 2.100.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN, 235248-236962

RAFAL 3 dormitorios, baño completo, cocina amueblada, salón comedor, recibidor, balcón. Enmoquetado. 2.600.000. Facilidades. Opción a mobiliario RODRIGUEZ JUAN 235248-236962

PLAZA BARCELONA, 3 dormitorios dobles, baño completo, cocina amueblada, salón comedor amplio, recibidor, terraza, (27 m²), 3.100.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN, 235248-236962

BLANQUERNA, 3 dormitorios dobles, baño, cocina amueblada, salón comedor, recibidor, balcón. 3.200.000. A convenir. RODRIGUEZ JUAN 235248-236962

AVENIDAS, 3 dormitorios dobles, 2 baños completos, cocina amueblada, salón comedor amplio, recibidor, terraza, casi a estrenar. 4.700.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN, 235248-236962

HONDEROS, ático lujo 220 m², 3 dormitorios dobles, baño completo, cocina, galería cubierta, salón comedor (46 m²) recibidor amplio, calefacción. Enmoquetado, terraza (70 m²) garage incluido. 5.600.000. Entrada: 1.600.000. Resto 5 años. RODRIGUEZ JUAN, 235248-236962

ARAGON piso 4 dormitorios, baño, aseo, armarios empotrados, calefacción individual, 4.200.000. entrada 2.100.000 facilidades. 224991-211242

PEDRO GARAU piso 1º 140 m² 2 dormitorios dobles, baño, aseo, cocina grande, amueblada, trastero sin gastos comunidad. 2.700.000. entrada: 1.500.000 facilidades. 224991-211242

CALVO SOTELO piso 2 dormitorios, baño completamente amueblado con electrodomésticos. 2.900.000. entrada: 1.400.000. facilidades. 224991-211242

TERRENO piso 3 dormitorios, gran sala comedor con chimenea, baño, aseo, cocina amueblada, soleado. 3.300.000. entrada: 1.650.000. facilidades. 224991-211242

HEROES DE MANACOR piso 4 dormitorios, baño, aseo, galería, cerámica, madera de norte. 3.800.000. entrada 1.500.000. facilidades. 224991-211242

HONDEROS 1º piso 4 dormitorios, baño, cocina amueblada. 2.600.000. entrada 1.100.000. facilidades. 224991-211242

HEROES DE MANACOR sobreático 150 m² 2 terrazas de 25 y 15 m², 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, cocina amueblada, galería cubierta, todo exterior, vistas al mar. 4.750.000. entrada. 2.000.000. facilidades. 224991-211242

FORTI piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada. 2.250.000. entrada 900.000. resto: 25.000. mensuales. 224991-211242

GENOVA Piso nuevo a estrenar, 2 habitaciones, baño y aseo, terraza muy soleada, buena vista. Ptas. 2.600.000. 40% firma contrato. Resto facilidades. FINCAS MAS 216946

ZONA AVENIDAS, Vendo piso, 3 habitaciones, baño, cocina completísima, terraza, galería. Precio: 4.000.000. Facilidades. FINCAS MAS 216947

ZONA RAFAL vendo 3º piso, 4 dormitorios, llaves en mano, cinco años de facilidades. QUETGLAS Tel. 224660

ZONA AVENIDAS, Vendo piso, 3 habitaciones, baño, cocina completísima, terraza, galería. Precio: 4.000.000. Facilidades. FINCAS MAS 216947

CERCA PLAZA HORNABEQUE Piso 3 dormitorios, calefacción central, teléfono. 3.000.000. - Facilidades. P-514. GABRIEL MAS INMOBILIARIA-221340

ZONA PLAZA PEDRO GARAU Primer piso 3 dormitorios, baño, sala comedor, terraza exterior, 2.300.000. Facilidades. P-513 - GABRIEL MAS INMOBILIARIA 221340

7 CASAS Y PISOS

TENIS ático, 1 dormitorio, baño, sala-comedor, terraza grande, cocina, amueblado, 3.050.000.- facilidades COMAMALA 298558.

SAN JOAQUIN piso 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina con despensa, 2.900.000.- facilidades 256664.

EL ARENAL, ático duplex totalmente amueblado y decorado, cinco dormitorios, comedor, cocina, 6.300.000. Facilidades. MONTIS. 212117.

AVENIDAS, espléndido piso a estrenar, cinco dormitorios 3 baños, acabados primera calidad, todo lujo. Precio: 7.500.000 Ptas. Facilidades. MONTIS 226725.

MARQUES DE LA CENIA, Pisos de lujo, 5 dormitorios, 4 baños, acabados de parquet y mármol, calefacción individual, garaje para cuatro coches, etc. MONTIS. 226725.

CAN PASTILLA, Piso chalet, tres dormitorios, comedor, cocina, baño, aseo. Precio: 5.500.000. Facilidades. MONTIS 226725.

OCASION Zona Bar Güel, 4 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, armarios empotrados, balcón, galería, suelo mármol. Precio 3.700.000. Contrato 1.500.000. Resto 13 años. OLIVER RAMIS. 212817.

ARAGON, Edificio Miret, magnífico piso, 4 dormitorios, suelo parquet, sala-comedor, cerámica, cocina completamente amueblada, dos baños, aseo, gran terraza, aire acondicionado, portero video. Precio. 5.800.000. Facilidades. OLIVER RAMIS. 212817.

AVENIDAS, ocasión, tres dormitorios, armarios empotrados, baño, aseo, cocina amueblada, sala-comedor. Precio 3.980.000. OLIVER RAMIS. 212817.

GENERAL RIERA, Ocasión piso y ático, 4 dormitorios, sala-comedor, cocina amueblada, calefacción. Precio 3.980.000. OLIVER RAMIS. 212817.

ZONA AVENIDAS, Ocasión piso 4 dormitorios, sala-comedor, baño, aseo, cocina amueblada. OLIVER RAMIS. 212817.

PROPIETARIOS Por gran demanda, necesitamos pisos en alquiler y venta. OLIVER RAMIS. 212817.

PISO C/ Hiedra, Rafal, 1 dormitorio doble, sala-comedor, baño, mucho sol. 1.100.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

VENDO PISO zona Fortí, amueblado, 2 dormitorios, sala-comedor, baño, terraza, lavadero, sin ascensor. 1.950.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

VENDO PISO C/ Héroes Manacor, 4 dormitorios, armarios, gran sala-comedor, cocina equipada, baño, aseo, terraza, pintado, empapelada. 3.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

MAGNIFICO PISO zona Via Alemania, nuevo a estrenar, 4 dormitorios, orientación Sur, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, cocina equipada, despensa, galería, terraza, calefacción. 5.200.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

PISOS zona Fortí, estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, terraza, lavadero. 3.950.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

FABULOSO PISO zona Plaza Pedro Garau, 4 dormitorios, sala-comedor, oficina, cocina equipada, gran sala-comedor, trastero, lavadero, mucho sol, 5.850.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

PISO Terreno, junto Bellver, 4 dormitorios, 2 baños, terraza, lavadero, decorado. 5.750.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294.

PISO 1º C/ Manacor, 5 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina equipada, gran terraza, lavadero, 7.000.000. Posibilidad cambio. Inmobiliaria OLIVAR 226687.

ARAGON (principio), pisos 4 y 5 dormitorios, 2 baños y aseo, calefacción, cocina equipada, aparcamiento opcional. 6.000.000.- y 7.200.000.- facilidades de pago. MARQUES. 223719.

FORTI: Superficie 142 m2. Cuatro dormitorios. Salón con chimenea. Cocina con despensa. Dos baños. 4.200.000. OLIVER OLIVER. 221347.

ATICOS: Rafal, Marqués Fuensanta, Aragón. Todas calidades y precios. OLIVER OLIVER. 221347.

PLAZA PARIS: Superficie 130 m2. Cuatro dormitorios dobles. Dos baños. Gran calidad. 4.475.000. OLIVER OLIVER. 221347.

JAIME III: Maravillosas vistas. Cuatro dormitorios. Calefacción y aire acondicionado. Superficie 217 m2. OLIVER OLIVER. 221347.

PISOS Y ATICOS: Todas zonas. Si quiere comprar, nosotros tenemos su piso. Inmobiliaria OLIVER OLIVER. Plaza Olivar, 1-2º 221347.

CASA SON SERRA, solar 550 m2. 5 dormitorios. 2 salas, terrazas, garaje 3 coches, cocina, baño. 7.500.000.- MARQUES. 210771.

PLAZA BAJA SON SERRA, 2 salas, chimenea, 2 dormitorios, cocina, cisterna, baño, jardín 300 m2. 4.300.000. Ptas. 2 años. MARQUES. 210771.

ZONA BLANQUERNA Casa señorial, 6 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, chimenea, salón, jardín, cocina grande. 7.500.000.- Ptas. 2 años. MARQUES. 210771.

ZONA AVENIDAS 4 y 5 dormitorios, 2 baños, cocina, sala-comedor con chimenea, dependencias, jardín. 5.000.000 y 8.500.000.- Ptas. MARQUES. 210771.

VENDO 4º piso sin ascensor, Aragón próximo Avenidas de 156 m2. 2.750.000. Otro estrenar Médico Darder 3 dormitorios, 2 baños, 3.200.000. ALEXI. Alejandro Rosselló, 32. 460818.

GENERAL RICARDO ORTEGA recibidor, 3 dormitorios, armarios, baño completo, salón comedor, cocina amueblada con despensa, ascensor. 2.400.000, facilidades. CANET. 226156.

SON ESPANYOLET ático 4 dormitorios, 2 baños, terrazas vistas. 3.250.000. Tel. 212540.

RAFAL PRIMER piso sin ascensor, 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 2.200.000. Entrada 1.000.000. resto a convenir. Tel. 212540.

JUAN CRESPI 4 dormitorios, baño, aseo, 130 m2. 3.850.000, facilidades. Tel. 212540.

BLANQUERNA piso amplio tres dormitorios dobles, baño completo, salón comedor, cocina amueblada, despensa, galería, todo exterior, mucha luz. 2.800.000, entrada 800.000 resto convenir. COMAMALA. 298558.

ATICO SANTA CATALINA estrenar, tres dormitorios, baño grande, cocina, grande, salón comedor, terraza 16 m2, aparcamiento opcional, 3.800.000 facilidades. COMAMALA. 298558.

BALMES piso tres dormitorios dobles, baño completo, salón comedor, cocina amueblada, todo exterior. 2.850.000, facilidades. COMAMALA. 298558.

CALLE ARAGON ático tres dormitorios, armarios empotrados, dos baños completos, cocina amueblada, salón comedor grande, calefacción individual, terraza 17 m2, vista despejada, 4.500.000, facilidades. COMAMALA. 298558.

ZONA ARQUITECTO BENSASSAR piso estrenar, 117 m2 cuatro dormitorios, baño, aseo, salón comedor, terraza, cocina, despensa, galería. 3.350.000 facilidades. COMAMALA. 298558.

PISO MARQUES FUENSANTA totalmente amueblado y equipado, 3 habitaciones, baño completo, sala-comedor, orientación sur techo plaqueta y paredes enmoquetadas, facilidades a convenir. Tel. 271422.

OCASION piso amplio, zona Blanquerna, 4 dormitorios, dos baños, sala-comedor, chimenea, cocina, galería. 1.500.000 entrada, resto convenir. Tel. 271422.

8 TRASPASOS

TRASPASO LOCAL Comercial junto calle Sindicato, 230 m2, aproximadamente, alquiler bajo. Precio 2.500.000.- ptas. OLIVER MATEU. tel. 210640.

ZONA APUNTADES traspaso barra americana, en pleno funcionamiento y completamente equipada. Precio muy interesante. IMALBA. 214910-11.

TIENDA COMESTIBLES familiar, buena situación, traspaso 950.000 ptas. género incluido alquiler 9.000 ptas. MAS. 216947.

ARENAL Pub con permiso piano, 2 barras, 2.700.000 facilidades. FINCAS MAS. 216946.

ZONA PLAZA SERRALTA traspaso o vendó bar, totalmente equipado. Precio interesante. BLANES. 226722.

TRASPASO BAR zona Cala Mayor, equipado, primera fila. 1.600.000. MASSIP. 211796.

TRASPASO licorería, zona Calvo Sotelo, precio interesante. MIR. Tel. 255327.

SE TRASPASA peluquería en Can Pastilla completamente equipada, zona privilegiada, alquiler bajo. Tel. 271422.

HAMBURGUESERIA platos combinados para llevar, totalmente equipada. Ptas. 1.200.000. FINCAS MAS. 216947.

CARNECERIA y tienda comestibles con vivienda, totalmente equipada. Precio 2.800.000 ptas. Alquiler 2.000 ptas. facilidades. FINCAS MAS. 216946.

URGENTE

COMPRAMOS terreno con casa de aperos tipo mallorquín, máximo 25 Km. de Palma. Precisamos chalets y pisos para nuestros clientes. Gestión rápida. Ofertas al Tel. 226156 CANET. Agencia Inmobiliaria.

UNA SOLUCION PERFECTA PARA VIVIR CON SEGURIDAD

- Zona alta Avenidas
- Pisos de categoría superior completamente terminados
- 3, 4 y 5 dormitorios. 2 y 3 baños.
- Maravillosas vistas
- Aparcamiento propio
- Financiación hasta 10 años

edificio urbe palma

Información y venta en:
Avda. Conde Salent, 22-3.º. Tel. 201111

EN SON ARMADANS

- Pisos de calidad.
- Pequeña comunidad.
- Llaves en mano.
- Horas de visita: de 10 a 13 y de 4 a 6, sábados de 10 a 13 y domingos de 10 a 12, o bien concertar hora teléfono: 25.05.23.

Situación e informes:
C/ Almirante Cervera, 17.

VENDO ATICO «EDIFICIO SOMETIMES PARK»

(Primera línea), 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, cocina completamente amueblada, salón comedor, 2 terrazas, vista al mar, 6.000.000 ptas.
RODRIGUEZ JUAN. 235248-236962

PLAZA BAJA SON ARMADANS, 4 dormitorios, sala comedor, cocina, despensa, baño, sitio muy tranquilo, 1.850.000 contado IMALBA 214910-11

ATICOS SANTA CATALINA C/. INDUSTRIA: orientación Sur, 3 dormitorios, terraza 36 m2., vistas maravillosas. Precio contado 4.250.000.
C/. CERVANTES, 3 dormitorios dobles, terraza 30 m2., Precio: 3.000.000.
C/. CERVANTES, 4 dormitorios, baño, aseo, decorado, amplias terrazas Precio: 5.500.000.
ZONA TENIS: excelente calidad, 1 dormitorio doble, baño completo, grandes armarios, garaje opcional, etc. Precio 3.500.000.

FINCAS VAQUER. 230740-235629.

ENTRADA 350.000 Ptas. (EN CONSTRUCCION)

VIVERO PISOS Y ATICOS 3 y 4 DORMITORIOS

- PROTECCION OFICIAL
- TRANQUILOS Y SOLEADOS
- FACILIDADES 15 AÑOS

INFORMA Y VENDE INM. MONTIS
C. C. LOS GERANIOS
EDIF. OLIVAR 3º E. TELFS. 212117 - 226725
PALMA

bolsa inmobiliaria INMUEBLES, PARTICULARES Y CONSTRUCTORAS

1 SOLARES Y TERRENOS

PORTALS NOUS Solares de 500 m2 con permiso de edificación a 200 m. de la playa. 4.000 m2. Tel.: 211746-217822.

SE VENDEN SOLARES a 1.000 pts m2, en Cala de Bau San Antonio Ibiza. Frente hotel Pinet Playa. Tels. 261863-266929.

SOLAR COSTA DEN BLANES 1.100 m2 completamente plano. Tel.: 211746.

VENDO SOLAR Bahía Grande entrada a convenir. Resto 10.000 Ptas. mensuales. Tel. 217822.

SE VENDE solar en Bendinat 2ª línea del mar, buenas vistas con facilidades. Tel. 223322.

VENDO SOLAR en Cas-Sabones en Palma Nova 1.358 m2 permiso obra aprobado. Tel. 680422 de 9 a 5 horas.

VENDO 2 solares Portals Nous. Tel. 675752.

PARTICULAR vende solar 530 m2 en Urb. Rafal Nou. Inf.: Tel. 245109.

PARTICULAR vende terreno 4.000 m2 con casita aperos a 5 Kms. Alcudia. Tel. 245109.

COLONIA DE SAN PEDRO vendo 40.000 m2, primera línea. Teléfono 203480.

EN PORTALS NOUS solar de 730 m2. 1.450.000 Ptas. Facilidades. D. LLABRES A.P.I. Telf. 410500.

2 LOCALES Y DESPACHOS

PARTICULAR alquila despacho estrenar, decorados, varios negocios. Torre Mallorca. Via Alemania. 1 despacho 8.000 pts. 2. 15.000. 3. 18.000. Tel. 295712.

SE VENDE o se alquila espléndido local comercial a estrenar 137 m2 solo dos columnas, apto para cualquier negocio o entidad bancaria. Cinco puertas grandes (todo escaparate) dos aseos, esquina dos calles. Villalonga y Despuig. Sta. Catalina. Venta 60.000 ptas. m2 Alquiler 60.000 ptas mensuales. Tel. 233962 (mañanas).

POR TENER que ausentarme vendo local con negocio, dedicado a papelería, venta de objetos de escritorio, prensa nacional y extranjera, servicio fotocopias. Zona playa de Palma, a 150 m. del mar. Buena clientela, abierto todo el año. Informes al Tel. 266892.

VENDO LOCAL zona Calatrava con sótano, acceso dos calles. 235763.

APARCAMIENTO Mercado de San Fernando, razón 277250 de 8 a 15. Tuores.

SE VENDE local 120 m2 útiles, más 12 m2 patio-jardín, zona avenida San Fernando. Precio muy interesante. Tel. 274409, 6-8 tarde.

EN CALLE de 1º se vende local de 1700 m2 único en Palma. Buen precio y facilidades. Para informes. 237111.

EN PASEO DE MALLORCA se vende local toda la planta 300 m2 3 escaleras. Informes. Tel. 237112.

SE VENDE calle Herrería, bar, local con vivienda. Informes. 237112.

PROFESIONALES vendo entresuelo 300 m2, a 100 m. de nuevos juzgados, 10 años facilidades. Tel. 254047, Sta Mery.

VENDO O PERMUTO local comercial 340 m2 con aparcamientos pisos, solar o finca rústica. Tel. 254047, Sta. Mery.

DIRECTAMENTE DEL PROPIETARIO

Se vende o alquila amplio local fabuloso situado formando chaflán con Pza. García Orell y las calles Nicolás de Pax y Uetam. Informes 262223 - 261698

DISPONEMOS DE PISOS Y ATICOS

en venta en toda Palma, de todos los precios y condiciones.
¡Consútenos!

JIMENEZ ALVAREZ
Agencia Inmobiliaria

Arquitecto Forteza, 25, C. Bajos
Telf. 203962

3 FINCAS

PROMOCIONARIA o impulsaría urbanización, parcelación rústica, finca, etc. soy entendido en publicidad, marketing y organización. Solo cobraría en especies. Llamar a horas no laborables al Teléfono 238773.

LA RAPITA vendo 2.000 mts. con vivienda, luz. Tel. 650901.

LLUCHMAYOR 1/2 cuarterada arbolada. Buena tierra, 425.000. Facilidades. Tel. 263691.

LLUCHMAYOR. Vendo terreno 2.000 m2. con una casa de madera prefabricada con lavabo y W.C., aljibe 50.000 l. y casita aperos. Razón Tel. 210127.

SA RAPITA. Disponemos solares, apartamentos, chalets, todo precio. 210322.

LLUCHMAYOR Finca 6 cuarteradas, casa, dependencias animales, cultivos, cercada 210322.

S'ARANJASA. Parcelas 3.300 mts. agua, electricidad, cultivo. 1.900.000. Convenir. 210322.

RANDA CASA REFUGIO. Dentro pinar, vistas, 2 dormitorios, baño, chimenea, 4.000 mts. Cultivo, frutales. 2.800.000. Convenir. 210322.

FINCA, 7 cuarteradas. ARENAL-LLUCHMAYOR cercada, cultivo, pinar, carretera asfaltada. 5.500.000. Convenir. 210322.

SA RAPITA. Ocasión chalet estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, garage, chimenea. 4.800.000. 210322.

MONTEUIRI, 2.000 mts. terreno con casita. 1.000.000. 210322.

A 26 KMS. PALMA vendería finca de labor de unos 6.000 mts. con muchos árboles y algunas encinas, casita rústica de piedra y cisterna de agua, linda con camino asfaltado. Precio 850.000 pesetas. Tel. 660114.

CONSELL vendo caseta de campo 2 dormitorios, sala, comedor, cocina, con agua. Tel. 212109.

CAMINO BUÑOLA Km. 7, vendo 3 cuarteradas, 1 año facilidades. Tel. 212109.

S'ARANJASA parcelas 3.300 mts. agua, electricidad, cultivo. 1.980.000, convenir. 210322.

SA RAPITA disponemos solares, apartamentos, chalets todo precio 210322.

ALGAIDA finca 10.000 mts. pinar, cultivo, permiso edificación, 1.000.000, facilidades. 210322.

SANCELAS finca 3 cuarteradas, pinar, cercada, casita. 2.800.000. Convenir. 210322.

CERCA ARENAL rústica 7 cuarteradas, cultivo, pinar, buen acceso. Facilidades. 210322.

LLUCHMAYOR finca 2 cuarteradas, casa, agua, cercado, frutales, convenir. 210322.

LLUCHMAYOR vendo 2.500 m. vallado frutales, casa 6 x 8, motor agua y motocultor 1.500.000. Tel. 460356 Preguntar Sr. Baeza.

4 ALQUILERES

SE ALQUILA piso amueblado temporada, en el Arenal. Tel. 263914 de 14 horas a 16 horas.

SE ALQUILA habitación 31 Diciembre doble con baño independiente baños, tardes. 296247.

Pº MARITIMO particular alquila por temporada apartamento amueblado y equipado primera línea, 2 dormitorios, baño, salón comedor, cocina, baño, terraza, edificio con piscina. Tel. 213970 (Excepto sábados y domingos).

ALQUILO nave Polígono la Victoria de 500 m2. Informes. Tel. 464200.

BUSCO Piso sin muebles para salón masajes, pago alquiler alto. Tel. 224552.

PARTICULAR alquila despachos o consultorios decorados Torre Mallorca, 1 despacho 8.000 ptas. 2.150.000. 295712.

PASEO MARITIMO un dormitorio, vista al mar. Piscina. 21.000 Ptas. D. LLABRES A.P.I. Tel. 273494.

MURO HUERTO preciosa finca 7 curtones, pozo mucha agua, acceso asfaltado, casa para reformar, precio 1.800.000. Tel. 293127.

RUSTICA 517 cuarteradas casa señorial huerto, agua abundante. Tel. 227077.

RUSTICA 914 cuarteradas casa medievales 5 manantiales, huerto. Tel. 227077.

RUSTICA 90 cuarteradas, casas, agua abundante, mucha caza. Tel. 227077.

ESPORLAS 10 cuarteradas pinar y almendral, casa reformable. Tel. 227077.

LLUCHMAYOR 2 cuarteradas almendros, casa muy cerca pueblo. Tel. 227077.

LLUCHMAYOR rústica toda extensión, en diferentes zonas pueblo. Tel. 227077.

PORTEL 10.000 m2 pinar y labor, casita cisterna. Tel. 227077.

CALVIA casa 6 dormitorios, dos baños, aseó, garaje con 1/2 cuarterada maranjos. Tel. 227077.

CALVIA 6 cuarteradas almendros a 15 kilómetros Palma. Tel. 227077.

MURO huerto 9 cuarteradas casas riego aspersión, naranjos. Tel. 227077.

CAMPANET casa 3 dormitorios, sala cocina, jardín 1.000.000. Tel. 227077.

VENDO HUERTO 7 km. Palma, lindante carretera casa grande, grandes almacenes, molino, motor todo en buen estado, garantizamos inversión 11.000.000 ptas. pago rápido. Tel. 223633.

ARTA. Finca 100 cuarteradas con casas payés, Monte, almendros Olivar. Caza. 18.000.000. Facilidades. 462716.

ARTA. Rústica, ocho cuarteradas. Agua, casas payés. Secano y regadío. Precio a convenir. 462716.

FINCA RUSTICA a 4 km. de Palma, se vende con buen precio y facilidades. Informes Tel. 237112.

VENDO 4 cuarteradas carretera Arenal-Lluchmayor km. 16, almendros, ideal para chalet. Tel. 260001.

VENDO GRANJA CERDOS cerca Campos Tel. 460795 de 20 a 22.

A 12 KM. PALMA y 3 km. Arenal, vendo parte de finca rústica desde 7.000 m hasta 15.000 m. con agua y electricidad buena vista, posibilidad teléfono. Tel. 250031 de 13'30 a 15 horas y 20'30 a 22 horas.

EN CARRETERA POLLENSA urbanización Crestaix, vende 2.000 m2 con casita 2 dormitorios, aseó, comedor, cocina, jardín, estanque, bosquecillo. 2.700.000. 204411 mañanas.

ZONA INCA 36 cuarteradas tierra buena poblada de almendros frutales, casas y dependencias animales, cisterna, aljibe, electricidad, todo llano. Tel. 540715, abstenerse intermediarios.

ALCUDIA cuatro cuarteradas tierra muy buena, con higueras. Tel. 540715.

VENDO finca rústica. Tel. 216941 de 10 a 1.

SE ALQUILA apartamento amueblado, 1 dormitorio, comedor, terraza: 15.000. MONTIS. 226725.

FORTIS piso amueblado 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, aseó 20.000. MONTIS. 212117.

BUSCO PLANTA BAJA para alquilar Tel. 273525.

ALQUILO bar-cafetería en Can Picafort, bien situado mobiliario completo Tel. 527020-527003.

ALQUILO nave 320 m2 polígono la Victoria. Tel. 242947.

BUSCO piso sin muebles de 3 habitaciones. Tel. 262403.

ALQUILO piso sin muebles, zona Cruz Roja, 4 dormitorios, baño, aseó. Tel. 292331.

PLANTA BAJA bien amueblada con teléfono. Rafael. Tel. 202937.

SE ALQUILA temporada, estudio amueblado, zona Cala Mayor, gasto agua incluido 10.000 ptas. Tel. 215971.

ALQUILO cuarto piso, 2 habitaciones, 10.000 ptas. mensuales. Informes Reyes Católicos, 146-1º.

ALQUILO S. Atico, sin muebles, por 14.000 ptas. Tel. 236205.

ALQUILO apartamento sin muebles por 13.000. Tel. 236205.

PARTICULAR alquila apartamento amueblado nuevo, informes C/ Colliure N.º 2. 1º. Tel. 250638-255873.

ALQUILO estudio amueblado, Calamayor zona Marivent, 6ª planta, vistas al mar. Tel. 227687.

SE ALQUILA chalet en Ca'n Pastilla La Ribera. Tel. 291595.

SE ALQUILA sala de gimnasia para Artes Marciales o Gimnasia masculina. Tel. 235247.

ALQUILO piso amueblado, 4 habitaciones, sala comedor, cocina, baño, terracita. Tel. 461407.

ALQUILO pequeña vivienda 20 kms. Palma junto carretera Manacor, un mes 10.000 pts 6 meses a 5.000 pesetas. Tel. 255491.

SE ALQUILA en Arenal piso gran terraza, vista mar y pinos 3 dormitorios, informes: 212901.

ALQUILO chalet, lujo con muebles 3 dormitorios, piscina 6 kilómetros del Arenal en la costa, temporada de verano. Informes Tel. 276342-275775.

SE ALQUILA bar restaurante en Palmañola o se vende baratísimo con facilidades. Informes Tel. 237112.

CALA GAMBA se alquila chalet amueblado, 3 dormitorios, teléfono, calefacción, jardín, garaje. Teléfono 260001.

ALQUILO apartamento amueblado en Paseo Marítimo Confortable Buena vista. Tel. 237025.

ALQUILO apartamento amueblado en Edificio Neptuno. Tpl. 237025.

BUSCO APARTAMENTO 1 dormitorio Ca'n Pastilla - Arenal. Tel. 264250. Srta. Hernández, de 8 h. a 10 mañanas.

TRAVESIA AVENIDAS piso sin muebles, 4 dormitorios, 20.000 pesetas. Teléfono 212290.

SON ARMADANS piso sin muebles, 3 dormitorios, 20.000 pesetas. Teléfono 212290.

PORTO PI estudio amueblado, 12.000 pesetas. Velázquez, 8. Teléfono 212290.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER APARTAMENTOS POR DIAS O POR MESES

En apartamentos Gomila alquilamos apartamentos para 2 y 4 personas.

Precios económicos

Informes C/ Bellver, 6 (Cerca Pza. Gomila) Tel. 281812

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

ALQUILER CHALETS

ENTRE SAN JORDI Y S'ARANJASA vendo chalet completamente amueblado, planta baja y piso, garaje, grandes terrazas, jardines piscina equipada, barbacoa, teléfono, con 18 mil m2 terreno, muchos árboles frutales, mucha agua dulce, riego aspersión, dependencias para animales y preciosas vistas panorámicas. Precio 17.500.000. Tel. 298060 y 267878.

SA RAPITA ocasión, chalet estrenar 4 dormitorios, 2 baños, garaje, chimenea. 4.800.000. 210322.

BAHIA GRANDE vendería chalet de 4 dormitorios y dos baños, comedor con chimenea casita amueblada, garaje solar completamente vallado, precio 6.500.000. Tel. 660114.

PORTO COLOM vendo semi-chalet o ático a estrenar, 3 dormitorios, terrazas con vistas al mar 100 mts. playa. 5 años facilidades. Tel. 463744.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

AVENIDAS piso magníficamente amueblado, 4 dormitorios, 2 baños, soleado. 212945.

SANTA PONSA apartamento chalet amueblado 3 dormitorios, 2 baños, jardín. 212945.

MARAVILLAS planta baja amueblada, 4 dormitorios, teléfono, jardín. 212945.

SON MATIAS apartamento amueblado 2 dormitorios dobles, terraza, piscina. 212945.

INMOBILIARIA necesita alquiler y venta de todas clases. Av. Argentina, 45. Tel. 280882.

ALQUILO dos despachos calle San Nicolás. Tel. 223511 mañanas.

EL TERRENO apartamento amueblado a estrenar, 1 dormitorio, comedor, terraza, 16.000 ptas. MONTIS. 212117.

SON ARMADANS apartamento amueblado, 1 dormitorio, comedor, terraza: 15.000. MONTIS. 226725.

FORTIS piso amueblado 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, aseó 20.000. MONTIS. 212117.

BUSCO PLANTA BAJA para alquilar Tel. 273525.

ALQUILO bar-cafetería en Can Picafort, bien situado mobiliario completo Tel. 527020-527003.

ALQUILO nave 320 m2 polígono la Victoria. Tel. 242947.

BUSCO piso sin muebles de 3 habitaciones. Tel. 262403.

ALQUILO piso sin muebles, zona Cruz Roja, 4 dormitorios, baño, aseó. Tel. 292331.

PLANTA BAJA bien amueblada con teléfono. Rafael. Tel. 202937.

SE ALQUILA temporada, estudio amueblado, zona Cala Mayor, gasto agua incluido 10.000 ptas. Tel. 215971.

ALQUILO cuarto piso, 2 habitaciones, 10.000 ptas. mensuales. Informes Reyes Católicos, 146-1º.

ALQUILO S. Atico, sin muebles, por 14.000 ptas. Tel. 236205.

ALQUILO apartamento sin muebles por 13.000. Tel. 236205.

PARTICULAR alquila apartamento amueblado nuevo, informes C/ Colliure N.º 2. 1º. Tel. 250638-255873.

ALQUILO estudio amueblado, Calamayor zona Marivent, 6ª planta, vistas al mar. Tel. 227687.

SE ALQUILA chalet en Ca'n Pastilla La Ribera. Tel. 291595.

SE ALQUILA sala de gimnasia para Artes Marciales o Gimnasia masculina. Tel. 235247.

ALQUILO piso amueblado, 4 habitaciones, sala comedor, cocina, baño, terracita. Tel. 461407.

ALQUILO pequeña vivienda 20 kms. Palma junto carretera Manacor, un mes 10.000 pts 6 meses a 5.000 pesetas. Tel. 255491.

SE ALQUILA en Arenal piso gran terraza, vista mar y pinos 3 dormitorios, informes: 212901.

ALQUILO chalet, lujo con muebles 3 dormitorios, piscina 6 kilómetros del Arenal en la costa, temporada de verano. Informes Tel. 276342-275775.

SE ALQUILA bar restaurante en Palmañola o se vende baratísimo con facilidades. Informes Tel. 237112.

CALA GAMBA se alquila chalet amueblado, 3 dormitorios, teléfono, calefacción, jardín, garaje. Teléfono 260001.

ALQUILO apartamento amueblado en Paseo Marítimo Confortable Buena vista. Tel. 237025.

ALQUILO apartamento amueblado en Edificio Neptuno. Tpl. 237025.

BUSCO APARTAMENTO 1 dormitorio Ca'n Pastilla - Arenal. Tel. 264250. Srta. Hernández, de 8 h. a 10 mañanas.

TRAVESIA AVENIDAS piso sin muebles, 4 dormitorios, 20.000 pesetas. Teléfono 212290.

SON ARMADANS piso sin muebles, 3 dormitorios, 20.000 pesetas. Teléfono 212290.

PORTO PI estudio amueblado, 12.000 pesetas. Velázquez, 8. Teléfono 212290.

PASEO MARITIMO apartamento amueblado, 2 dormitorios, 30.000 pesetas. Teléfono 212290.

SON DURETA apartamento amueblado, un dormitorio doble, 16.000 pesetas. Teléfono 212290.

COLONIA SANT JORDI alquila piso amueblado verano y apartamento. Tel. 655257.

EN TERRENO alquila apartamento 18.000 Ptas. estudio 13.000 Ptas. Tel. 230365.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 290672 Sr. Guillermo.

PORTO COLOM alquila apartamentos. Bajos ó 1er piso, 3 dormitorios, vistas al mar, 100 mts playa. Tel. 463744.

ALQUILO CHALET Cala Santanyí, junio julio, septiembre de 1 a 6. 282972.

PARTICULAR alquila piso grande amueblado, antiguo centro Palma, con gran terraza, con vistas, 3 dormitorios, baño, lavadora automática 25.000 Ptas. Tel. 217381.

PARTICULAR alquila piso zona Son Dureta, tenis, 21 mil amueblado, 3 dormitorios. Tel. 233703.

PARTICULAR alquila local 120 m2, cerca Triquet. 19.000 Ptas. Teléfono: 463232.

PARTICULAR alquila piso completamente equipado, primera línea mar, Playa Moreya. De mayo a septiembre. Meses y precio a convenir. Tel. 263232.

SON VERI chalet y apartamento de 3 a 4 dormitorios terrazas con vistas. 221202.

PARTICULAR alquila apartamento amueblado muy cerca Plaza Gomila. 294672. Llamar de 2 a 6.

EUSEBIO ESTADA piso amueblado, 1 dormitorio, comedor, cocina, baño, aseó y teléfono. MONTIS 212117.

MAGALLUF apartamentos amueblados, 1 y 2 dormitorios, terraza, buenas vistas. MONTIS 226725.

ALQUILO apartamento amueblado. Arenal, cinco camas, mayo-octubre. Llamar de 3 a 8 tarde. 216703.

ALQUILO PISO nuevo amueblado. 18.000, terraza vistas. Son Español. 292387-251213.

SAN AGUSTIN alquila apartamento amueblado, 3 dormitorios dobles, 2 baños, gran salón comedor con terraza, parking, piscina, vista al mar y montaña. Tel. 227882.

SANTA PONSA. Particular alquila apartamento 2 dormitorios 1ª línea mar, por temporada. Tel. 241608 de 9 a 12.

ALQUILO piso zona Juan Alcover, tres dormitorios, salita, TV, salón comedor, cocina completa lavadora, 25.000 Ptas. Tel. 237525 de 20.00 a 22.00 horas.

PARTICULAR alquila ático amueblado, un dormitorio doble. Sin niños. Zona Son Armadans. Tel. 237769. Inútil sin referencias.

ALQUILO piso amueblado Porto-Pi, junto Torre Peraires. Tel. 400133.

PASEO MARITIMO apartamento amueblado, 2 dormitorios, 30.000 pesetas. Teléfono 212290.

SON DURETA apartamento amueblado, un dormitorio doble, 16.000 pesetas. Teléfono 212290.

COLONIA SANT JORDI alquila piso amueblado verano y apartamento. Tel. 655257.

EN TERRENO alquila apartamento 18.000 Ptas. estudio 13.000 Ptas. Tel. 230365.

SE ALQUILA planta baja en S'estanyol para temporada de verano. Informes al teléfono 212248 ó 29067

BALEARES, miércoles, 6 mayo 1981

7 CASAS Y PISOS

ARENAL piso 4 dormitorios, 2 baños, terraza, galería, cerca playa. 3.500.000. 210322.

ARENAL planta baja estrenar, 3 dormitorios, baño, 2 patios, armarios empotrados, cerámica, 3.300.000, convenir 210322.

RAFAL NOU piso 4 dormitorios, baño, terraza, 1.700.000, convenir 210322.

CENTRO PALMA pisos lujos 175 m. estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción, 5.300.000. Facilidades 210322.

ARENAL piso estrenar 3 dormitorios, baño, aparcamiento, trasero, 3.650.000. Entrada 800.000, resto 12 años 210322.

ZONA AVENIDAS piso lujos 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, armarios empotrados, 3.900.000, facilidades 12 años 210322.

CA'S CAPITA piso 3 dormitorios, baño, trastero, galería, parquet, despensa, 1.600.000. 210322.

GENERAL RIERA ático amueblado 2 dormitorios, terraza, 1.950.000, entrada 800.000, resto 25.000. 216415.

FORTI estrenar 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, 3.100.000, entrada 1.200.000, resto 30.000, mensuales 216415.

CHAPLIN piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 3.000.000, entrada 1.300.000, resto 10 años 216415.

CRUZ ROJA piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 2.900.000, convenir 216415.

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR pisos lujos 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, aparcamiento incluido, 4.150.000, mensualidades 25.000 216415.

AVDA. SAN FERNANDO piso 4 dormitorios, 2 baños, terraza, cocina amueblada, 2.164.15.

PARTICULAR vende 2º piso en urb. Rafal Nou. Informes. Tel. 245109.

ATICO PLAZA OBISPO BERENGUER de Palou, 4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, sala y terraza decorada, aparcamiento opcional. Tel. 213833 de 3 a 6.

CAN PASTILLA muy cerca playa directamente del constructor, pisos tres dormitorios dobles, armarios empotrados, sala comedor con chimenea, cocina, garaje privado, desde 5.300.000. Tel. 292838-263810.

ZONA HIPER 1º piso 3 dormitorios dobles, salón comedor, cocina, baño, gran terraza cubierta hasta mitad, 2.100.000 contado. Tel. 293106, horas comercio.

VENDO CALLE SINDICATO 3º piso, tres dormitorios, salón y comedor, cocina amueblada, baño completo, tomas de calor negro, terraza muy soleada, coladuría y trastero. 3.000.000. Facilidades. 233388.

EN C/ REYES CATOLICOS usado, 3 dormitorios, mucho sol 2.100.000 ptas. 700.000 entrada y 12 años. D. Llabrés A.P.I. Tel. 273494.

EN SON ROCA usado 3 dormitorios, baño, 1.475.000 ptas. facilidades D. Llabrés A.P.I. Tel. 273494.

EN SON OLIVA a estrenar buen piso, 3 dormitorios, baño y aseo, mucho sol, 2.800.000 ptas. D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

C/ HEROES DE MANACOR buen piso usado, 3 dormitorios, baño completo, mucho sol, 2.900.000 ptas. facilidades D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

VENDO ATICO usado zona Pso Mallorca, 3 dormitorios, terraza y mucho sol, 2.625.000 ptas. D. Llabrés A.P.I. Tel. 244925.

EN CRR. VALDEMOSA buen piso 4 dormitorios, 2 baños, aparcamiento, mucho sol, 6.500.000 ptas. facilidades D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN C/ HEROES DE MANACOR 140 m. 2 3 dormitorios dobles, baño y aseo, 3.850.000 ptas. Facilidades. D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN EL MOLINAR a estrenar, 3 dormitorios dobles, baño y terraza, 3.550.000 ptas. Facilidades D. Llabrés A.P.I. tel. 273494.

EN C/ DRT. ANDRES FELIU 1º 4 dormitorios, baño y aseo, 3.150.000 ptas. 500.000 entrada y 20.000 mensuales. D. Llabrés A.P.I. Tel. 244925.

EN PORTO PI 6º piso a estrenar, 3 dormitorios, baño y aseo, terraza y aparcamiento 4.850.000 ptas. facilidades. D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN C/ TTE. TORRES a estrenar, 4 dormitorios, baño y aseo, 4.200.000 ptas. Facilidades D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN C/ DRT. ANDRES FELIU, 4 dormitorios, baño y aseo 3.150.000 ptas. 500.000 entrada y 20.000 mensuales. D. Llabrés A.P.I. Tel. 273494.

EN EL RAFAL a estrenar 3 dormitorios, baño, sol 2.800.000 ptas. facilidades. El Rafal usado 3 dormitorios, 1.800.000 ptas. D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN ZONA PEDRO GARAU 3 dormitorios, baño, cocina con muebles, 2.650.000 ptas D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

EN EL VIVERO a estrenar, 3 dormitorios, baño, mucho sol, 2.700.000 ptas. D. Llabrés A.P.I. Tel. 273494.

EN EL MOLINAR usado buen estado, mucho sol, 3 dormitorios, baño, 1.925.000 ptas. facilidades D. Llabrés A.P.I. Tel. 410500.

SE VENDE planta baja esquina 100 m. 2 zona Av. Argentina, 2.600.000 ptas. grande, facilidades 280882.

VENDO CASA ANTIGUA reformada, seis dormitorios, cuatro baños aseo, comedor, dos salones, despacho, cocina office, 9.000 mts. de terreno, a 3 Km. de Avenidas 285502.

VENDO Piso en Santa Catalina, buena orientación, tres dormitorios, totalmente decorado, teléfono, etc. 3.500.000 pts. 252044.

VENDO Piso zona Forti, tres baños, dos baños, orientación sur, cocina amueblada y con despensa 120 m. 2. 4.500.000 pts. 252044.

VENDO Piso zona Hiper a estrenar, tres dormitorios, baño, aseo, armarios empotrados, etc. 3.000.000 pts. 252044.

VENDO piso en zona principio General Riera a estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, armarios, cocina amueblada y con despensa, calefacción parking opcional. 5.000.000 252044.

PARTICULAR vende piso lujos 180 m. 2 C/ Aragón Completamente amueblado Tlf. 231012.

VENDO piso Rafal a estrenar. 2.600.000 Pts Tel. 262671.

VENDO piso zona 31 Diciembre, 4 dormitorios y demás comodidades 3.250.000. Teléfono 294642.

GRAN PROMOCION en venta de pisos zona Son Español, muy cerca de colegios, frente a Son Dameto, da entre calles Empezamos ya, un buen momento para escoger bien y con buenas facilidades Tel. 236205.

ATENCIÓN NOVIOS Promoción de pisos recién empezados. Recibidor, sala-comedor, 2 habitaciones, 1 baño y galería. 2.450.000. Entrada 400.000, mensuales 15.000 durante obra, entrega llaves 300.000. Entre en 1982. Venta de pisos en el Terreno llaves en mano por 700.000 de entrada, resto convenir. Venta de apartamentos llaves en mano por 1.450.000. Entrada 400.000. Resto convenir. semiexterior, 2 habitaciones, aseo, cocina, comedor. Vendo aparcamientos calle Soldado Cífre. por 375.000. Facilidades Tel. 236205.

VENDO MAGNIFICO PISO
200 m2. aparcamiento doble Edificio Mirret. C/ Aragón.
Trato directo. Tel. 295266.

Calle Jaime II
Vendo 2º piso
3 dormitorios, comedor y salón recibidor
cocina gas ciudad,
Particular. Precio:
1.550.000 ptas. Tel. 237006.

CAMBIO PISO
20 m. Paseo Mallorca C/ Ibiza. 148 m2. Por casa rústica máximo 20 kms. de Palma, preferible zona Norte. Casa habitable, luz y agua tierra, cultivo y algo de bosque. Tel. 214728. Sólo mañanas.

PISOS DE LUJO A ESTRENAR
Zona Pedro Garau C/ A. Aspargo nº 11
PISO 6º 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, cocina con office, 5.850.000, ATICO 3 dormitorios, 2 baños, 190 m. 2 de terraza, 6.500.000. APARCAMIENTO opcional. 25% entrada, resto en 3 años. Tel. 211294

EL TORO

El murmullo de las olas le despertarán cada mañana. Espacios libres, amplios jardines con pinos y zonas de juegos para niños, para residir con la mayor tranquilidad y el máximo confort, finca cerrada con portero automático. Y un sinfin de ventajas al servicio de su bienestar. Apartamentos de 2 y 3 dormitorios, suelos de cerámica, cocinas amuebladas, armarios empotrados, construcción de gran calidad y «Facilidades según sus conveniencias».

Le informarán en:
NASA C/ Ramón y Cajal, 14
Tl. 237111-12
de 9.30 a 14 y 16 a 29 h.

Zona Plaza Olivar
entresuelo vendo
2 dormitorios
comedor completamente amueblado.
Particular.
Precio 1.200.000 ptas.
Tel. 237006

MUEBLES J. MUT
OFERTAS PERMANENTES en comedores, dormitorios, trasillos, etc. Precios económicos. Facilidades.— C/ Curtixo, 19 Viviero. Frente Vivientes V. de Lluch. Tel. 274856.

EN CA'N PICAFORT
Directamente del constructor. Pisos 3 dormitorios. Situación privilegiada, en primera línea. Facilidades hasta 3 años
INFORMES: Paseo Mallorca, 16 - Entlo. C. Tels. 225842 -223749 Palma de Mallorca

EN SON ARMADANS
—Pisos de calidad.
—Pequeña comunidad.
—Llaves en mano.
—Horas de visita: de 10 a 13 y de 4 a 6, sábados de 10 a 13 y domingos de 10 a 12, o bien concertar hora teléfono: 250523.
Situación e informes: C/ Almirante Cervera, 17.

8 TRASPASOS

ARENAL Se traspasa Bar Cafetería razón en el mismo local, calle María Antonia Salvá, Nº 17 altura balneario Nº 9.

TRASPASO BAR en Son Roca C/ Cabo Enderrocet, nº 8. 200 m2 local, 200 m2 sótano y terraza. Bien equipado.

TRASPASO LOCAL Calvo Sotelo 348 D

TRASPASO Pub en Paguera, 1ª línea Recien construido. Muy bien decorado. Tel. 296120

POR NO PODER ATENDER traspaso peluquería céntrica con clientela. Precio económico. Tel. 230907.

SE TRASPASA local en Plaza Sta. Eulalia de Palma, apto para bar, restaurante, etc. completamente decorado y en pleno funcionamiento, con facilidades «posibilidad de permuta». Tel. 221710-221722 horas oficina.

ARENAL traspaso cafetería por no poder atender, zona muchos hoteles. Tel. 267213.

SE TRASPASA por no poder atender, souvenir. Tel. 245840 de 20 a 23 horas noche.

ZONA JAIME III, traspaso local con vivienda, 1.500.000. Tel. 227077.

POR AUSETARME se traspasa tienda licores en Cala Mayor. Apto para cualquier negocio. Alquiler 10.000 Ptas. mes. Tardes de 4 a 8. Tel. 401262. Apts 8 B.

TRASPASO bar muy amplio con facilidades en Santa Catalina Cotoner, 33.

SE TRASPASA bar servicio C/ San Magin nº 84. Informes en el mismo bar, de 6 a 8 tarde.

TRASPASO pub en funcionamiento cerca Gomila. Interesados dirijanse C/ Juan Alcover, 59 1º B. de 11 a 4.

SE TRASPASA tienda, primera línea, zona turística. Teléfono 400369.

TRASPASO Bar, uno en Cala Mayor 1.600.000 ptas. Otro en zona centro, con caracteres y posibilidades prácticas. Alquileres bajos. Precios negociables. Informes G. March. Tel. 225610.

SE TRASPASA Bar-Restaurante, por no poder atender a 150 metros de la Plaza Progreso. Para información C/ Fábrica nº 60. Sra. Fina.

TRASPASO dos despachos en Plaza San Antonio Razón calle Reina Constanza, nº 9.

TIENDA pequeña cerca Plaza Columnas, 6.000 alquiler, 150.000 traspaso. Tel. 224893.

TRASPASO o alquiler Club. Tel. 236328 horas oficina.

OCASION. Se traspasa Bar Ordesa Aragón Tel. 210921 (Mañanas).

TRASPASO peluquería señoras, El Arenal. Facilidades de pago Tel. 261068.

TRASPASO restaurante económico mucha clientela, poca alquiler. Ofertas: C/ Carmen, 19 bajos, (junto Instituto Previsión).

SE TRASPASA. Tienda zona central Palma. Oportunidad 900.000 Ptas. Tel. 221754.

OCASION-BOUQUIE primera línea, instalada, con género. Facilidades. 401884 (tardes).

OCASION: Se traspasa local con cámara de congelación. Informes. Tel. 284921.

TRASPASO Peluquería por no poder atender, zona turística. Trabajo todo el año. Teléfono: 277630.

TRASPASO Bar Ibiza, 130 metros. Avenida Juan Miró, 19.

TRASPASO tienda licores en Arenal, primera línea, (Balneario 8), 12.000 Ptas. Alquiler. Tel. 265039 de 12 a 18 horas y 264529 (noches).

SE TRASPASA tienda de comestibles, buena situación y muy buena clientela, por no poder atender, informes en la misma tienda, horario de comercio. Dirección: Calle Reina Constanza, 7. Comestibles Cane Juane.

TRASPASO negocio relacionado muebles nuevos y de ocasión por no poder atender. Por estar jubilado como socio podría estudiar como socio siempre que tenga carnet de conducir, que tenga oficio de carpintero o de albañil. Local propiedad; como también dispongo de apartamento amueblado. Para más informes Calle Tomás Forteza, nº 57 A y T. 464853 y T. 227801 8 h. noche.

SE TRASPASA LOCAL
EN VIA SINDICATO
INFORMES AL TELF. 250562

TRASPASO TIENDA
C/ Yeseros 13, junto Plaza Pio XII con sótano y opción piso superior, buen precio.
289701-232024

SE TRASPASA TALLER
Con maquinaria.
Tel. 239717

OCASION
SE TRASPASA O VENDE
BAR-RESTAURANTE MUY LUJOSO
Y COMPLETO
CERCA DE PLAZA GOMILA 464797



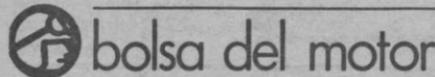
DONDE todo está pensado para que Vd. pueda disfrutar de su comodidad y economía.

* AGUA caliente gratis toda la vida con placas solares * PISCINA privada con jardín alrededor, donde podrá veranear sin salir de su casa * * FACHADA forrada en piedra de «Porreras» y persiana mallorquina en todas las aberturas * * HALL y escalera de mármol * * ASCENSOR hasta el garaje * * CARPINTERIA toda en madera «Nort» * * COCINAS completamente amuebladas en madera natural * * ARMARIOS empotrados completos * * PISOS embaldosados en cerámica * * 4 dormitorios y 2 baños completos * * CALEFACCION individual caldera a gas ciudad * **«edificios rosals»** Un edificio diferente para vivir feliz y pagar sin agobios, porque el precio es ajustado y las condiciones las elegirá Vd. mismo. * 12 años para pagar sin hipotecas *

PROMOCIONES NASA, C/ S. Ramón y Cajal, 14 bajos. Telf.: 23-71-11 (Palma)

8 TRASPASOS

TRASPASO DESPACHO
de unos 300 m.2 totalmente montado, cerca juzgados nuevos. Teléfonos: 293529-203661.



9 MOTOS

VENDO BENELLI 350 CC. Informes. tel. 212241.

OCASION se vende ciclomotor Torrot SAChS. Buen estado. Tel. 265734.

PUCH COBRA 75, bien cuidada. PM-N 75.000 ptas. Tel. 402833-238930.

CAMBIARIA moto Sanglas 350 antigua, por cualquier tipo de furgoneta. Motos Espejo, San Damaso, 10. Tel. 271007.

VENDO moto Sanglas 500 PM-P 7.000 Km. Impecable. Varios extras. Precio 175.000 contado. Tel. 515018. Jueves de 3 a 5.

VENDO SUZUKI 400 4 tiempos impecable, carretera 280.000 Tel. 224675.

PARTICULAR vende Mobillette en buen estado. Teléfono 231749.

VENDO Bultaco Frontera, 74 cc PM-M impecable, muchos extras. Llamar 296191. (Horas oficina).

MOTOS SALOM Y DEL BARRIO vende Sanglas varias, Kawasaki 400, Kawasaki 750 nueva. Laverda 1.000 PM-P, Benelli 250, Bultaco 370 MK-11 (2.000 kms.), Benelli 354 T PM-S (2.000 kms.), Tomàs Forteza, 24. Tel. 462686.

PARTICULAR vende Laverda 750 CC. Precio interesante. Tel. 246071, llamar de 2 a 24 horas.

PARTICULAR vende moto Bultaco, metrala GTS, 250 cc. PM-K. Perfecto estado. Tel.: 400993.

ENDURO 75 cc. Impecable estado a toda prueba. Tel.: 296125.

10 AUTOMOVILES

SE COMPRAN coches accidentados. Se vende recambio usado toda clase de coches. Calle Archiduque Luis Salvador, s/n. Frente Bar Luis. ☎ 293506.

CEDO licencia de taxi Palma. Teléfono 610406.

VENDO Land Rover largo, mejor que nuevo. PM-8494-P. 1.300.000, contado. Tel. 281031.

SE VENDE 1430 Diesel 5 velocidades y extras. (radio-casset) 295.000 al contado. Tel. 234480.

APROVECHESE de nuestras ofertas especiales. Venta recambios usados de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122. Tel.: 290897.

OCASION particular a particular, vende en buen estado. PM-I. Informes Tel.: 681390, de 10 a 20 horas.

COMPRO toda clase de coches accidentados para desguace. Tel. 290897.

COMPRO coches usados matriculas altas. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

VENDO DODGE 3.700 GT. Aire acondicionado. Informes. 412333.

VENDO SEAT 131-1600 PM-9000 G. Buen estado. Doy facilidades y admito cambio. Tel.: 241947.

ARIOS 127, 128, R-6 en perfecto estado. Véanlos en calle Bolet, 18.

PARTICULAR. Vendo Seat 133. Precio 125.000. Tel.: 281038.

VENDO Citroen CX Palas 2400, 5 marchas, matricula PM-N, sólo 10.000 Km. Ptas. 875.000. Teléfono. 253333.

VENDO Renault 5 en muy buen estado. Facilidades. Pueden verlo en la C/ Camino Son Goteu nº 26-1º-1º.

MECANICO vende su 850 PM-D y un Renault 6 garantizados. Tel. 242094. Facilidades, cambios.

PARTICULAR vende Citroen CX2400, blanco, 5 marchas, aire acondicionado, PM-M un solo conductor, nunca un golpe, sólo 45.000 km en perfectísimo estado, precio contado 800.000 ptas. o mejor oferta. Llamar al Tel. 211922.

VENDO equipo butano eléctrico para automóvil prácticamente nuevo. Tel. 613213.

PARTICULAR vende Renault 12 TS PM - J, impecable especial bajo consumo 217538.

AUTOVENTA MANACOR compraventa coches seminuevos, garantizados, todas marcas. Avda. Fray Junipero Serra, 40 (Junto Hospital). Manacor. Tel. 550161.

ECONOMICOS DE MOREY AUTOMOVILES. Seat 850 PM-141 mil. 20.000 ptas. R-8 desde 40.000 ptas. R-8 PM-B solo 75.000 ptas. R-6 150.000 ptas. 1430 Diesel 5 marchas. 225.000. 132 Diesel PM-F-350.000 ptas. 124 Sport 1600 por 125.000 ptas. Volkswagen 75.000 ptas. Mercedes 280-SL solo 450.000 ptas. es PM-I techo eléctrico. Automático Sport 1800. llantas 275.000 ptas. Perfecto. En algunos daremos inclusive facilidades. Capitan Vila, 38.

CRYSLER 180 automático, aire acondicionado, elevallas eléctrico. impecable. 56.000 kilómetros. 270.000. Tel. 285468, después tres tarde.

PARTICULAR vende 1.500. Tel. 294310.

PARTICULAR vende 850 especial 4 puertas, buen precio. Tel. 201220.

PARTICULAR vende mini 1.275 GT, radio-caset y seguro todo año, precio 100.000 ptas. Tel. 464179.

PARTICULAR vende Seat 131 Supermirafiori, 1430 PM-M, perfecto estado. Precio interesante, radio casset. Tel. 279663. Precio 460.000.

PARTICULAR vende 1430-1600 PM-E buen estado, radio casset extras 225.000 ptas. Tel. 221536 y 281033.

AZUL TURQUESA Seat 600 E, bien cuidado, motor nuevo. 85.000 ptas. Tel. 402833-238930.

VENDO Ford Fiesta normal PM-L 290.000 ptas. facilidades. Tel.: 241947.

VENDO 127 tres puertas PM-N. 18.000 km. 270.000 ptas. facilidades. Tel. 278603.

SEAT 127 PM-P vende con facilidades. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

FORD FIESTA PM-P vende con facilidades. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

SEAT RITMO PM-P vende con facilidades. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

SEAT 131-1430 PM-H. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

SIMCA 1.200 PM-D vende por 100.000 Ptas. Automoviles PONS. Calle Guillermo Masot, 43.

URGE VENDER 1.430. Toda prueba, cassette, faros largo alcance. Alarma. Mañanas. 285478.

VENDO 600. Tel. 279303. Por las tardes.

DE PARTICULAR a particular vende Citroen 2 CV buen estado. 75.000 Ptas. Teléfono 292830.

PARTICULAR: Vende R-6 PM-A y R-8 PM-B ambos a toda prueba. C/ Monserrate Mascaró, nº 50. El Fortí.

PARTICULAR Vendo furgón Mercedes N-1000, buen estado. PM-H. 400.000 Ptas. Tel. 281452.

OCASION vende máquina Dianosis en muy buen estado, precio interesante. Tel.: 296191.

VENDO Renault 6 y Seat 133 en buen estado. Tel.: 296191.

DE PARTICULAR vende Citroen GS PM-I. Perfecto estado, 27.000 Km. Facilidades. Tel. 241947.

PARTICULAR vende R-12 TL familiar, como nuevo. PM-H. 350.000. Tel.: 224675.

PARTICULAR Vende 127 PM-E buen estado. Llamar al señor Campos. Teléfono. 261723, de 10 a 12 noche.

PARTICULAR vende R-8 TS PM. 143.917. 80.000. Tel.: 291950. 7 a 15.

PARTICULAR. Vendo MG 1300, buen estado. Tel.: 600604, mañanas.

VENDO FIAT 124 Sport, 1.600, perfectas condiciones, barato. Informes. 232490.

VENDO CITROEN GS, bien de todo, barato. Informes. 232490.

VENDO Seat 600-L PM-D Motor nuevo, bien pintura y demás. Informes. 232490.

DE PARTICULAR a particular vende Seat, 1500, diesel en perfecto estado. Informes: C/ Ricardo Anckerman, 74. Tel.: 276984. (Horas oficina).

AUTOMOVILES AVENIDA Seat Ritmo-65, 131-1600, 1.200 sport, 124-127, 850 Spider, Renault 12 varios, R-7 R-5 y R-4L. Ford Fiesta 1.100 y normal.

SERVICIO AUTOBELISCO Julián Alvarez, 5 (Junto Plaza Obelisco) Renault R-12 Super PM-B, R-5 TL PM-J, R-7 TL PM-H, R-6 varios, Seat 127 3 puertas PM-E-F, 1.430 PM-D, 600-E PM-B-C, 133 PM-H-I. Furgoneta Citroen Dyane 6 400 PM-L. Revisados totalmente, Facilidades 36 meses sin entrada. Obsequiamos compradores 12 lavados.

127 PM - J buen estado Tel. 212381 mañanas 203277 noche

DYANE - 6 Buen estado 48.000 contado Tel. 288017 tardes

PARTICULAR a particular vende 124 - D perfectas condiciones Tel. 242825

PARTICULAR vende Citroen Palas, 29.000 kms, perfecto estado, PM - G, Tel. 231321 a partir 11 horas

VENDO Citroen - 8 PM 151.439 Tel. 252116 oficina 278644 2 a 3

VENDO de particular Seat 124-D PM-D con motor diesel Perkins II cv Tel. 241947

VENDO 124 especial 1.800 F.L 5 velocidades PM - I Tel. 271600 (Antonio Jiménez)

VENDO Ford Fiesta 1.100 lujo PM - K Tel. 283283

OPORTUNIDAD particular necesita vender Dyane - 6 85.000 Pts Tel. 281038

PARTICULAR vende coche Renault 4 L buen estado Tel. 246049

VENDO 133 PM - L 135.000 pts Tel. 278603

VENDO Meari PM - L 190.000 pts. Tel. 278603

PARTICULAR vende 127 blanc PM 7928 F 80.000 km, bon estat 200.000 pts. Tel. 620055 matins

PARTICULAR vende R - 12 S PM - E recién pintado, radio-cassette 230.000 ptas. Tel. 279658

PARTICULAR vende automóvil Talbot PM - O pocos kilómetros razón Reina Constanza, 10

PARTICULAR Vende 127 en buen estado con radio casset Tel. 244805

SEAT 127 PM - F 3 puertas 150.000 traspaso, incluido verlo calle Fenemias, 9

PARTICULAR Vendo simca 1.200 impecable. Informes Luca de Tena 15 - 4º - 2º

SE VENDE Furgoneta Citroen AK-400 PM - G de particular a particular Tel. 277241

PARTICULAR Vende Mini 1000, buen estado. 75.000 ptas. Contado tel. 224149.

AUTOS LEVANTE
Tte. Sánchez Bilbao, 22. Tel. 244450

RENAULTS: R-4 L, R-12 familiar. SEATS: 127, 128, 1.430, 131, 1.430 y 1.600, 132, Simca 1.200, Citroen GS, Jeep Bravo y varios modelos más. Todos de particulares.

SEAT GARAU Automoviles
VENDEDOR AUTORIZADO C/ BAUMES, 44 y 45 EUSEBIO ESTADA, 46 Tfnos. 252170 - PALMA

COMPRA-VENTA-CAMBIO DE COCHES
Nuevos: Todos los modelos Seat Usados: Todas marcas. Revisados y garantizados. Matrículas PM-M y PM-N. En venta: Renault 5, 18, 7, 12-N, 12-S, 4L, R-6, SEAT: 133, 127, 124, 1430. Citroen GS, Dyane 6, Simca 1200, Ford Fiesta, Talbot PM-N, 132-2.000 PM-N
Valoramos al máximo su coche. Facilidades 4 años. Solo cerramos domingos. Motos Trial FANTIC y ciclomotores ISSIMO de importación italiana

COMPRO MATRA-SIMCA-BAGHERA VENDO-GS TEL. 650796.

CENTRO AUTO COMPRA VENTA DE AUTOMOVILES EN INMEJORABLES CONDICIONES Palma. Francisco Sancho, 26. Inca. Avenida de Alcudia, 38

R-12 TS	PM-L
R-12 familiar	PM-D
R-5 GTL	PM-K
Ford Fiesta S	PM-J
GS	PM-G
128-1.430	PM-M
132 diesel	PM-F
127 4 puertas	PM-H
600 E	PM-A

PARTICULAR VENDE
Solar Polígono de la Victoria 2.488 m2. con cimentación hecha para nave hasta 1.780 m2. Informes Tel. 464750/4 (de 8 a 15 horas).

11 CAMIONES
CAMIONES usados varios modelos, reacondicionados Mossa, Aragón, 191.

bolsa del trabajo

12 DESEAN TRABAJO
JOVEN de 30 años busca trabajo temporal. Teléfono 273732

SE OFRECE joven S Militar cumplido, hablo y escribo alemán, inglés, español, preferente agencia viajes, hostelería o similar. TEL. 246520.

SE OFRECE jefe de cocina, mallorquín. Tel. 280632.

SE OFRECE asistente mañanas 150 ptas. hora. Teléfono. 283329.

SE OFRECE joven dinámico jefe de bar encargado para hoteles, cafeterías, referencias idiomas. 461537.

SE OFRECE señora mallorquina para cuidar niños en su propio domicilio, día y noche. Tel. 265842.

SE OFRECE jornalera, unas horas para cocinera o similar. Tel. 202937.

SE OFRECEN, cocineras doncellas señoritas niños, jornaleras, asistentes por días u horas. ☎ 222890-225061.

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. General Mola, 15 pral.

SE BUSCA 1 matrimonio de mediana edad, con referencias, interno. Ella para la cocina y labores de hogar. El para trabajos de jardín, cuidar coche etc. o bien una señora de mediana edad sola. Tel. 402429-216906 por las mañanas.

SE NECESITA: matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primero D.

SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía ☎ 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

SE OFRECE MATRIMONIO para servicio doméstico. La señora con carnet de conducir y él para guarda espaldas, con experiencia. Tel.: 250245. Sr. Rico de 8 a 13 horas.

SE OFRECE MUCHACHA para trabajo doméstico, por horas con referencias. Tel. 463475 Llamar de 6 a 10 noche.

NECESITO empleada de hogar, preferentemente señora viuda o casada sin hijos, que sepa cocinar y llevar una casa con dos niños, se prefiere que viva cerca domicilio c/ Santiago Ramón y Cajal, nº 9-3º. 3º. Interesadas presentarse de 4,30 a 5,30 tardes. Inútil sin informes.

SE NECESITA chica de servicio interna mayor 25 años. Con referencias. Tel. 239299. B1-5187.

SE NECESITA chica externa o interna. Llamar al teléfono 287931.

SE PRECISA empleada hogar, interna, responsable con referencias. Informes. 462441.

SE OFRECE chica para servicio doméstico o cuidar niños. Tel. 285991.

SE NECESITA empleada hogar interna, responsable. Tel. 463325, trato familiar.

SE NECESITA chica servicio, sábados y domingos libres, todo el día. Llamar al 235863.

SE NECESITA chica interna, para informes, Paseo Marítimo, nº 12-13-B. De 2-5 horas.

SE NECESITAN srtas. Barra americana. Buen sueldo. Informes de 8:30 a 10 Bar Tres Mosqueteros. C/ Las Monjas, 35. Bjos.

SE NECESITAN camareras barra americana. Sueldo a convenir. Club FELIPE C/ del Mar, a partir de las 7 h.

SE PRECISA colaborador-a de comisión para agencia inmobiliaria, imprescindible coche propio. 226159.

PERSONAL ambos sexos, residencia en Mallorca, campañas a comisión 40% presentarse Anibal 4-B. Ref. 4990.

TOP-LESS necesita señoritas. Buen sueldo. Informes 282867 de 6 a 9. Ref. 4861.

BORDADORAS A MAQUINA de Palma y pueblos se necesitan Trabajo a domicilio todo el día. Telefófono 230426 de 2 a 4.

SE NECESITAN camareras para barra americana Club Bambi. C/ Murrilo, Nº 1, abierto 8 tarde.

SE NECESITAN señoritas Club Samantha, José Martí, 31 a partir ochó noche.

SE PRECISAN señoritas para masajes, mayor de edad. C/ Francisco Sancho, 30. Pral.

SE PRECISA señoritas para masajes, mayor de edad. C/ Sindicato, 16. 1º Informes de 4 a 8.

SE NECESITAN señoritas, para masajes, mayor de edad. Tel. 236250.

SE NECESITA señorita para masajes Plaza España Nº 1, primero. -ff

VENEDORES
Ambos sexos. Se precisan para la venta de este Diario, compatible con otro trabajo, buenos ingresos, elevada comisión, liquidaciones diarias, trabajo estable.
Interesados dirigirse de 17 a 18.30 a Paseo Mallorca, 9 - B - 1º
201112-231177

LIGANE DINERO EN CASA!!
¡SE NECESITAN 100 TEJEDORAS!
PAGAMOS LOS MEJORES PRECIOS DEL MERCADO DEL TRICOT. INFORMESE EN:
C/. RUIZ DE ALDA, 2. ENTLO.
¡¡¡ADEMAS UD. TIENE TRABAJO ASEGURADO PARA TODA LA VIDA!!!

BALEARES, miércoles, 6 mayo 1981

13 OFRECEN TRABAJO

AGENCIA INMOBILIARIA

Necesita vendedor a comisión Condiciones a convenir. Informes Tel. 279313

ATENCION CON URGENCIA NECESITAMOS PERSONAL AMBOS SEXOS

Para trabajar todo el año en unos departamentos comerciales que están montados en las zonas de Levante y Baleares. Se ofrece garantía de trabajo bajo contrato y Seguridad Social R.E.R.C. Los ingresos son de 18.000 a 20.000 pts semanales. Las personas que deseen una amplia información escribir urgente a: Depto. selección de personal C/ Ruaya, 37, Valencia-9. A la atención de la Srta. Isabel Villalba, citándonos en la carta las referencias personales tales como: Nombre y apellidos, edad, domicilio y población, teléfono, empleos ocupados últimamente, nombre de las empresas y motivos por los cuales dejó el último empleo

SECRETARIA

para oficina en Sta. Ponsa. Imprescindible idioma Alemán correcto y permiso de conducir Teléfono: 68 15 35

EMPRESA AMBITO NACIONAL SOLICITA

PARA SUS DEPARTAMENTOS DE CAJAS REGISTRADORAS Y MAQUINAS DE OFICINA TECNICO COMERCIAL

Pedimos: Formación Bachiller Superior o similar Valores humanos: Inteligente, responsable, constante, persuasivo, etc. Dedicación absoluta Vehículo propio Servicio Militar cumplido Exigentes referencias Ofrecemos: Semana laboral de 5 días Sueldo fijo Fuertes incentivos Seguridad Social Seguro de Vida complementario Formación a cargo de la Empresa Interesados presentarse de 3 a 5,30 en C/ Luca de Tena, 44 ó soliciten entrevista Tel: 273700 (4.523)

Otras secciones

14 HOSPEDAJES

ALQUILO HABITACION de 2 habitaciones, propio azafata o similar. Cerca terminal Ibaiza. Tel: 295120 PARTICULAR ofrece pensión completa ó media. 293496. ALQUILO habitaciones económicas para caballeros. Aragón. 65-A bajos. HABITACION DOBLE, cama 125 Ptas. 224582. PENSION centro Palma, habitaciones económicas individuales y dobles, Anselmo Clavé, 13-A.

15 ENSEÑANZAS

INGLES sistema de laboratorio audiovisual. Horarios mañanas, tardes y noches. A.F.H.A. C/ Quetglas, 23. Tel: 281836. PROFESOR clases particulares matemáticas, Física, Química, Magisterio. BUP, COU. Formación profesional. Tel. 253774.

FRANCES. Principiantes. Profesorado niños y adultos. ALIANZA FRANCESA. Tel. 214101.

INGLES TODOS NIVELES perfeccionamiento, preparación para los exámenes de Cambridge, grupos reducidos, profesor nativo, licenciado. LANGUAGE CENTRE. Plaza Mayor, 1 - pral. A. PROCEDER DE CAMBIO: Equipo de voces Stampser completo 30.000. Mesa mezcladora W-K II. M.S. 35.000. Ecuilizador Music Son 10.000. Baffle Wenn 100 W. 25.000. Baffle Sinmarc 80 W. 12.000. Guitarra Eléctrica Burns 15.000. Etapa Musi Son Super Stereo. 10.000. Guitarra Wester electricada 8.000. Organo Tiger Farfisa 30.000. Organo Hammond T 222 99.000. Eco-mezclador cuatro canales Wem. 49.000. Mesa mezcladora Acusset. 15.000. Mesa Mezcladora Yamaha 6 stereo 50.000. Par de columnas Marshall. 35.000. Par de baffles Sound Citi. 33.000. Sintetizador Hammond 40.000. Sintetizador Korg 700-S 40.000. Sintetizador Wurliizer Orbiter. 20.000. Musical Vía Roma. Ramba. 7. Palma. ESTETICA peluquería, puercultura, azafata. Horarios clases mañana, tarde o noche. CEM. Avda. Alejandro Roselló, 26 A. 5º. Tel. 460458-62. Cursos autorizados por el Ministerio de Educación y Ciencia con el nº 120. OPOSICENTRO Día 12 mayo iniciamos Cursillo acelerado Oposición Auxiliares y Subalternos Universidad Palma Grupos reducidos. Textos propios. Simulacros examen Inscripciones: Pérez Galdós, 9. Tel. 460566. OPOSICENTRO Día 12 mayo iniciamos Cursillo Oposiciones Auxiliar Ayuntamientos de Esporllas, Santa María, Villafraica, Lloret de Vista Alegre, Ferrerías Grupos reducidos. Simulacros examen. Inscripciones: Pérez Galdós, 9.

MECA-RAPID. MECANOGRAFIA AUDIOVISUAL. Oscar al mejor sistema de España. Hasta 350 p.p.m. en 28 horas. Horario flexible a pedir por el alumno. Seguridad, velocidad, sin cometer faltas. Recortando este anuncio tendrá un 10% de descuento. Preparamos para oposiciones Calle San Miguel 55, junto Radio Borne. Tel. 223607. ACADEMIA TERMAN Banca, secretariado, contabilidad, idiomas, taquigrafía. Informes. Tel. 460446. MECANOGRAFIA en un mes Instituto Terman General Ricardo Ortega. 52º C. ACADEMIA INSTITUTO TERMAN Graduado escolar, repaso BUP, EGB. Tel. 460446. INGLES distintos niveles, preparación exámenes Cambridge y E.O. idiomas Curso intensivo en julio. Tel. 204036. CENTRO UNO aprenda taquigrafía en 35 horas. Frente Instituto Ramón Llull. Tel. 224371.

IDIOMAS inglés, francés, alemán, árabe, ruso, sueco. Enseñanza garantizada. C/ Font y Monteros, 9 segundo.

OPOSICENTRO Día 12 de mayo iniciamos Cursillo Oposiciones Auxiliares Administrativos. Instituciones Sanitarias. Grupos reducidos. Simulacros examen. Inscripciones: Pérez Galdós, 9.

OPOSICENTRO Servicio Información permanente sobre Oposiciones. Suscripciones: Pérez Galdós, 9.

MECANOGRAFIA en un mes Instituto Terman General Ricardo Ortega. 52º C.

ACADEMIA INSTITUTO TERMAN Graduado escolar, repaso BUP, EGB. Tel. 460446.

INGLES distintos niveles, preparación exámenes Cambridge y E.O. idiomas Curso intensivo en julio. Tel. 204036.

CENTRO UNO aprenda taquigrafía en 35 horas. Frente Instituto Ramón Llull. Tel. 224371.

INGLES distintos niveles, preparación exámenes Cambridge y E.O. idiomas Curso intensivo en julio. Tel. 204036.

CENTRO UNO aprenda taquigrafía en 35 horas. Frente Instituto Ramón Llull. Tel. 224371.

IDIOMAS inglés, francés, alemán, árabe, ruso, sueco. Enseñanza garantizada. C/ Font y Monteros, 9 segundo.

16 MUSICA

VENDO amplificador guitarra y baffles Tenocxi Mustang 80, barato. Tel.: 285732. VENDO PLATINA Pioneer. Tel. 292905. GRUPO CON TRABAJO necesita organista. Imprescindible experiencia. Tel. 255191 de 14 a 16 y 20 a 22.

NECESITO: teclista, bajista y batería vocales, urgente llamar 214915. De 1 a 5. VENDO AMPLIFICADOR 50 W precio 18.000. Tel. 281349. ORGANISTA con experiencia se ofrece para baile de hotel. Tel. 285618.

17 RADIO Y TELEVISION

SONO TELE, servicio autorizado de intergrunding. Reparación televisores, antenas, todas marcas. 297758. VIDEO- SERVICIO PALMA Reparaciones y venta radio TV color, instalación antenas. Despuig. 9. 288230. FERBAS reparaciones televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico. Tel. 285284. TELE-ESTADIO. Reparaciones TV a domicilio, blanco, negro, color. Todas las marcas Calle Francisco Martí Mora, 16. Tel. 237225-283677. ACUDIMOS en el acto. Reparaciones televisión y antenas. Total garantía, precios económicos. Tel. 298858. REPARACIONES radio y televisión blanco y negro y color, porteros automáticos y antenas colectivas e individuales, servicio rápido sin cargo desplazamiento, sábados abierto. Tel. 260624 278270.

VIDEOMAR. Reparaciones R. Televisión, blanco, negro y color. Antenas colectivas e individuales. Sin cargo desplazamiento. Sábados, abierto. Servicio urgente a domicilio. 294545. TELESTAR, reparaciones televisión a domicilio. Servicio económico y rápido. Padre Molina 28. 296670. (8722) ATENCION Para reparar su TV urgente, llamar a los teléfonos 292659 y 273406. Acudimos antes de dos horas. Precios económicos.

TECNICO TELEVISION, blanco, negro, color. Reparación. Puesta a punto. Nacionales. Importación. 211273-290497.

AUDIO-TELE

Reparamos TV, y antenas, a domicilio servicio rápido CON UN MES DE GARANTIA

18 NAUTICA

NOVEDAD POLIGLAS. 499. lancha rápida con cabina. Exenta impuesto lujo. Venta en NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel.: 241893. PATRONES EMBARCACIONES DEPORTIVAS. A motor de 1.ª y 2.ª clase y vela. Las clases empiezan el 6-5-81. Para informes e inscripciones NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 241893. SE VENDE BARCA con 2 motores. Evenrude y Honda. Remolque nuevo. Precio: 330.000 pts. al contado. Tel. 237982. Verla en c/ Hierro, nº 12, bajos.

ALBATROS DEL MAR S.A. Náutica Puerto de Andraitx. Tel. 672012. 800 m2. exposición permanente de embarcaciones y motores marinos. Glastron, Draco, Rio, Neumáticas Miavon, Yamaha fuera borda, Yanmar Diesel, Mercury y Honda 4 tiempos. Concesionarios oficiales Mistral, Windsurf, Llauds Insulares Majoni. Conjuntos de ocasión. Glastron V-184 motor Volvo 170 H.P. como nueva. Vela. Serenade 24, Sole 9 H.P. 5 velas y spinnaker. Maratón - 7, Yanmar 8 H.P. Diesel sólo estrenado. Venga a verlos, buenos precios.

SI DESEA comprar un motor remolque embarcación de fibra o neumática sonda o cualquier accesorio para embarcación lo encontrará en Náutica Baltasar S.A. y Náutica Baltasar, embarcaciones fibrestre, Rio, Taylor, Somo, Minor, Poliglas, Botijo, Majoni, Marcel Guitart, Tiburón, Hunter-Fletcher, hinchables Miavon y Artiach Surfs, Windsurf, Tencate, Polestilo Ghibli, Kliper, Nofma, Surf y Nafisa. Remolques Intema, Sondadas Royal y Motores Yamaha C/ Teniente Sánchez Bilbao nº 28. Tel. 246087 y C/ Honderos nº 36. Tel. 241893 Palma.

PROFESOR D. MARIANO MAS Clases de patrón 1.ª, 2.ª y vela empiezan día 8 Mayo. Informes e inscripciones NAUTICA MUS. El Molinar.

VENDO Lancha Glastron V-144 con motor volvo-crescent 55 cv en muy buen estado. Informes: 402512 Luis Sánchez.

VENDO AMARRE 3 por 8, C.N. La RáPita Informes. Tel. 276464.

NAUTICA OCASION las mejores oportunidades en motores marinos. Marcas de primera fila. Johnson, Crescent, Seagull, Yamaha, Mercury, Honda. No deje de visitarnos. Curtixó, 30. Tel. 277351.

PARTICULAR vende Galápagos 29, matriculado equipado, excelente estado. Tel. 263358 horas oficina.

VENDO VELERO 7 m. Motor Diesel 14 H.P. Auxiliar 5 H.P. Equipado salvamento Radio Casette. Piloto automático, Cocina, Velas. Todo nuevo 4 meses Uso. 1.500.000. Tel. 401241.

VENDO BARCA llaud mallorquin, 32 palmos motor Perkins. Tel. 294361. Club Caja Gamba.

DISPONEMOS embarcaciones nuevas y usadas. Noray 31 motor Solé, 12 H.P. Orozco 4.95 metros. Llauds madera Zodiacs. Motores varios marcas. Precios muy interesantes. Agencia Náutica, San Miguel, 63. 1º. Tel. 226111.

VENDO VELERO 7 m. Motor Diesel 14 H.P. Auxiliar 5 H.P. Equipado salvamento Radio Casette. Piloto automático, Cocina, Velas. Todo nuevo 4 meses Uso. 1.500.000. Tel. 401241.

VENDO BARCA llaud mallorquin, 32 palmos motor Perkins. Tel. 294361. Club Caja Gamba.

DISPONEMOS embarcaciones nuevas y usadas. Noray 31 motor Solé, 12 H.P. Orozco 4.95 metros. Llauds madera Zodiacs. Motores varios marcas. Precios muy interesantes. Agencia Náutica, San Miguel, 63. 1º. Tel. 226111.

VENDO VELERO 7 m. Motor Diesel 14 H.P. Auxiliar 5 H.P. Equipado salvamento Radio Casette. Piloto automático, Cocina, Velas. Todo nuevo 4 meses Uso. 1.500.000. Tel. 401241.

VENDO BARCA llaud mallorquin, 32 palmos motor Perkins. Tel. 294361. Club Caja Gamba.

DISPONEMOS embarcaciones nuevas y usadas. Noray 31 motor Solé, 12 H.P. Orozco 4.95 metros. Llauds madera Zodiacs. Motores varios marcas. Precios muy interesantes. Agencia Náutica, San Miguel, 63. 1º. Tel. 226111.

VENDO VELERO 7 m. Motor Diesel 14 H.P. Auxiliar 5 H.P. Equipado salvamento Radio Casette. Piloto automático, Cocina, Velas. Todo nuevo 4 meses Uso. 1.500.000. Tel. 401241.

VENDO BARCA llaud mallorquin, 32 palmos motor Perkins. Tel. 294361. Club Caja Gamba.

AUTO ESCUELA RIBAS

Anuncia que las CLASES DE NAUTICA, para la obtención del título de embarcaciones deportivas a motor y vela, comenzarán Hoy día 6 de MAYO A LAS 8 DE LA TARDE. Información y matrícula: C/. Arquitecto Forteza, 13-bajos Tel.: 291167 - Palma

19 COMPRAS

COMPRO objetos usados o antiguos. Se visita a domicilio. Tel. 217604. COMPRO ORO usado o roto. Superamos cualquier otra oferta. Avda. Alejandro Roselló, 15 2º H. De 5 a 8 tarde.

COMPRO muebles antiguos y usados, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alforbras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539.

MUEBLES Usados, compra venta, modernos y antiguos, pasamos a domicilio. C/ San Leandro, 40. Tel.: 274889-242184.

COMPRO pintura mallorquina y relojes antiguos. Tel. 240197. COMPRO MUEBLES, usados, antiguos y modernos. Paso a domicilio. Teléfono 299755.

COMPRA-VENTA: Antigüedades (muebles, juguetes, libros), paso domicilio. Vallori, 23 221137. DESGUACES MUÑOZ compra chatarra, coches y maquinaria para desguaces. Recogida domicilio. Tel. 661161.

SE BUSCAN 3 sillones peluquería caballeros. Urgente. Tel. 290861. COMPRO oro usado y objetos rotos, calle Vallori, 20.

COMPRAMOS Objetos de oro usados y joyas. Vidriera, Nº 12. C/. MONJAS 12 Bajos COMPRO ORO Y PLATA

COMPRAMOS Objetos y joyas oro y plata usados o rotos. Pagamos el mejor precio. Calle Navarra nº. 3. 1º. Frente Teatro Principal

COMPRO OBJETOS DE ORO USADOS Y ROTOS C/ SAN NICOLAS, 11-1º-2º. Tel. 21 05 28. PALMA

COMPRO-ORO USADO O ROTO. MONEDAS Y JOYAS PAGAMOS MEJOR. COMPARE PRECIOS. CASA GARCIA PLAZA DE CORT, 9 - 1º. Tel. 224330

COMPRAMOS Objetos y joyas de oro y plata usados o rotos calle San Bartolomé nº. 12 1º. Tel. 210375.

COMPRO Objetos de oro usados y rotos C/Samaritana, 10 (Junto Plaza Cuartera)

COMPRO Objetos de oro y plata usados y rotos C/Samaritana, 10 (Junto Plaza Cuartera)

COMPRO Calle San Bartolomé, 4 COMPRA objetos oro y plata usados o rotos SUPERAMOS CUALQUIER OTRA OFERTA COMPRUEBELO SIN COMPROMISO

20 VENTAS

VENDO estiercol de caballo muy hecho. Precio interesante. Tel. 261255. OCASION. Se venden góndolas, percheros mostradores, procedentes de grandes almacenes. Tel. 264696.

MUEBLES RENE PARIS: Liquidación existencia calle Arzobispo Aspargo 37 (cerca Mercado Pedro Garau y C'an Pastilla, Gran Via 65, final Autopista salida Playa de Palma. MUEBLES Usados, compra venta, modernos y antiguos, pasamos a domicilio. C/ San Leandro, 40. Tel. 274889-242184.

TRACTORES usados Barreiros. Viñedos, reacondicionados. MOSSA Aragón, 191. VENDO MOBILIARIO Piso cocina, butano, demás utensilios, seminuevos. 294642. ATENCION. Muy buenos Precios muestras de boutiques, bermudas, faldas, blusas, playeros, solo tardes. Alos. 4 2º. 287071. VENTA MUEBLES de ocasión, todos estilos. C/ Manacor, 144. Abierto por las tardes.

VENDO ocasion comedor castellano, cinco módulos y mesa centro cubierta oriental y otros utensilios de casa. Tel. 238228. VENDO equipo Digifono PHILIPLS a estrenar para grabación ideal para secretarías enfermeras. Etc. Precio oferta 95.000 Ptas y facilidades. Tel.: 410500. VENDO-DOS ACCIONES Club Natación Palma. Son Hugo. Precio total 150.000 Ptas. con facilidades. Tel. 410461. VENDO 2 balanzas colgantes y 1 de pie, 1 congelador expositor, con ruedas, 1 calentador de leche, 3 mesas de bar diferente modelo, 1 registradora estanterías metálicas, 1 carretilla de hierro de 4 ruedas, varias lámparas una de bronce de 15 lucas, varios apliques 1 ventilador y una cama clínica. Informes Albacete, 16, bajos. VENDO varias mesas para despacho, sillas, sillones, butacas, mesas de centro, 2 armarios pequeños, 1 tabla de dibujo, 1 sofá solo estrenado, 1 mueblelecto bar, 1 soporte para rollos de papel de envolver y varios carros de estantería metálica con ruedas. Informes. Albacete, 16, Bajos. VENDO 34 marcos de madera para puertas interiores. Modelos standard. Informes. Albacete, 16. Bajos. VENDO Tienda de campaña familiar, modelo Florida, marca KENTAL 2 para seis personas, armazón de aluminio, comedor estar de 9,60 m2 avance, peso plegada 35 kgs. medidas ancho 4 mts. profundidad 4,40 mts. altura central 2,05 mts. completamente nueva, sin estrenar, precio 60.000 Ptas. Tel. 293303. SE VENDE Por renovación material 2 grupos electrógenos 28112 voltios motor Leyland montados sobre bastidor camión Barreiros. Informes: IBERIA AEROPUERTO PALMA. Tel.: 264212. Ext. 324 de 07.00 a 14.00 hs. SI DESEA COMPRAR o vender un mueble u otro artículo de segunda mano llame al tel. 276997. VENDO Bello 2 mts. y transmisor Marina 50 V. A.M. Tel. 231012. VENDO Librería, mesa comedor o de juntas y tresillo todo muy buena calidad. Tel. 201187 de 6 a 9 noche. SE VENDE: Por no poder atender máquina expendedora de helado italiano tres meses de uso a mitad de precio. Tel. 226516. OCASION Vendo máquina diágnosis en muy buen estado, precio interesante. Tel. 296191. VENTAS muebles nuevos y de ocasión, tresillo comedores, neveras varios tamaños, lavadora automática en buen estado, todo a mitad de su precio y varios muebles más por liquidación tortal. Informes Calle Tomás Forteza, Nº 57-A bajos. Teléfono horas de comercio 464853 y horas convenidas 227801 A partir 8 noches. AGRICULTOR vendo remolque de recoger alfalfa, seminuevo 280.000. Informes Son Frau, Son Baña. VENDO APARATOS de Gimnasia masculina (sin estrenar) y muebles de peluquería. Tel.: 235247. MODA IBICENCA. Dispongo stock confección señora. C/ Aragón, 17. 1º 462716. VENDO 2 columnas musicson 10.000 Ptas. Organo GEM 15.000 Ptas. Bajo Hofner 8.000 Ptas. Informes 272240.

20 VENTAS

PUERTAS nuevas y usadas. Pasaje son Coc. nº 7 Tel. 243181. **PARTICULAR** vende colección sellos. Tel. 201636 de 1 a 2 y de 6 a 10.

OCASION: vendo órgano-piano Farfisa portátil, un teclado, baffle, amplificador, caja ritmos en perfecto estado. Tel. 241998.

LIQUIDACION FANTASTICA

En venta: 7 habitaciones de muebles, cuadros, televisión y artículos caseros etc. Visitenos sábado por la mañana día 9 de mayo de 10 h. a 13 h. y hagan una oferta por todo el lote o por piezas individuales. Calle San Cayetano nº 5 pral. Más información Tel. 681632.

VENDO FABRICA CARNICAS

zona Levante.— Se informará: Teléfonos: 293529-203661

VENDO EMPRESA CON FUTURO

asunto interesante. Facilidades. Informes. Teléfonos: 293529-203661

21 PERDIDAS

ENCENTRADO perro parecido a Bumer, negro con manchas blancas, lleva collar verde con clavos. Tel. 230237.

22 TRANSPORTES

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel. 212227 Siete Esquinas, 1-B.

MUDANZAS J. MUT. Ofrece servicios especializados. Embalajes, guardamuebles, trasladados pianos, cajas caudales, maquinaria. Camiones grúa. Llámennos, pasaremos a hacerle presupuesto. Tels. 278044 274656. Curtixó, 31. (Vivero).

NECESITO furgonetas para reparto en Palma. Horario flexible. Llamar Tel. 256821, de 3 a 4 tarde. Sr. Juan.

MUDANZAS, Transportes península, Baleares. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel. 293102.

GRUAS BAUZA, camiones-grúa, transportes barcas, maquinaria. Tel. 297307-252716.

COTRAME ofrece camiones grúas, largo alcance hasta 34 T. metro. Transportes diversos. Palas cargadoras. Servicio de limpieza industrial. Pérez Galdós, 17. Tel. 412600. (Vivero).

MOBELTRANS mudanzas nacionales e internacionales. Gremio Tintoreros, 22. Polígono La Victoria Tel. 201711.

GRUAS MALLORCA S. A. C/ Jesús, 71. Tel. 200662. Palma.

GRUAS POL TODA GAMA DE GRUAS MAX ALCANCE 54 MTS MAX POTENCIA 45 TON Tel. 251045-251545-2504 41

CAMIONES POL TRANSPORTES DIVERSOS ESPECIALIDAD MAQUINARIA Y EMBARCACIONES Tel. 251045-251545-2504 41

TRANSPORTES GALMES

Servicio recogida mercancías aeropuerto y camiones grúa. Tomás Forteza, 33 - Tel. 462545

23 DIVERSOS

MAESTRO OBRAS Confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M. Camarero 294289.

MAESTRO ALBAÑIL Reparaciones urgentes. Reformas chalets y presupuestos. 410658.

URGENCIAS fontanería. Electricidad y termos en dos horas sin recargo. 281618.

MAESTRO DE OBRAS toda clase de reparaciones urgentes: Chalets y naves industriales. Trabajos garantizados. Tel.: 277661. Part. 200475.

TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón. Aragón, 40. Tel. 270100.

CASITAS DE CAMPO desmontables, kioscos, naves, cocheras, caravanas. Tel. 263691.

REPARACION URGENTE. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cateras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166 - PALMA

FONTERO reparaciones urgentes. Tel. 293327.

LIMPIEZA ALFOMBRAS Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO 294340.

EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinarias, etc. Tel. 274656.

ATENCION Colegios, clubs deportivos, hoteles, particulares. Suministros material para toda clase de deportes. Precios sin competencia. 250562.

TOLDOS. Lonas acrílicas, armazón duraluminio. Precios fábrica. TOLBASA. Tel. 255549.

ALFOMBRAS MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería Sistema MORLIMP. 277582.

PINTOR empapelador, enmoquetador, esmaltados, lacados, fachadas, trabajos rápidos y limpios, presupuestos sin compromiso 291343.

SE SIRVE tierra a domicilio, tierra prepreparada arena negra y estiércol. Servicio en camiones desde 1 a 16 toneladas. Tierra preparada y estiércol en sacos. Tel.: 204066.

BENMA. Limpieza moquetas sistema Mr Steam o PES. Guardamos alfombras. Tel. 250057.

BENMA. Limpieza alfombras, moquetas y tapicerías. Recogida y entrega domiciliaria. Tel. 250057.

CRISTALES escaparates, su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Tel. 222700.

INFORMES COMERCIALES comerciante, industrial: DUMA pone a su disposición servicio por SIMPLE LLAMADA TELEFONICA de incidencias comerciales judiciales y morosos. Les invitamos a pasar por calle Aragón, 17. 1º Teléfono 462716, pudiendo comprobar por VD, mismo la eficacia de nuestro servicio.

FABRICAMOS SELLOS de goma sistema automático. Únicamente en Central Copistería. Olmos, 46.

ORACION AL ESPIRITU SANTO. Espíritu Santo, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú, que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen, y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerle por todo y confirmar una vez más que nunca quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona deberá rezar esta oración tres días seguidos sin decir el pedido, dentro de 3 días será alcanzada la gracia por más difícil que sea).

(Publicar en cuantose reciba la gracia. Agradece la gracia alcanzada)—J.M.

REPARAMOS toda clase de equipos frigoríficos domésticos e industriales, caletas, lavadoras, Fret i Net. Tel. 278002. 24 horas.

PINTOR Empapelador. Presupuestos gratis. Informes. Tel. 243032.

LIMPIEZA de oficinas y su conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Tel. 222700.

No malvenda sus joyas

Nosotros las cambiamos por nuevas o se las compramos ofreciéndole el mejor precio. C/ Lonjeta, 13. Entresuelo. Tel. 215717.

ESTABLECIMIENTO SINGER

máquinas de coser. Extensa gama en máquinas domésticas, industriales, muebles y motores. Reparaciones a domicilio de todas las marcas. Razón: Ramón Muntaner, número 38. Teléfono: 291911 Accesorios y recambios.

GRUPOS ELECTROGENOS
de 1 KVA a 100 KVA
BMM
Juan Alcover, 22
Tel. 460100 - Horas oficina
Tel. 261230 - Continuo
VENTA, ALQUILER Y SERVICIO

CAFETERIA RESTAURANTE ISKA

(Salón Gallo Rojo)
Bodas - Comuniones - Comidas de Empresa
Reuniones de Trabajo.
Avda. Antonio Maura. Teléfono: 226453.

PINTURA EN GENERAL
EMPAPELADOS MAXIMA CALIDAD
MENOS PRECIO
PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO
Tel. 230367

Se advina
el porvenir (Cartas Tarot). Se leen las rayas de la mano, teléfono, 254562 - 8 mañanas a 10 noche.

TIERRA A DOMICILIO

Tierra preparada con arena y estiércol
Teléfono 22 63 90

Animales Domésticos

DOGOS ARGENTINOS raza ideal para guarda y caza, cachorros en venta, tel. 265125.

PARTICULAR Vendo chihuahua, dos meses con pedigree. Informes. Tel.: 401233.

CRADERO LOS VALIENTES, venta cachorros Dachs-hund pelo duro. Tel. 265125.

DOBERMANN Cachorros a particular 20.000 ptas. Tel. 265125.

SAFARI venta de perros de raza. Pastor Alemán, Doberman, Fox Terrier, Caniche blanco y negro, Yorksire Terrier, Pequinés, Boxer. Tel. 224404.

VENDO pastor alemán hembra 15 meses. Tel. 283623.

CHIHUAHUAS dos meses con pedigree L.O.E. vacuna. Casa Florentina. Tel. 51924.

VENDO camada pequinés enanos con pedigree. Tel. 234239.

SE VENDE Perritas pekinesas enanas. Tel. 255124. 296918.

VENDO Perros de caza Pointer, Braco alemán, Podencos ibicencos. Alamo, 51. Palma. Tel. 271048.

24 PERSONALES

SI TIENES de 16 a 40 años, seas hombre o mujer y te encuentres sin amigos, desplazado o desorientado escribe a Club 28 Apartado 961 Palma.

ORGANIZACION MIRMO, Centro Nacional de Contactos. Tel. 222850-222745-222746.

CLUB ANONIMO MIRMO Utilicen nuestros servicios sin descubrir su identidad. Tel. 224149.

ADIVINACION - CAFE TURCO tradición oriental, por primera vez en Mallorca, con grandes éxitos. 464797.

SEÑORITA Mónica, amistad sincera. Tel. 230586.

PARTICULAR Vende Mini 1000, buen estado. 75.000 ptas. Contado telf. 224149.

PARTICULAR vende cachorros de Pastor alemán con Pedigree. Tel.: 602450.

CAZADORES, vendo soberbio Braco Alemán, hembra, 3 años, caza, para traer y prueba. Excelente pedigree. Tel.: 260527.

CANYPLANT, Yorkshire Terrier y Pekineses miniaturas, excelente pedigree, Gran Danés (Arlequin), Doberman, Pastor Alemán, Tekel pelo largo, Fox-Terrier, peloso. Importamos todas las razas. Gatos siameses. Adiestramiento canino. C/ Francisco Manuel de los Herberos, 35. Tel. 270563.

CRADERO adiestramiento residencia cachorros, Pastor Alemán, Doberman. Trato directo. 237735.

PARA GENERAL conocimiento y el de las personas que tengan algún interés en ello, se comunica que el Bar San José, situado en la Calle González Llana, s/n de Cala Rajada hasta ahora propiedad de D.ª Vicenta Moya Sánchez Cano, se traspasó a D. Venancio De la Rosa Redondo.

MASAJES PALMA, atiende nuevo personal, abierto de 11 a 8,30 Barón de Pinopar 8, segundo, segunda.

MASAJES, realizado por el sexo femenino, esmerados servicios, de 11 a 8. Tel. 272962.

QUISIERA ENCONTRARTE Busco el calor de una presencia, la bondad de una y la fuerza de una amistad sincera y desinteresada y que como yo sienta la necesidad de la verdad, de la valentía, de la dulzura y comprensión. Dispongo de una sólida fortuna y si tu eres soltera de 40 años sin pasado, sin hijos, y si como yo disfrutas de una sólida situación económica no para darte ni usarla sino para afianzar tu desinterés y asegurar tu amor, escríbeme al apartado nº 736 Palma, indicando dirección o teléfono.

CABALLERO HONESTO busca y ofrece convivencia a señora sola de alto nivel. Dispongo de gran vivienda. Escribir detalladamente a Apartado de Correos, 192 Palma.

25 MASAJES

SALON JUPITER baños y masajes, atendidos por señoritas, de 11 a 9 tarde, sábado cerrado. Gabriel Maura, 15, primero, primera. Tel. 464548.

LA SEÑORITA KATY, actual propietaria Salón Jupiter, comunica a sus clientes y amigos la apertura de su nuevo salón, sito en Narciso Monturiol, 6 primero, primera. Tel. 298854 de 11 a 9, sábados cerrado.

SE NECESITA Srta para masajes, mayor de edad, buena presencia. Si no sabe se le enseñará. Tel.: 282240.

SALON TAHITI les ofrece sus servicios de masajes corporal y baños, atendido por señoritas. Calle Sindicato, Nº 16. 1º.

SALON CAPRI Masajes y baños atendidos por señoritas, Horario de 11 mañana a 9 noche sábados inclusive. Francisco Sancho, 30 Principal.

MASAJES PALMA, atiende nuevo personal, abierto de 11 a 8,30 Barón de Pinopar 8, segundo, segunda.

MASAJES, realizado por el sexo femenino, esmerados servicios, de 11 a 8. Tel. 272962.

26 PRESTAMOS

DISPONGO de varias partidas de capital, calle San Joaquín, 18 segundo B. Tel. 297398.

INTERESA CAPITAL buenas inversiones. Informes, Calle José Anselmo Clavé, 18. 1º. Teléfonos 216941-297398.

DISPONIBLES diversas cantidades para hipotecas ALEX. Avda. Alejandro Roselló, 32. 460818.

DISPONEMOS de capital para garantías inmobiliarias de 1 a 8 millones. Tel. 223322.

DISPONGO capital primeras hipotecas. Tel. 238797.

SEÑORITAS MASAJISTAS, De 11 mañana a 9 noche. Tel. 298270.

INSTITUTO J R Nuevo personal, sábados tarde abierto Pasaje Can Curt, 3.

SALON ESMA Masajes y baños. Plaza España número, 1 primer piso. Abierto todo el día.

SE NECESITA señorita para masajes Plaza España nº 1 primero.

SALON GEMINIS masajes y baños. Avda. Argentina, 67. 2º. 2º. De 11 a 21 sábados inclusive.

SEÑORITAS MASAJISTAS De 11 mañana a 9 noche. Tel. 298270.

SRTA. CATI masajista diplomada, abierto de lunes a sábados, domingos y festivos cerrados. Pedir hora ambiente selecto. Tel. 282240.

SEÑORITA JARIA y Josep masajistas diplomados alto nivel, todo lujo, máxima seriedad. Tel. 245458.

BAÑOS masajes. Saunas. INSTITUTO 7-7. Calle Aragón, 27.

HIPOTECAS y préstamos con rapidez y economía. José Anselmo Clavé, 18 primero de 10 a 1. Teléfono 216941.

MASAJES atendido por nuevas señoritas, particular y a domicilio, ambos sexos de 11 a 9 noche. Tel. 236260.

SE PRECISAN señoritas para masajes, mayor de edad, calle Sindicato, 16-1º. Informes de 4 a 8.

SE PRECISAN SEÑORITAS para masajes, mayor de edad, Francisco Sancho, 30 principal.



Mañana, CUANDO NO ESTEIS A SU LADO, PUEDE ESTAR LA MUTUALIDAD.

Ahora, por mil pesetas al mes, podeis asegurarle una pensión de orfandad

Es un niño deficiente, un niño que necesita ayuda. Por supuesto, la mejor de las ayudas es la de la familia. Nadie tiene tanta capacidad de comprensión, de aceptación y de amor.

Pero mañana este niño puede quedarse solo. La Mutualidad no podrá nunca sustituirlo, pero si podrá proporcionarle medios materiales de vida. Y esto es muy importante.



MUTUALIDAD DE PREVISION SOCIAL PARA AYUDA A SUBNORMALES
CONSULTENOS: Villanueva, 27
Tel. 276 07 23 - Madrid-1

Deseo recibir más amplia información sobre la Mutualidad

La Bolsa



BANCO DE CREDITO BALEAR

MADRID

Table with financial data for Madrid, including sections for Bancos, Electricidad, Alimentación, Inmobiliaria y Construcciones, Químicas, Siderúrgicas, Monopolios, and Varios.

BARCELONA

Table with financial data for Barcelona, including sections for Bancos, Alimentación, Cementos, Inmobiliarias y Construcciones, Químicas, Construcciones Metálicas, Textiles, Monopolios, and Varios.

Para novela y cuento

Premio Atlántida

Con la concurrencia de representantes diplomáticos de países de América Latina, autoridades nacionales, periodistas y de notarios escritores como Marta Lynch, Silvina Bullrich, Ana María Shua, Elvira Orphee, Alina Diaconú, Abelardo Arias, Ulises Petit de Murat, Jorge Asís, Jorge Manzur, José Blanco Amor, Eduardo Gudiño Kieffer, Luis Casulla, Agustín Pérez Pardella, Fernando Sánchez Sorondo y otros, se llevó a cabo en el salón Aguila del Hotel Sheraton el lunes 20 de abril, la conferencia de prensa a través de la cual Editorial Atlántida dio conocimiento público a los motivos que impulsaron la creación de un premio anual dedicado a la Novela y el Cuento para escritores de cualquier latitud que se expresen en idioma castellano.

En representación de la citada empresa, hizo uso de la palabra el Sr. Guillermo Martire, gerente editorial de la misma quien señaló que, atentos a las declaraciones formuladas por todos aquellos que de una u otra manera tienen que ver con la industria del libro, la misma que atraviesa una crisis a la que no se le ve salida. En tal sentido, la Editorial Atlántida ha considerado que una de las mejores maneras de hacer frente a ese problema es auspiciando un certamen que, además de instituir un importante premio en efectivo, contemple la publicación de aquellas obras que a juicio del jurado merezcan esa distinción. De tal manera se da apertura a una canalización ambicionada por quienes ejercen la profesión y por todos los noveles a quienes la aludida crisis ha postergado la satisfacción de ver su obra impresa.

Estos juicios obtuvieron respuesta en las palabras pronunciadas por Don Roberto Tálice, presidente de Argentores quien, con florido, ameno e inteligente lenguaje señaló las múltiples conveniencias que el citado lauro acordaba a los escritores en la tremenda problemática de ver sus obras publicadas.

De este modo, el Premio Anual Atlántida «Novela y cuento», quedó lanzado a la consideración pública constituyéndose en el galardón literario más importante del mundo Hispanoamericano.

Delegación de Hacienda

Importante para los contribuyentes

Se reciben en las Delegaciones de Hacienda un buen número de declaraciones remitidas por correo y entre ellas, lógicamente, una parte positivas, es decir, que han de satisfacer cuota al Fisco.

En muchas ocasiones esas declaraciones se acompañan de talón bancario en favor del Tesoro público. Se advierte a estos contribuyentes tengan muy en cuenta a este respecto lo siguiente:

1. Que el talón habrá de extenderse precisamente contra un Banco o Caja de ahorros en el que se tenga abierta c/c en Oficina situada en la misma localidad en que la Delegación de Hacienda se encuentre ubicada.

2. Que la validez específica de ese talón bancario es de sólo tres días, por lo cual si tenemos en cuenta el trámite de despacho de correos, muchos de esos talones llegan caducados.

3. Que de utilizarse el giro postal, no puede emplearse el impreso corriente, sino un modelo especial de «giro postal tributario».

4. Que en todo caso, pueden tramitarse las declaraciones y satisfacer su importe utilizando las sucursales de Bancos, Cajas de Ahorros y Cajas Rurales, sin necesidad de desplazamiento a la Delegación de Hacienda.

Ministerio de Agricultura

Almacenes del SENPA

ALMACENES

Marratxí. Son Bonet. Del 5 al 19, del 12 al 15, 19 al 23, 26 al 29. San Carlos (Palma) Se proveerá según necesidades. Manacor. 11, 18 y 25. Campos. Se proveerá según necesidades. Sineu. Abierto todo

el mes, excepto días 16 y 30. Inca. Abierto todo el mes, excepto días 9 y 23. Mahón. Abierto todo el mes, excepto días 9 y 23. Ciudadela. Se proveerá según necesidades. El horario de apertura será de 8 a 15 horas.

Los productos que el agricultor puede entregar en los almacenes del SENPA, son cereales y leguminosas-piense; los precios de compra serán facilitados en las dependencias de la Jefatura Provincial.

El tiempo

Viento variable

Avance de predicción para Baleares, para los días 6, 7 y 8 miércoles y jueves y viernes preparado por el Centro Meteorológico Zonal de Palma, día 5-5-81 a las 12 hz de interés general y para la marina.

La actual corriente del NW va a ser sustituida por una situación de dorsal anticiclónica, con escaso

viento y buen tiempo y posteriormente por un flujo de componente sur, ligado a la entrada de nuevas perturbaciones.

El miércoles se espera buen tiempo y viento variable de fuerza 3 predominando NW al NE de las islas y SE al SW de la zona. En Mallorca podrá establecerse régimen de brisas.

El jueves habrá nubosidad preferentemente alta en aumento, soplando SE 3-4, formando algún área de marejada.

El viernes, con nubosidad abundante y alguna lluvia, los vientos tenderán a rolar del SE al SW, arreciando a fuerza 4-5, generalizándose la marejada.

Capitanía General

Audiencias

S. E. el capitán general de Baleares, ha sido cumplimentado en el día de ayer por el Excmo. Sr. D. Richard Parsons, embajador de Gran Bretaña en España, acompañado por el Sr. Windle, cónsul de dicho país en esta ciudad; por D. Bartolomé Miralles Manresa, delegado provincial de Educación Física y Deportes, acompañado de D. Juan García, director de «Cobra» y por D. Antonio Garau Mulet, ingeniero jefe de Costas y Puertos de Baleares.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Dª María Tur Planells

Que falleció ayer a la edad de 82 años, en Son Ferriol, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligido esposo Jaime Pericás Jaume, hijos, María, María Luisa, Jaime, Isabel, y José, hijos políticos, Francisco Orfila, José María Lázaro, María Font y Francisca Sánchez, nietos, sobrinos y demás familiares al participar tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción que se celebrará hoy miércoles día 6 a las 19 horas y funeral a las 20.30 horas en la Iglesia Parroquial de San Antonio Abad de Son Ferriol, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria Camino Montaña, 76 B. Son Ferriol.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Guía del espectador

- **LA RECLUTA BENJAMIN (Comedia).** Una comedia cuartelera con detalles bien combinados y cuidados para que resulte eficaz. Excelente interpretación de Goldie Hawn en un papel a su medida
- **MARAVILLAS** Un tema sobre la delincuencia juvenil y tipos marginados tratada y desarrollada con una visión muy personal pero muy atractiva. Una película indicadora del interesante momento del cine español.
- **DOS ADANES PARA EVA (Erótica)** Los alemanes tienen un sentido especial para representar esas comedias frívolas. Resulta bastante espontánea y simpática y, como no, las chicas son guapas y los escenarios sugestivos
- **CAPITULO DOS (Comedia sentimental)** George ha quedado viudo tras un feliz matrimonio y Jenny ha puesto punto final a una fracasada unión. Su encuentro parece decisivo para iniciar un nuevo capítulo de su vida. Comedia sentimental brillante, positiva, ingeniosa, sutil en sus diálogos y excelentemente interpretada.
- **MI NUEVO CAMPEON (Aventuras).**— Un niño que ha perdido a sus padres en accidente, encuentra a un hosco y duro hombre de montaña que le enseña a sobrevivir en un medio hostil. Un tema entre sentimental y de aventuras rodado en bellos paisajes.
- **EL RETORNO DEL HOMBRE LOBO (Terror).** Vuelve un personaje clásico del género de la mano de Paul Naschy. El atormentado Waldemar lucha con brujas y vampiros de buen ver. Algunas escenas por separado.
- **DEPRISA, DEPRISA (Denuncia)** Los tipos que Saura escogió en los barrios periféricos de Madrid, conviencen y esto da a esta película sobre la delincuencia juvenil, un tono de verdad que no tienen otras.
- **LOS CHULOS (Comedia).**— Otra película del incansable Mariano Ozores con Andrés Pajares, Fernando Esteso y Juanito Navarro. Resulta muy graciosa y también irrespetuosa con algunos miembros de la Iglesia aunque también «reciban» los políticos.
- **SEX — CONECTION (Erótica).** — Esta película es de procedencia suiza y nos es presentada en versión original, lo que suele significar un paso más allá en la escalada del cine lindante con lo pornográfico.
- **PATRIMONIO NACIONAL (Comedia satírica).**— Una película caótica y en ciertos momentos genial muy en la línea de las obras que nos ha ofrecido Berlanga. Hay tipos de antología tomadas de la aristocracia y de quienes la sirven.
- **EL HOMBRE ELEFANTE (Drama).** — Un tema original e interesante narrado con una gran sensibilidad y sentimiento. Excelente interpretación ambientación y toda una serie de elementos que valoran el film.

CUBIERTA PARA PISCINA "PROTAGUA"

FACIL DE COLOCAR Y QUITAR
PREVENGASE

EVITA EL PELIGRO DE CAIDA DE
LOS NIÑOS Y LA SUCIEDAD

REINDESA

Avda. Gabriel Alomar i Villalonga, 13
Tel. 46 04 50-54 PALMA



BINGO TEATRO BALEAR.—Plaza Rosellón. Abierto de 5 tarde a 3 madrugada. Bar-Snack, Buffet frío. Parking gratuito.

CASINO MALLORCA: Todos los días de 18 a 04,00 horas. Ruleta Americana y Francesa, Black Jack, Dados y Máquinas Automáticas de Juego. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Tel. 680000.

broadway

C/ JOAN MIRO, 36
A 100 M. PLAZA GOMILA
T. 285273-72

UNO DE LOS LOCALES DE DIVERSION MAS DESTACADOS DEL MUNDO, LA GENTE VIAJA Y LO SABE BIEN. CADA MES, NUEVOS SHOWS, NUEVAS SEÑORITAS, MAS AMBIENTE, MAS HUMOR, MAS... **TODO SEGURO QUE VENDRA.** SHOWS A 11, 12,30 Y 3 NOCHE

Cartelera

MUSICALES

TRUI CLUB DE JAZZ

Plaza Jinetes de Alcalá, 22. Tel. 226855. Diariamente de 23'30 a 3'30 horas. Andrés con su piano y voz y «Noches alegres de Music Hall, con Jimmy, Eddy Gomila y José Vico.

AUDITORIUM

En preparación «IRINTZI» por la Compañía Akelarre. (Próximo viernes día 8 de mayo). (FESTIVAL DE TEATRE DE PALMA).

TEATRO

TEATRO PRINCIPAL

Hoy Cine Club a las 8,30 tarde Setmana de Dret i Societat «UNA MUJER DESCASADA» de Paul Mazursky sobre el tema pareja y divorcio.

SALON RIALTO

(SEGON MES D'EXIT). A les 7'00 tarda i 10,30 nit. COMPANYIA XESC FORTEZA. Presenta MAJORICA 81 «De oca a oca i tir perquè me toca». Amb XESC FORTEZA i MARGALUZ, jun exit insuperable de rialles! Venda de localitats a taquilla desde las 5'00 de la tarda amb tres dies d'antelació.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA

«EL CONSENSO» Azucena Hernández y «LOS CAPRICHOS DE GLORIA» Gloria Guida. Clasificado «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

ABC CINEMA

(Todos los lunes y domingos matinal a las 10). «LA INSACIABLE». Clasificada «S». «CLIMAX». Totalmente prohibido a menores de 18 años.

ASTORIA

«SEX CONNECTION», de Charles Ferrer. Clasificada «S». Además: «El buzón del placer». Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores de 18 años.

PALACIO AVENIDA

«EROS HOTEL». (El Hotel del Amor). Clasificada «S». Violeta Cela - Emre Unsal. Director: Sergio Bergoncelli. Complemento «ESCORIA». Totalmente prohibido a menores 18 años.

SALA AUGUSTA

2ª SEMANA:

Desde las 3'30. «EL HOMBRE ELEFANTE» (The elephant man) Un film de David Lynch ¡8 nominaciones Oscar 1980! Complemento: «LA ESTUDIANTE EN LA CLASE DE LOS SUSPENSOS» con Gloria Guida. Mayores 14 años.

SALA AUGUSTA 2

Desde las 3:
«MI NUEVO CAMPEON» con William Holden y Ricky Schroeder ¡EL NUEVO EXITO MUNDIAL DEL JUVENIL INTERPRETE DE «CAMPEON»!. Complemento: «LAS MINAS DEL REY SALOMON»

BELLVER Cinema

EL PLANETA DE LOS BUITRES, con Richard Harris y Ernest Borgnine y LOS ANGELES DE FUEGO. «Menores»

SALA BORN

desde las 3: «LA RECLUTA BENJAMIN», con Goldie Hawn, la película de ambiente militar más cómica desde Mash. De complemento: «ESPIAS SIN MAÑANA» con Oliver Reed. Aut. Mayores 16 años.

CAPITOL

Desde las 3,15. Profesión: «EL ESPECIALISTA» (The stunt man) con Peter O'Toole. Un film de Richard Rush. Complemento: «GENTE MARAVILLOSA» (mayores 16 años).

LUMIERE

«DEPRISA DEPRISA». La mejor película de Carlos Saura, con «El Mini», «El Meca», «El Sebas» y Angela... Horari film: 3,35, 5,15, 7,05, 8,45, 10,35.

NUEVO HISPANIA

(Desde las 3'15): «COMO ELIMINAR A SU JEFE» (9 to 5) con Jane Fonda, Lily Tomlin, Dolly Parton y Dabney Colleman. Complemento: «VIVA KNIEVEL» con Gene Kelly. Apto menores.

CHAPLIN multicine 1

3'35-5'50-8-10'35

«GENTE CORRIENTE».- «Oscar» 1981 mejor película y mejor director, Robert Redford, con Donald Sutherland, Mary Tyler Moore, Judd Hirsch,

CHAPLIN multicine 2

«DEPRISA DEPRISA». 3,10, 5, 6,50, 8,45, 10,35. Una película de Carlos Saura, con «El Mini», «El Meca», «El Sebas» y Angela... «Oso de oro» 1er. premio Festival Berlín 1981

CHAPLIN multicine 3

«MARAVILLAS», 2ª semana, 3,15, 5, 6,50, 8,35, 10,35. F. Fernán Gómez Cristina Marcos. Director: Manuel Gutiérrez Aragón.

CHAPLIN multicine 4

«ALGUIEN VOLO SOBRE EL NIDO DEL CUCO», 3,35, 5,50, 8,05, 10,30. Jack Nicholson. 5 «Oscar» de Hollywood.

CHAPLIN multicine 5

«TAXI DRIVER», 3ª semana, últimos días, 3,05, 5, 6,55, 8,55, 10,40. Robert de Niro en un film de Martin Scorsese. Copia totalmente nueva.

LIRICO PALACE

«EL RETORNO DEL HOMBRE LOBO» Paul Naschy. Complemento: «UN DROMEDARIO EN EL ARMARIO» Pierre Richard. (14 años).

PALACIO DE LA PRENSA

Continúa desde las 3,15 L'HOMME ELEFANT (The Elephant man) versio en català amb Anthony Hopkins, John Hurt i Anne Bancroft. Pses pel.lícula: 3,30 - 5,50 - 8,10 i 10,30. Majors 14 anys

METROPOLITAN PALACE

«HALCONES DE LA NOCHE» Sylvester Satallone. Director: Bruce Malmuth. (Horario film: 4,40, 7,40, 10,40). Complemento: «COMO HUMO SE VA...» (mayores 16 años).

MIRIAM CINEMA

Desde las 3,15. «LOS MAGNIFICOS DEL KARATE», con Hung Chao Hsing y Sau Tak Yin. «LA CARRERA DEL ORO» con Franco Nero y Virna Lisi. Programa tolerado menores.

NOVEDADES

«DE CRIADA A SEÑORA» y «LA CASA DE LA COLINA DE PAJA» «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

JAIME III CINEMA

«LOS CHULOS» Andrés Pajares, Fernando Esteso, con Jenny Llada Complemento: «UN HOMBRE PARA TODAS». Exclusivamente sólo para mayores 18 años.

FANTASIO

«PAREJAS COMPLICES» y «SOCORRO, QUIEREN VIOLARME». «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

Desde las 3,15. Profesión: «EL ESPECIALISTA» (The stunt Man) Con Peter O'Toole, Steve Railsback y Barbara Hershey. Un film de Richard Rush. Complemento: «SABANA VIOLENTA». (mayores 16 años).

SALA MOZART

En preparación «LA JAULA» de J. F. Dicenta, por el Laboratorio teatral Colegio Cide. (Domingo 17 mayo). (FESTIVAL DE TEATRE DE PALMA).

SALA RIVOLI

«VUELVEN LOS CARADURAS». Burt Reynolds, Jackie Gleason, Jerry Reed, Dom De Luise, Sally Field. Director: Hal Needham. (Horario film: 4'40, 7'40, 10,40). Complemento: «CAMINO DEL SUR». Apto para todos los públicos.

VERSALLES

«EL RETORNO DEL HOMBRE LOBO» Paul Naschy. Complemento: «PUÑOS FUERA». Bud Spencer (14 años).

Nuria Espert podría dirigir el Centro Dramático de la Generalitat



BARCELONA. (Efe).— La actriz Nuria Espert, actual co-directora del Centro Dramático Nacional, conjuntamente con José Luis Gómez y Ramón Tamayo, podría dejar dicho cargo al final de la presente temporada, para pasar a ser directora del «Centre Dramatic de la Generalitat de Catalunya», instalado en

el teatro Romea, de Barcelona.

Tal posibilidad, que implicaría una reforma en el Centro Dramático Nacional, ha sido estudiada por la Generalitat, cuyo consejero de Cultura ha formulado ya la propuesta a Nuria Espert, según ha podido saber «Efe» en fuentes bien

informadas. Es posible que la conocida actriz se hiciera cargo de la dirección del «Centre Dramatic Catalán» antes del próximo verano, a fin de preparar ya la próxima temporada, a iniciarse en el mes de septiembre u octubre.

Las mismas fuentes han indicado a Efe que los cambios de estructura del Centro Dramático Nacional significarían el abandono del Teatro Bellas Artes como una de las sedes del mismo, y la incorporación de José Luis Gómez a la dirección del María Guerrero. En su paso por la citada dirección, Nuria Espert propició la incorporación a la programación del centro de valores catalanes, como el autor José María Benet i Jornet, cuya obra «Revolta de bruja» se estrenó en Madrid, y del director Lluís Pasqual, que ha hecho el montaje de la obra de Calderón que actualmente lleva la compañía del centro en su programación cara al centenario del autor del siglo de oro español.

Los estrenos

El retorno del hombre lobo

Lírico - Versalles

Producción: Dálmata films 1980. Escrita y dirigida por Jacinto Molina Alvarez.—Fotografía (color). Alejandro Ulloa.—Música: Cam España.— Dirección artística: León Revuelta.—Montaje: Pedro del Rey.—Intérpretes: Paul Naschy (Waldemar), Silvia Aguiler (Erika) Azucena Hernández (Kay); Pilar Alcón, Narciso Ibáñez Menta, Julia Sali (Ellizabet)

Distribución: Visión Films.

Duración: 1 h. 32 m.

La bruja y vampira Ellizabet Battori, es ajusticiada en el siglo XIV y con ella Waldemar Daminsky, el hombre lobo, y otros seguidores de la discípula de Satán. Promete que volverá y esto sucede en nuestros días gracias a la codi-

cia de unos y la desviación científica de otros.

Jacinto Molina-Paul Naschy- sigue fiel a sí mismo y a su estilo y, si mal no recordamos, su versión del hombre lobo fue una de sus primeras películas. Ahora retorna con el mítico personaje a los que entremezcla con otros no menos popularizados como son las brujas que vuelven tras ajusticiadas en la Edad Media y los vampiros. El galimatías que se arma es considerable y de él destacan algunas secuencias por separado como, por ejemplo, la de la vuelta a la vida de la bruja, algunas luchas con seres «que no mueren» y creo que el trabajo de Silvia Aguilar que no es solo una chica estu-



¡HOY!
ESTRENO

¡CUIDADO SR. EJECUTIVO!...
(SUS EMPLEADOS DESEAN ASESINARLE)

N.º 1 EN USA... INGLATERRA... FRANCIA...
¡INMINENTE N.º 1 EN ESPAÑA!

Jane Fonda • Lily Tomlin • Dolly Parton



COMO ELIMINAR
A SU JEFE
(NINE TO FIVE)

UNA PELICULA DE COLIN HIGGINS PRODUCIDA POR IPC FILMS
COMO ELIMINAR A SU JEFE DABNEY COLEMAN ELIZABETH WILSON
y STERLING HAYDEN como Presidente del Consejo de Administración
Producida por BRUCE GILBERT Dirigida por COLIN HIGGINS
Guión de COLIN HIGGINS y PATRICIA RESNICK -
Historia de PATRICIA RESNICK Música de CHARLES FOX



Banda sonora original en discos RCA
COLOR BY DELUXE

¿QUE PREFIERE PERFORAR
CUANDO LLEGA A SU OFICINA...
LA FICHA O A SU JEFE?

COMPLEMENTO:

¡VIVA KNIEVEL!

AUT. MENORES

LA MAS PREMIADA... MI TIO DE AMERICA

¡¡¡YA ESTAN AQUI DE NUEVO LOS CARADURAS!!!

...Y AHORA CON SUS MAS DIVERTIDAS AVENTURAS

¡PREPARENSE PARA DISFRUTAR Y REIR EN GRANDE!

SALA **Revolte** HOY ¡EXPLOSIVO ESTRENO!

Hace falta tener "cara" para volver a hacer una nueva película con más y mejores aventuras.



BURT REYNOLDS. JACKIE GLEASON. JERRY REED. DOM DeLUISE y SALLY FIELD.

Una producción RASTAR/MORT ENGELBERG "VUELVEN LOS CARADURAS"

Con PAUL WILLIAMS. PAT McCORMICK. Guión JERRY BELSON y BROCK YATES. Sobre una historia de MICHAEL KANE. Supervisión de la música por SNUFF GARRETT. Producida por HANK MOONJEAN. Dirigida por HAL NEEDHAM.

UNA PELICULA UNIVERSAL DISTRIBUIDA POR CINEMA INTERNATIONAL CORPORATION

¡MUCHO MEJOR QUE LA ANTERIOR!

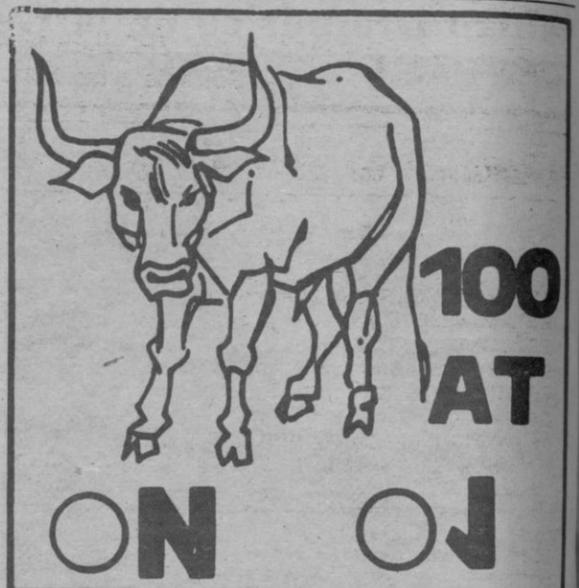
COMPLEMENTO:

“CAMINO DEL SUR”

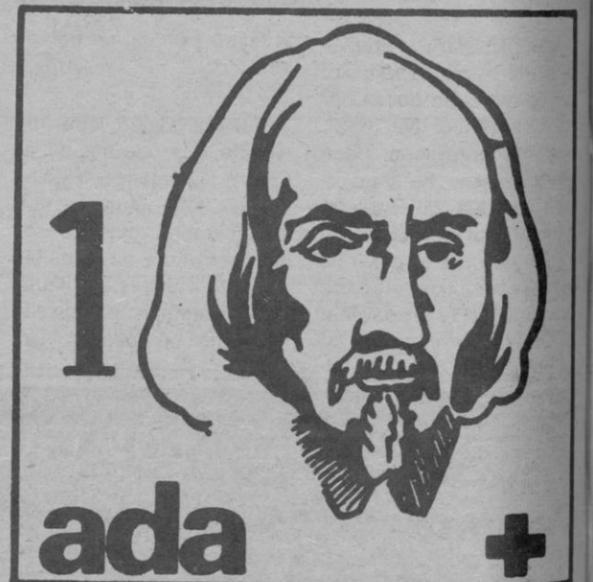
APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS



Jeroglíficos



¿Lograron liberar a alguien?



¿Necesitas más agua?

Anécdota

Carlos XII, rey de Suecia, estando un día beodo, faltó el respeto que debía a la reina, su madre. Esta señora se retiró a su cuarto penetrada del más vivo dolor, y permaneció encerrada todo el día siguiente. Como el rey no la veía, preguntó la causa, y luego que la supo, tomó un vaso de vino y fue a verla.

—Señora —dijo profundamente afectado— sé que ayer en mi embriaguez cometí una falta, y vengo a pedirnos perdón; y a fin de que esto no se repita, voy a beber este vaso de vino a vuestra salud: será el último que beba en mi vida.

El rey tuvo palabra, y después de ese día, no volvió a probar el vino.

Solución a los pasatiempos publicados ayer

ADIVINANZA GRAFICA

EL MURCIELAGO

AL JEROGLIFICO-1

La centena sólo (la c en te; en as, o; l, o).

AL JEROGLIFICO-2

La restauró (la; re, s; tauro).

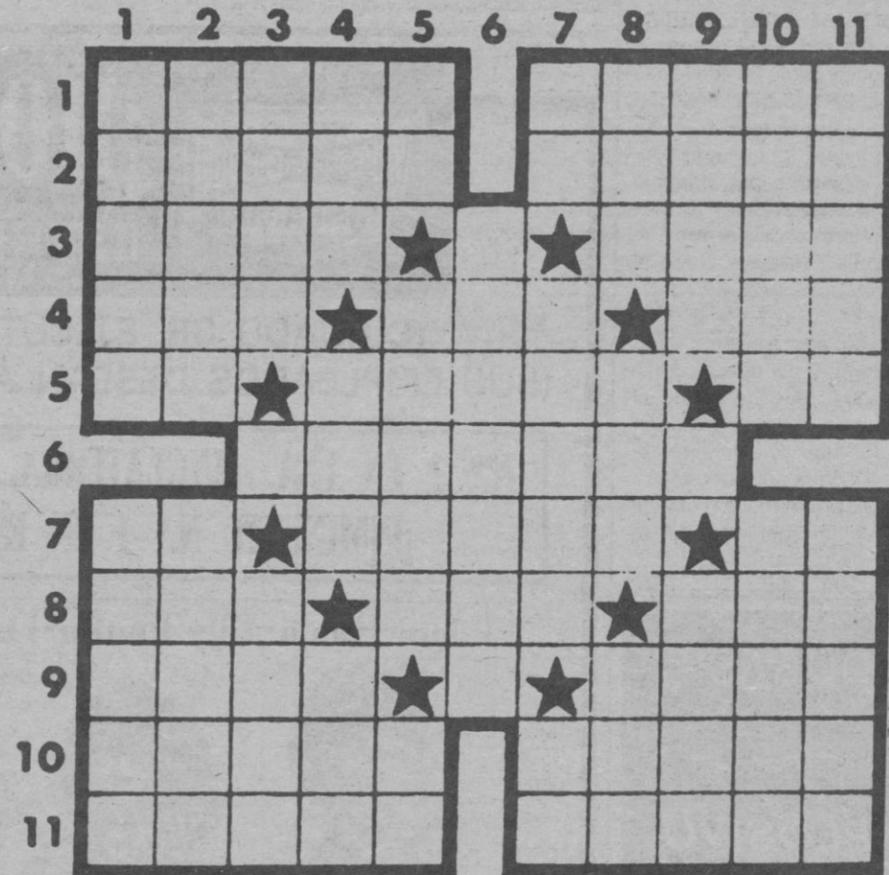
AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1: Desapodera.— 2: Emular. Mes.— 3: Sera. Asaca.— 4: Cr. B. Tener.— 5: Agua. Erala.— 6: Birro. Sal.— 7: Andarín. Ra.— 8: Laing. Ata.— 9: Ada. Ikba.— 10: Rondáramos.
VERTICALES.— A: Descabalar.— B: Emarginado.— C: Sur. Urdían.— D: Alabaran. D.— E: Pa. Orgía.— F: Orate. I. Kr.— G: D. Ser. Naba.— H: Emanas. Tam.— I: Receláralo.— J: Asárala. As.

Crucigrama

HORIZONTALES.- 1: Solididad por medio del frío. Hija del Océano y madre de Aquiles.- 2: Séptimo planeta. Cuarzo vetado.- 3: Oxido de sodio. Consonante. Ligen con cuerdas.- 4: Oficial del ejército turco. Antiguo gorro militar. Nombre de letra.- 5: Divinidad solar egipcia. Residuo que queda de una cosa. Primero, preeminente.- 6: Mojones que se ponen para señalar los caminos.- 7: Regala. Vegetación en el desierto. Matrícula española.- 8: Perturbada. Convicto de un delito. Oxido de calcio.- 9: Prohibo por estatuto o mandato. Consonante. Conducto de lasangre.- 10: Querré, estimaré. Atravesad de parte a parte.- 11: Niños pequeños. Arrasa, destruye.

VERTICALES.- 1: Soldado de caballería vestido a la húngara. Sofá sin respaldo.- 2: Reparte bien. Madero para entibar las minas.- 3: Cansada, desfallecida. Consonante. El primer hombre.- 4: Nombre propio de mujer. Corriente de agua, Rece.- 5: Nota musical. Temblar, tiritar. Existe.- 6: Chocasen entre sí.- 7: Símbolo químico del tántalo. Estrella de primera magnitud del Can Mayor. Matrícula



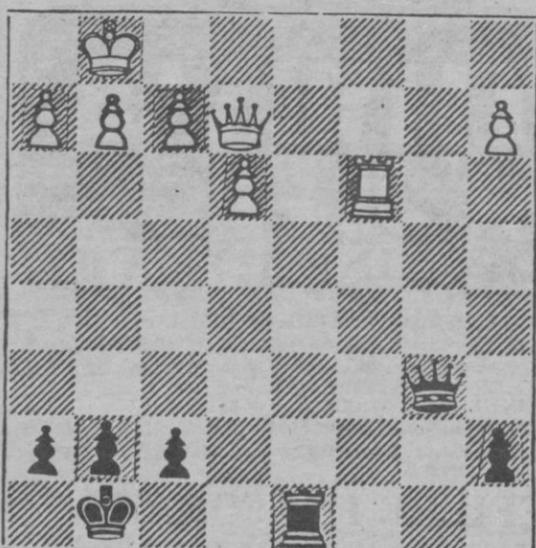
española.- 8: Afluente del río Ebro. En plural, nombre de letra. Acudes.- 9: Voz que equivale a ¡cuidado!. Consonante. Apetito sexual

en los animales.- 10: Repite. Conjunto de celdillas de la colmena.- 11: Cures. En sentido figurado, rápida, veloz.

El espejo de Escaques

Eduardo Scala

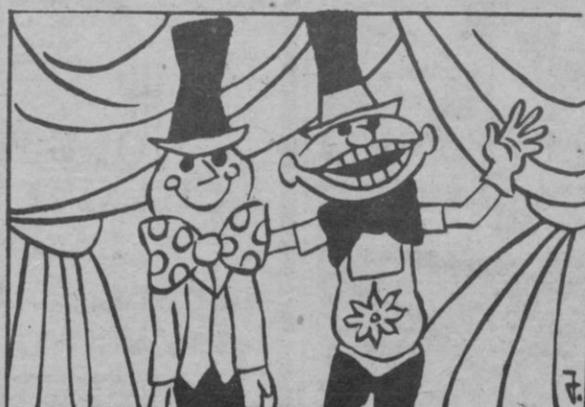
Quién lo ve todo, todo lo abrevia. Montesquieu.



BERNSTEIN-CAPABLANCA
NEGRAS GANAN

Resolución: 1...D7C1; 2 Rinden (SI 2 D1R.DX1/Sl 2 TZA, D8C+, etc)

Siele errores



Santoral

6 mayo

HOY MIERCOLES: San Lucio.
el Sol sale a las 6.45 y se oculta a las 20.48. Luna: Nueva.

Gasolineras de servicio

Del 5 de mayo al 11.

E.S. PLAZA PROGRESO - PALMA
E.S. AMANECER - PALMA
E.S. ALGAIDA - ALGAIDA
E.S. CAMPOS - CAMPOS
E.S. MURO - MURO
E.S. SANTA MARIA - S. MARIA
E.S. PORTO-CRISTO - P. CRISTO
E.S. ANDRAITX - ANDRAITX

Televisión

Primer programa

14,15: Carta de ajuste;
14,28: Apertura y presentación;
14,30: Programa regional simultáneo;
15,00: Crónica 3;
16,20: Raskens. Capítulo primero;
17,15: Despedida y cierre;
18,15: Carta de ajuste;
18,32: Avance informativo;
18,37: La cometa blanca.
programa infantil;
19,05: Grizzly Adams. «El oro está donde lobuscas».
20,00: ¿Un mundo feliz?;
20,30: Raíces. «El Cascamorras».

personaje típico de un pueblo andaluz sometido cada año a toda clase de vejaciones.
21,00: Telediario;
21,45: La vuelta ciclista España. resumen de la etapa Balaguer-Zaragoza.
22,00: Sesión de noche. «Un extraño en el paraíso» (1955), de Vicente Minelli.
24,00: Al Al cierre;
00,05: Despedida y cierre.

Segundo programa

19,30: Carta de ajuste;
19,43: Apertura y presentación;
19,45: Informativo;

Rádios

Popular

Onda media

7,00: Apertura;
7,02: Bon día;
7,05: Día a día;
7,30: Informativo de R.N.E.;
8,50: Diari 81;
9,00: Radio Popular Informa;
10,00: Radio Popular Informa;
10,15: Carrusel Tiburón;
11,00: Informativo de R.N.E.;
11,05: La mañana es nuestra;
12,00: Regina Coeli;
12,30: Radio Popular Informa;
12,35: Hacia el nº 1;
13,30: Radio Popular Informa: La veu dels pobles;
Illes: Informatiu regional;
14,00: Tiempo de felicitaciones;
14,30: Informativo día;
15,00: Temas candentes;
15,30: Mallorca al vent;
16,00: Radio Popular Informa;
16,05: Entre amigos;
17,00: Discojoven;
17,35: Mediatarde;
18,00: Radio Popular Informa;
18,30: El mundo de los niños;
19,00: Radio Popular Informa;
19,05: Doble su dinero;
20,00: Sorteo Cupón Pro-ciegos;
20,05: Teletipo del deporte;
20,35: Cançoner d'avui;
21,00: Seleccionamos para Vd.
22,00: De verdad y sueño;
22,35: Born, 0,53; Bona nit;
1,00: Cierre de la Estación.

F.M.

7,00: Apertura;
7,02: Bon día;
7,05: ECCA: Cultura básica;
7,00: Música en Popular 2;
10,00: Estudio alemán;
10,45: Grandes voces;
11,30: Confidencial;
12,30: Mediodía en Popular 2;
13,30: El Megadiscos (2ª parte);
14,00: Panorama;
14,30: El Megadiscos (2ª parte);
15,00: Antenne Française;
16,30: Tardes musicales en Popular 2;
18,00: Programa en lengua sueca;
18,30: Programa en lengua danesa;
19,00: Estudio Alemán;
19,45: Programa en lengua noruega;
20,00: Programa en lengua finlandesa;
20,20: Ronnie Martin Show;
21,00: ECCA: CE-2.
22,00: Catalá 1 i 2;

23,00: ECCA-GE-1;
1,00: Cierre de la estación.

Mallorca

Onda media

Informativos: 7,00: Matinal SER.
16,00, 17,00, 18,00, 19,00, 02,00, 03,00, 04,00, 05,00 y 06,00: SER Informativos.
18,03: Informativo Local.
14,30: Informativo de las dos y media.
20,00: Informativo de las ocho.
22,00: Informativo de las diez.
23,30: Hora 25.
OPINION: 14,20: Noticias y comentarios.

Musicales: 8,30: Primera Hora.
10,15: Viva la Radio.
15,00: Musical de las tres.
20,45: La Radio en Directo.
22,30: La noche es joven.
Deportivos: 14,00, 20,45 y 21,30.

Varios: 9,00, 10,00, 11,00, 12,00 y 13,00: Las mañanas de la SER.
16,00, 16,30 y 17,40: Radionovelas.
18,03: Buenas Tardes.
01,00: Medianoche.
02,00: De la noche a la mañana.

F.M.

Musicales: 10,00: F.M. Radio Mallorca.
19,00: El Show de Riki Lash.

Juventud

Onda media

7,30: Apertura de la emisión;
7,45: Palabra de Dios;
8,30: Radiocadena actualidad;
9,00: Para ti mujer;
10,00: Reencuentros;
11,00: Viaje a la Polinesia;
11,30: La radio es joven;
11,50: Llamamos a tu puerta;
12,00: Variedades;
12,45: Sellos y monedas;
13,00: Radiodiario primera edición;
13,45: Cines; Óptica Moreno;
14,30: Radiocadena actualidad;
15,00: La radio es joven;
16,00: Novela seriada;
17,00: Radiodiario segunda edición;

Teléfonos de interés

- Bomberos: 29 12 53, 25 12 34, 29 12 54
- Casa de Socorro: 22 21 79
- Ambulancias: 25 14 45
- Policía: 091
- Policía Nacional: 28 04 00
- Policía Municipal: 092
- Guardia Civil: 25 12 73
- COS (Guardia Civil Rural): 22 11 00, 22 11 01 y 29 50 50
- Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 21 26 32

Auxilio en carretera

REPARACIONES EN GENERAL SERVICIO DE GRUA

TURNO PERMANENTE

ZONA PALMA - SUR-OESTE

Francisco Fernández Martín-Talleres Fernández
San Isidro, 10 - La Soledad. Tel. 277982 (Taller)
Part. Pje. C'an Faxina, 29 A 1º - 1º. Tel. 412079

ZONA NOR-ESTE - MANACOR

Antonio Muñoz Fernández - Talleres S'Es Falt
San Lorenzo, 19. Diurno. Tel. 550280
Nocturno. Tel. 551312

ZONA SUR - CAMPOS

José Roldán Carrera
Carretera Palma, s/n. Tel. 650342

MENORCA

Manuel Vidal Antuli
Cno. Unión, 12. Mahón. Tel. 360123

IBIZA

José Juan Gusch
Car. Sta. Eulalia, Km. 4. Sta. Eulalia. Tel. 330797 (Taller)

TURNO EN DOMINGO Y FESTIVOS

RUTA PALMA - ANDRAITX

Ferrá Automóviles Palma, S. A. - Seat
(Servicio ambulante)

Horario de trenes

PALMA — INCA

Salidas de Palma: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

Salidas de Inca: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

PALMA — LA PUEBLA

Salidas de Palma: 6, 8, 13 y 19 h. Salidas de La Puebla: 7,30, 9,30, 14,30 y 20,30.

PALMA — SOLLER

Salidas de Palma: 8, 10,40, 13, 15,15, 19,40. Salidas de Sóller: 6,45, 9,15, 11,50, 14,10, 18,20. Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22,00 horas. NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.

SERVICIO POR CARRETERA

Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluc, Ca'n Picaafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafrauca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como en todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos, información teléfonos: Ferrocarril: 252245 y 252246. Autocares: 252224.

Transportes Urbanos

Línea	Nombre	P.salida	U.salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7,00	22,00	30
13/3	P.d'Inca—C.Catalá	5,45	24,50	10
4	P.Reina—Génova	6,00	22,30	30
15/51	C.Pastilla—S.Dureta	5,30	01,00	10
6	S.Españolet	6,15	21,30	30
7	S.Rapiña—S.Vida	6,40	23,30	20
8	S.Roca	6,00	23,20	9
9/A	C.Capiscol—Hiper	6,16	23,00	13
9/B	C.Capiscol—Amanecer	6,40	21,40	24
11	S.Cladera—Coliseo	5,00	23,10	20
14/A	S.Gotleu—Rafal	6,24	22,50	12
14/B	Pio XII—La Soledad	6,30	22,00	12
16	Establiments	6,30	22,30	30
17	Aeropuerto	6,30	23,30	30
18	Ingima	6,10	21,30	60
20	Calviá—Capdellá	7,00	19,30	
21	Palma-Nova	6,15	24,50	13
22	Portals Nous	7,45	19,35	120
23	P.Reina—Illetes	7,00	22,00	11
	(E. Sóller) Polig—Ind.	6,05	22,00	30
	(E. Sóller) S.Cladera	6,05	22,00	15
31	Dbre.—S.Sardina	6,50	20,15	60

Servicio farmacéutico de urgencias

De 13'30 a 16'30 horas

CORTES CORTES.
Nuño Sanz, 42 (Hostalets), 273696
ESTEVA SULLA.
Andrea Doria, 46 (Son Dureta), 237389
FUSTER PERELLO.
Ausias March, 32, 297186
REINES RIBAS.
San Miguel, 17, 211972

De 20 a 22 horas

ALEMANY VICH.
Rubén Darío, 2 (Final C/. Concepción), 214996.
CALDENTY ROCA.
Gabriel Carbonell, 37 (Travesía Reyes Católicos), 274756.
FLORIT RIUTORT.
Eusebio Estada, 43-A (Puente del Tren), 250578.
FORTEZA REY.
Plaza Cuartera, 7, 211996.
GRAU SBERT.
Juan de Saridakis, 34 (Apart. Pullman II), 401588.
LLULL SERVERA.
Rossinyol, 20 (Frente Lírico Palace), 233322.
PLANAS TERRADAS.
Honderos, 26, 460143.
ROSSELLO VDA.
Plaza Cort, 9 (Esquina Jaime II), 222735.
SALAS FONT.
Cngo. Sancho Nebot, 19 (Son Cladera), 271070.

FARMACIA DE GUARDIA EN LA ZONA DE CA'N PASTILLA ARENAL DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

RIBOT SBERT.
2 de Mayo, 4, El Arenal (Carretera Cala Blava), 263968

FARMACIA DE URGENCIA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

TRIAN FORTEZA.
San Miguel, 63, 212331

Servicios aéreos y marítimos

MIERCOLES SERVICIOS AEROS VUELOS NACIONALES

Palma — Alicante: 11,20 y 17,30
Palma — Barcelona: 07,15 — 09,20 — 12,20 — 17,20 — 19,25 — 21,55 — y 23,10
Palma — Madrid: 07,30 — 10,45
Palma — Sevilla: 11,20
Palma — Valencia: 07,05 y 19,35
Palma — Ibiza: 20,00
Palma — Menorca: 17,05 y 08,25
Palma — Tenerife: 11,20

VUELOS AVIACO

Palma — Madrid: Diario a las 13,40 y 17,30.
Palma — Barcelona: Diario a las 15,30
Palma — Menorca: Diario a las 16,00.
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 8,25 y 19,05.
Palma — Ibiza: Martes, jueves y sábados a las 8,25 y 17,40

SERVICIOS TRASMEDITERRANEA

Palma — Barcelona: Diario, excepto lunes y domingos, 12,00 h. Domingos 24,00 h.
Barcelona — Palma: Diario excepto domingos 24,00 h. Miércoles y domingos (vía Ibiza) 18,00 h.
Palma — Valencia: martes, miércoles, jueves, viernes y sábados a las 12 h.
Domingos y miércoles (vía Ibiza) a las 18 h.
Valencia — Palma: martes, miércoles, jueves, viernes y sábados a las 24 h. Lunes y jueves (vía Ibiza) a las 11 h.
Palma — Alicante: Martes y viernes (vía Ibiza), 10,00 h. Domingos 22,00 h.
Alicante — Palma: Lunes 19,30 h.
Martes y viernes (vía Ibiza) 24,00.
Palma — Ibiza: Domingos 12,00 h. Martes y viernes 10,00 h.
Miércoles y domingos 18,00 h.
Ibiza — Palma: Miércoles y sábados 09,00 h. Jueves 19,00 h.
Lunes y domingos: 18,00 h.
Palma — Ciudadela: Jueves 08,00 h.
Ciudadela — Palma: Martes 14,00 h.
Palma — Cabrera: Miércoles 09,00 h.
Cabrera — Palma: Miércoles 15,00 h.
Alcudia — Ciudadela: Diario excepto miércoles y jueves 9,00 h.
Ciudadela — Alcudia: Diario excepto martes y miércoles a las 18,00 h.

Cupón del ciego 159

Baleares

En Formentor

Mallorquins i forasters



LOS COLEGIOS mallorquines, especialmente los palmesanos, viven una verdadera psicosis de maremoto o de desastre sísmico que ha de provocar la desaparición de la isla, de acuerdo con la predicción de diversos santos. El temor a la catástrofe ha provocado auténticos traumas en numerosos escolares jóvenes.

RAFAEL SALAS nos ha manifestado que, según sus cálculos, es el empresario cinematográfico que ha ofrecido más películas en catalán, desde aquellas de «Baldiri» y «La ciutat cremada» que le trajó tantos problemas, hasta «El hombre-efante» de hoy, que es la primera producción americana doblada a nuestro idioma. «Lo malo —dice Salas— es que siempre he perdido dinero con esas películas catalanas...».

«El hombre-efante», super condecorada de «Oscars», ha sido doblada bajo el patrocinio de

según nos han reconocido profesores y directores de centros. En los patios de recreo colegial hay silencio y llantinas «ante lo que se avecina» en este mes de mayo.

El miedo ha sido aceptado también por algunos padres, aunque no tantos, quienes han comunicado a los maestros de sus hijos que éstos tienen necesidad de «viajar con urgencia» a Madrid o a cualquier lugar fuera de Mallorca.

Como todavía queda un largo trecho de mes de mayo, bueno sería que los educadores dedicaran unos minutos a explicar a sus jóvenes alumnos que no hay peligro, aprovechando para darles una definición de las leyendas.



la Generalitat, cuyo departamento de Cultura ha corrido con los gastos, en una fórmula inédita de promoción del idioma. Ahora veremos como va aquí la película, de la que se ofrecerán hasta cinco pases diarios.

ellos, que se refiere a temas marineros de Ciudadela, el autor Ramón Cavaller Triay casi peca de generoso al ofrecer la receta de la «caldereta» de langosta del maestro en gastronomía marinera Antonio Cerdá «En Nius», personaje ciutadellenc, descubriendo los secretos de aquel plato exquisito.

La verdad es que no sabemos si creer en tanta belleza...

PABLITO



Comenzó el rodaje de «Maldad bajo el sol»

Peter Ustinov, Jane Birkin y James Mason, principales protagonistas



Roddy McDowall, en bata, famoso por su interacción en «El planeta de los simios». En «Maldad bajo el sol» trabaja Anthony Powell, encargado de vestuarios, quien ha obtenido un «oscar» por sus creaciones para la película «Tess». (Foto: T. Maldonado)

Basada en la novela del mismo título de la fallecida escritora Agatha Christie, comenzó anteayer en Formentor el rodaje de la película «Evil under the sun» —«Maldad bajo el sol»— que producida por John Brabourne y Richard Goodwin, dirige el inglés Guy Hamilton.

El conocido actor Peter Ustinov interpreta el personaje central, Hércules Poirot, el famoso detective creado por Agatha Christie, siendo esta la tercera vez que esta figura se lleva al cine, tras el éxito logrado con «Asesinato en el Orient-Express» y «Muerte en el Nilo».

Jane Birkin, Colin Blakely, Nicholas Clay, James Mason, Roddy McDowall, Sylvia Miles, Denis Quilley, Diana Rigg y Maggie Smith completan la lista de los principales protagonistas, a la que hay que añadir la presentación de la niña de catorce años Emily Hone. La película se filmará en diversos lugares de la isla, incluida Palma, lo que constituirá una eficaz promoción de Mallorca. Guy Hamilton, el director, obras suyas son por ejemplo cuatro films de la serie de James Bond y «La batalla de Inglaterra» es un asiduo visitante nuestro que ha recorrido prácticamente la isla entera. Incluso la ha circunvalado navegando y de ahí que haya descubierto, según se señala en los folletos publi-

catarios que se han editado con motivo de la preparación de «Maldad bajo el sol», algunos parajes poco frecuentados por el turismo debido a su difícil accesibilidad y que se reflejarán en la película. Ayer mismo estuvo parte del equipo trabajando en las proximidades de Cala Figuera, en un lugar al que únicamente se puede llegar a través del mar.

ARGUMENTO

La acción está situada a mediados del verano de 1938, en plena Segunda Guerra Mundial, aunque los personajes de la trama argumental se encuentran en una paradisíaca isla del mar Adriático.

Un privilegiado grupo de políticos y hombres de negocios disfrutaban de unas vacaciones en un lujoso hotel. En el transcurso de una cena, se produce un asesinato, cuyo culpable tratará de desenmascarar Hércules Poirot, aunque en principio tiene todo en su contra: nueve sospechosos, cada uno con motivos para haberlo cometido.

ESTRENO, EL PROXIMO AÑO

La película, algunas de cuyas secuencias se filmarán en un gran estudio montado en Lee International's Wembley, norte de Londres, se estrenará pro-

bablemente a principios del año próximo. «Columbia EMI-Warner» se encargará de su distribución en Gran Bretaña, «Universal Pictures» en Estados Unidos y Canadá y «Emi Films Ltd» en el resto del mundo.

De momento, los productores tienen prohibido que se hagan entrevistas a los actores y fotos, orden que personal que trabaja

en el largometraje cuida de que se cumpla. Ayer mismo, reporteros de «Baleares» no pudieron ni acercarse a Roddy McDowall, popular debido a las numerosas series de televisión en que interviene y por su papel de «Aurelio» en la película «El planeta de los simios».

J.M.M.



Peter Ustinov tiene un destacado papel en la película cuyo rodaje comenzó el pasado lunes en Formentor.

CITY SERVICE

ARREGLAMOS PRENDAS DE VESTIR

Alargamos, estrechamos, acortamos, transformamos sus prendas a la moda actual. Y también sus prendas de piel. (Reservados los derechos)

31 de Diciembre 14 PALMA

TOLDOS

BALCON TERRAZA

LONAS ACRILICAS

TOLBASA

ARMAZON DURALUMINIO

vea antes de comprar nuestra exposición y fábrica

LLAME AL 255549
NOS CUIDAREMOS DE SU TRASLADO

Naves Poima 42 Polígono LA PAZ